ΤΙΜΗ ΦΥΛΛΟΥ ΔΡΧ. 2
ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΣΤΕΦ. Ι. ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ
(Στοὰ Πεσμαζόγλου)
ΓΡΑΦΕΙΑ
Στοὰ Πεσμαζόγλου. Τηλέφωνα: 31-534 22-711
ΟΡΟΙ ΣΥΝΔΡΟΜΩΝ
ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ
Ἐτησία Δρ. 720
Ἑξάμηνος 360
Τρίμηνος » 180
ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ
Ἐτησία £ 2-0-0
Ἑξάμηνος » 1-5-0
Ἀμερικῆς $ 12
ΕΞΑΣΕΛΙΔΟΣ

Η ΠΡΩΪΑ

ΑΘΗΝΑΙ ΕΤΟΣ ΙΑ'- ΑΡ. 11-324
ΣΑΒΒΑΤΟΝ
26
ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 1936
Ἀνατολὴ ἡλίου 6.18'—Δύσις 6.14'
Μετάστασις Ἰωάν. τοῦ Θεολόγου
Ο ΚΑΙΡΟΣ
Θερμοκρασία: μεγ. 30.8, ἐλ. 15.8
Ὑγρασία μετρία. Ἄνεμοι μέτριοι.
Θάλασσα σχεδὸν γαληνιαία.
ΒΑΡΟΜΕΤΡΟΝ: 762,6

Η ΑΛΒΑΝΙΑ ΚΑΙ ΟΙ ΓΕΙΤΟΝΕΣ ΤΗΣ

Εἰς τὴν ἐν Βουκουρεστίῳ ἐκδιδομένην Ἀλβανικὴν ἐφημερίδα «Σκέντια» ἐδημοσιεύθησαν δύο ἄρθρα χαρακτηριστικὰ τοῦ πῶς ἀντιλαμβάνονται ὡρισμένοι Ἀλβανικοὶ κύκλοι τὰ ὠφελήματα, τὰ ὁποῖα ἡ Ἀλβανία θὰ προσεπορίζετο, ἐὰν μετεῖχε καὶ αὐτὴ τῆς Βαλκανικῆς Συνεννοήσεως καὶ ἐάν, εἰδικώτερον, ἐκαλλιέργει στενωτέρας ἐμπορικὰς καὶ οἰκονομικὰς σχέσεις μετὰ τῆς Ἑλλάδος. Ἀπὸ τῆς ἀπόψεως δὲ ταύτης τὰ ἐν λόγῳ ἄρθρα δὲν στεροῦνται ἐνδιαφέροντος διὰ τὴν Ἑλληνικὴν κοινὴν γνώμην.

Ἀφήνοντες κατὰ μέρος τὰ τῆς συμμετοχῆς τῆς Ἀλβανίας εἰς τὴν Βαλκανικὴν — τοῦτο εἶνε ζήτημα καλῶς διακρινισθὲν ὅταν ἱδρύθη ἡ Βαλκανικὴ Συνεννόησις καὶ δὲν μᾶς ἐνδιαφέρει ἤδη—παραλαμβάνομεν ἐκ τοῦ δευτέρου ἄρθρου τῆς ἐν λόγῳ ἐφημερίδος τὰς σκέψεις της περὶ τῆς δυνατότητος μιᾶς στενωτέρας ἐμπορικῆς συνεργασίας τῆς Ἀλβανίας μετὰ τῶν Βαλκανικῶν γειτόνων της.

Ἡ Ἀλβανία – κατὰ τὴν ἐν λόγῳ ἐφημερίδα — οἵα ἐδημιουργήθη κατὰ τὸ 1912, ἀποτελεῖ ἀδιέξοδον πυθμένα τῆς Βαλκανικῆς Χερσονήσου, ἄνευ δὲ τῆς φιλίας τῶν γειτονικῶν λαῶν εἶνε καταδικασμένη οἰκονομικῶς εἰς ὄλεθρον, καθ' ὅτι ἡ Ἀδριατικὴ σήμερον εἶνε θάλασσα ἐμπορικῶς νεκρά. Διὰ τὸν λόγον τοῦτον ἡ Ἀλβανία ἔχει ἀνάγκην μιᾶς σοβαρᾶς τελωνειακῆς πολιτικῆς μετὰ τῶν γειτόνων της, διὰ νὰ δύναται νὰ ἀξιοποιήσῃ τὰ προϊόντα της, ὅπως συνέβαινεν ἄλλοτε, ἐπὶ Τουρκοκρατίας, ὅταν ἡ τιμὴ τῶν προϊόντων της ὑψοῦτο διὰ τῆς εἰσαγωγῆς καὶ τῆς ἐξαγωγῆς, ἡ ὁποία διεξήγετο διὰ τοῦ λιμένος τῆς Θεσσαλονίκης. Ὁ λιμὴν αὐτὸς ἦτο τότε ἡ μεγάλη διακομιστικὴ ἀποθήκη τῆς Βαλκανικῆς, καὶ ἡ Ἀλβανία ἐφωδιάζετο ἐκεῖθεν, μέσῳ Κορυτσᾶς καὶ Μοναστηρίου, μὲ πρώτας ὕλας καὶ μὲ εἴδη ἐξωτερικοῦ ἐμπορίου, διὰ τῆς αὐτῆς δὲ ὁδοῦ τὰ ἰδικά της προϊόντα διοχετεύοντο εἰς τὸ ἐξωτερικὸν εἰς τιμὰς προσιτὰς διὰ κάθε βαλάντιον.

Ἡ Ἀλβανία δὲν εἶνε δυνατὸν σήμερον νὰ ἐξυπηρετηθῇ διὰ τῆς Ἀδριατικῆς — κατὰ τὸν Ἀλβανὸν ἀρθρογράφον— διότι τὰ ὑπερωκεάνεια σκάφη δὲν δύνανται νὰ λοξοδρομοῦν πρὸς τὴν Ἀδριατικὴν διὰ νὰ ἐκφορτώσουν εἰς τὸ Δυρράχιον 100 ἢ 200 βαγόνια ἐμπορευμάτων, τὰ ὁποῖα θὰ εἰσῆγεν ἡ Ἀλβανία. Μόνον μία οἰκονομικὴ συνεργασία μὲ τὴν Βαλκανικὴν Συνεννόησιν, συνεπαγομένη ἀμοιβαίας τελωνειακὰς καὶ μεταφορικὰς διευκολύνσεις θὰ ἔσωζε τὴν Ἀλβανίαν οἰκονομικῶς. Θὰ ἠδύνατο ἡ χώρα αὐτὴ νὰ ἀνταλλάσσῃ τὰ προϊόντα της μὲ τὰ προϊόντα τῶν ἄλλων Βαλκανικῶν χωρῶν. Θὰ ἠδύνατο, αἴφνης, νὰ εἰσάγῃ ὀρυκτὸν ἅλας ἐκ Ρουμανίας, ἀντὶ τῶν καπνῶν τοῦ Ἐλβασσὰν καὶ τῆς Σκόδρας, τῶν ὁποίων ἡ ποιότης ἠμπορεῖ νὰ καταναλίσκεται ἐπικερδῶς εἰς τὴν Ρουμανίαν. Καί, ἀντὶ νὰ πληρώνῃ τὸ Ρουμανικὸν πετρέλαιον, τὸ ὁποῖον σήμερον εἰσάγεται δι' Ἰταλίας, πρὸς 40—50 λέϊ τὸ χιλιόγραμον, θὰ ἠδύνατο νὰ τὸ ἔχῃ εἰς πολὺ κατωτέραν τιμὴν ἐὰν τὸ ἀντήλλασσε μὲ Ἀλβανικὰ προϊόντα — ἐλαίας καὶ ἔλαιον καὶ πορτοκάλλια τῆς πεδιάδος τοῦ Αὐλῶνος, διακομιζόμενα διὰ τῆς Νοτιοσλαυΐας. Ὁμοίως θὰ ἦτο δυνατὸν νὰ εἰσάγῃ ἡ Ἀλβανία ἐμπορεύματα τῆς Γαλλικῆς καὶ τῆς Ἀγγλικῆς βιομηχανίας διὰ Θεσσαλονίκης, διὰ τῆς ὁποίας θὰ ἠδύνατο νὰ ἐξάγῃ τὸ ἔριον τῶν ποιμνίων της, τὸ ὁποῖον ἐπανέρχεται εἰς αὐτὴν ὑπὸ μορφὴν μαλλίνων ὑφασμάτων. Καὶ ὁ ἀρθρογράφος καταλήγει διὰ τῶν ἑξῆς:

«Διὰ νὰ σωθῇ οἰκονομικῶς ὁ Ἀλβανικὸς λαός, ἔχει ἀνάγκην τῆς ταχίστης ἀρωγῆς ὅλων τῶν χωρῶν τῆς Βαλκανικῆς Συνεννοήσεως, τῆς ὁποίας ἔμβλημα ὤφειλε νὰ εἶνε τὸ ἑξῆς: Αἱ ἐμπορικαὶ σχέσεις, εἰλικρινῶς ἐφαρμοζόμεναι, ἐπάγονται τὴν συναδέλφωσιν τῶν λαῶν».

Εἶνε ἀληθῶς εὐχάριστον ὅτι ἐκφέρονται δημοσίᾳ τοιαῦται Ἀλβανικαὶ ἀντιλήψεις. Ἀπὸ τῶν στηλῶν τούτων ἐπανειλημμένως ὑπεστηρίξαμεν τὴν δυνατότητα τῆς μεγαλυτέρας ἀναπτύξεως τῶν Ἑλληνοαλβανικῶν ἐμπορικῶν σχέσεων, αἱ ὁποῖαι πάντως δὲν παρέχουν εὐρὺ πλαίσιον ἀνταλλαγῆς προϊόντων, διότι ἡ Ἀλβανία παράγει καὶ αὐτὴ καπνὰ καὶ εἴδη γαλακτοκομίας καὶ ἔλαιον ἐπαρκὲς διὰ τὰς ἀνάγκας της — καὶ περισσεῦον μάλιστα. Θὰ ἦτο ὅμως δυνατὸν νὰ καλλιεργηθῇ ἡ χρησιμοποίησις τῆς ἐλευθέρας ζώνης τοῦ λιμένος τῆς Θεσσαλονίκης διὰ τὸ Ἀλβανικὸν διαμετακομιστικὸν ἐμπόριον. Ἡ Θεσσαλονίκη συνδέεται σιδηροδρομικῶς μὲ τὴν Φλώριναν, ἡ ὁποία πάλιν συνδέεται ὁδικῶς μὲ τὴν Κορυτσᾶν. Πλὴν τούτου, ὡρισμένα προϊόντα τῆς Ἑλληνικῆς βιομηχανίας θὰ ἠμποροῦσαν εὐκόλως νὰ ἀποκτήσουν πελατείαν εἰς τὴν βορειοδυτικὴν γείτονα. Καὶ δὲν ὑπάρχει ἀμφιβολία, ὅτι ἡ σύσφιγξις τῶν ἐμπορικῶν σχέσεων ἐπάγεται πάντοτε τὴν συναδέλφωσιν τῶν λαῶν.

Ἀπὸ τὴν Ἰσπανικὴν τραγῳδίαν

Ἡ κόλασις τοῦ Ἀλκαζὰρ

Δύο μηνῶν ἀγωνία

ΜΠΟΥΡΓΚΟΣ, Σεπτέμβριος. (Ἰδιαιτ. ὑπηρεσία).— «Καὶ ἕνας ἂν ἀπομείνῃ, αὐτὸν ν' ἀπελευθερώσετε!». Αὐτὴ ἡ διαταγὴ ἐδόθη εἰς τὴν φάλαγγα τοῦ συνταγματάρχου Γιαγκουέ, ὅταν ἐξεκίνησεν ἀπὸ τὸ Μπανταχὸθ διὰ νὰ βαδίσῃ πρὸς τὸ Τολέδον καὶ νὰ σώσῃ τοὺς ὑπερασπιστὰς τοῦ θρυλικοῦ Ἀλκαζάρ...

Τὴν 18ην Ἰουλίου οἱ ἐπαναστάται, ὅταν εἶδον, ὅτι τὸ κίνημά των δὲν ἐπεκράτησεν εἰς τὴν πολιν, ἐκλείσθησαν εἰς τὸ ἰσχυρὸν αὐτὸ φρούριον, ὅπου καὶ ἀντέταξαν πρωτοφανῆ εἰς τὴν ἱστορίαν ἄμυναν. Ἦσαν περίπου χίλιοι πεντακόσιοι. Κάπου ἑκατὸν εὐέλπιδες τῆς στρατιωτικῆς σχολῆς, οἱ περισσότεροι τῶν ὁποίων, διεσκορπισμένοι λόγῳ τῶν διακοπῶν, εἶχον ἐπανέλθει εἰς τὸ κέντρον των. Τετρακόσιοι πολιτοφύλακες καὶ ἄλλοι τόσοι φρουροὶ ἐφόδου. Μαζὶ καὶ μὲ μερικοὺς ἐθελοντὰς ἀνήρχοντο εἰς χιλίους ἄνδρας. Δὲν ἐφαντάζοντο ὅτι ἐπέπρωτο νὰ διεξαγάγουν τόσον σφοδρὸν καὶ ἄπελπιν ἀγῶνα. Ἡ ἐπαρχία τοῦ Τολέδου, ὅταν ἐθριάμβευεν εἰς τὰς ἐκλογὰς τὸ Λαϊκὸν Μέτωπον, εἶχεν ἐκλέξει μετριοπαθεῖς βουλευτάς.

Ἀλλ' ἡ Μαδρίτη εἶχεν ἀντιληφθῆ τὴν ἠθικὴν καὶ στρατηγικὴν σημασίαν τοῦ Τολέδου. Ἀπέστειλε λοιπὸν ἀμέσως κατ' αὐτοῦ τοὺς καλυτέρους ἄνδρας της, τοὺς πλέον πειθαρχημένους. Οἱ ἐπαναστάται βλέποντες ὅτι ἀδυνατοῦν νὰ κρατήσουν ὁλόκληρον τὴν πόλιν, πῆραν μαζί των τὰ γυναικόπαιδα καὶ τοὺς γέρους, ποὺ ἔκλαιον ἀπὸ ἀπελπισίαν καὶ ἐκλείσθησαν εἰς τὸ Ἀλκαζάρ. Ἐφεξῆς ἡ σωτηρία των ἦτο ἕνας ἀπὸ τοὺς ἀντικειμενικοὺς σκοποὺς τοῦ στρατηγοῦ Φράνκο, ἀρχηγοῦ τῆς ἐπαναστάσεως.

Μετὰ τὸ Μπανταχόθ, τὸ Τρουχίλο, μετὰ τὸ Τρουχίλο ἡ Ὀροπέθα, μετὰ τὴν Ὀροπέθαν ἡ Ταλαβέρα. Ἀπὸ τὰ ὕψη τῆς Ταλαβέρα οἱ ἄνδρες τοῦ Γιαγκουὲ ἐμάντευον ἤδη τὸ Τολέδον καὶ ἐπίστευαν ὅτι θὰ σώσουν τοὺς ἡρωϊκοὺς πολιορκουμένους.

Ὅταν ὁ ταγματάρχης Ρόχο, ὁ ὁποῖος εἶχε διατελέσει διοικητὴς τῆς στρατιωτικῆς σχολῆς τοῦ Ἀλκαζὰρ ἱκέτευσε τοὺς εὐέλπιδάς του νὰ παραδοθοῦν, ἐγγυώμενος τὴν ζωήν των, ἐκεῖνοι, οἱ ὁποῖοι εἶχον διατελέσει μαθηταί του, ἀγανακτήσαντες, τὸν ἐξεδίωξαν.

(Συνέχεια εἰς τὴν 4ην σελίδα)

ΤΗΝ 31ΗΝ ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ

Η ΠΑΓΚΟΣΜΙΟΣ ΕΟΡΤΗ ΑΠΟΤΑΜΙΕΥΣΕΩΣ ΕΙΣ ΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ

ΕΝΔΙΑΦΕΡΟΥΣΑΙ ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΑΙ

Ἡ Ἀποταμίευσις εἶνε λέξις ποὺ ἠχεῖ μᾶλλον ξηρά. Συνδέεται μὲ παραστάσεις ἀριθμῶν, πράξεων ἀριθμητικῶν καὶ ἐνθυμίζει ἐργασίαν ψυχράν, ὑπολογιστικήν, ἐστερημένην τῶν στοιχείων ἐκείνων ποὺ ἠμποροῦν νὰ ἐνθουσιάσουν καὶ νὰ συναρπάσουν. Ἐν τούτοις — ὁσονδήποτε περίεργον καὶ ἂν φανῇ εἶνε ἀληθές — ἡ ἔννοια αὐτὴ τῆς Ἀποταμιεύσεως ἔχει τὸν... ὕμνον της! Ἀκούσατε τί λέγει ὁ Ἀργεντινὸς συνθέτης τοῦ «Ὕμνου τῆς Ἀποταμιεύσεως»:

Ψάλετε, τονίσατε
Τὸν Ὕμνον τῆς Ἀποταμιεύσεως,
Ψυχικὴ ἀνακούφισις
τῆς θλίψεως.....

Παρόμοιος ὕμνος πρὸς τὴν Ἀποταμίευσιν πρόκειται νὰ συντεθῇ καὶ νὰ μελοποιηθῇ καὶ εἰς τὴν Ἑλλάδα, ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ τῆς Διεθνοῦς Ἑορτῆς τῆς Ἀποταμιεύσεως, ἡ ὁποία γίνεται τὴν 31ην Ὀκτωβρίου καὶ εἰς τὴν ὁποίαν διὰ πρώτην φορὰν ἐφέτος θὰ συμμετάσχῃ καὶ ἡ Ἑλλάς. Τὴν πρωτοβουλίαν τῆς συστάσεως τῆς ἑορτῆς αὐτῆς εἶχεν ἡ Ἰταλία τὸ 1925. Τὰ ἰταλικὰ ταμιευτήρια πρῶτα ὠργάνωσαν ἐθνικῶς τὴν ἑορτὴν τῆς Ἀποταμιεύσεως, κατόπιν δὲ ἐπρότειναν καὶ ἐπέτυχον τὴν ἵδρυσιν Διεθνοῦς Ἰνστιτούτου Ἀποταμιεύσεως, εἰς τὸ ὁποῖον μετέσχον σήμερον τὰ Ταμιευτήρια τῶν περισσοτέρων χωρῶν τοῦ κόσμου. Ἔκτοτε, φροντίδι τοῦ Ἰνστιτούτου αὐτοῦ συγκροτοῦνται κατὰ περιόδους παγκόσμια ἀποταμιευτικὰ συνέδρια καὶ ἑορτάζεται κατ' ἔτος εἰς ὅλον τὸν κόσμον ἡ ἡμέρα τῆς Ἀποταμιεύσεως. Ἡ Ἑλλὰς δὲν εἶνε ἀκόμη μέλος τοῦ Ἰνστιτούτου. Παρὰ ταῦτα, τὰ Ταχυδρομικὰ Ταμιευτήρια ἀπεφάσισαν ἐφέτος νὰ ὀργανώσουν καὶ εἰς τὴν Ἑλλάδα τὴν ἑορτὴν τῆς Ἀποταμιεύσεως, ὡς προοίμιον τῆς προσχωρήσεώς των εἰς τὸ Διεθνὲς Ἰνστιτοῦτον.

Καὶ ὁ σκοπὸς τῆς ἑορτῆς;

—Νὰ προπαγανδισθῇ τὸ ἀποταμιευτικὸν πνεῦμα εἰς τὸν λαόν, ἰδιαιτέρως εἰς τὰς μεσαίας καὶ κατωτέρας τάξεις, εἰδικώτερον δὲ εἰς τοὺς νέους, μᾶς εἶπεν, ἐξηγῶν τὴν σημασίαν τῆς ἑορτῆς ὁ Διευθυντὴς τῶν Ταχυδρομικῶν Ταμιευτηρίων κ. Μάτσας. Διότι ἀπὸ τῆς νεαρᾶς ἡλικίας θὰ μάθουν οἱ αὐριανοὶ πολῖται νὰ ἀποταμιεύουν. Νὰ ἀποταμιεύουν καὶ ὄχι νὰ γίνωνται φιλάργυροι. Ἡ δὲ ἀποταμίευσις εἶνε ἡ θετικωτέρα βάσις τῆς ζωῆς. Δὲν ὑπάρχει δὲ ἀσφαλέστερον μέσον ποὺ νὰ χρησιμοποιήσῃ κανεὶς διὰ ν' ἀσφαλισθῇ ἐναντίον ἐνδεχομένων ἀντιξόων περιστάσεων εἰς τὴν ζωήν, ἀπὸ τὸν ἑαυτόν του. Ἀφ' ἑτέρου, ἀπευθυνόμενοι μὲ ἰδιαιτέραν προσοχὴν πρὸς τοὺς νέους, ἔχομεν ὑπ' ὄψει μας ὅτι αὐτοὶ θὰ γίνουν ἐπίσης φορεῖς τοῦ ἀποταμιευτικοῦ πνεύματος εἰς τὰς οἰκογενείας των. Αὐτοὶ θὰ δώσουν εἰς τὸν πατέρα καὶ τὴν μητέρα τὸ παράδειγμα τῶν εὐεργετικῶν ἀποτελεσμάτων τῆς ἀποταμιεύσεως.

Ἀνάλογα πρὸς τοὺς ἐπιδιωκομένους σκοποὺς τῆς Διεθνοῦς Ἑορτῆς Ἀποταμιεύσεως, εἶνε καὶ τὰ μέσα διὰ τῶν ὁποίων ὀργανοῦται εἰς τὴν χώραν μας ἡ ἑορτὴ αὐτή. Ἂς ἴδωμεν μερικά, ὅπως μᾶς τὰ ἐξέθεσεν ἡ Διεύθυνσις τῶν Ταχυδρομικῶν Ταμιευτηρίων.

Ἐν πρώτοις, ἐπειδὴ τόση ἀποδίδεται σημασία εἰς τοὺς νέους, εἶνε φυσικὸν νὰ καταβάλλεται προσπάθεια συμμετοχῆς ὅσον τὸ δυνατὸν περισσοτέρων νέων εἰς τὴν ἑορτήν. Πρὸς σκοπὸν αὐτόν, τὸ Ὑπουργεῖον τῆς Παιδείας ἐδέχθη κατὰ τὴν ἡμέραν τῆς ἑορτῆς, νὰ γίνουν ἀπὸ τοὺς διδασκάλους καὶ καθηγητὰς διαλέξεις πρὸς τοὺς μαθητάς, ἀναλυτικαὶ τῆς σημασίας τῆς ἀποταμιεύσεως. Συγχρόνως, κατὰ τὴν ἰδίαν ἡμέραν, θὰ γίνῃ εἰς τὰ σχολεῖα διαγώνισμα γραπτόν, μὲ θέμα τὴν σημασίαν τῆς ἀποταμιεύσεως. Οἱ μαθηταὶ ἐκεῖνοι οἱ ὁποῖοι θὰ συντάξουν τὰς καλυτέρας ἐκθέσεις, θὰ βραβευθοῦν ἀπὸ τὰ Ταμιευτήρια. Τὸ βραβεῖον θὰ εἶνε ἀπὸ ἕνα «βιβλιάριον προνοίας» καὶ μία μικρὰ πίστωσις πρὸς τοὺς βραβευθησομένους διὰ νὰ ἀγοράσουν ἕνα ἀπὸ τοὺς γνωστοὺς κουμπαράδες τῶν Ταμιευτηρίων καὶ νὰ τοὺς δοθῇ ἔτσι ἡ πρώτη προώθησις εἰς τὴν ἐφαρμογὴν τῆς ἀποταμιεύσεως. Τέτοια βραβεῖα θὰ δανεμηθοῦν εἰς εὐρεῖαν κλίμακα.

Ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ αὐτῇ ἡ Διεύθυνσις τῶν Ταμιευτηρίων συνεννοεῖται μὲ τὸ Ὑπουργεῖον Παιδείας διὰ νὰ μονιμοποιηθῇ τὸ μάθημα τῆς ἀποταμιεύσεως εἰς τὰ σχολεῖα.

Εἰς τὰς Ἀθήνας ἡ ἑορτὴ θὰ ὀργανωθῇ μεγαλοπρεπέστερον παρὰ εἰς τὰς ἐπαρχίας. Ἔτσι, θὰ κατασκευασθοῦν πέντε πολὺ μεγάλοι κουμπαράδες ἐπὶ τῶν ὁποίων θὰ ἀναγραφοῦν διάφορα προπαγανδιστικὰ συνθήματα ὑπὲρ τοῦ ἐπιδιωκομένου σκοποῦ καὶ θὰ τοποθετηθοῦν εἰς διάφορα σημεῖα τῆς πρωτευούσης. Ἕνας, ὁ ὁποῖος θὰ εἶνε καὶ φωτισμένος, θὰ τοποθετηθῇ εἰς τὸν Λυκαβηττόν. Δεύτερος θὰ τοποθετηθῇ εἰς τὸ Ζάππειον, ὅπου συγχρόνως δεσποινίδες τοῦ Λυκείου τῶν Ἑλληνίδων θὰ παρακληθοῦν νὰ πωλοῦν καθ' ὅλην τὴν ἡμέραν «κουμπαράδες τοῦ Ταμιευτηρίου». Τρίτος κουμπαρᾶς θὰ τοποθετηθῇ εἰς τὴν πλατεῖαν Συντάγματος, τέταρτος εἰς τὴν πλατεῖαν Ὁμονοίας καὶ πέμπτος ἔξωθι τῶν γραφείων τῶν Ταχυδρομικῶν Ταμιευτηρίων. Τὴν νύκτα ἐπίσης θὰ καῇ ἀπὸ τὸν Λυκαβηττὸν πυροτέχνημα, τὸ ὁποῖον εἰς τὸ στερέωμα θὰ σχηματίσῃ ἕνα τεράστιον φωτεινὸν κουμπαρᾶ.

Ταινίαι μὲ διάφορα συνθήματα προτρέποντα τὸν κόσμον νὰ ἀποταμιεύῃ, θὰ ἀναρτηθοῦν εἰς πολλοὺς δρόμους τῆς πρωτευούσης.

Εἰς τὰ καταστήματα τῆς ὁδοῦ Σταδίου καὶ τῶν ἄλλων κεντρικῶν ὁδῶν, θὰ δοθοῦν κουμπαράδες τοὺς ὁποίους θὰ πωλοῦν, λαμβάνοντα μίαν προμήθειαν 5 δραχμῶν ἐπὶ ἑκάστου. Εἰς τὰ θέατρα θὰ καταβληθῇ προσπάθεια ὥστε νὰ λεχθοῦν μερικαὶ λέξεις περὶ ἀποταμιεύσεως.

Τὴν ἡμέραν τῆς ἑορτῆς θὰ κατασταθῇ, ἴσως, δυνατὸν νὰ «βαπτισθοῦν» τὰ δύο ἀεροπλάνα τὰ ὁποῖα ἔχουν δωρήσει εἰς τὸ Κράτος τὰ Ταχυδρομικὰ Ταμιευτήρια, εἰς τρόπον ὥστε νὰ προστεθῇ μία ἀκόμη πανηγυρικὴ ἐκδήλωσις εἰς τὴν ἑορτήν. Ἀφ' ἑτέρου ἄλλα ἀεροπλάνα ἀπογειούμενα θὰ ρίψουν εἰς τὰς κυριωτέρας πόλεις τῆς Ἑλλάδος «φέϊγ βολὰν» προπαγανδιστικὰ τῆς ἑορτῆς.

Ὁ ραδιοφωνικὸς σταθμὸς τοῦ Μπάρι θὰ μεταδώσῃ Ἑλληνιστὶ διάλεξιν σχετικήν, ἄλλως τε δὲ ἀπὸ τοῦδε ἤρχισεν ἐκπέμπων, ὅπως γνωρίζουν ὅσοι τὸν παρακολουθοῦν ἀπὸ ραδιοφώνου.

Τέλος εἰς τὸ μέγαρον τῶν Ταχυδρομικῶν Ταμιευτηρίων θὰ γίνῃ κατὰ τὴν ἡμέραν τῆς ἑορτῆς δεξίωσις τῶν ἐπισήμων καὶ τῶν ἀντιπροσώπων τοῦ Τύπου.

Διὰ τὰς ἐπαρχίας θὰ φροντίσουν αἱ κατὰ τόπους ὑπηρεσίαι τῶν Ταχυδρομικῶν Ταμιευτηρίων ἐν συνεργασίᾳ μὲ τοὺς περιοδεύοντας ἐπιθεωρητάς, θὰ παρακληθοῦν δὲ αἱ κοινότητες νὰ συμβάλουν καὶ αὐταὶ μὲ τὴν ὀργάνωσιν λαϊκῶν ἑορτῶν εἰς τὴν ἡμέραν.

Ἡ Ἐπιτροπὴ τοῦ ἑορτασμοῦ, τῆς ὁποίας σημειωτέον προεδρεύει ὁ Ὑφυπουργὸς τῆς Συγκοινωνίας κ. Νικολόπουλος, καταστρώνει καὶ σειρὰν ἄλλων μέτρων πρὸς τὸν σκοπὸν ὅπως ἡ Διεθνὴς Ἡμέρα τῆς Ἀποταμιεύσεως ἑορτασθῇ λαμπρότερον καὶ ἀποδώσῃ περισσότερα ἀποτελέσματα. Ἐλπίζεται ὅτι μέχρι τῆς ἡμέρας ἐκείνης θὰ ἔχῃ συμπληρωθῇ ἡ σύνθεσις καὶ μελοποίησις τοῦ Ὕμνου τῆς Ἀποταμιεύσεως, ὁ ὁποῖος θὰ ἐκδοθῇ εἰς πλάκας γραμμοφώνου καὶ θὰ κυκλοφορήσῃ εἰς ὁλόκληρον τὴν Ἑλλάδα.

Ἔτσι ἡ Ἀποταμίευσις θὰ ἀρχίσῃ νὰ προπαγανδίζεται καὶ εἰς τὴν Ἑλλάδα μὲ τὴν βάσιμον ἐλπίδα ὅτι θὰ ἐπιτευχθοῦν θετικὰ ἀποτελέσματα. Διότι ἤδη ἔχει προοδεύσει εἰς τὴν χώραν μας. Ἐπὶ παραδείγματι ὁ ἀριθμὸς τῶν ἐνεργηθεισῶν καταθέσεων κατὰ τὸ ἔτος 1935 ἀνῆλθεν εἰς 419.394, τὸ ποσὸν τῶν καταθέσεων εἰς δραχμὰς 1.873.779.831, ὁ δὲ ἀριθμὸς τῶν ἀποδόσεων εἰς 497.451 καὶ τὸ ποσὸν τῶν ἀποδόσεων εἰς δραχμὰς 1.695.006.344. Ὁ ἀριθμὸς τῶν ἐκδοθέντων νέων βιβλιαρίων ἔφθασε τὰ 67.455, ἐνῷ τῶν ἀποσβεσθέντων μόλις 5.858. Δηλαδὴ τὸ πλεόνασμα τῶν καταθέσεων κατὰ τὸ παρελθὸν ἔτος ἔφθασεν εἰς δραχμὰς 178.773.486. Τὴν 31ην Δεκεμβρίου ἐκυκλοφόρουν συνολικῶς 480.032 βιβλιάρια.

Ἀλλὰ ἡ αὔξησις τῆς ἀποταμιευτικῆς κινήσεως εἰς τὴν χώραν μας, ἀπεικονίζεται σαφῶς εἰς τὰ ποσὰ τῶν καταθέσεων καὶ εἰς τὸν ἀριθμὸν τῶν κυκλοφορούντων βιβλιαρίων καθ' ἕκαστον ἔτος, ὅπως ἐμ-

(Συνέχεια εἰς τὴν 4ην σελίδα)

Εἰς τὴν Ἄπω Ἀνατολὴν

Ἡ ἔντασις τῶν Σινοϊαπωνικῶν σχέσεων

Ἡ τύχη τῆς Κεντρικῆς Κίνας

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, Σεπτέμβριος. (Ἰδιαιτέρα ὑπηρεσία). — Αἱ σινοϊαπωνικαὶ σχέσεις εἰσῆλθον ἐκ νέου εἰς δυσάρεστον φάσιν. Ἡ Κυβέρνησις τοῦ Τόκιο, χρησιμοποιήσασα ὡς πρόσχημα διάφορα γεγονότα, τὰ ὁποῖα συνέβησαν εἰς τὸ Χανκέου, ἐπέτυχε παρὰ τοῦ Αὐτοκράτορος τὴν ἔκδοσιν διατάγματος ἐπιτρέποντος τὴν ἄμεσον ἀποστολὴν ἐκστρατευτικοῦ σώματος «διὰ τὴν προστασίαν τῆς ζωῆς καὶ τῆς περιουσίας τῶν διαμενόντων ἐν Κίνᾳ Ἰαπώνων». Ἤδη, δύο ἀντιτορπιλλικά, μεταφέροντα στρατεύματα, ἀνεχώρησαν ἐκ Σαγγάης καὶ κατευθύνονται πρὸς τὸ Χανκέου.

Οὕτω ἡ ἰαπωνικὴ Κυβέρνησις ἀναγνωρίζει ἡ ἰδία ὅτι ἡ πολιτική, τὴν ὁποίαν τηρεῖ ἔναντι τῆς Κίνας, ἐπροκάλεσεν εἰς τὴν χώραν αὐτὴν διαφόρους ἀντιδράσεις. Φαίνεται ἀφ' ἑτέρου ὅτι ὁ ἐν Σαγγάῃ ἀνταποκριτὴς τῆς «Ἀσάχι Σιμπούν» ἔχει δίκαιον ὅταν κατατάσσει εἰς τρεῖς κατηγορίας τὰ στοιχεῖα τῆς ἀντιϊαπωνικῆς δράσεως: εἰς τοὺς διανοουμένους τῶν μεγάλων πόλεων, εἰς τοὺς ἀντιπάλους τοῦ Τσάνγκ-Κάϊ-Σὲκ καὶ εἰς τοὺς ξενοφόβους.

Εἰς τὴν πραγματικότητα ἡ ἐπανάστασις σοβεῖ ἀπὸ τῶν ἀρχῶν τοῦ Ἰουνίου, ὁπότε ἡ Κυβέρνησις τῆς Καντῶνος, ἐν συνεννοήσει μὲ τοὺς ἀρχηγοὺς τῶν στρατῶν τοῦ Κουανγκσὶ καὶ τοῦ Κουάνγκσί, διεκήρυξεν ὅτι ἀρχίζει τὰς ἐχθροπραξίας κατὰ τῆς Ἰαπωνίας. Λόγῳ τῆς ἀντιστάσεως τῆς Κυβερνήσεως τοῦ Νανκίν, ἐπεκράτησε πρὸς στιγμὴν ὁ φόβος μήπως ἐκραγῇ ὁ ἐμφύλιος πόλεμος μεταξὺ τῶν δύο ὁμάδων ἐπαρχιῶν. Ἀλλά, ὅπως συμβαίνει συνήθως εἰς τὴν χώραν αὐτήν, τὰ πράγματα διηυθετήθησαν καθ' ἣν στιγμὴν ἐφαίνετο ἀναπόφευκτος ἡ σύγκρουσις καὶ οἱ στρατηγοὶ Λὶ-Τσοὺνγκ-Γὲν καὶ Τάϊ-Σοὺνγκ-Χσί, τοῦ Κουανγκσί, ἐδήλωσαν τὴν 6ην Σεπτεμβρίου ὅτι θὰ ὑποστηρίξουν τὸν στρατάρχην Τσάνγκ-Κάϊ-Σὲκ καὶ θὰ ὑπακούσουν εἰς τὴν Κυβέρνησιν τοῦ Νανκίν. Ὁ πρῶτος ἐκ τῶν δύο τούτων στρατηγῶν διωρίσθη «ἐπίτροπος τῆς εἰρηνεύσεως» εἰς τὴν ἐπαρχίαν του, ὁ δὲ δεύτερος ἔγινε μέλος τῆς διαρκοῦς ἐπιτροπῆς τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐθνικῆς Ἀμύνης τοῦ Νανκίν.

Ἀλλ' ἐν τῷ μεταξύ, τὴν 26ην Αὐγούστου, δύο Ἰάπωνες δημοσιογράφοι ἐφονεύθησαν καὶ ἕνας τρίτος ἐτραυματίσθη βαρέως, ἐνῷ τὸ πλῆθος ἐπολιόρκει ἓν ξενοδοχεῖον τοῦ Σένγκ-Τοῦ, εἰς τὸ Σὲ-Τσουέν, ὅπου διέμενον πολλοὶ Ἰάπωνες.

Αἱ ἰαπωνικαὶ ἀρχαὶ ἀπέδωσαν τὰ γεγονότα ταῦτα εἰς τὴν ἐκστρατείαν, τὴν ὁποίαν διωργάνωσεν ὁ κινεζικὸς Τύπος κατὰ τῆς ἐπανιδρύσεως τοῦ ἰαπωνικοῦ προξενείου εἰς τὸ Σένγκ-Τοῦ, καὶ ἡ ὁποία συνέπεσε μὲ τὴν ἄρνησιν ἀναγνωρίσεως τοῦ ἀποσταλέντος εἰς τὴν θέσιν ταύτην Ἰάπωνος διπλωματικοῦ ὑπαλλήλου.

Τὴν 3ην Σεπτεμβρίου ἡ ἀντιϊαπωνικὴ ἑταιρεία τοῦ Πανκόϊ εἶχεν ὀργανώσει μίαν συγκέντρωσιν πρὸς τιμὴν τοῦ στρατηγοῦ Τσάϊ-Τίνγκ-Κάϊ, ὑπερασπιστοῦ τῆς Σαγγάης κατὰ τὸ 1932 καὶ διοικητοῦ τῆς 19ης κινεζικῆς στρατιᾶς, ἡ ὁποία εἶχε καταλάβει τὸ Πανκόϊ.

Μετὰ τὸ πέρας τῆς συγκεντρώσεως ταύτης ἔγινε μία ἀντιϊαπωνικὴ διαδήλωσις, ἡγουμένων τῶν ἀρχηγῶν τῆς 19ης στρατιᾶς, ἡ ὁποία διέτρεξε τὰς ὁδοὺς τῆς πόλεως. Κατὰ τὴν διαδήλωσιν ταύτην ἐφονεύθη ἕνας φαρμακοποιός, ὀνόματι Νακάνο, ὁ ὁποῖος ἦτο ὁ μόνος Ἰάπων κάτοικος τῆς πόλεως.

Κατόπιν τοῦ νέου τούτου ἐπεισοδίου, δύο ἰαπωνικὰ ἀντιτορπιλλικὰ ἀνεχώρησαν ἐκ Σαγγάης κατευθυνόμενα πρὸς τὸ Πανκόϊ.

Ὁ στρατάρχης Τσάνγκ - Κάϊ - Σὲκ ἐτηλεγράφησε τότε εἰς τοὺς στρατηγοὺς τοῦ Κουανγκσὶ ὅτι αἱ ἀρχαὶ τῆς ἐπαρχίας ταύτης ἦσαν ὑπεύθυνοι διὰ τὸν φόνον τοῦ φαρμακοποιοῦ καὶ τοὺς διέταξε ν' ἀνακαλέσουν τὴν 19ην στρατιάν.

Εἰς αὐτὸ τὸ σημεῖον εὑρίσκονται τὰ πράγματα. Οἱ Ἰάπωνες στρατι-

(Συνέχεια εἰς τὴν 4ην σελίδα)

Μετὰ τοὺς τυφεκισμούς...

Ποῖος θὰ διαδεχθῇ τὸν Στάλιν;

Ἡ ἀσθένεια τοῦ δικτάτορος

ΛΟΝΔΙΝΟΝ, Σεπτέμβριος. (Ἰδιαιτέρα Ὑπηρεσία).— Ἀμέσως σχεδὸν μετὰ τὴν εἰσαγωγὴν εἰς δίκην καὶ τὸν τυφεκισμὸν τῶν Ζηνόβιεφ, Καμένεφ καὶ τῶν 14 ἄλλων ἀντιπάλων τοῦ Στάλιν, ἐκυκλοφόρησεν ἡ φήμη ὅτι ὁ ἐρυθρὸς δικτάτωρ ἀσθενεῖ σοβαρῶς καὶ ὅτι ἐπὶ τῇ προόψει τοῦ μοιραίου τέλους διεξάγεται σκληρὰ πάλη μεταξὺ τῶν ἐπιδόξων διαδόχων του. Ἡ εἴδησις αὐτή, προελθοῦσα ἐκ Βερολίνου καὶ Βαρσοβίας, οὔτε διεψεύσθη, οὔτε ἐπεβεβαιώθη ὑπὸ τῆς Μόσχας, ἐνῷ μέχρι τοῦδε πάντοτε ὁσάκις ἐγίνετο λόγος περὶ ἀσθενείας τοῦ Ἰωσὴφ Στάλιν, ἡ Μόσχα ἔσπευδε νὰ διαψεύσῃ τὰς κυκλοφορούσας διαδόσεις. Ἡ χαρακτηριστικὴ αὐτὴ σιγὴ τῆς Σοβιετικῆς Ρωσίας, δίδει λαβὴν εἰς ὑπονοίας ὅτι τῷ ὄντι ἡ κατάστασις τοῦ Ρώσου δικτάτορος εἶνε δυσάρεστος. Κατὰ τὰς σχετικὰς πληροφορίας, ἡ νόσος ἐκ τῆς ὁποίας πάσχει εἶνε ἡ στηθάγχη.

Ἐν σχέσει μὲ τὴν δημιουργηθεῖσαν ἐν Ρωσίᾳ κατάστασιν, μὲ τὰς πιθανότητας διαδοχῆς τοῦ Στάλιν καὶ μὲ τὰς συνεπείας τὰς ὁποίας θὰ ἔχῃ αὐτή, δημοσιεύεται εἰς τὸ «Νταίηλυ Ἐξπρὲς» ἐνδιαφέρον ἄρθρον τοῦ Φρὰνκ Ὄουεν, ἐκ τοῦ ὁποίου ἀποσπῶμεν τὰ χαρακτηριστικώτερα σημεῖα:

Ὁ Στάλιν, ἀπὸ τοῦ 1924 ὁπότε ἀπέθανεν ὁ Λένιν τὸν ὁποῖον καὶ διεδέχθη, διεξάγει διμέτωπον ἀγῶνα ἐπικρατήσεως καὶ ὀργανώσεως τοῦ νέου καθεστῶτος. Γενόμενος εἰσηγητὴς τῆς θεωρίας ὅτι εἶνε δυνατὸν νὰ πραγματοποιηθῇ ὁ σοσιαλισμὸς εἰς μίαν μόνην χώραν, προσεπάθησε νὰ τὴν ἐπιβάλῃ διὰ παντὸς μέσου καὶ νὰ τὴν ἐπαληθεύσῃ, παραλλήλως δὲ νὰ ἐξασθενίσῃ καὶ νὰ ἐξοντώσῃ τὴν ἀντιπολίτευσιν τοῦ θανασίμου ἐχθροῦ του Λ. Τρότσκυ, ὁ ὁποῖος ὑπεστήριζεν ὅτι εἶνε ἀδύνατος ἡ πραγματοποίησις τοῦ σοσιαλισμοῦ εἰς μίαν μόνον χώραν.

Πρὸ μηνὸς ἀκριβῶς ὁ κόσμος παρέστη θεατὴς ἑνὸς αἱματηροῦ ἐπεισοδίου τῆς δραματικῆς αὐτῆς διαμάχης μεταξὺ δύο ἀνθρώπων καὶ δύο θεωριῶν. Ὁ Στάλιν, κατόπιν μιᾶς πρωτοφανοῦς δίκης, ἐτυφέκισε 16 ἀντιπολιτευομένους, ἐκ τῶν ὁποίων 4 ἦσαν παλαίμαχοι μπολσεβῖκοι, μέλη τῆς παλαιᾶς φρουρᾶς τοῦ Λένιν καὶ 9 Ἑβραῖοι.

Ἀπὸ τῆς ἡμέρας τῶν τυφεκισμῶν αὐτῶν, οἱ ὁποῖοι ἐπροξένησαν ἐξαιρετικὴν ἐντύπωσιν εἰς τὴν Δύσιν, οὐδεὶς ἐπανεῖδε τὸν ἐρυθρὸν δικτάτορα ἐκτὸς τῶν ἀνθρώπων τοῦ ἀμεσωτάτου περιβάλλοντός του. Εἶνε χαρακτηριστικὸν τὸ γεγονὸς ὅτι, καίτοι ἔκτοτε ἔγιναν πλεῖσται παρελάσεις καὶ ἐπιδείξεις εἰς τὴν σοβιετικὴν πρωτεύουσαν, ὁ Στάλιν εἰς οὐδεμίαν ἐξ αὐτῶν παρευρέθη. Τὴν ἀσθένειάν του τὴν περιβάλλει τὸ αὐτὸ μυστήριον, τὸ ὁποῖον περιέβαλλε καὶ τὴν ἀσθένειαν τοῦ Λένιν. Ὡς γνωστόν, ἐπὶ ὁλοκλήρους μῆνας ἐκρύπτετο ἐπιμελῶς ἡ ἀλήθεια περὶ τῆς πορείας τῆς νόσου τοῦ Λένιν, ἡ ὁποία καὶ τελικῶς τὸν ὡδήγησεν εἰς τὸν τάφον. Ὁ Λένιν ὑπέστη μίαν πρώτην προσβολὴν τὸ 1922. Ἀναρρώσας ἐν μέρει, διῆλθεν ὁλόκληρον τὸ 1923 εἰς κατάστασιν ἀγωνίας, καὶ ἀπέθανε τὸν Ἰανουάριον τοῦ 1924. Μέχρι τῆς ἡμέρας καθ' ἣν ἀνηγγέλθη ὁ θάνατός του, τίποτε δὲν ἐγνώριζεν ὁ κόσμος περὶ τῆς καταστάσεώς του. Αἱ κυκλοφοροῦσαι διαδόσεις διεψεύδοντο συστηματικῶς.

Κατὰ τοὺς προηγηθέντας τοῦ θανάτου του μῆνας, ὁ Στάλιν, γραμματεὺς τοῦ Κομμουνιστικοῦ κόμματος, ὁ Ζηνόβιεφ πρόεδρος τοῦ Σοβιὲτ τοῦ Λένινγκραντ καὶ ὁ Καμένεφ, πρόεδρος τοῦ Σοβιὲτ τῆς Μόσχας, «συνομολογήσαντες πρὸς ἀλλήλους ἀμοιβαίαν συνδρομὴν» ἀπεφάσισαν νὰ ἀποκλείσουν μὲ κάθε τρόπον τὸν Τρότσκυ ἀπὸ τὴν διαδοχὴν τοῦ Λένιν.

Τὸ σχέδιόν των ἐπέτυχεν. Ἀλλ' ἦλθεν ἡ σιδηρᾶ λογικὴ τῆς ἱστορίας, ἡ ὁποία ἠθέλησε νὰ φονεύσῃ τώρα ὁ Στάλιν αὐτοὺς ἀκριβῶς τοὺς συνεργάτας του, οἱ ὁποῖοι τότε τὸν ἐβοήθησαν ἀποτελεσματικῶς εἰς τὴν πρώτην μάχην κατὰ τοῦ Τρότσκυ.

Ἀλλὰ ἄν, ὅπως φαίνεται, ἡ νόσος αὐτὴ τὸν ὁδηγήσῃ εἰς τὸ μοιραῖον, ποῖος θὰ τὸν διαδεχθῇ; Τρία ὀνόματα ἀναφέρονται: τοῦ στρατάρχου Βοροσίλωφ, τοῦ ἐπιτρόπου τῆς Συγκοινωνίας Καγκάνοβιτς καὶ τοῦ ἐπιτρόπου τῆς βαρείας Βιομηχανίας Ὀρτζονικίτζε. Καὶ ἂν ὑποτεθῇ ὅτι τὴν μονοκρατορίαν τοῦ Στάλιν τὴν ἀντικαταστήσῃ Τριανδρία, πάλιν οὐσιαστικῶς ὁ πραγματικὸς νέος δικτάτωρ θὰ εἶνε ὁ Βοροσίλωφ. Διότι ὁ Βοροσίλωφ εὑρίσκεται ἐπὶ κεφαλῆς τοῦ μεγαλυτέρου στρατοῦ τοῦ κόσμου καὶ τὸ καθεστὼς τὸ ὁποῖον διεμορφώθη εἰς τὴν Ρωσίαν ἀπὸ τοῦ 1928 καὶ ἐντεῦθεν κατέστησε τὸν στρατὸν ὅλως αὐτοτελῆ δύναμιν, ὑπεράνω παντὸς πολιτικοῦ ἐλέγχου, μὲ ἰδιαίτερα προνόμια καὶ ἰδιαίτερα συμφέροντα καὶ συνεπῶς μὲ ἰδιαιτέρας πολιτικὰς ἀντιλήψεις. Ἡ ἄνοδος τοῦ Βοροσίλωφ εἰς τὴν ἀρχὴν θὰ σημάνῃ τὴν ἐπιβολὴν εἰς τὴν Ρωσίαν μιᾶς στρατιωτικῆς δικτατορίας, ἡ ὁποία θὰ μεταβάλῃ καὶ τὸ κοινωνικὸν περιεχόμενον τοῦ σοβιετικοῦ καθεστῶτος.

ΕΙΣ ΤΟ ΠΕΡΙΘΩΡΙΟΝ ΤΩΝ ΓΕΓΟΝΟΤΩΝ

Ἀντὶ τῆς Διασκέψεως τῶν κρατῶν τοῦ Λοκάρνο, ἡ ὁποία φαίνεται ὁριστικῶς ματαιουμένη κατόπιν τῆς μὴ συμμετοχῆς τῆς Ἰταλίας εἰς τὰς ἐργασίας τῆς Γενικῆς Συνελεύσεως τῆς Κοινωνίας τῶν Ἐθνῶν, φαίνεται ὅτι ἡ Ἰταλία θὰ προτείνῃ τὴν σύγκλησιν Διασκέψεως τῶν Μεγάλων Δυνάμεων εἰς τὴν Ρώμην, κατὰ τὴν ὁποίαν θὰ συνεζητοῦντο τὰ μεγάλα ἐκκρεμῆ διεθνῆ ζητήματα, ἀναζητουμένης μιᾶς πραγματιστικῆς διευθετήσεώς των. Ἡ διαφορὰ εἶνε καταφανής. Μία διάσκεψις τῶν κρατῶν τοῦ Λοκάρνο θὰ ἤρχιζε νὰ συζητῇ ἐπὶ τῆς βάσεως τοῦ Λοκάρνο. Ἀλλ' ὅταν ἐπῆλθεν ἡ συμφωνία τοῦ Λοκάρνο, ἡ Εὐρώπη διῃρεῖτο ἀκόμη εἰς χώρας νικητρίας καὶ χώρας ἡττημένας, ἐνῷ σήμερον ἡ διαφορὰ αὐτὴ ἐξέλιπεν. Εἰς τὴν Ρώμην τὰ διάφορα ἐκκρεμῆ ζητήματα θὰ συνεζητοῦντο ἄνευ δεσμευτικῆς τινος ἀναδρομῆς εἰς τὸ παρελθὸν καὶ τοῦτο ἀκριβῶς ἀποτελεῖ τὴν δυσκολίαν τῆς πραγματοποιήσεως τῆς διασκέψεως αὐτῆς, δεδομένου ὅτι ἡ Γαλλία ἰδίως δὲν φαίνεται διατεθειμένη νὰ δεχθῇ ὅπως ἀγνοηθῇ ἐντελῶς πᾶσα ἐκ τῶν συνθηκῶν δέσμευσις.

* * *

Οἱ ἀθληταὶ τῆς Βαλκανικῆς

Ἡ Βαλκανικὴ ἀθλητικὴ νεότης συνεκεντρώθη καὶ πάλιν εἰς τὰς Ἀθήνας διὰ ν' ἀγωνισθῇ εἰς τὸ Παναθηναϊκὸν Στάδιον διὰ τὸν κότινον. Αἱ ἀθλητικαὶ αὗται Βαλκανιάδες εἶνε ἐξαιρέτως συντελεστικαὶ διὰ τὴν σύσφιγξιν τῶν δεσμῶν τῶν λαῶν τῆς Βαλκανικῆς. Οἱ νέοι αὐτοὶ ἀθληταὶ δὲν συνδέονται μὲ τίποτε ἐξ ὅσων ἄλλοτε ἐχώριζαν τοὺς λαοὺς αὐτοὺς μεταξύ των. Ἐκπροσωποῦν μίαν νέαν, εὐτυχεστέραν, Βαλκανικὴν ἐποχήν, — ἐποχὴν ἑνώσεως, συνεργασίας εὐγενοῦς ἁμίλλης εἰρηνικῆς εἰς πᾶν ὅ,τι συντελεῖ διὰ τὴν πρόοδον τῶν λαῶν τῆς χερσονήσου. Αἱ Ἀθῆναι τοὺς ὑποδέχονται καὶ τώρα, ὡς πάντοτε, μὲ ἄδολον καὶ βαθεῖαν χαράν. Εἰς τὸ Παναθηναϊκὸν Στάδιον αὔριον, ὅπου αἱ Ἀττικαὶ ριπαὶ θὰ κάμουν νὰ κυματίζουν ἀδελφωμέναι αἱ σημαῖαι τῶν Βαλκανικῶν κρατῶν, τὸ Ἀθηναϊκὸν κοινόν, ἐκπροσωποῦν τὴν Ἑλλάδα, θὰ διατρανώσῃ καὶ πάλιν τὰ αἰσθήματά του πρὸς τὴν ὡραίαν νεότητα τῆς Βαλκανικῆς, τὴν ἐγγύησιν μιᾶς μονίμου εἰρηνικῆς καὶ φιλικῆς συμβιώσεως τῶν λαῶν της.

* * *

Ὁ χαιρετισμὸς τῶν ὁπλιτῶν

Ὅσοι ἀγαποῦν τὸν στρατὸν καὶ θέλουν νὰ τὸν βλέπουν εἰς τὸ ὕψος του κατὰ πάντα, ἀνέγνωσαν μὲ ἱκανοποίησιν τὴν διαταγὴν τοῦ Ὑπουργείου τῶν Στρατιωτικῶν, ὅπως καταβληθῇ συντόνως φροντὶς διὰ νὰ χαιρετοῦν οἱ ὁπλῖται τοὺς ἀνωτέρους των ὄχι μὲ νωχελῆ χαλαρότητα, ἀλλὰ μὲ τὴν ἀρμόζουσαν ἐκείνην ζωηρότητα ποὺ ἐκφράζει τὴν προθυμίαν, τὴν πειθαρχίαν, τὸ ἀληθινὸν πνεῦμα τοῦ φέροντος τὴν στολὴν τῆς Πατρίδος. Καὶ καμμία λεπτομέρεια εἰς τὸ κεφάλαιον αὐτὸ δὲν εἶνε δυνατὸν νὰ παραμεληθῇ. Ὁ σήμερον καθήμενος ἐπὶ τοῦ Ἑλληνικοῦ Θρόνου, Στρατιώτης ἐκ Στρατιωτῶν, ὅταν ἦτο ὑποδιοικητὴς τοῦ 1ου πεζικοῦ Συντάγματος, ἀπέδιδε τὴν πρέπουσαν σημασίαν καὶ εἰς τὸν τρόπον τοῦ χαιρετισμοῦ τῶν ὁπλιτῶν. Καὶ δὲν εἶνε ὀλίγοι οἱ Ἀθηναῖοι, ποὺ ὑπηρέτησαν εἰς τὸ κατ' ἐξοχὴν Ἀθηναϊκὸν αὐτὸ σύνταγμα καὶ ποὺ ἐνθυμοῦνται μὲ πόσην ἐπιμονὴν ὁ τότε Διάδοχος, ὑποδιοικητὴς τοῦ συντάγματός των, τοὺς ἐγύμναζεν αὐτοπροσώπως καὶ εἰς τὸν ζωηρόν, τὸν ἀληθῶς στρατιωτικὸν χαιρετισμόν, ποὺ ἐκδηλώνει, πρὸς τοὺς ἄλλους, καὶ τὴν βαθεῖαν συνείδησιν τοῦ ἀκαταλύτου συνδέσμου τοῦ ὁπλίτου πρὸς τὸν ἀνώτερόν του.

* * *

Ἡ ἐμποροπανήγυρις Ἰωαννίνων

Οὔτε καὶ ἐφέτος ἡ ἐμποροπανήγυρις τῶν Ἰωαννίνων εἶχεν ἐπιτυχίαν, κατὰ τὰς βεβαιώσεις τῶν Ἠπειρωτικῶν ἐφημερίδων. Τοῦτο πρέπει νὰ κινήσῃ τοὺς ὀργανωτάς της εἰς τὴν ἀναζήτησιν τῶν αἰτίων τῆς ἀποτυχίας της. Τὰ αἴτια δὲ αὐτὰ δὲν εἶνε δύσκολον νὰ ἐξακριβωθοῦν. Ἡ ἐμποροπανήγυρις Ἰωαννίνων ἀποτελεῖ μίαν προσπάθειαν τοῦ Δήμου Ἰωαννίνων ὅπως δώσῃ ζωὴν εἰς τὴν πόλιν μὲ τὴν προσέλκυσιν τῶν κατοίκων τοῦ νομοῦ εἰς μίαν Ἔκθεσιν ἐντοπίων προϊόντων. Ἀλλ' ἡ ἔκθεσις αὐτή, παρ' ὅλας τὰς ἀξιεπαίνους προσπαθείας τῶν ὀργανωτῶν της, εἶνε ἀρκετὰ πενιχρὰ καὶ παρουσιάζει μεγαλύτερον ἐνδιαφέρον διὰ τοὺς μὴ Ἠπειρώτας, οἱ ὁποῖοι ἀγνοοῦν τὰ προϊόντα, κρασιὰ τῆς Ζίτσας, τὰ προϊόντα τῆς κατεργασίας τοῦ ἀργύρου, τὰ μεταλλικὰ κοσμήματα, τὰ προϊόντα τῆς Ἠπειρωτικῆς ὑφαντικῆς καὶ τοῦ Ἠπειρωτικοῦ κεντήματος. Μία ἐμποροπανήγυρις πρέπει νὰ ἔχῃ τὸν χαρακτῆρα πραγματικῆς ἀγορᾶς τῶν προϊόντων — νὰ παρέχῃ δηλαδὴ εὐκαιρίαν συναλλαγῶν. Δι' αὐτὸ ἐπιτυγχάνει πάντοτε ἡ φθινοπωρινὴ πανήγυρις τῆς Κονίτσης, ὅπου συρρέουν ποιμένες ἀπὸ τὴν Πίνδον καὶ [illegible] τοῦ νομοῦ Ἰωαννίνων καὶ Ἀλβανοὶ τῆς Ἐρσέκας καὶ τοῦ Λιασκοβικίου καὶ πωλοῦν ἀμοιβαίως ποίμνια, ἡμιόνους, ἄλογα, κάπες, σκεπάσματα, σκεύη οἰκιακά, ἱπποσκευὰς καὶ σαμάρια καὶ εἴδη γαλακτοκομίας.

* * *

Τὰ μετάλλια τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ

Μὲ τὴν ἀπόφασιν τῆς ἀπονομῆς εἰδικοῦ μεταλλίου εἰς τοὺς μετασχόντας τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ ἀγῶνος τοῦ 1914, τὸ Ἑλληνικὸν Κράτος ἐπισημοποιεῖ τὴν ἀναγνώρισιν τοῦ ἀγῶνος διὰ τὴν Αὐτονομίαν τῆς Βορείου Ἠπείρου εἶχε διεξαχθῆ παρὰ τῶν Βορειοηπειρωτῶν καὶ τῶν ἐξ Ἑλλάδος συρρευσάντων ἐθελοντῶν, ὅταν ὁ Ἑλληνικὸς στρατὸς ὑπεχρεώθη νὰ ἐκκενώσῃ τὰς περιφερείας τοῦ Ἀργυροκάστρου καὶ τῆς Κορυτσᾶς, αἱ ὁποῖαι ἐπεδικάζοντο εἰς τὸ νεοπαγὲς τότε Ἀλβανικὸν Κράτος. Καὶ ὁ Βορειοηπειρωτικὸς ἀγὼν — εἷς τῶν εὐγε-

Τέχνη καὶ ζωὴ

Ἱστορικαὶ ἀναθεωρήσεις

Λουδοβῖκος ΙΑ'

Μιὰ ἀπὸ τὶς πιὸ ἐνδιαφέρουσες φυσιογνωμίες τῆς γαλλικῆς ἱστορίας ἀπὸ τὴν ἀρχὴ ἀκόμα ποὺ ἐσχηματίσθηκε τὸ γαλλικὸ ἔθνος εἶνε ὁ βασιληᾶς Λουδοβῖκος ΙΑ' ποὺ τώρα τελευταῖα μόλις ἀποφάσισαν οἱ ἱστορικοὶ νὰ μελετήσουν τὴ δράση του, τὸν τύπο του καὶ τὴν ἐπιρροή του. Ὥς τώρα σχετικὰ μ' αὐτὸν ὑπῆρχε μιὰ προκατάληψη ὅτι ἦταν ἕνας παράξενος καὶ ἐλαττωματικὸς ἄνθρωπος ποὺ ἡ μόνη του ἀρετὴ ἦταν ἡ πονηρία. Τώρα βρίσκουν ὅτι ἦταν ἕνας βασιληᾶς ἐξαιρετικός, ἕνα ἀνώτερο πνεῦμα, μιὰ μορφὴ σπανία μέσα στὴ γαλλικὴ ἱστορία.

Μὲ τὴν τάση ποὺ ἔχει ἡ νεώτερη ἐπιστήμη νὰ κάνῃ μιὰν ἀδιάκοπη ἀναθεώρηση ὅλων τῶν ἀξιῶν τοῦ παρελθόντος, τοποθετεῖ τώρα τὸν Λουδοβῖκο ΙΑ' σὲ θέση ἀνώτερη ἀπὸ ὅλους τοὺς διαδόχους του καὶ τὸν ἀποκαλεῖ θεμελιωτὴ τοῦ μεγαλείου καὶ τῆς δυνάμεως τοῦ γαλλικοῦ κράτους. Ἐμφανίζεται λοιπὸν τώρα αὐτὸς ὁ βασιληᾶς ποὺ ἦταν τόσο παραμελημένος καὶ τόσο ἀδικημένος ἀπὸ τὴν ἱστορία, σὰν ἕνας πρόδρομος τῶν μεγάλων πολιτικῶν ποὺ ἀκολούθησαν ἀργότερα, τοῦ Ρισελιὲ καὶ τοῦ Μαζαρίνου. Ἐκεῖνος εἶχε χαράξει τὴν πολιτικὴ ποὺ αὐτοὶ ὕστερα δὲν ἔκαναν τίποτ' ἄλλο παρὰ νὰ συνεχίσουν. Καὶ εἶχε πολὺ περισσότερη ἀξία ὁ βασιληᾶς ἐκεῖνος γιατὶ κυβερνοῦσε μοναχός του χωρὶς κανέναν ἀξιόλογο ὑπουργὸ δίπλα του.

Ἡ σημερινὴ ἐδαφικὴ διαμόρφωση τοῦ γαλλικοῦ κράτους κατὰ τοὺς νεωτέρους ἱστορικοὺς ὀφείλεται στὸν Λουδοβῖκο ΙΑ'. Καὶ αὐτὸς πρῶτος ἐκατάλαβε καλὰ ὅτι συμφέρον τῆς Μοναρχίας ἦταν νὰ στηρίζεται στὸ λαὸ καὶ ὄχι στοὺς προνομιούχους εὐγενεῖς. Δὲν ἔνει κανεὶς παρὰ νὰ συγκρίνῃ τὴν βασιλεία του μὲ ὅλων τῶν προκατόχων του, νὰ κυττάξῃ σὲ ποιὰ θέση ἦταν τὸ γαλλικὸ κράτος ὅταν ἄρχισε αὐτὸς νὰ κυβερνᾷ καὶ σὲ ποιὰ θέση τὸ ἄφησε ὅταν πέθανε γιὰ νὰ καταλάβῃ πόσο μεγάλο καὶ σημαντικὸ ἦταν τὸ ἔργο του. «Δὲν μπορεῖ παρὰ νὰ θαυμάσῃ κανεὶς ἀνεπιφύλακτα αὐτὴ τὴ βασιλικὴ μορφὴ ποὺ ἦταν παραγνωρισμένη ἐπὶ τόσους αἰῶνες, γράφει ὁ τελευταῖος ἱστορικός του Μπαγύ.

Ὅταν πέθανε ὁ πατέρας του βασιλιᾶς Κάρολος Ζ' ἀνέβηκε στὸ θρόνο σὲ ἡλικία τριάντα ὀκτὼ χρόνων καὶ ἐβασίλευσε εἴκοσι δύο χρόνια ἀπὸ τὰ 1461 ὥς τὰ 1483. Οἱ παληοὶ ἱστορικοὶ ἔγραφαν ὅτι εὐθὺς ἀπὸ τὴν ἀρχὴ ἔλαβε ἄστοχα μέτρα καὶ ἐξήγειρε τοὺς προνομιούχους εὐγενεῖς ἐναντίον του καὶ μάλιστα μὲ τρόπο ποὺ ὑπῆρχε κίνδυνος νὰ κλονισθῇ σοβαρὰ ἡ ἐθνικὴ ἑνότης τῶν Γάλλων. Ἀλλὰ οἱ νεώτεροι ἱστορικοὶ διαφωνοῦν ριζικὰ σ' αὐτὸ τὸ ζήτημα. Καὶ ἀναπτύσσουν τώρα τὴν ἄποψη ὅτι ὁ Λουδοβῖκος ΙΑ' ἐστερέωσε τὴν ἐθνικὴ ἑνότητα καὶ τὴν ἔκαμε οὐσιαστικὴ γιατὶ πρὶν ἀπ' αὐτὸν ἦταν τυπική. Αὐτὸς ἐδυνάμωσε τὴ βασιλικὴ ἐξουσία χτυπῶντας τοὺς διάφορους χωροδεσπότες ποὺ ἦταν σὰν βασιλίσκοι ἀνεξάρτητοι στὰ τιμάρια τους. Στὴν ἀρχὴ τῆς βασιλείας του εἶχε ἀποτυχίες στὴν πολιτική του, ἀλλ' αὐτὲς δὲν ἦταν ἱκανὲς ν' ἀποθαρρύνουν τὸν ἰσχυρὸ καὶ ἐπίμονο χαρακτῆρα του. Ἀναγκάσθηκε νὰ ὑπογράψῃ μιὰ πολὺ ταπεινωτικὴ συνθήκη. Ἀλλὰ πολὺ γρήγορα κατώρθωσε νὰ ἐπανορθώσῃ τὸ γόητρό του μὲ μιὰ ἔνδοξη νίκη.

Αὐτὸ τὸ περιστατικὸ εἶνε τὸ πιὸ χαρακτηριστικὸ τῆς πολιτικῆς τοῦ Λουδοβίκου ΙΑ'. Ἂν καὶ ἤξερε πόση ἦταν ἡ ἐχθρότης τοῦ Δούκα τῆς Βουργουνδίας Καρόλου τοῦ Τολμηροῦ δὲν ἐδίστασε νὰ τὸν ἐπισκεφθῇ. Καὶ ὅταν αὐτὸς μὲ δόλον τὸν συνέλαβεν αἰχμάλωτον καὶ τὸν ἀνάγκασε νὰ ὑπογράψῃ τὴν Συνθήκη δὲν εἶχε καταλάβει πόσο προσωρινὴ ἦταν ἡ Συνθήκη καὶ πόσο βαθὺ χάσμα ἄνοιγε ἀνάμεσα στὸ βασίλειο τῆς Γαλλίας καὶ στὸ Δουκᾶτο τῆς Βουργουνδίας. Ὅταν λίγο ἀργότερα τὰ στρατεύματα τοῦ Καρόλου ἔκαμαν εἰσβολὴ στὴν περιοχὴ τῆς Πικαρδίας, ὁ Λουδοβῖκος ἐξεστράτευσεν ἐναντίον του καὶ τὸν κατετρόπωσε στὸ Μπωβαί. Κι' αὐτὴ ἡ νίκη εἶχε μεγάλη καὶ ἀποφασιστικὴ σημασία γιὰ τὴν ἐθνικὴ ἑνότητα τῆς Γαλλίας.

Ὁ Κάρολος ὁ Τολμηρὸς ἀναγκάσθηκε νὰ συμμαχήσῃ μὲ τὸν βασιλιᾶ τῆς Ἀγγλίας ἐναντίον τοῦ βασιλιᾶ τῆς Γαλλίας γιὰ νὰ ἐκδικηθῇ. Ἀλλ' ὅταν ὁ βασιλιᾶς τῆς Ἀγγλίας ἐπῆγε στὸ Καλαί, ὁ Λουδοβῖκος κατάφερε ὕστερα ἀπὸ λίγο νὰ ὑπογράψῃ Συνθήκη μαζί του καὶ νὰ γλυτώσῃ ἀπὸ τὸν νέον ἀγγλικὸ κίνδυνο. Λίγο ἀργότερα ἐξασθενημένος τελείως πέθανε καὶ ὁ Δούκας τῆς Βουργουνδίας Κάρολος ὁ Τολμηρὸς χωρὶς νάχῃ ἐκδικηθῇ. Ἔτσι τὸ Δουκᾶτο τῆς Βουργουνδίας ἔπαυσε νὰ εἶνε ἐχθρικὴ χώρα ἀπέναντι στὸ Βασίλειο τῆς Γαλλίας. Τότε ὁ Λουδοβῖκος βρῆκε τὴν εὐκαιρία νὰ χτυπήσῃ τελειωτικὰ ὅλους τοὺς ἐσωτερικοὺς ἐχθρούς, τὸν ἕνα ὕστερα ἀπὸ τὸν ἄλλο, στηριζόμενος ἀποκλειστικὰ στὴ λαϊκὴ τάξη. Ἐγκρέμισε ὅλους τοὺς προνομιούχους εὐγενεῖς. ὅλους τοὺς χωροδεσπότες ποὺ εἶχαν κράτη ξεχωριστὰ μέσα στὸ κράτος. Καὶ κατώρθωσε μὲ ἀνεξάντλητη ὑπομονὴ νὰ ἀποκαστήσῃ τὴν ἐθνικὴ ἑνότητα, αὐτὸ τὸ μέγα καὶ ἀνεκτίμητο ἔργο.

Αὐτὸς πρῶτος ἐσκέφθηκε νὰ ὀργανώσῃ ταχυδρομικὴ ὑπηρεσία κρατική, αὐτὸς ὠργάνωσε ἐθνικὸ στρατὸ κανονικό, ὥρισε μονιμότητα γιὰ τοὺς δικαστικοὺς λειτουργούς, ταχτοποίησε τὴ διοικητικὴ ὑπηρεσία, αὐτὸς ἔφερε τὸ πρῶτο τυπογραφεῖο στὸ Παρίσι. Καὶ ὅταν πέθανε τὸ 1483 ἄφησε τὴ Γαλλία πολὺ διαφορετική. Ἦταν ἕνα κράτος τόσο πολὺ περισσότερο προωδευμένο ἀπὸ ὅλα τὰ κράτη τοῦ κόσμου, ὥστε τώρα οἱ ἱστορικοὶ γράφουν ὅτι ὁ Λουδοβῖκος ΙΑ' ἦταν ὁ πρῶτος ἀναμορφωτὴς βασιλῆας. Πρὶν ἀπὸ αὐτὸν δὲν ὑπῆρχε οὔτε στρατὸς ταχτικός, οὔτε δικαιοσύνη, οὔτε διοίκηση, οὔτε πολιτισμός. Ἡ Γαλλία μετὰ τὸ θάνατό του ἦταν ἕνα κράτος ποὺ ἐχρησίμευε γιὰ μοντέλο σὲ ὅλα τὰ ἄλλα κράτη, τὸ πρῶτο μοντέρνο κράτος τῆς Εὐρώπης, ὅπως γράφει τώρα ὁ ἱστορικὸς Μπαγύ.

Εἶνε πολὺ παράξενο τὸ γεγονὸς ὅτι εἶχε τόσο πολὺ παραγνωρισθῆ ἀπὸ ὅλους τοὺς ἱστορικοὺς ὁ Λουδοβῖκος ΙΑ'. Ὅσοι ἀσχολήθηκαν μὲ τὴ ζωή του καὶ μὲ τὴ δράση του περιορίζονταν νὰ τονίζουν τὴν ἐξαιρετικὴ πονηρία του καὶ τὴν μεγάλη καχυποψία του χωρὶς νὰ βρίσκουν καμμιὰ πολιτικὴ ἀρετή. Τώρα τὸν χαρακτηρίζουν μὲ σεβασμὸ σὰν τὸν πολιτικώτερο βασιλῆα τῆς Γαλλίας. Ἀλλ' αὐτὴ ἡ διαφορὰ δὲν εἶνε ἀνεξήγητη. Οἱ παλαιότεροι ἱστορικοὶ ἔκριναν τὰ γεγονότα μὲ κάποιο μοιρολατρικὸ πνεῦμα καὶ παραμελοῦσαν τὸν ἐνσυνείδητο ρόλο τοῦ καθενός. Τώρα ἐξετάζουν τὰ ἱστορικὰ γεγονότα μὲ ἀναλυτικὸ πνεῦμα καὶ τὰ κρίνουν κάτω ἀπὸ τὸ φῶς τῆς σύγχρονης πείρας. Πολλὲς σελίδες τῆς ἱστορίας τοῦ κόσμου πρόκειται νὰ ξαναγραφοῦν τώρα ἀπὸ τὴν ἀρχὴ καὶ θὰ παρουσιασθοῦν μ' αὐτὸ τὸν τρόπο πορίσματα τελείως ἀντίθετα ἀπὸ τὰ γνωστά.

SER

Ἐπαναστατικὰ στρατεύματα περελαύνοντα διὰ τῶν ὁδῶν τοῦ Μπούργκος καὶ κατευθυνόμενα εἰς τὸ μέτωπον τῆς Μαδρίτης

Θεάματα

(Ἀπογευματιναὶ καὶ ἑσπεριναί)

ΑΛΑΜΠΡΑ (θίασος Κυριακοῦ). «Ἡ Λαμπαδηδρομία».
ΑΛΙΚΗΣ. «1986».
ΑΡΓΥΡΟΠΟΥΛΟΥ (Θίασος Ἀνδρεάδη). «Ἡ Κώστανς φέρεται καλά;».
ΑΚΡΟΠΟΛ. (Μουσικὸς θίασος). «Σκαμπανάκια».
ΙΝΤΕΑΛ (Θίασος Μ. Κοτοπούλη). Ἀργεῖ.
ΚΕΝΤΡΙΚΟΝ (Θίασος Μηλιάδη). «Ἡ Βασίλισσα». Β' σειρά.
ΚΟΣΜΟΠΟΛΙΤ. Μάντρα Ἀττίκ.
ΛΑΪΚΟΝ (Παγκρατίου). «Ἡ μικρὴ περιβολάρισσα».
ΜΟΝΤΙΑΛ. «Ἡ Ἑλληνοπούλα».
ΠΑΛΛΑΣ (Μετοχικοῦ). «Μποέμ». Μὲ τὸν Ντανίνο καὶ τὴν Ταπάλες.
ΠΑΠΑΪΩΑΝΝΟΥ. «Ἡ Νέα Τιριτόμπα τοῦ 1936».
ΠΑΛΛΑΣ (Πειραιῶς). Θίασος Ἀργυροπούλου. «Συνέδριον Ἠθικῆς».
ΔΗΜΟΤΙΚΟΝ (Πειραιῶς). «Τὸ κορίτσι τῆς γειτονιᾶς». (Αὐλωνίτης - Ἰατροῦ).

Κινηματογράφοι

ΑΘΗΝΑ. «Μέσα στὴ θύελλα».
ΟΥΦΑ. «Γονδολιέρης τῆς Βενετίας».
ΑΘΗΝΑ. «Σοῦ δίνω τὸν ἔρωτά μου».
ΑΘΗΝΑΪΚΟΝ. «Ὁ πιλότος τοῦ θανάτου».
ΑΛΚΑΖΑΡ. «Λοχαγὸς Μπόμπυ».
ΑΙΓΛΗ. «Εἶμαι ἕνας δραπέτης».
ΒΕΡΝΤΕΝ. «Καϊνιξμάρκ».
ΓΚΡΕΚΑ. «Μικρὸς συνταγματάρχης».
ΔΙΑΝΑ. «Μυστικὸς πράκτωρ».
ΕΚΘΕΣΙΣ. «Ἐπιφυλακή».
ΕΝΤΕΝ. «Λοχαγὸς Μπόμπυ».
ΕΡΜΗΣ. «Τὸ παιδὶ τοῦ καταδίκου».
ΕΣΠΕΡΟΣ. «Ὁ μεγαλύτερος ἔρως τοῦ Σοῦμπερτ».
ΕΤΟΥΑΛ. «Ὁ μεγαλύτερος ἔρως τοῦ Σοῦμπερτ».
ΖΕΦΥΡΟΣ. «Βαρκάρης τοῦ Βόλγα».
ΗΡΩΔΕΙΟΝ. «Νύχτα γάμου».
ΙΡΙΣ. «Σκιὲς ποὺ περνοῦν».
ΚΗΠΟΣ ΜΟΝΜΑΡΤΡΗΣ. Ὀρχήστρα Παπαδοπούλου. Ντιζὲρ Μανιατάκης.
ΚΑΠΙΤΟΛ. «Πολυμελὴς οἰκογένεια».
ΚΡΥΣΤΑΛ. «Ἀρχηγὸς τῆς Κολάσεως».
ΚΥΒΕΛΕΙΑ. «Ἡμερολόγιον μιᾶς ἐρωτευμένης».
ΚΥΨΕΛΗ. «Εἶμαι ἕνας δραπέτης».
ΛΙΝΤΟ. «Μὴ μὲ ξεχνᾷς».
ΜΑΖΕΣΤΙΚ. «Ὁ βασιλεὺς τῶν ἀπατεώνων».
ΜΟΝ ΣΙΝΕ. «Μποζαμπό».
ΜΠΟΜΠΟΝΙΕΡΑ. «Δήμιος».
ΝΕΑΠΟΛΙΣ. «Κερένιες μάσκες».
ΝΙΝΟΝ. «Χευκὴ ἀδελφή».
ΟΥΦΑ (Ν. Φαλήρου). «Ἡσαΐα χόρευε».
ΠΑΛΛΑΣ. «Κάστα Ντίβα».
ΠΑΝΑΘΗΝΑΙΑ. Χονδρὸς καὶ Λιγνός.
ΠΑΝΕΛΛΗΝΙΟΝ. «Μπαντέρα».
ΠΕΥΚΑ. «Τυφών».
ΡΟΥΑΓΙΑΛ. «Κίτρινο κρίνο».
ΡΟΖΙΚΛΑΙΡ. «Βομβάη - Ἐξπρές».
ΡΙΑΛΤΟ. «Ταρζάν».
ΣΟΝΙΑ. «Ζητιάνα τῆς ἀγάπης».
ΣΤΑΔΙΟΝ. «Ἡ μνηστὴ τοῦ Φραγκεστάϊν».
ΣΑΒΟΪΑ. «Νύχτες ἀγωνίας».
ΤΑΟΥΜΠΕ. «Μαζοῦρκα».
ΤΙΤΑΝΙΑ (Χαλανδρίου). Χονδρὸς - Λιγνός.

Διευθυντὴς τοῦ Τυπογραφείου
Ἐμμανουὴλ Γ. Κασιμάτης
Ὁδὸς Ἁγ. Παρασκευῆς 12 (Χαλάνδρι)

νεστέρων ἐξ ὅσων διεξήγαγεν ὁ Ἑλληνισμὸς — ἀπέβλεπεν εἰς τὴν δημιουργίαν αὐτονόμου Ἑλληνικοῦ καντονίου ἐντὸς τοῦ πλαισίου τοῦ Ἀλβανικοῦ Κράτους. Ἡ Ἑλλὰς ἤμειψε τοὺς ἀγωνιστὰς τῆς Βορείου Ἠπείρου διὰ συντάξεων, ὅπως καὶ τοὺς ἀγωνιστὰς τῆς Μακεδονίας. Τὸ μετάλλιον, τὸ ὁποῖον τώρα πρόκειται ν' ἀπονείμῃ εἰς αὐτοὺς ἀποτελεῖ τὴν ἐπίστεψιν τῆς ἠθικῆς ἀναγνωρίσεως τοῦ ἀγῶνός των. Ἡ Βόρειος Ἤπειρος — ἡ προσωρινὴ κυβέρνησίς της, τῆς ὁποίας Πρόεδρος ἦτο ὁ ἀείμνηστος Γεώργιος Χριστάκη Ζωγράφος, — ἀπένειμεν εἰς τοὺς ἀγωνιστάς της σιδηροῦν σταυρὸν εἰς ἀνάμνησιν. Ἡ Ἑλληνικὴ Πολιτεία προσθέτει εἰς αὐτὸν τὸ ἰδικόν της ἀναμνηστικὸν μετάλλιον.

Ἐπικίνδυνος διασταύρωσις Ἡ διασταύρωσις τῶν ὁδῶν Γ' Σεπτεμβρίου καὶ Κοδριγκτῶνος κατέστη σημεῖον ἐπικίνδυνον διὰ τὴν τροχαίαν κίνησιν. Εἰς τὴν ὁδὸν Γ' Σεπτεμβρίου τὰ αὐτοκίνητα ἀναπτύσσουν μεγάλην ταχύτητα ἀφ' ὅτου ἐστρώθη μὲ ἄσφαλτον, ἡ δὲ ὁδὸς Κοδριγκτῶνος, ἀσφαλτοστρωμένη καὶ αὐτή, θέτει εἰς πειρασμὸν τοὺς σωφὲρ, οἱ ὁποῖοι ἀναπτύσσουν ἐπίσης ἐξαιρετικὴν ταχύτητα. Εἰς τὴν διασταύρωσιν αὐτὴν συνέβησαν ἤδη ἀρκεταὶ συγκρούσεις, διαρκῶς δὲ ὑπάρχει ὁ κίνδυνος δυστυχημάτων, ἐὰν δὲν ληφθῇ μέτρον διὰ τὴν χαλιναγώγησιν τῶν τροχοφόρων.

ΕΛΛΗΝΙΚΟΝ ΕΚΠΑΙΔΕΥΤΗΡΙΟΝ Δ. Ν. ΜΑΚΡΗ

Μετὰ τὴν διακοπὴν τῶν ἐργασιῶν τοῦ Ἑλληνικοῦ Ἐκπαιδευτηρίου, τὴν ὁποίαν προεκάλεσεν ὁ αἰφνίδιος θάνατος τοῦ ἀειμνήστου Διευθυντοῦ τοῦ Ἐκπαιδευτηρίου Νικολάου Δ. Μακρῆ, τὸ Ἑλληνικὸν Ἐκπαιδευτήριον ἐπαναλαμβάνει ἀπὸ τῆς σήμερον, 26ης Σεπτεμβρίου, κανονικῶς τὰς ἐργασίας του.

Καὶ ἡ νέα Διεύθυνσις τοῦ Ἐκπαιδευτηρίου θὰ ἀφοσιώσῃ τὴν ζωήν της εἰς τὴν συνέχισιν τοῦ ἔργου καὶ τὴν ἐπιδίωξιν τῶν ἰδεωδῶν, εἰς τὴν πραγματοποίησιν τῶν ὁποίων ἀφιέρωσαν τὴν ζωήν των ὁ ἀείμνηστος Ἱδρυτὴς τοῦ Ἑλληνικοῦ Ἐκπαιδευτηρίου Δημήτριος Ν. Μακρῆς καὶ ὁ ἀείμνηστος Διευθυντὴς τοῦ Ἐκπαιδευτηρίου Νικόλαος Δ. Μακρῆς.

Ἡ νέα Διεύθυνσις θὰ καταβάλῃ ὅλας τὰς δυνάμεις της ὅπως ἀνταποκριθῇ πλήρως εἰς τὰς βαρείας ὑποχρεώσεις τὰς ὁποίας ἐπιβάλλουν εἰς αὐτὴν ἡ μακρὰ παράδοσις τοῦ Ἐκπαιδευτηρίου καὶ ἡ ἐμπιστοσύνη μὲ τὴν ὁποίαν ἡ Ἀθηναϊκὴ Κοινωνία περιβάλλει τὸ Ἑλληνικὸν Ἐκπαιδευτήριον ἀπὸ τῆς ἱδρύσεώς του.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 24ῃ Σεπτεμβρίου 1936.

ΣΤΟΦΕΣ
Vieux Style
ΚΑΙ ΒΕΛΟΥΔΑ
εἰς μεγάλην ποικιλίαν χρωμάτων καὶ σχεδίων
ΣΠΗΛΙΟΠΟΥΛΟΥ
ΕΡΜΟΥ 25. Τηλέφ. 21-293

ΚΥΡΙΕΣ ΜΟΥ
Τὸ Κομμωτήριον καὶ Μυροπωλεῖον
ROYAL
Σημαίνει φυσικὸ βάψιμο μαλλιῶν, Περμανὰτ διαρκείας καὶ κτένισμα καλλιτεχνικό.
Δ)σις Κ. ΓΕΜΕΝΤΖΑΚΗ
Βουλῆς 22α. Τηλ. 32-905.

Ὁ κ. Σ. Βέρας, παιδίατρος, μέλος τῆς παιδιατρικῆς Ἑταιρείας Παρισίων, δέχεται χάριν τῶν ἐργαζομένων εἰς τὸ Θεραπευτήριον «Ἀθηνῶν» Ἴωνος 4 — Σατωβριάνδου 11 καθ' ἑκάστην 10½ ἕως 12½ π. μ.

Δικηγορικὸν Γραφεῖον
ΓΕΩΡΓ. Ι. ΠΑΠΑΔΗΜΗΤΡΙΟΥ
τέως Ἀστυν. Διευθυντοῦ
ὁδὸς Εὐπόλιδος 14.
Μέγαρον Σαράντη.
Τηλέφ. 29-453.

Ραδιόφωνον

ΣΑΒΒΑΤΟΝ, 26)9)36 Ὥρα Ἀθηνῶν

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ (κχ. 1334, μ. 215). Καθημερινῶς 9—10 μ.μ., Κυριακὰς καὶ ἑορτὰς 1½ — 2½ μ.μ. Μετάδοσις μουσικῆς, διαλέξεων κλπ.

ΑΜΒΟΥΡΓΟΝ (κχ. 904, μ. 332). 9.10 μ.μ. Ποικίλη συναυλία. 11.30 μ. μ. Σοπράνο, τενόρος, χορωδία, ὀρχήστρα. 1 μ.μ. Χορευτικὴ συναυλία.

ΓΕΡΜΑΝ. ΠΟΜΠΟΣ (κχ. 191, μ. 1571) 8 μ.μ. Ἐλαφρὰ συναυλία. 9.10 μ.μ. Μεγάλη ποικίλη συναυλία. 11.30 μ.μ. Μικρὰ νυκτερινὴ συναυλία. 12 μ.μ. Χορός.

ΧΑΪΛΣΜΠΕΡΓΚ (κχ. 1031, μ. 291). 9.10 μ.μ. Εὔθυμον καὶ ρωμαντικὸν Ὠδικὸν ἀκρόαμα. «Ντασλάϊχτε Γκλούκ». Μουσικὴ Μπέρνταρντ Εἴχορν. 11.35 μ.μ. Ποικίλη συναυλία ἐκ Λειψίας.

ΦΡΑΓΚΦΟΥΡΤΗ (κχ. 1195, μ. 251). 7 μ.μ. Στρατιωτικὴ συναυλία. (Ἐνδιαφέρον πρόγραμμα μὰρς καὶ στρατιωτικῆς μουσικῆς). 9.10 μ.μ. Μεγάλη ποικίλη συναυλία. 1 μ.μ. Νυκτερινὴ συναυλία. Ἐνδιαφέρον πρόγραμμα. (Μόζαρτ, Σοῦμπερτ, Χάϋδν κλπ.).

ΒΙΕΝΝΗ (κχ. 592, μ. 507). 8.10 μ.μ. «Ντὰς Βάϊλχεν Μάϊντελ», ὀπερέττα τοῦ Γιόζεφ Χέλλμπεσμπέργκερ. Ἀκολούθως: Δίσκοι. 11.10 μ.μ. Μουσικὴ γιὰ πιάνο τοῦ Ροντρίγκο. Ὑπὸ τοῦ ἰδίου συνθέτου. Ἐνδιαφέρον πρόγραμμα. 11.40 μ.μ. Δίσκοι. 12.25 μ.μ. Χορευτικὴ ὀρχήστρα.

ΒΟΥΔΑΠΕΣΤΗ (κχ. 546, μ. 550). 6.45 μ.μ. Δίσκοι. 8.20 μ.μ. Ἐλαφρὰ μουσική. 10 μ.μ. Συναυλία ὀρχήστρας καὶ τραγούδι. 11.20 μ.μ. Τσιγγάνικη μουσική. 12.30 μ.μ. Μουσικὴ χοροῦ.

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙ (κχ. 160, μ. 1875). 8.20 μ.μ. Ἐκλεκτοὶ δίσκοι. 9.15—10.45 μ.μ. Χορός. 11 μ.μ. Δίσκοι.

ΒΕΡΟΜΥΝΣΤΕΡ (κχ. 556, μ. 540). 6 μ.μ. Συναυλία συμφωνική. (Μπάχ: Κοντσέρτο γιὰ βιολί. Τζεμινιάνι: Κοντσέρτο γκρόσσο. Βιόττι: Κοντσέρτο γιὰ βιολί). 8 μ.μ. Κωδωνοκρουσία. 8.30 μ.μ. Σοῦλχοφ: Ντιβερτιμέντο γιὰ ὅμποε, κλαρινέττο καὶ φαγκόττο. 9.05 μ.μ. Μουσικὴ γιὰ πιάνο τοῦ Ρέγκερ. 9.20 μ.μ. Συναυλία χορωδίας. 11.15 μ.μ. Χορός.

ΒΑΡΣΟΒΙΑ (κχ. 224, μ. 1339). 8.10 μ.μ. Μουσικὸν ἀκρόαμα. 8.40 μ. μ. Δίσκοι. 9.15 μ.μ. Πολωνικὰ λαϊκὰ τραγούδια. 10 μ.μ. Πολωνικὰ καὶ ἰταλικὰ λίντερ. 11.15 μ.μ. Ἐλαφρὰ συναυλία. 12 μ.μ. Δίσκοι χοροῦ.

ΒΕΛΙΓΡΑΔΙΟΝ (κχ. 686, μ. 437). 9 μ.μ. Ἀκρόασις ὀπερέττας.

ΛΟΝΔΙΝΟΝ (κχ. 877, μ. 342). 8.30 μ.μ. Ἐλαφρὰ μουσική. 9 μ.μ. Ἀπὸ τὸ Κουήνς Χώλλ. Συμφωνικὴ συναυλία. 10.30 μ.μ. Συναυλία βιολιοῦ καὶ πιάνου. 11.30 μ.μ. Χορός. 12.40 μ.μ. Ποικίλη συναυλία.

ΛΟΝΔΙΝΟΝ (κχ. 200, μ. 1500). 11.20 μ.μ. Ἐλαφρὰ συναυλία καὶ τραγούδι. 12.40 μ.μ. Ποικίλη συναυλία.

ΜΙΛΑΝΟΝ (κχ. 814, μ. 369). 8 μ. μ. Ποικίλη μουσική. 9.45 μ.μ. «Πάλλα ντὶ Μότσι». Μουσικὸν ἀκρόαμα.

ΜΕΣΗ ΙΤΑΛΙΑ (κχ. 713, μ. 421). 9.40 μ.μ. Συναυλία ὀρχήστρας. Ἀκολούθως: Χορός.

ΠΑΡΙΣΙΟΙ Π.Τ.Τ. (κχ. 695, μ. 432). 9.20 μ.μ. Λίντερ. 10 μ.μ. «Ἡ καταδίκη τοῦ Φάουστ», τοῦ Μπερλιόζ.

ΠΑΡΙ ΡΑΝΤΙΟ (κχ. 182, μ. 1648). 9 μ.μ. Συναυλία χορωδίας καὶ πιάνου. 9.45 μ.μ. «Ντινόρα» ὄπερα τοῦ Μάγερμπερ. 11.45 μ.μ. Μουσικὴ χοροῦ. 12.15 μ.μ. Ἐλαφρὰ μουσική.

ΠΡΑΓΑ (κχ. 638, μ. 470). 8.15 μ. μ. Ἀκρόασις ὀπερέττας τοῦ Κούννεκε. 10 μ. μ. Ἐλαφρὰ συναυλία. 11 μ.μ. Δίσκοι.

ΚΥΡΙΑΚΗ, 27)9)36 Ὥρα Ἀθηνῶν

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ (κχ. 1334, μ. 215). Καθημερινῶς 9—10 μ.μ., Κυριακὰς καὶ ἑορτὰς 1½ — 2½ μ.μ. Μετάδοσις μουσικῆς, διαλέξεων κλπ.

ΑΜΒΟΥΡΓΟΝ (κχ. 904, μ. 332). 8 μ.μ. Βόλφ-Φερράρι: Τρίο (βιολί, πιάνο, τσέλλο). 9 μ.μ. Συναυλία μὲ συνθέσεις Σίγκφρηδ Βάγνερ. 10 μ.μ. Γκέραρντ Γκρεγκόρ. Ρεσιτὰλ ὀργάνου. 11.15 μ. μ. Ποικίλη ἐλαφρὰ συναυλία. 11.30 μ.μ. Χορός.

ΜΠΡΕΣΛΑΟΥ (κχ. 980, μ. 316). 8.50 μ.μ. «Ὀρφεύς», ὄπερα τοῦ Γκλούκ. 11.30 μ.μ. Νυκτερινὴ μουσικὴ ἐκ Μονάχου.

ΛΕΙΨΙΑ (κχ. 785, μ. 382). 8 μ.μ. «Ἀΐντα» ὄπερα τοῦ Βέρντι. 11.30 μ.μ. Νυκτερινὴ μουσική.

ΜΟΝΑΧΟΝ (κχ. 740, μ. 405). 9 μ. μ. Συναυλία συνθέσεων Σίγκφρηδ Βάγνερ. Ἀπὸ τὴν ὀρχήστραν τοῦ Μπαϋρόϊτ. 11.30 μ.μ. Νυκτερινὴ μουσική.

ΒΙΕΝΝΗ (κχ. 592, μ. 507). 7 μ.μ. Εὔθυμη μουσικὴ συναυλία. Ποικίλοι ἐκτελεσταί. 8.10 μ.μ. Συνέχεια. 11.20 μ.μ. Συναυλία συνθέσεων Κλέμενς Φὸν Φρανκενστάϊν. (Ἡ Βιενναία Συμφωνική. Σοπράνο. Εἰς τὸ πιάνο ὁ συνθέτης). 12.45 μ.μ. Τσιγγάνικη μουσικὴ ἐκ Βουδαπέστης.

ΒΟΥΔΑΠΕΣΤΗ (κχ. 546, μ. 550). 6.25 μ.μ. Ρεσιτὰλ πιάνου. 7.30 μ.μ. Συναυλία ὀρχήστρας. 10.50 μ. μ. Ἐλαφρὰ μουσική. 11.30 μ.μ. Τσιγγάνικη μουσική. 12.20 μ.μ. Μουσικὴ χοροῦ.

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙ (κχ. 160, μ. 1875). 8.20 μ.μ. Χορός. 8.45 μ.μ. Βιεννέζικη μουσική. 10.05 μ.μ. Συναυλία χορωδίας. 10.55 μ.μ. Δίσκοι.

ΒΑΡΣΟΒΙΑ (κχ. 224, μ. 1339). 10.30 μ.μ. Συναυλία Ντεμπυσσύ. (Μενεστρέλ: Κλαὶρ ντὲ Λύν. Ἀραμπέσκ: Πρελούδιο). 11.20 μ.μ. Ἐλαφρὰ μουσικὴ καὶ σόλα.

ΒΕΡΟΜΥΝΣΤΕΡ (κχ. 556, μ. 540). 9 μ.μ. Συναυλία μὲ συνθέσεις Μπάχ. Ἀπὸ τὸν ναὸν τοῦ Ἁγίου Μαρτίνου.

ΒΕΛΙΓΡΑΔΙΟΝ (κχ. 686, μ. 437). 7.05 μ.μ. Συναυλία ὀρχήστρας. 8 μ.μ. 8.50 μ.μ. Δίσκοι. 9 μ.μ. Σερβικὴ βραδυά. 11.20 μ.μ. Συναυλία ὀρχήστρας. 12 μ.μ. Ἐλαφρὰ μουσική.

ΛΟΝΔΙΝΟΝ (κχ. 877, μ. 342). 7.45 μ.μ. Συναυλία βιολιοῦ καὶ τετραωδίας. (Ρωσικὰ λαϊκὰ τραγούδια, λίντερ κλπ.). 10 μ.μ. Συναυλία ὀρχήστρας καὶ τραγούδι. 11 μ.μ. Ἐκκλησιαστικὴ μουσική.

ΜΙΛΑΝΟΝ (κχ. 814, μ. 369). 9.40 μ. μ. Συναυλία ὀρχήστρας. 11.30 μ.μ. Χορός.

ΜΕΣΗ ΙΤΑΛΙΑ (κχ. 713, μ. 421). 9.45 μ.μ. «Οἱ ἀρχιτραγουδισταὶ τῆς Νυρεμβέργης», ὄπερα τοῦ Βάγνερ.

ΜΠΟΡΝΤΩ (κχ. 1077, μ. 279). 9.30 μ.μ. «Καλησπέρα γείτονα», ὄπερα τοῦ Πουάζ.

ΠΑΡΙΣΙΟΙ Π.Τ.Τ. (κχ. 695, μ. 432). 9.30 μ.μ. «Ἡ Νυχτερίδα», ὀπερέττα τοῦ Στράους.

ΠΡΑΓΑ (κχ. 638, μ. 470). 9 μ.μ. Εὔθυμη ἐπιθεώρησις. 9.55 μ.μ. Συναυλία ὀρχήστρας καὶ σολίστ.

Ἡ ἀποψινὴ πρώτη τοῦ «1986»

Σήμερον, τὴν 10.30 μ.μ., ἀναβιβάζεται εἰς τὸ θέατρον Ἀλίκης ἡ πρωτότυπος θεατρικὴ «φανταιζὶ» «1986» τῶν γνωστῶν εὐθυμογράφων κ.κ. Βώττη - Εὐαγγελίδη. Πρόκειται περὶ ἑνὸς ἔργου περιέργου, τὸ ὁποῖον μᾶς παρουσιάζει τὴν Ἀθήνα μετὰ 50 χρόνια καὶ καυτηριάζει τὶς «μοντέρνες ἰδέες» καὶ τὴν ἔλλειψι κάθε αἰσθηματικότητος καὶ ψυχικῆς ἀνωτερότητος. Σκηνὲς ἐξαιρετικὰ καρδιοστικές, κανταδὲς συναρπαστικὲς τῆς παληᾶς Ἀθήνας καὶ δύο τραγούδια τῆς κ. Λόλας Βώττη. Σκηνικὸς διάκοσμος ὀνειρώδης.

Αἱ τέσσαρες τελευταῖαι παραστάσεις τοῦ θιάσου Ἀνδρεάδη μὲ τὴν «Κώστανς φέρεται καλά;»

Σήμερον καὶ αὔριον, ἀπόγευμα - βράδυ, εἰς τὸ θέατρον Ἀργυροπούλου, ὁ θίασος Ἀνδρεάδη δίδει τὰς τέσσαρας τελευταίας παραστάσεις του, μὲ τὴν τόσην ἐπιτυχίαν σημειώσασαν ξεκαρδιστικὴν κωμῳδίαν τοῦ Μώμ «Ἡ Κώστανς φέρεται καλά;», ἡ ὁποία ἐχάρισεν ἀλησμόνητες εὔθυμες βραδυὲς τὸ καλοκαίρι εἰς τοὺς Ἀθηναίους. Σήμερον ἡ τελευταία λαϊκὴ ἀπογευματινὴ τοῦ θιάσου. Εἰσιτήρια εἰς τὸ ταμεῖον τοῦ θεάτρου (Ἱπποκράτους, τηλέφ. 23-723).

Ἀττὶκ—Λουΐζα στὸ Κοσμοπολὶτ

Ἀπόψε Σάββατον ἡ κοσμικώτερη βραδυὰ τῆς Μάντρας μὲ τὸ τελευταῖον τὴν πρόγραμμα καὶ τὴν Λουΐζαν Ποζέλλι στὰ καλύτερα τραγούδια τοῦ Ἀττίκ.

Ἐπίσης ὁ Λάσκος στὰ τελευταῖα του ποιήματα καὶ ἡ Δανάη στὸ τελευταῖο σουξὲ τοῦ Ἀττὶκ «Ἐκεῖνο τὸ τανγκό». Αὔριον Κυριακὴν ἀπογευματινή.

Πρὶν ἀγοράσετε τὰ πολύφωτα κ' πλαφονιέρες σας Ἐπισκεφθῆτε τὸ
ΚΡΥΣΤΑΛ
Αἰόλου 85
τὸ τελειότερον ὑαλοπωλεῖον τῶν Ἀθηνῶν

ΒΑΨΑΤΕ τὰ περυσινά σας φορέματα μὲ τὰς Γερμανικὰς βαφὰς ABTI καὶ θὰ γίνουν καινούργια καὶ μοντέρνα. Πωλοῦνται στὰ Φαρμακεῖα καὶ Ἐμπορικά.

ΑΠΟ ΠΡΩΪΑΣ ΕΙΣ ΠΡΩΪΑΝ

ΕΝΤΓΚΑΡ ΟΥΑΛΛΑΣ -2ον- „Ο ΜΑΥΡΟΣ ΑΒΒΑΣ„

Ἀλλὰ ὁ Μαῦρος ἀββᾶς πέθανε ἐδῶ καὶ ἑπτακόσια χρόνια, δολοφονηθεὶς ἀπὸ τὸν κόμητα τοῦ Τσέλφορδ! Δὲν πιστεύετε βέβαια στὰ πνεύματα κ. διευθυντά!
Ὄχι φυσικά! Ἀλλὰ κάποιος μεταμφιέζεται σὲ Μαῦρον ἀββᾶν... Καὶ πρέπει νὰ ὑπάρχει λόγος!
Ἄλλως τε, γιατί μοῦ ἔστειλαν αὐτὸ ἐδῶ!
Μία εἰδοποίησις!
Βοήθησέ με. παρακαλῶ — λαίδη Τέλφορδ

Ἄγνοια

Ἕνας λαϊκὸς μῦθος, χαριτωμένος, δικαιολογεῖ πῶς ὁ Ἅη-Λιᾶς ἔχει κουρνιάσει σὰν ὄρνεον ἐπάνω στὶς ψηλότερες κορφὲς τῶν ἑλληνικῶν βουνῶν καὶ νησιῶν. Ὁ Ἅη-Λιᾶς, λέει, ἦτανε ναυτικὸς καὶ τόσες φορὲς καραβοτσακίστηκε ἀπὸ τὴ θάλασσα, ποὺ στὸ τελευταῖο του ναυάγιο, θαλασσοπνιγμένος ἔξω στὴν ἀμμουδιά, μ' ἕνα κουπὶ στὸ χέρι, ἐτράβηξε μέσα στὴ στεριά, νὰ μὴ ξαναϊδῇ θάλασσα, νὰ μὴ ξαναγνωρίσῃ ναυτικούς...

Ἀκουμπῶντας στὸ τσακισμένο κουπί, πῆρε σβάρνα τοὺς δρόμους, ρωτῶντας κάθε ἄνθρωπο ποὺ ἔβλεπε:

— Τί εἶν' αὐτό;

— Κουπί!...

Τοῦ ἀπαντοῦσε ὁ ἄλλος...

Ἔτσι, προχωρῶντας καὶ ρωτῶντας, ἔφτασε καὶ σ' ἕνα βουνό... Ἕνας τσοπάνος ἔβοσκε τὰ γίδια του.

— Τί εἶν' αὐτό;

— Ξύλο!... τ' ἀπάντησε ὁ τσοπάνος.

— Μπράβο!... εἶπε ὁ Ἅη-Λιᾶς. Ἐδῶ θὰ ξεκονέψω, ὅπου δὲν ἔχουν ἰδέα ἀπὸ θάλασσα καὶ ἀπὸ θαλασσινά!...

Κι' ἐγκαταστάθηκε στὸ κορφοβοῦνι, χτίζοντας ἕνα ἐκκλησιδάκι, καὶ φτειάνοντας ἀπὸ τὸ κουπὶ σταυρό!...

Θυμήθηκα τὸν Ἅη-Λιᾶ καὶ τὸ κουπί του προχτές, στὴν ἀναζήτησι ἑνὸς φίλου, ἐχθροῦ κεκηρυγμένου τῆς ἐφευρέσεως τοῦ μικροφώνου καὶ μεγαφώνου, φεῦ!...

— Ἄχ! νὰ μποροῦσα, μοῦ ἔλεγε μὲ πόνο, νὰ πήγαινα κάπου ποὺ νὰ μὴν εἶνε οὔτε γραμμόφωνο, οὔτε ραδιόφωνο, οὔτε τίποτε ἄλλο, ποὺ νὰ θυμίζῃ αὐτὲς τὶς διαβολικὲς ἐφευρέσεις... Ἐπῆγα, λέει, στὸ χωριὸ νὰ ἡσυχάσω, ὅπως μοῦ εἶπε ὁ γιατρός—ἡσυχία! ἀνάπαυσις! κυρίως ἡσυχία— καὶ ἐκεῖ, παιδί μου, δὲν μπόρεσα νὰ κλείσω μάτι, μέρα νύχτα. Κάθε σπίτι εἶχε καὶ ἕνα διάολο, κάθε μαγαζὶ καὶ ἕνα γραμμόφωνο. Στὸ τέλος, μᾶς ἦρθε κι' ἕνα ραδιόφωνο!... Καὶ ἔστησαν πόλεμο τὰ δυὸ θεριά, ὁ καφενὲς τοῦ Κώστα καὶ τὸ «Οἰνοζυθοκαφεπωλεῖον» τοῦ Μανώλη... Ταγκὸ ὁ Μανώλης; Τσάμικο ὁ Κώστας. Μπετόβεν ὁ Μανώλης; Τὴ Βαρβάρα ὁ Κώστας. Βουδαπέστη ὁ Μανώλης; Σαμπὰ καὶ ἀμανὲ ὁ Κώστας!... Πῆγα νὰ τρελλαθῶ. «Δὲν ἔρχεσαι, μοῦ λέει μιὰ μέρα ὁ Γραμματέας, νὰ πᾶμε ἴσα μὲ τὸ μοναστήρι τοῦ...—ἄνομα καὶ μὴ χωριὸ—νὰ κοιμηθοῦμε καὶ τὸ βράδυ; Νὰ κοιμηθοῦμε!...» Ὀνειρεύτηκα θρόϊσμα πεύκων, μοσχοβολιές, ἡσυχία... «Ἄϊντε, νὰ πᾶμε!...» εἶπα. Καὶ τί βρῆκα νομίζεις;... Τὸ βράδυ, ὕστερα ἀπὸ τὸ φαγητό, ποιὰν ἔκπληξι μυστηριώδη μᾶς ἐπεφύλαττε ὁ ἡγούμενος;... Ἕνα γραμμόφωνο, ἄρτι ἀποσταλὲν ἐξ Ἀμερικῆς, μὲ ὅλους τοὺς «ρεμπέτικους» δίσκους!...

Γ. ΑΝΝΙΝΟΣ

Χθὲς, σήμερα, αὔριον

Ἡ ἔναρξις τῶν παραστάσεων τοῦ Μελοδράματος ἐσήμανε καὶ τὴν ἔναρξιν τῆς χειμερινῆς σαιζόν.

Ἡ «Μαντὰμ Μπατερφλάϋ» συνεκέντρωσε προχθὲς βράδυ εἰς τὸ «Παλλὰς» κοινὸν ἀπὸ τὸ ἐκλεκτότερον καὶ πλέον κομψόν. Τὸ θέατρον ἦτο ἀσφυκτικῶς πλῆρες καὶ ἡ ὑψίφωνος Ἰσὰγκ Ταπάλες καὶ οἱ ἄλλοι καλλιτέχναι κατεχειροκροτήθησαν.

Διεκρίναμεν ἐδῶ καὶ ἐκεῖ τὸν κ. καὶ τὴν κ. Ὑψηλάντη, τὸν κ. καὶ τὴν κ. Μ. Μεταξᾶ, τὸν στρατηγὸν καὶ τὴν κ. Μανέττα, τὴν Καν καὶ τὴν δίδα Πεσμαζόγλου, τὴν δίδα Ε. Ἀργυροπούλου, τὸν κ. Σαλταφέραν, τὴν Καν Α. Μεταξᾶ, τὸν κ. καὶ τὴν κ. Φαρδούλη, τὸν κ. καὶ τὴν κ. Δ. Ναούμ, τὸν καθηγητὴν καὶ τὴν κ. Μακκᾶ μὲ ὡραίαν τουαλέτταν βελουδίνην μαύρην, τὸν κ. καὶ τὴν κ. Δ. Συριώτη, τὴν Καν Α. Πάντου, τὸν κ. τὴν κ. καὶ τὴν δίδα Λ. Μελᾶ, τὴν Καν Θ. Μηταράκη, τὸν κ. καὶ τὴν κ. Γ. Ράλλη μὲ ἐμπριμὲ μαῦρο καὶ κόκκινον, τὸν κ. καὶ τὴν κ. Θ. Συναδινοῦ, τὴν Καν Μ. Καμπᾶ, τὸν κ. καὶ τὴν κ. Κ. Ἀθανασιάδη, τὸν κ. καὶ τὴν κ. Ἀξελοῦ, τὸν κ. καὶ τὴν κ. Π. Λυκουρέζου, τὸν κ. καὶ τὴν κ. Λυκιαρδοπούλου, τὴν ὡραίαν δίδα Κουμαντάρου μὲ ἐμπριμὲ μαῦρο καὶ ἄσπρο, τὴν Καν Ἀντωνιάδη, τὴν δίδα Παπάγου, τὴν δίδα Βρυάκου, τὴν δίδα Μηταράκη καὶ τοὺς κ. κ. Θεοχάρην, Ζαγοραῖον, Μελᾶν, Βούλτζον, Λασκαράκην, Θ. Καρτάλην, Β. Ράλλην, Μιχαλόπουλον, Τσολακίδην καὶ ἄλλους.

Ο ΕΝΗΜΕΡΟΣ

Γρηγόριος Ν. Παπούλιας

Πρόωρος, εἰς τὸ 44ον μόλις ἔτος τῆς ἡλικίας του ἀπέθανεν εἰς τὰς Ἀθήνας καὶ ἐκηδεύθη εἰς τὴν γενέτειράν του, τὴν Κόρινθον, ὁ Συνταγματάρχης τοῦ Μηχανικοῦ ἐν πολεμικῇ ἀποστρατείᾳ Γρηγόριος Ν. Παπούλιας. Δὲν ἦτο μόνον καλὸς καὶ γενναῖος στρατιώτης, πολεμήσας μὲ γενναιότητα ὡς λοχίας εὐέλπις εἰς τοὺς Βαλκανικοὺς πολέμους, λαβὼν μέρος εἰς τὴν πολιορκίαν τοῦ Μπιζανίου, διαπρέψας τὸ 1910 — 1914 εἰς τὴν Σχολὴν τῶν Εὐελπίδων, διὰ νὰ ἐπανέλθῃ πάλιν εἰς τὰ πεδία τῶν μαχῶν κατὰ τὸν παγκόσμιον πόλεμον καὶ εἰς τὴν Μικρὰν Ἀσίαν, ὅπου εὑρίσκετο ἀπὸ τῆς πρώτης στιγμῆς μέχρι τῆς καταστροφῆς. Ὁ Παπούλιας ἦτο καλὸς καὶ ὡς ἄνθρωπος, ἀγαπητὸς καὶ πιστὸς εἰς τοὺς φίλους του, ἕτοιμος νὰ βοηθήσῃ ὅποιον εἶχεν ἀνάγκην. Γι' αὐτὸ συνάδελφοι καὶ φίλοι τὸν ἔκλαυσαν τὸν θάνατόν του καὶ εὔχονται νὰ εἶνε ἐλαφρὸ τὸ χῶμα ποὺ τὸν ἐσκέπασε.

Α.

Ἐκδόσεις

Ἐκυκλοφόρησε τὸ 40ὸν τεῦχος τοῦ εἰκονογραφημένου περιοδικοῦ «Ὁ ἰατρός σας» μὲ περιεχόμενα: Περὶ βλέμματος, βλεννορροίας καὶ θεραπείας αὐτῆς, βλεφαρίτιδος, βλεφαρίδος καὶ βλεφάρου.

Μουσική

Ἡ «Μπάττερφλαϋ»

Δὲν ξεύρω ἐὰν εἶνε ἐπειδὴ μᾶς λείπει, τὸ βέβαιον πάντως εἶνε, ὅτι ὁσάκις δίδεται μελοδραματικὴ παράστασις, τὸ θέατρον εἶνε πάντοτε πλῆρες. Προχθές, ἀνεξαρτήτως τοῦ ὅτι ἐπρόκειτο περὶ «πρώτης» τῶν ἐγκαινιαζομένων καὶ πάλιν ἐφέτος μελοδραματικῶν παραστάσεων εἰς τὸ «Παλλὰς», ὑπὸ τὴν διεύθυνσιν τοῦ κ. Φαρδούλη, ὁ κόσμος εἶχε ἕνα λόγον περισσότερον νὰ σπεύσῃ, καὶ διὰ νὰ ἀκούσῃ ἀφ' ἑνὸς μίαν ὄπεραν—τὴν «Μπάττερφλαϋ»—ὄχι καὶ τόσον συχνὰ παιζομένην ἐδῶ, ἀλλὰ καὶ διὰ νὰ μὴ χάσῃ ἀφ' ἑτέρου τὴν σπανίαν εὐκαιρίαν νὰ ἰδῇ εἰς τὸν ρόλον τῆς ἡρωΐδος τοῦ ἔργου (ἡ ὁποία εἶνε Ἰαπωνίς) μίαν «γνησίαν» Ἰαπωνίδα καλλιτέχνιδα, ἡ ὁποία φυσικὸν εἶνε νὰ αἰσθάνεται βαθύτερα ἀπὸ κάθε ἄλλην, μὴ Ἰαπωνίδα, τὸν ρόλον τοῦτον, ἑρμηνεύουσα αὐτὸν μέχρι καὶ τῶν ἐλαχίστων λεπτομερειῶν κατὰ τρόπον τελειότερον.

Πρέπει δὲ ἀμέσως νὰ ὁμολογήσωμεν ὅτι ἡ κ. Ἰσὰγκ Τάπαλες ἐνεσάρκωσε μὲ τὴν εὐαίσθητον καλλιτεχνικήν της φύσιν μίαν Μπάττερφλαϋ, μὲ ὅλον τὸν ἰδικόν της ψυχικὸν κόσμον, μὲ τὰς σκέψεις καὶ ὀνειροπολήσεις της, μὲ τὰ δυνατὰ καὶ βίαια ἐν τῇ φαινομενικῇ γαλήνῃ αἰσθήματα, τὰ πρωτόγονα, θὰ ἠμποροῦσε νὰ πῇ κανείς, μίαν Μπάττερφλαϋ τρυφεράν, ἀνήσυχον καὶ πιστὴν μέχρι θανάτου.

Ἐκεῖνο ποὺ κάμνει ἐντύπωσιν εἰς τὴν κ. Τάπαλες, εἶνε ἡ «λαμπρά της ἠθοποιΐα καὶ ἡ μουσικότης της. Καμμία ὑπερβολὴ οὔτε εἰς τὸ τραγοῦδι της, οὔτε εἰς τὰς κινήσεις της. Καμμία ἐπιδίωξις εὐκόλων χειροκροτημάτων. Ἡ φωνή της, χωρὶς νὰ εἶνε πολὺ δυνατή, εἶνε εὐχάριστος. Ἰδιαιτέρως ἀναφέρω τὰ ὡραῖα της πιανίσιμα καὶ τὴν καλήν, μουσικὴν φράσιν. Πρόκειται περὶ καλλιτέχνιδος, ἡ ὁποία γνωρίζει τί θέλει. Τὸ κοινὸν τὴν ἐχειροκρότησε θερμῶς.

Δὲν νομίζω ὅτι ὁ κ. Μαυράκης ἦτο ὁ ἐνδεδειγμένος εἰς τὸν ρόλον τοῦ Πίνκερτον. Ἀπὸ ἀπόψεως ἰδίως ἠθοποιΐας ὑστέρησε πολύ. Δὲν μετέδωσε τὴν συγκίνησιν ποὺ ἔπρεπε καὶ αἱ κινήσεις του ἐνόμιζε κανεὶς πὼς ἦσαν «κατὰ παραγγελίαν». Ἡ φωνή του, ἂν καὶ συμπαθής, εἶνε ἐν τούτοις μικρὰ καὶ σκεπάζεται πολλὰς φορὰς ἀπὸ τὴν ὀρχήστραν. Ἴσως νὰ τοῦ ἐπήγαιναν ρόλοι ἐλαφρότεροι, διότι κατὰ τὰ ἄλλα καὶ μουσικότητα καὶ τέχνην ἔχει. Πάντως πρέπει νὰ προσέξῃ πολὺ τὸ ζήτημα τῆς ἠθοποιΐας καὶ τῆς ἐκφράσεως. Τὸ αὐτὸ λέγω καὶ διὰ τὸν κ. Παπακωνσταντίνου (καλὴ φωνὴ βαρυτόνου), ὁ ὁποῖος ἐτραγούδησε προχθὲς τὸ μέρος τοῦ Σάρπλες. Ἀρκετὰ καλὴ ἡ δεσποινὶς Γαλαζούδη εἰς τὸν ρόλον τῆς Σουτζούκι.

Ὅσον διὰ τὰ κόρα, πλὴν τῆς σχετικῶς καλῆς ἐκτελέσεως τῶν «μπούς φερμέ» τῆς β' πράξεως, καλύτερον θὰ ἦτο νὰ μὴ ὁμιλήσῃ κανείς, ὄχι μόνον ἀπὸ ἀπόψεως μουσικῆς ἀποδόσεως, ἀλλὰ ἐν γένει, ἀπὸ ἀπόψεως ἐμφανίσεως καὶ ὁμαδικῶν κινήσεων.

Τὰ πράγματα ὅμως αὐτὰ ἀπαιτοῦν εἰδικήν, συστηματικὴν μελέτην, δηλαδὴ χρόνον καὶ χρῆμα. Καὶ χρόνος μὲν ὑπάρχει, ὄχι ὅμως καὶ χρῆμα, τὸ καὶ σπουδαιότερον, δυστυχῶς.

Ἡ ὀρχήστρα ὑπὸ τὸν κ. Βαλτετσιώτην πολὺ καλὴ καὶ ἀπὸ ἀπόψεως συνόλου καὶ ἀπὸ ἀπόψεως χρωματισμῶν. Τὰ χάλκινα ἰδίως, τὰ ὁποῖα σπανιώτατα βρίσκονται εἰς τὰς καλές των, ἐθαυματούργησαν.

Ἡ Β' ἔκτακτος συναυλία τοῦ Δήμου

Εἰς τὸ Ζάππειον ἐδόθη τὴν παρελθοῦσαν Τετάρτην δευτέρα ἔκτακτος συναυλία τοῦ Δήμου, μὲ ἐκτελεστὰς συμφωνικὴν ὀρχήστραν ὑπὸ τὴν διεύθυνσιν τοῦ κ. Ἀντιόχου Εὐαγγελάτου. Τὸ α' μέρος τοῦ προγράμματος περιελάμβανεν ἔργα τῶν Καλομοίρη, Λεβίδη, Βάρβογλη καὶ Α. Εὐαγγελάτου.

Ἡ ἔλλειψις ἐπαρκῶν δοκιμῶν ἦτο καταφανής, μ' ὅλην τὴν καλὴν διάθεσιν τῶν μουσικῶν καὶ τὰς προσπαθείας τοῦ κ. Εὐαγγελάτου. Πάντως καλύτερον ἐξετελέσθησαν ἡ εἰσαγωγὴ τῆς «Ἁγίας Βαρβάρας» τοῦ κ. Βάρβογλη καὶ τὰ δύο μέρη ἀπὸ τὴν Σουΐταν εἰς ρὲ τοῦ κ. Εὐαγγελάτου, τὰ ὁποῖα εἶνε γραμμένα μὲ πολλὴν τέχνην, ἔμπνευσιν καὶ αὐθορμητισμόν. Τὸ φινάλε ἰδίως μὲ τὸν ζωηρὸν ρυθμόν του καὶ τὸ ἑλληνικὸν χρῶμα κάμνει ὅλως ἰδιαιτέραν ἐντύπωσιν.

Εἰς τὸ β' μέρος τοῦ προγράμματος ἡ 5η Συμφωνία τοῦ Μπετόβεν. Ἀπὸ ἀπόψεως ὀρχηστρικοῦ συνόλου τὸ ἔργον τοῦτο ἐξετελέσθη καλύτερα ἀπὸ τὰς ἑλληνικὰς συνθέσεις τοῦ α' μέρους καὶ τοῦτο, ἀναμφιβόλως, διότι ἐπρόκειτο ἐδῶ περὶ ἔργου γνωστοῦ εἰς τοὺς μουσικούς.

Ὁ κ. Εὐαγγελάτος τὸ διηύθυνε μὲ ζωηρότητα καὶ ἀντίληψιν. Ἔχω μόνον μερικὰς ἐπιφυλάξεις ὡς πρὸς τὴν ἑρμηνείαν τοῦ τρίτου μέρους καὶ ὀλίγους καὶ τοῦ δευτέρου. Ἐν πάσῃ περιπτώσει, τὸ κοινόν, τὸ ὁποῖον ὑπερεπλήρωσε τὸν χῶρον ὅλου τοῦ Ζαππείου, ἐχειροκρότησε θερμῶς τὴν ἐκτέλεσιν τῆς συμφωνίας, καὶ δικαίως.

Ὁ κ. Εὐαγγελάτος θὰ ἐξελιχθῇ εἰς ἕνα πολὺ καλὸν μαέστρον, διότι ἔχει ὅλα τὰ ἐφόδια πρὸς τοῦτο. Ἐκεῖνο ποὺ χρειάζεται εἶνε ἡ ἀπόκτησις κάποιας πείρας τόσον ὡς πρὸς τὸ τεχνικὸν αὐστηρῶς μέρος, ὅσον καὶ ὡς πρὸς τὸ σύνολον, τὴν ἀτμόσφαιραν, τὸ πνεῦμα τῆς ἑρμηνείας. Ἀλλὰ πῶς ν' ἀποκτηθῇ εἰς τὸν τόπον μας ἕνα τέτοιο πρᾶγμα, ὅταν οἱ δυστυχεῖς ταλαντοῦχοι μουσικοὶ συναντοῦν εἰς τὸν δρόμον των ἀνυπέρβλητα ἐμπόδια διὰ τὴν πρόοδον καὶ σταδιοδρομίαν των;

ΔΗΜ. Α. ΧΑΜΟΥΔΟΠΟΥΛΟΣ

Σατυρικὸς στίχος

Ἠλέκτρα

Ἡ «Ἠλέκτρα» μεγαλεῖον τῶν εν-
(δόξων μας καιρῶν,
ποὺ τὴν εἶπαν κεχλιμπάρα,
(μεταφράσεις μαλλιαρῶν,
θὰ σηκώσῃ μετ' ὀλίγον, τὴν Ἀθή-
(να εἰς τὸ πόδι,
στὸ Ὠδεῖον τὸ ἀρχαῖον, τὸ κτισθὲν
(ἀπ' τὸν Ἡρώδη.

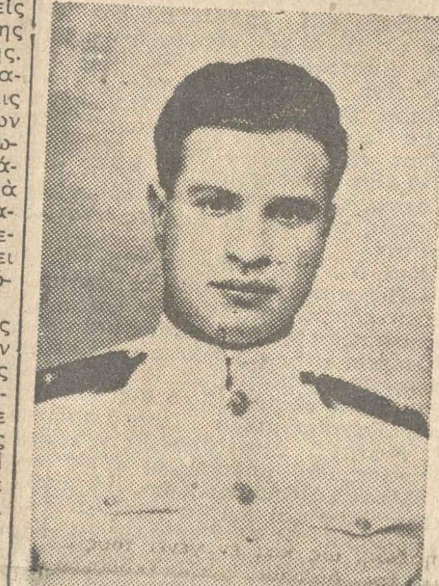
Ἐκεῖ πάνω σὲ ἀψῖδας, σὲ σκαλιὰ
(ρωμαϊκά
γιὰ νὰ δοῦμε τὴν Ἠλέκτρα, θὰ
(στηθοῦν κι' ἠλεκτρικά,
ἂν καὶ ἄνευ τοῦ ἠλέκτρου τὰς δυ-
(νάμεις ἀληθῶς
ἠλεκτρίζει ἡ Ἠλέκτρα, ὡς σπινθή-
(ρων ὁρμαθός.

ΣΚΟΠΕΥΤΗΣ

Ἕνας Ἕλλην Ἀμερικανὸς ἀξιωματικὸς

Ἀφίχθη εἰς τὴν Ἑλλάδα, ἐρχόμενος ἐκ Κίνας ὁ ὑποπλοίαρχος τοῦ Πολεμικοῦ Ναυτικοῦ τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν τῆς Ἀμερικῆς κ. Γεώργιος Δημητρόπουλος.

Ὁ Γ. Δημητρόπουλος ἐγεννήθη ἐν Ν. Ὑόρκῃ τῷ 1909 ἐκ μητρὸς καὶ πατρὸς Ἕλληνος, καταγομένου ἀπὸ τὸ χωρίον Ἀναβρυτὴ τῆς Σπάρτης, καὶ ἐσπούδασε εἰς τὰ Ἀμερικανικὰ Δημόσια Σχολεῖα, εἰσελθὼν εἰς τὴν Σχολὴν Δοκίμων τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν τῆς Ἀμερικῆς τῷ 1927, ὁπόθεν, ἀριστεύων διαρκῶς, ἐξῆλθε τῷ 1931 μὲ τὸν βαθμὸν τοῦ σημαιοφόρου. Ὁ ὑποπλοίαρχος Γεώργ. Δημητρόπουλος εἶνε ὁ δεύτερος Ἕλλην ἀξιωματικὸς ἐν τῷ Πολεμικῷ Ναυτικῷ τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν τῆς Ἀμερικῆς μετὰ τὸν Ναύαρχον Καλβοκορέσην. Μετὰ τὴν ἐκ τῆς σχολῆς ἔξοδόν του ὑπηρέτησεν ἐπὶ διετίαν εἰς τὴν ναυαρχίδα «Τέξας» παραμείνας συνεχῶς εἰς τὸ Τσιφοῦ τῆς Κίνας καθὼς καὶ εἰς τὴν Μανίλαν τῶν Φιλιππίνων Νήσων μέχρι τοῦ 1933, καὶ ἀκολούθως εἰς τὸ Πολεμικὸν «Φῶλτερ» διασωθεὶς ὡς ἐκ θαύματος, ὅταν τοῦτο ἀνετινάχθη ἐκ πυρκαϊᾶς, ὁπότε ἀνέλαβε καθήκοντα εἰς τὸ τορπιλλοβόλον «Ἐδουάρδς» ὅπου παρέμεινεν ἐπὶ διετίαν, προαχθεὶς εἰς τὸν βαθμὸν τοῦ ὑποπλοιάρχου.



Ὁ ὑποπλοίαρχος Γεώργιος Δημητρόπουλος λαβὼν ἐπίτηδες ἄδειαν διὰ νὰ ἐπισκεφθῇ τὴν Ἑλλάδα, καὶ τοὺς ἐν Ἀναβρυτῇ συγγενεῖς του θ' ἀναχωρήσῃ πάλιν συντόμως δι' Ἀμερικήν.

Ἡ τελευταία ἐμφάνισις τῆς Ταπαλές

Μετὰ τὴν παράστασιν τῆς «Μπάττερφλάϋ», ἡ ὁποία ἐσημείωσε ρεκὸρ ἀπὸ ἀπόψεως κοσμοσυρροῆς, ἀναμένεται μὲ ἐνδιαφέρον ἡ αὐριανὴ τελευταία ἐμφάνισις τῆς Ἰαπωνίδος καλλιτέχνιδος, μαζὶ μὲ τὸν τενόρον Λουσ. Ντανῖνο, τῆς μεγάλης Ὄπερας τῶν Παρισίων, ὅστις ἐμφανίζεται διὰ πρώτην φορὰν πρὸ τοῦ ἀθηναϊκοῦ κοινοῦ.

Ὁ τενόρος Ντανῖνο, ὁ ὁποῖος ἐμφανίζεται ἀπόψε στοὺς «Μποέμ»

Συμμετέχουν καὶ οἱ Ἕλληνες καλλιτέχναι δ. Ζ. Βλαχοπούλου, Μοσχονᾶς, Τώτης Στεφανίδης, Ἐμ. Ξυνίδης, Μ. Μολότσος, καθὼς καὶ μεγάλη ὀρχήστρα ὑπὸ τὴν διεύθυνσιν τοῦ κ. Βαλτετσιώτη, ὡς καὶ μπαλλέτο ὑπὸ τὴν κ. Ζουρούδη.

Ἑλληνικὴ Μουσικὴ στὸ ραδιόφωνο

Σήμερον, ὥραν 9 μ.μ., θὰ μεταδοθοῦν ἀπὸ τὸν σταθμὸν Μπάρι ἔργα Καλομοίρη γιὰ πιάνο καὶ γιὰ τραγοῦδι, τὰ ὁποῖα θὰ ἐκτελεσθοῦν ἀπὸ τὴν κόρη τοῦ συνθέτου Καν Κρινὼ Ζώρα καὶ τὴν τραγουδίστριαν δίδα Εὐθυμιάδου.

Ἡ γνωστὴ Ἑλληνὶς ντιζὲζ δὶς Σόνια Κουρτέσου θέλει ἐκτελέσει ἀπόψε ὥραν 8½ μ.μ. ἀπὸ τὸν ραδιοφωνικὸν σταθμὸν Ἀλεξανδρείας τὰ πλούσιον αὐτῆς ρεπερτουὰρ ἑλληνικὰ τραγούδια ἀτομικῆς μουσικῆς παραγωγῆς καὶ δημοτικὰ τραγούδια.

ΝΟΜΙΚΑΙ ΕΚΔΟΣΕΙΣ

Ἀδελφῶν Γαλάνη, δικηγόρων ἐν Ἀθήναις: 1) Αἱ διαδικασίαι τῶν Πολιτικῶν Δικαστηρίων. 2) Αἱ διαδικασίαι τῶν Ποινικῶν Δικαστηρίων. 3) Αἱ διαδικασίαι τῆς ἀναγκαστικῆς κατασχέσεως καὶ τοῦ πλειστηριασμοῦ, ἔκδοσις νεωτάτη καὶ λίαν ἐπιμελημένη. Ὑπὸ ἐκτύπωσιν.

Τὰ Γράμματα καὶ ἡ Τέχνη

Ὁ ζωγράφος κ. Ἀλ. Δ. Σιδέρης

Τὸ φθινόπωρο μᾶς ἦρθε κάπως πρώϊμα φέτος. Φυσικὸ ἦταν ν' ἀρχίσῃ πρώϊμα καὶ ἡ «σῆζον» τῶν καλλιτεχνικῶν ἐκθέσεων, ποὺ προμηνύεται, ἄλλως τε, τόσο πλούσια καὶ τόσο ἐνδιαφέρουσα. Τὴν ἀρχὴ κάνει ὁ κ. Ἀλ. Δ. Σιδέρης, ἕνας ζωγράφος ἀπὸ τὴ Σκόπελο, ποὺ ζῇ χρόνια τώρα στὴν Ἀμερικὴ καὶ συχνὰ λαβαίνει μέρος στὶς ὁμαδικὲς ἐκθέσεις τῆς Νέας Ὑόρκης καὶ ἄλλων πόλεων. Ἡ νοσταλγία τοῦ πατρικοῦ ἐδάφους τὸν ἔφερε τὸ καλοκαῖρι τοῦτο στὸ νησί του καί, περαστικὸς ἀπὸ τὴν Ἀθήνα, θέλησε νὰ μᾶς δείξῃ τί μπορεῖ καὶ τί κατορθώνει. Τὰ 44 ἔργα του, ἐλαιογραφίες καὶ ὑδατογραφίες, ποὺ ἐκθέτει στὴν αἴθουσα Στρατηγοπούλου (ξενοδοχεῖον «Κεντρικὸν») νομίζω, πὼς παρουσιάζουν ἀρκετὰ ἔντονα τὸν τρόπο του, τὴν αἴσθησή του καὶ τὴν τέχνη του. Τὰ ἔργα αὐτὰ μοιράζονται σὲ δυὸ ὁμάδες: εἶνε συνθέσεις καμωμένες στὸ σύντομο διάστημα τοῦ φετεινοῦ καλοκαιριοῦ, στὴ Σκόπελο τὸ περισσότερο, ἀπὸ τὴ μιὰ μεριά· συνθέσεις ἐμπνευσμένες ἀπὸ τὴν Ἀμερική, ἀπὸ τὸ ὕφος της καὶ ἀπὸ τὴν ἰδιαίτερη αἴσθησί της, ἀπὸ τὴν ἄλλη· καὶ εἶνε φανερὴ ἡ διαφωνία ποὺ ὑπάρχει ἀνάμεσα στὶς δυὸ αὐτὲς ὁμάδες, μιὰ διαφωνία ποὺ πηγάζει ἀπὸ ἐσωτερικὸν ἀγῶνα καὶ ποὺ δὲ βρίσκει πάντοτε τὴν καλύτερή της δικαίωση. Ἕνα στοιχεῖο «ἀμερικανισμοῦ» (καὶ δὲν τὸ μνημονεύω αὐτὸ γιὰ ἔπαινο ἢ γιὰ κατηγορία) ἀνακαλύπτεται πάντα καὶ στὶς σελίδες ἐκεῖνες ποὺ ὁ ζωγράφος προσπάθησε νὰ ἐμπνευσθῇ καὶ νὰ πλάσῃ μὲ τὸν καλύτερον ἑλληνικὸν ἑαυτό του. Ὡς τόσο κανεὶς δὲ μπορεῖ νὰ τοῦ ἀμφισβητήσῃ μιὰ θαυμάσια δύναμη ἀναπροσαρμογῆς καὶ τὴν ἱκανότητά του, μένοντας ὁ ἴδιος καί, φυσικά, συνεπής, στὸν ἑαυτό του, νὰ διαφοροποιῇ τοὺς ἐκφραστικούς του τρόπους ἀνάλογα μὲ τὴν ἐσωτερικὴ ἀπαίτηση τοῦ ἀντικειμένου του. Στὴν τέχνη τοῦ κ. Σιδέρη δὲν ὑπάρχουν οὔτε τρόποι ἔντονα νεωτερικοὶ οὔτε ἐκζήτηση, οὔτε, ἀπὸ τὴν ἄλλη μεριά, ὁ ἐσωτερικὸς ἐκεῖνος στοχασμός, τὸ ἀκατάλυτο ἐκεῖνο πνευματικὸ στοιχεῖο, ποὺ ἀποκαλύπτει καὶ συνταράσσει. Γιὰ τὴν αἴσθηση τοῦ ζωγράφου τούτου εἶνε φανερό, πὼς ὑπάρχει κυριώτατα τὸ ὑλικὸ ἀντικείμενο, συμπαγές, στέρεα ἁρμοσμένο, ζωντανό, παλλόμενο· μιὰ τέτοια ἀντίληψη τὸν ρίχνει κάποτε στὸ δρόμο, ποὺ ὁδηγεῖ στὴ φωτογραφία· μὰ ὁ κ. Σιδέρης ξέρει νὰ συγκρατῆται καὶ νὰ πηγαίνῃ, σὰν ἡ ἀνάγκη τὸ καλή, πολὺ μακρύτερα. Τὸν θεωρῶ ἐμπαθῆ ἐραστὴ τῶν ὑλικῶν μορφῶν καὶ χρωματιστὴ μὲ πραγματικὸ ταλέντο. Γιατί τοῦτο εἶνε κυριώτατα ὁ ζωγράφος αὐτός: τὸ χρῶμα του, ὑλικό, στέρεο, πυκνό, μὰ καλοδουλεμένο, ζωντανό, χτυπητὸ εἶν' ἕνα χρῶμα ποὺ κραυγάζει καὶ ποὺ δοξολογεῖ τὴ δύναμη καὶ τὴν ἱκανότητα τοῦ ὑλικοῦ στοιχείου. Μὰ πάρα πέρα ἀπὸ τὸ χρῶμα του ὑπάρχει τὸ φῶς: ἕνα φῶς γεμᾶτο κραδασμούς, ἀποχρώσεις καὶ διαβαθμίσεις, ἕνα φῶς ποὺ ξεχύνεται, ποὺ τὰ πλημμυρίζει ὅλα, ποὺ μόλις ἀντιστέκεται στοὺς σοφὰ ὑπολογισμένους ἴσκιους καὶ ποὺ ζωντανεύει τὴν ὕλη μὲ τὴ γοητεία του. Εἶνε τὸ περίφημο «ἑλληνικὸ φῶς»; Ὄχι παντοῦ οὔτε σὲ ὅλα τὰ ἑλληνικὰ συνθέματα τοῦ κ. Σιδέρη. Ὅπου ὅμως πραγματοποιεῖται αὐτὸ τὸ ἑλληνικὸ φῶς, καὶ τοῦτο συμβαίνει ἐντελῶς ἰδιαίτερα στὶς τοπογραφίες τῆς Σκοπέλου, ξεκαθαρισμένο, διάφανο, μὰ καὶ ζεστό, χωρὶς βαρύτητα, μὰ καὶ ἐξουσιαστικὸ τῶν πάντων, ὁ ζωγράφος προσφέρει στὴν ὅρασή μας ἐπικὰ ἀξιόλογα κατορθώματα.

Μὲ ξενίζει ὁ τρόπος, ποὺ φωτίζει τὰ Προπύλαια καὶ τὴν «Ἀκρόπολη» τῶν ἀριθ. 1 καὶ 2· παρ' ὅλη τὴν ἐξαίρετα δοσμένη προοπτική τους νομίζω, πὼς ὁ φωτισμός τους εἶνε κάπως ἀντιπνευματικός, δηλαδὴ ἔρχεται σὲ ἀντίφαση πρὸς τὸ πραγματικό, τὸ οὐσιαστικὸ περιεχόμενο τοῦ θέματος. Μὰ δὲ μπορῶ νὰ πῶ τὸ ἴδιο καὶ γιὰ τὸ «Λουτράκι Σκοπέλου» τοῦ ἀριθ. 4 καὶ γιὰ τὴν «Ἀλόννησο» τοῦ ἀριθ. 6, δυὸ συνθέσεις, ποὺ ταξινομοῦν μὲ τόλμη καὶ ἄνεση τὰ ἐπίπεδά τους καὶ ποὺ δείχνουν μὲ τὸν καθαρώτερο τρόπο, πόσο πηγαῖος καὶ χρωματιστὴς καὶ φωτιστὴς εἶνε ὁ κ. Σιδέρης. Βέβαια, τὰ κομμάτια αὐτὰ ἔχουν κάτι τὸ ζεστότερο, τὸ χτυπητότερο καὶ τὸ ὑλικώτερο καί, ἂς τὸ ποῦμε κι' αὐτό, τὸ φωτογραφικώτερο ἀπ' ὅσο ἐπιτρέπει ἡ καταστάλαγμένη ἀντίληψη τοῦ ἑλληνικοῦ τοπίου. Παρ' ὅλη καὶ τὴ γλυκύτητα τοῦ χρωματισμοῦ των καὶ τὴν ἐξαίρετη φωτιστικὴ τους ταξινόμηση παρουσιάζουν κάποια τραχύτητα· μὰ ἡ τραχύτητα αὐτὴ δὲν ἐκφράζει τίποτε ἄλλο παρὰ τὴν ὑλικὴ σύσταση τῆς ἀπόκρημνης ἑλληνικῆς γῆς, λουσμένης στὴν καλοκαιρινὴ θαλασσιά της καὶ στὸν ἥλιο τῆς τὸν καλοκαιρινό. Ἔπειτα ὁ κ. Σιδέρης κατέχει καὶ μιὰ ἀξιόλογη διακοσμητικὴ ἱκανότητα· καὶ πολὺ συχνὰ ἡ διακοσμητική του διάθεση κυριαρχεῖ στὴ ζωγραφική του συνείδηση. Ἠρεμώτερη καὶ ψυχικώτερη σύνθεση εἶνε ἡ ὑδατογραφία τοῦ ἀριθ. 10 («Ἅγιος Γεώργιος Γλώσσας Σκοπέλου»)· ἄλλως τε, καὶ ἡ φύση τῆς ὑδατογραφίας, ποὺ τὴ μεταχειρίζεται μὲ τόση ἄνεση καὶ τόση ἀσφάλεια, βοηθεῖ τὸν κ. Σιδέρη στὴ δημιουργία λεπτοτέρων συνθέσεων. Φανερώτερη εἶνε ἡ διακοσμητικὴ του διάθεση καὶ στὸν ἀρ. 13. — «Τὸ χωριὸ Γλῶσσα Σκοπέλου» (ὑδατογραφία). Μιὰ ἄλλη ὑδατογραφία τοῦ, τοῦ ἀρ. 16 («Ἅγιος Ἰωάννης Γλώσσας Σκοπέλου») μᾶς δίνει ζωηρὴ τὴ συμφωνία τοῦ ἑλληνικοῦ βράχου καὶ τῆς ἀνηφοριᾶς, ξεκομμένης στὸ ἀπειρόριστο διάστημα τοῦ γαλανοῦ οὐρανοῦ. Ἀξιόλογη εἶνε καὶ ἡ ὑδατογραφία τοῦ ἀριθ. 15 («Τὰ Δασὰ ἀπὸ τὴ Γλῶσσα Σκοπέλου»).

Ἐπιφυλακτικώτερος στέκω μπροστὰ στὶς ἄλλες συνθέσεις τοῦ κ. Σιδέρη, τὶς ἐμπνευσμένες ἀπὸ τὴν Ἀμερική. Μᾶς χρειάζεται ἄμεση ἡ αἴσθηση τοῦ ξένου τόπου, γιὰ νὰ καταλάξωμε σὲ μιὰ ὥριμη ἀπόφαση γιὰ τέτοια κομμάτια, μὰ δὲ μποροῦμε νὰ μὴ σημειώσωμε κ' ἐδῶ τὴν εὐκολία καὶ τὴν ἀσφάλεια τοῦ ζωγράφου. Ἐντύπωση μοῦ ἔκαναν ἡ ἐλαιογραφία τοῦ ἀρ. 22 («Ὁ κόλπος Πέλλαμ Νέας Ὑόρκης»), ποὺ ἐπιβεβαιώνει μὲ τὸ μουντό, καταθαρισμένο χρωματισμό της τὴν παρατήρησή μου γιὰ τὴν προσαρμοστικότητα τοῦ ζωγράφου, καὶ τὸ γεμᾶτο φῶς, σκιὰ καὶ γαλήνη κομμάτι του τοῦ ἀρ. 35 («Ἀπὸ τὸ Ὠσὲρ τῆς Γαλλίας»). Σημειώνω ἀκόμα τὴ διακοσμητικὴ σύνθεση τοῦ ἀριθ. 8, ποὺ εἶνε μία ἐξαίρετη σπουδὴ στὸ βυζαντινὸ χρῶμα τοῦ σμάλτου, τὸ «Ἀνοιξιάτικο μπουκέτο» τοῦ ἀρ. 38, τὰ κίτρινα τριαντάφυλλα τοῦ ἀρ. 39 καὶ τὴν ἐγκαρδιότητα ποὺ ἀποπνέει τὸ κομμάτι τοῦ ἀρ. 20 («Ἐνῷ διαβάζει»). Ὁ κ. Σιδέρης φαίνεται, πὼς κατέχει μιὰ ἰδιαίτερα ἱκανότητα στὸν τόσο κακομεταχειρισμένο κλάδο τῆς ἀνθογραφίας. Καὶ νομίζω, πὼς ὅσο λεπτὰ δουλεύει τὸ ὕφασμα, τὸ σπίτι, τὴν πέτρα, τὸ δέντρο καὶ τὸ νερό, ἄλλο τόσο λεπτὰ κ' ἐγκάρδια, δουλεύει τὸ λουλούδι. Τὰ ἔργα, ποὺ ἐκθέτει, δὲν μᾶς ἐπιτρέπουν νὰ ἐκτιμήσωμε τὸ βαθμὸ τῆς ἐπιτυχίας του στὸ πρόσωπο. Ὁ ἄψυχος μὰ καὶ τόσο γεμᾶτος, κόσμος φαίνεται, πὼς εἶνε ἡ πραγματικὴ περιοχὴ τῆς ἐμπνεύσεώς του.

Ι. Μ. ΠΑΝΑΓΙΩΤΟΠΟΥΛΟΣ

Ὑπὲρ τῆς Ἑλληνικῆς Χορωδίας

Ὁ κ. Ὀδυσσεὺς Λάππας προσέφερεν ὑπὲρ τῶν Σχολῶν τῆς «Ἑλληνικῆς Χορωδίας» τὸ ποσὸν τῶν 5000 δρχ., ἀνακηρυχθεὶς Εὐεργέτης αὐτῆς.

Διαλέξεις

Εἰς τὴν αἴθουσαν τῆς Ἀρχαιολογικῆς Ἑταιρείας τὴν προσεχῆ Τρίτην, 29 Σεπτεμβρίου, ὥραν 6 μ.μ., ὁ ἐπιφανὴς Ἄγγλος οἰκονομολόγος καὶ δημοσιολόγος Sir Josiah Stamp θέλει δώσει ὑπὸ τὴν αἰγίδα τοῦ ἀγγλοελληνικοῦ Συνδέσμου διάλεξιν μὲ θέμα: «Τὰ παγκόσμια οἰκονομικὰ προβλήματα ἐν τῇ θεωρίᾳ καὶ τῇ ἐφαρμογῇ».

Ὁ Sir Josiah εὑρίσκεται ἐν Ἀθήναις ἐπ' εὐκαιρίᾳ τοῦ κατ' αὐτὰς συνερχομένου ἐνταῦθα Διεθνοῦς Συνεδρίου Στατιστικῆς, εἶνε δὲ μία τῶν ἰσχυροτέρων οἰκονομολογικῶν μορφῶν τῆς Μ. Βρεταννίας.

Θεῖον Κήρυγμα

Αὔριον Κυριακήν, ὥραν 5½ μ.μ. εἰς τὸν ναὸν τῆς Ἁγίας Εἰρήνης θὰ ὁμιλήσῃ ὁ καθηγητὴς τῆς θεολογίας κ. Ἀθαν. Λυμπερόπουλος ἐπὶ τοῦ θέματος: «Ὕψιστον παράδειγμα πρὸς μίμησιν τὸ ἔργον τῶν Ἀποστόλων τοῦ Χριστοῦ».

Ἡ «Νέα Ἡμέρα»

Μὲ πλουσίαν, ἐκλεκτὴν καὶ ἐπίκαιρον ὕλην κυκλοφορεῖ σήμερον ἡ «Νέα Ἡμέρα» τοῦ κ. Ι. Λ. Χαλκοκονδύλη, περιέχουσα, μεταξὺ ἄλλων, ἄρθρον τοῦ κ. Ε. Λαμπέση, ἄρθρον τῆς «Ἐφημερίδος τῆς Ἰταλίας», διπλωματικὸν δελτίον, ἐξελίξεις εἰς τὴν λεκάνην τοῦ Δουνάβεως, Ἀθηναϊκὴ Ἑβδομὰς τοῦ κ. Π. Παλαιολόγου, οἱ πατέρες τοῦ Κομμουνισμοῦ ὑπὸ Γρ. Τηλικίδη, ἡ κατάρρευσις τῶν διομολογήσεων ἐν Αἰγύπτῳ, ἡ ὑπνώττουσα Γαλλία, ἡ τύχη τῶν ἀστῶν, ἐπιθεώρησις τοῦ ξένου Τύπου, τὰ γεγονότα τῆς ἑβδομάδος ἐσωτερικοῦ καὶ ἐξωτερικοῦ κλπ. κλπ.

ΘΕΑΤΡΟΝ
ΑΛΙΚΗΣ
Σήμερον Σάββατον
ὥρα 10.30 μ. μ.
Η ΠΡΕΜΙΕΡΑ
τῆς πρωτοτυπώτερης σατυρικῆς καὶ χιουμοριστικῆς «φανταιζὶ» ποὺ γράφτηκε μέχρι σήμερα
ΒΩΤΤΗ - ΕΥΑΓΓΕΛΙΔΗ
((1986))
Η ΑΘΗΝΑ ΜΕΤΑ 50 ΧΡΟΝΙΑ
Εἰσιτήρια πωλοῦνται ἀπὸ πρωΐας εἰς τὸ ταμεῖον τοῦ θεάτρου
Οὐδεμία ἀτέλεια ἰσχύει πλὴν τῶν δημοσιογραφικῶν

ΠΑΛΛΑΣ
ΕΛ. ΜΕΛΟΔΡΑΜΑ Π. Σ.
ΣΗΜΕΡΟΝ
ὥρα 10 μ. μ.
ΤΕΛΕΥΤΑΙΑ ΕΜΦΑΝΙΣΙΣ τῆς διασήμου Ἰαπωνέζας σοπράνο
ISANG TAPALES
καὶ πρώτη ἐμφάνισις τοῦ τενόρου τῆς Ὄπερας τῶν Παρισίων
LUC. DANINO
ΕΙΣ ΤΟΥΣ
ΜΠΟΕΜ
Εἰσιτήρια: 200, 150, 100, 75, 50.

ΘΕΑΤΡΟΝ
ΚΟΣΜΟΠΟΛΙΤ
ΑΠΟΨΕ
ἡ κοσμικώτερη βραδυὰ τῆς
ΜΑΝΤΡΑΣ
Μὲ τὴν
ΛΟΥΪΖΑ ΠΟΖΕΛΛΙ
ΑΥΡΙΟΝ ΑΠΟΓΕΥΜΑΤΙΝΗ

ΕΡΜΕΙΟΝ
ΚΑΛΑΜΙΩΤΟΥ 27
Ἠλεκτρικὰ Πολύφωτα

Κοινων

Ἀρραβῶνες

Γεώργιος Ἀπ. Πα... πετανάκη ἠρραβω... 24 Σεπτεμβρίου 193...

Γάμοι

Γεώργιος Κ. Παπ... τσα Α. Παπαδῆμα ... των.

Ἀφίξεις

Ὁ καθηγητὴς τοῦ ... ΜΑΡΙΝΟΣ ΓΕΡΟΥΛΑΝ... τοῦ ταξιδίου του... 11—12 π.μ. ἐν τῇ ... Χαρ. Τρικούπη 35.

—Ὁ κ. ΙΩΑΝΝΗΣ ... πέστρεψεν ἐξ Εὐρώ... τάτην συλλογὴν ΓΟΥΝΑ... τάστημά του, κείμενον ... νος ἀρ. 12 Α.

Ἀλλαγὴ Διευθύνσ...

—Ὁ χειρουργὸς ... ΤΖΑΝΙΔΗΣ, πρώην ... τοῦ Πανεπιστ. τῶν ... κατοικίαν αὐτοῦ ... 130. 4—6 μ.μ. Τηλέφ. ...

«TSOUCHLOS» RUE ... Ses Lainages Ses Duvet... Haute ... TSOUCHLOS ... FOURRURE... 28, Rue d' ... Le Couturier de ...

Ἔκθεσις ἐνδυμ... ρουσα τὰς Κυρίας

Ἤρχισαν ἀθρόαι αἱ ... βωτὲ Μαλλίνων καὶ Μ... γάλα Καταστήματα Δ... Σία, Ἑρμοῦ 21 καὶ Ἐλ... πισκεφθῇ τὴν ἔκθεσιν ... ρισσότερον ἀπὸ ἐνδιαφ...

Κηδεῖαι

Τὸν λατρευτόν μας σύζ... δελφὸν θεῖον καὶ ... ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΝ ΙΩ... θανόντα χθές, κηδεύομ... 4½ μ.μ. ἐκ τοῦ ἱεροῦ ... ταφεῖον. Ἡ σύζυγος: Θηρεσία ... Κ. Δημητριάδης, Ἐλένη ... Ἐριφίλη Ι. Δημητριάδ... ἀνεψιοὶ καὶ οἱ λοιποὶ ... (Ἡ παροῦσα θεωρη... πρόσκλησις).

Τὴν πολυαγαπημένην ... δελφὴν ΒΑΡΒΑΡΑΝ ... θανοῦσαν χθές, κηδ... τον καὶ ὥραν 4½ ... τοῦ Ἁγίου Γεωρ... κης). Τὰ τέκνα: Μαρίκα ... Βαλασιάδου. Ὁ ... μῆς. (Ἡ παροῦσα θεωρη... πρόσκλησις).

Τὴν προσφιλῆ μας σύζ... καὶ ἀδελφὴν ΚΑΤΙΝΑΝ Κ. ΓΡΑΙ... Τὸ γένος Ἀλέξη Ἀλεξ... θανοῦσαν χθές, κηδεύομ... τον καὶ ὥραν 4½ μ.μ. ... γελιστρίας Πειραιῶς. Ἐν Πειραιεῖ τῇ 26 Σεπτ... Ὁ σύζυγος: Κωνστ. Γραι... νεῖς: Ἑλένη Α. Ἀλεξ... Γραικιώτης, Ἀγγελικὴ Δ. ... ἀδελφοί.

Πένθη

Τὴν προσφιλῆ μας ἀδελφ... ΣΤΑΥΡΟΥΛΑΝ ΠΙΕΡΡ. ... θανοῦσαν, ἐκηδεύσαμεν. Οἱ ἀδελφοί: Ἀσπασία Ἠλ... Περικλῆς Πιερράκος Μαυ... ἀνεψιοὶ καὶ λοιποὶ συγγε...

Μνημόσυνα

Τελοῦντες αὔριον ... καὶ ὥραν 9.30 ... Ἁγίου Νικολάου ... σήμερον μνημόσυνον ... ψυχῆς τοῦ ἀγαπητοῦ ... ΚΙΜΩΝΟΣ Ι. ΓΡΙΠΟΝΗΣΙ... παρακαλοῦμεν τοὺς συγγενεῖς ... τοὺς τιμῶντας τὴν μνήμην ... προσέλθουν καὶ ἑνώσουν ... τὸν Ὕψιστον δεήσεις των. Ἡ μήτηρ: Ζωὴ Ι. Γριπον... δελφοί: Βάσος Ι. Γριπονησ... κλῆς Ι. Γριπονησιώτης, Λέω... νησιώτου. Οἱ θεῖοι, Οἱ ἐξάδελ... λοιποὶ συγγενεῖς.

Τελοῦντες αὔριον Κυριακήν, ... πτεμβρίου καὶ ὥραν 9½ π.μ. ... μνημόσυνον ἐν τῷ ἱερῷ ναῷ τῶν ... σωμάτων (Θησείου) ὑπὲρ ἀναπ... ψυχῆς τοῦ προσφιλοῦς ἡμῶν ΑΝΔΡΕΟΥ ΚΑΤΡΗ Προϊσταμένου Οἰκον. Ὑπηρ. ... παρακαλοῦμεν πάντας τοὺς συγγ... φίλους, ὅπως, εὐαρεστούμενοι, ... καὶ ἑνώσωσι μεθ' ἡμῶν τὰς πρὸς ... ψιστον δεήσεις των. Ἐν Ἀθήναις τῇ 26ῃ Σεπτεμβ... Οἱ ... (Ἡ παροῦσα θεωρηθήτω ὡς ἰδ... πρόσκλησις).

Τελοῦντες αὔριον Κυριακή... τος καὶ ὥραν 10 π.μ. ἀρχιερατ... συνον ἐν τῷ ἐν Πειραιεῖ ναῷ ... Τριάδος ὑπὲρ ἀναπαύσεως τῆς ... ἀειμνήστου ἱδρυτοῦ, προέδρου ... δρύσεως Γενικοῦ Διευθυντοῦ ... Ἑλληνικῆς Ἑταιρείας Χημικῶν ... καὶ Λιπασμάτων ΝΙΚΟΛΑΟΥ Κ. ΚΑΝΕΛΛ... παρακαλοῦμεν τοὺς τιμῶ... αὐτοῦ, ὅπως, προσερχόμενοι ... ἡμῶν, τὰς πρὸς τὸν Ὕψ... Ἐν Πειραιεῖ τῇ 26ῃ ... Οἱ ὑπάλληλοι καὶ ἐργάται ...

Τελοῦντες αὔριον ... Σεπτεμβρίου καὶ ὥραν ... ρον μνημόσυνον ἐν τῷ ἱερῷ ... Νικολάου (Νεκροταφ. ...) ... ναπαύσεως τῆς ψυχῆς τοῦ ... συζύγου, πατρός, ἀδελφοῦ καὶ ... ΣΩΚΡΑΤΟΥΣ ΕΜΜ. ΕΜΜΑΝ... παρακαλοῦμεν τοὺς συγγενεῖς ... ὅπως, εὐαρεστούμενοι, προσέλθ... νώσωσι μεθ' ἡμῶν τὰς πρὸς ... δεήσεις των. Ἐν Ἀθήναις τῇ 26ῃ Σεπτεμ... Ἡ τεθλιμμ. σύζυγος: Ἐλπὶς Σ. ... ηλίδου. Τὰ τέκνα: Ἄρτεμ... λίδου, Ἑλένη Ἐμμανουηλ... νεῖς: Ἄννα Ἐμμανουηλίδου ... ράμογλου. Οἱ ἀδελφοί: Ξενο... Γεώργιος καὶ Ἄννα Ξ. Ἐμμ... Παναγιώτα Γ. Ἐμμανουηλίδ... χος καὶ Εὐαγγελία Βαϊρ... λοιποὶ συγγενεῖς.

Τελοῦντες αὔριον Κυριακήν, ... πτεμβρίου καὶ ὥραν 9½ π.μ. ... θήμερον ἀρχιερατικὸν μνημόσυνον ... ρῷ ναῷ τοῦ Ἁγίου Κωνσταντ... νοίας) ὑπὲρ ἀναπαύσεως τῆς ... προσφιλοῦς ἡμῶν συζύγου, ... θείου ΑΝΤΩΝΙΟΥ Λ. ΔΡΕΠΑΝΙΩΤ... Ὑποναυάρχου ἐ.ά. παρακαλοῦμεν πάντας τοὺς τιμῶ... μνήμην του ὅπως προσέλθουν καὶ ... μεθ' ἡμῶν τὰς πρὸς τὸν Ὕψιστ... των. Ἐν Ἀθήναις τῇ 26 Σεπτεμβρ... Ἡ σύζυγος: Ἐλπὶς Λ. Δρεπα... ἀδελφοί: Σπυρίδων, Βασίλειος, ... Μπήλιω, Καλλιόπη καὶ Στέλλα ... νιώτου, Δημήτριος Βράτιμος, ... Βρατίμου. Οἱ ἀνεψιοί.

Τελοῦντες αὔριον Κυριακήν, 2... πτεμβρίου καὶ ὥραν 9ην π.μ. 4... μνημόσυνον ἐν τῷ ἱερῷ ναῷ τοῦ Α... ταφείου ὑπὲρ ἀναπαύσεως τῆς ψυχ... προσφιλοῦς ἡμῶν συζύγου, θυγατ... ἀδελφῆς ΕΛΕΝΗΣ Θ. ΜΙΧΑΗΛΙΔΟΥ Τὸ γένος Γαβριηλίδου παρακαλοῦμεν τοὺς συγγενεῖς καὶ ... ὅπως, εὐαρεστούμενοι, προσέλθωσι ... νώσωσι μεθ' ἡμῶν τὰς πρὸς τὸν Ὕψ... δεήσεις των. Ἐν Ἀθήναις τῇ 26ῃ Σεπτεμβρίου ... Ὁ σύζυγος: Θεοφάνης Μιχαηλίδης. Οἱ ... νεῖς Κωνστ. Γαβριηλίδης, Σουλτάνα ... βριηλίδου. Οἱ ἀδελφοί: Σοφοκλῆς ... βριηλίδης, Ἰάκωβος Γαβριηλίδης, ... Γαβριηλίδου, Βασιλικὴ Γαβρ... Μαίρη Γαβριηλίδου, Μαρίκα Ἰακ... βριηλίδου. Οἱ λοιποὶ συγγενεῖς. (Ἡ παροῦσα θεωρηθήτω ὡς ἰδ... πρόσκλησις).

Εὐχαριστήρια

Ἡ κυρία Ἀσπασία Δ. Μαλλιοπούλου, ... κυρία καὶ ὁ κύριος Νάσος Περρωτῆς ... τὰ τέκνα αὐτῶν θερμῶς εὐχαριστοῦσι ... τας τοὺς μετασχόντας εἰς τὸ βαρύτατον ... τῶν πένθος ἐπὶ τῷ θανάτῳ τοῦ ἀλησμ... του των συζύγου, πατρὸς καὶ πάππου ...

σα ἀπόδειξις διὰ νὰ εἶνε ἔγκυρος, δέον ἀπαραιτήτως νὰ φέρῃ τὰς ὑπογραφὰς τοῦ Οἰκονομικοῦ Διευθυντοῦ τῆς «Πρωΐας» κ. Δημητρίου Ν. Μίχα καὶ τοῦ Διαχειριστοῦ της κ. Ἐμμανουὴλ Γ. Περπινιᾶ, καθὼς καὶ τὴν σφραγίδα τῆς Ἐφημερίδος

Η ΠΡΩΪΑ

ΣΑΒΒΑΤΟΝ
26
ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 1936
Μετάστασις Ἰωάννου Θεολόγου

Οἱ ἀφιχθέντες χθὲς Γιουγκοσλαῦοι (ἀριστερὰ) καὶ Βούλγαροι ἀθληταί, οἵτινες θὰ μετάσχουν τῶν Βαλκανικῶν ἀγώνων.

ΤΟ ΝΕΟΝ ΜΑΣ

ΙΣΤΟΡΙΚΟΝ ΑΝΑΓΝΩΣΜΑ

ΘΕΟΔΩΡΑ

Η ΑΥΤΟΚΡΑΤΕΙΡΑ ΤΟΥ ΒΥΖΑΝΤΙΟΥ

(Συνέχεια ἐκ τοῦ χθεσινοῦ)

Τώρα πλέον ποὺ ὁ γάμος ἦτο τετελεσμένον γεγονὸς καὶ δὲν ἦτο δυνατὸν νὰ ἐμποδίσῃ κανεὶς τὸν Ἰουστινιανὸν ἀπὸ τοῦ νὰ διαπράξῃ μίαν τεραστίαν ἀνοησίαν, ἦτο προτιμότερον καὶ διὰ τοὺς περισσότερον δυσφοροῦντας νὰ προσπαθήσουν νὰ κερδίσουν τὴν εὔνοιαν τοῦ ζεύγους παρὰ νὰ ἐξακολουθήσουν νὰ τὸ καταπολεμοῦν.

Οἱ ἀγέρωχοι μεγιστᾶνες ἐσκέφθησαν ὅτι τὸ συμφέρον τους ἀπῄτει νὰ σπεύσουν τώρα νὰ κολακεύσουν τὴν Θεοδώραν. Αὐτὴ ἡ σατανικὴ γυναῖκα εἶχεν ἀσφαλῶς καταστήσει τὸν Ἰουστινιανὸν ὑποχείριόν της. Ὅταν λίαν προσεχῶς θὰ κατελάμβανε τὸν Αὐτοκρατορικὸν θρόνον, αὐτὴ θὰ ἐκυβέρνα πραγματικῶς, ἀπὸ τὰς ἰδικάς της βουλήσεις θὰ ἐξῃρτᾶτο ὁλόκληρος ἡ Αὐτοκρατορία καὶ ἡ τύχη ὅλων τῶν πολιτῶν. Θὰ ἦτο λοιπὸν τρελλὸν νὰ ἔχῃ κανεὶς ἐχθρὸν αὐτὴν τὴν παντοδύναμον γυναῖκα, στὴν καρδιὰ τῆς ὁποίας θὰ ὑπῆρχεν ἀσφαλῶς μεγάλη πικρία καὶ δίψα ἐκδικήσεως διὰ τὰς ταπεινότητας ποὺ ὑπέστη ἄλλοτε.

Ἔτσι πλῆθος μεγιστάνων, μελῶν ἀξιωματούχων, ἀνωτέρων στρατιωτικῶν ἀρχιερέων καὶ πλουσίων ἀρχόντων ἔσπευσαν ἀμέσως μετὰ τὸ τέλος τῆς τελετῆς νὰ μεταβοῦν εἰς τὸ κομψὸν ἀνάκτορον, ὅπου τὸ ζεῦγος ἐστέγαζε τοὺς νομίμους ἔρωτάς του, διὰ νὰ ὑποβάλουν τὰ σέβη των καὶ ἐκδηλώσουν τὴν ἀφοσίωσίν των.

Οἱ μεγάλοι ἱεράρχαι, οἱ γερουσιασταί, ἠσπάζοντο μὲ σεβασμὸν τὴν χεῖρα τῆς νύμφης, οἱ στρατηγοὶ ὑπεκλίνοντο βαθεῖα ἐνώπιόν της. Οἱ πατρίκιοι εἰς στάσιν μεγάλου σεβασμοῦ τῆς ὑπέβαλλον τὰς ἐγκαρδίους των εὐχὰς διὰ τὴν εὐτυχίαν της.

Ἐν μέσῳ μιᾶς ἀτμοσφαίρας ψυχρᾶς ἀξιοπρεπείας, σεβασμοῦ καὶ αὐστηρᾶς καὶ πολυπλόκου ἐθιμοτυπίας, ἡ Θεοδώρα ἐφέρετο μὲ μίαν ἄνεσιν πράγματι ἀξίαν μιᾶς μελλούσης Αὐτοκρατείρας. Μὲ καταδεκτικότητα καὶ κάποιαν ἀδιαφορίαν ηὐχαρίστει διὰ τὰς εὐχὰς των τοὺς μὲν καὶ τοὺς δὲ ἀντήλλασσε τυπικοὺς λόγους μὲ ἀνωτέρους κρατικοὺς λειτουργοὺς καὶ γενικῶς ἐφαίνετο ὡς νὰ εἶχεν ἐκ παιδικῆς ἡλικίας εἰδικῶς ἀνατραφῇ διὰ νὰ ἐκπληρῇ τὰ λεπτὰ καὶ δυσχερῆ καθήκοντα τῆς γυναικὸς τοῦ Αὐτοκράτορος.

Παρατηρῶν αὐτὴν οὐδεὶς ποτὲ θὰ ἠδύνατο νὰ φαντασθῇ ποῖον παρελθὸν καὶ ποίαν καταγωγὴν ἔκρυπτον οἱ ἄψογοι καὶ ἐπιβλητικοί της τρόποι. Οὐδεὶς θὰ ἐτόλμα νὰ πιστεύσῃ ὅτι ἡ πριγκίπισσα Θεοδώρα εἶχε τίποτε τὸ κοινὸν μὲ τὴν «μάγισσα» καὶ τὴν «φλογερὰν Βυζαντινὴν» τῶν παρελθόντων ἐτῶν.

Δίπλα της ὁ Ἰουστινιανὸς ἐδυσφόρει καταφανῶς ἀπὸ τὰ τυπικὰ αὐτὰ ἐγκώμια. Ἡ ἐθιμοτυπία τῆς Αὐτοκρατορικῆς Αὐλῆς τὸν ἐστενοχώρει πάντοτε, ἂν καὶ τὴν εἶχεν ὑποστῇ ἐπὶ τόσον μακρὸν χρόνον ἤδη.

Μετὰ πάροδον μόλις μερικῶν ἡμερῶν, μὲ τὴν κατάπαυσιν τοῦ θορύβου ποὺ ἐδημιουργήθη ἐκ τοῦ γάμου τοῦ διαδόχου, συνέβη ἕνα περίεργον φαινόμενον εἰς τὴν Κωνσταντινούπολιν. Μία σιωπηρὰ συμφωνία τρόπον τινὰ ἔλαβε χώραν μεταξὺ ὅλων τῶν πολιτῶν ἀπὸ τῶν μεγαλυτέρων μεγιστάνων καὶ κυριῶν τῆς Αὐλῆς μέχρι τῶν ἀχθοφόρων τοῦ λιμένος: Πάντες ἐφαίνοντο ὅτι εἶχον ἀπολύτως λησμονήσει τὸ παρελθὸν τῆς «πριγκιπίσσης Θεοδώρας». κανεὶς πλέον δὲν ὡμίλει περὶ τῶν μιμοδραμάτων τοῦ Ἱπποδρόμου, τῶν ἀσέμνων χορῶν, τῶν ὀργίων καὶ τῶν περιπετειῶν εἰς τὴν Αἴγυπτον καὶ Μικρὰν Ἀσίαν.

Διὰ τοὺς Βυζαντινοὺς εὐσεβεῖς καὶ μὴ ἡ Θεοδώρα δὲν ἦτο πλέον παρὰ ἡ πριγκίπισσα σύζυγος τοῦ Διαδόχου, μία ἀριστοκράτις μὲ ὡραῖον καὶ ἐπιβλητικὸν παρουσιαστικὸν καὶ τῆς ὁποίας τὸ αὐστηρὸν καὶ ψυχρὸν βλέμμα ἐκράτει τοὺς πάντας εἰς ἀπόστασιν καὶ ἐπέβαλλε τὸν σεβασμόν.

Τὶς ἀπὸ τοὺς πρώτους ἐραστάς της, ποὺ ὑπεκλίνοντο τώρα ἐνώπιόν της ταπεινῶς, θὰ ἐτόλμα νὰ τῆς ὑπενθυμίσῃ τὰς παλαιὰς των ἐρωτικὰς περιπετείας;

Ἦτο τόσον αὐστηρὰ καὶ ἐπιβλητικὴ αὐτὴ ἡ ὡραία γυναῖκα, ὅσον καὶ ἐπιδεξία. Τὴν ἐθαύμαζαν ὅλοι καὶ ἔπλεκον τὸ ἐγκώμιόν της δίδοντες δίκαιον εἰς τὸν Ἰουστινιανὸν διὰ τὴν ἐπιτυχῆ ἐκλογήν του.

Ἡ πρώτη συνέπεια τοῦ γάμου — καὶ διὰ πολλοὺς ἡ σπουδαιοτέρα καὶ ἡ πλέον σκανδαλώδης — ἦτο ὅτι ὁ Ἰουστινιανὸς ἐγκατέλειψε τὴν μερίδα τῶν Πρασίνων, εἰς τὴν ὁποίαν μέχρι τοῦδε ἀνῆκε καὶ ἔλαβε τὴν κυανῆν ταινίαν τῶν Βενέτων. Ἡ ἀλλαγὴ αὐτὴ ἦτο ἀποτέλεσμα φυσικὰ τῆς ἐπιρροῆς τῆς γυναικός του. Ἡ Θεοδώρα ἔτρεφε ἐναντίον τῆς μερίδος τῶν Πρασίνων μῖσος ἄσβεστον, τὸ ὁποῖον ὁ χρόνος δὲν μετέβαλε καθόλου.

Οὐδέποτε τοὺς ἐσυγχώρησε τὰς ὕβρεις καὶ τὰ σκώμματα μὲ τὰ ὁποῖα ὑπεδέχθησαν τὴν πρώτην δημοσίαν ἐμφάνισιν τῆς μικρᾶς Θεοδώρας. Ἐνεθυμεῖτο πάντοτε ὅτι ἡ μητέρα της ἐξεδιώχθη ἀπὸ τὴν κατοικίαν της εἰς τὰ παρασκήνια τοῦ Ἱπποδρόμου ἀπὸ ἕνα Πράσινον ὅτι ὁ πατήρ της Ἀκάκιος ἦτο Βένετος καὶ ὅτι οἱ Βένετοι εἶχον τότε σώσει τὴν μητέρα της ἀπὸ τὴν καταστροφὴν διορίσαντες αὐτὴν θηριοτρόφον εἰς τὸ ἰδικόν των θηριοτροφεῖον.

Πάντα ταῦτα ἦσαν ἀκόμη ζωντανὰ εἰς τὴν μνήμην τῆς Θεοδώρας. Ὅλαι αἱ συμπάθειαί της ἦσαν ἐνστικτωδῶς πρὸς τὸ μέρος τῶν Βενέτων. Δὲν ἦτο λοιπὸν δυνατὸν ὁ σύζυγός της ὁ Ἰουστινιανὸς νὰ ἦτο ἕνας Πράσινος. Αὐτὸ δὲν ἠδύνατο νὰ τὸ ἀνεχθῇ.

Εὐθύς, λοιπόν, ἀπὸ τὰς πρώτας ἡμέρας τοῦ γάμου των τοῦ ἐζήτησε ν' ἀλλάξῃ χρῶμα. Χωρὶς ἀντίρρησιν ὁ Ἰουστινιανὸς ὑπήκουσε ἀμέσως. Ἀλλὰ διὰ τοὺς Βυζαντινοὺς τῆς ἐποχῆς ἐκείνης μία τοιαύτη ἀλλαγὴ ἦτο ἕνα ζήτημα ὑψίστης σπουδαιότητος. Τότε αἱ δύο μερίδες εἶχον ἀρχίσει νὰ λαμβάνουν σιγὰ-σιγὰ πολιτικὴν χροιάν. Ἔτσι ἡ μερίς, ἥτις ἔχαιρε τῆς αὐτοκρατορικῆς εὐνοίας ἦτο τρόπον τινὰ καὶ ἡ κυβερνῶσα μερίς, ἀπολαμβάνουσα πλείστων καὶ διαφόρων προνομίων καὶ χρηματικῶν ἀκόμη.

Φυσικὰ ἡ ἄλλη μερὶς τότε ἐγίνετο ἡ ἀντιπολιτεύουσα ποὺ ἐπεξετείνετο καὶ μέχρι τοῦ πολιτικοῦ πεδίου. Ἐκτὸς δὲ τούτου κάθε μερὶς ἦτο συστηματικῶς ὠργανωμένη. Τὰ μέλη ἰδίως τῶν ἀνωτάτων τάξεων ἐσχημάτιζον εἶδος κλειστοῦ συλλόγου. Ἐγνωρίζοντο καλῶς μεταξύ των καὶ ἦσαν συνδεδεμένοι ἀπὸ πλεῖστα κοινὰ συμφέροντα. Ὅταν, λοιπόν, ἕνα σημαίνον μέλος τῆς μιᾶς μερίδος ἤθελε νὰ μεταπηδήσῃ εἰς τὴν ἄλλην, μία πραγματικὴ ἀναστάτωσις ἐλάμβανε χώραν. Οἱ φίλοι του θεωροῦντες αὐτὸν ὡς ἀποστάτην καὶ προδότην διέκοπτον κάθε φιλίαν μαζί του. Οἱ δὲ νέοι του φίλοι τὸν προσέβλεπον εἰρωνικῶς καὶ μὲ ὑποψίαν. Ἔπρεπε νὰ παρέλθῃ καιρὸς διὰ νὰ κερδίσῃ τὴν ἐμπιστοσύνην των καὶ νὰ ἀποκτήσῃ τὰς συνηθείας των.

Ὅταν ὅμως τώρα τὸ σημαῖνον μέλος ποὺ ἐγκατέλειπε τὴν μερίδα του ἦτο αὐτὸς ὁ ἴδιος ὁ μέλλων αὐτοκράτωρ καὶ νῦν φρούραρχος τῆς πρωτευούσης τότε τὸ γεγονὸς ἐλάμβανε τεραστίας διαστάσεις. Ἦτο τρόπον τινὰ μία ἐπανάστασις. Διότι οἱ Πράσινοι ποὺ μέχρι τοῦδε ἔχαιρον τῆς εὐνοίας τοῦ Ἰουστινιανοῦ καὶ ἕνεκα τούτου καὶ τῆς εὐνοίας τῆς ἀστυνομίας καὶ τοῦ στρατοῦ θὰ ἔχανον διὰ μιᾶς ὅλα τὰ προνόμιά τους, οἱ δὲ ἀντίπαλοι τους οἱ Βένετοι θὰ καθίσταντο πανίσχυροι.

Τέλος ἡ ἀλλαγὴ μερίδος ἐσήμαινε καὶ ἀλλαγὴν ἱματισμοῦ. Διότι τότε ὑπῆρχε συνήθεια κάθε μερὶς νὰ φέρῃ ὄχι μόνον μίαν ταινίαν ὡρισμένου χρώματος, ἀλλὰ καὶ ἰδιόρρυθμα ἐνδύματα.

ΑΥΡΙΟΝ: Ἡ συνέχεια.

ΛΑΪΚΟΝ
ΤΑΜΙΕΥΤΗΡΙΟΝ
ΙΟΝΙΚΗΣ
ΤΡΑΠΕΖΗΣ Ltd
1839
Ὁδὸς Πεσμαζόγλου 12-18
ΚΑΤΑΘΕΣΕΙΣ
ΘΗΣΑΥΡΟΦΥΛΑΚΙΑ

Ο ΝΟΜΟΣ ΠΕΡΙ ΑΞΙΟΠΟΙΗΣΕΩΣ ΤΩΝ ΑΠΟΞΗΡΑΝΘΕΙΣΩΝ ΓΑΙΩΝ

Η ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΤΟΥ ΙΔΡΥΟΜΕΝΟΥ ΕΙΔΙΚΟΥ ΤΑΜΕΙΟΥ ΤΩΝ ΥΔΡΑΥΛΙΚΩΝ ΕΡΓΩΝ

Η ΕΠΙΤΕΥΞΙΣ ΚΑΤΑΛΛΗΛΟΥ ΓΕΩΡΓΙΚΟΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ ΤΩΝ ΓΑΙΩΝ

Ὑπογραφεὶς ὑπὸ τοῦ Βασιλέως, ἐστάλη εἰς τὴν «Ἐφημερίδα τῆς Κυβερνήσεως» πρὸς δημοσίευσιν ἀναγκαστικὸς νόμος «περὶ ἱδρύσεως εἰδικοῦ ταμείου ὑδραυλικῶν ἔργων Μακεδονίας». Ὁ νόμος, εἰς τὰ κύρια αὐτοῦ σημεῖα, ἔχει ὡς ἑξῆς:

Ἄρθρον 1.— 1. Ὑπὸ τὸν τίτλον «Εἰδικὸν Ταμεῖον Ὑδραυλικῶν Ἔργων Μακεδονίας» συνιστᾶται εἰδικὸν ταμεῖον πρὸς συμπλήρωσιν, βελτίωσιν καὶ συντήρησιν τῶν ὑδραυλικῶν ἐν γένει ἔργων τῶν πεδιάδων Θεσσαλονίκης, Σερρῶν καὶ Δράμας καὶ ἀξιοποίησιν τῶν διὰ τῆς ἐκτελέσεως τῶν ἔργων τούτων ἀποκαλυφθεισῶν ἢ ἀποκαλυφθησομένων ἐκτάσεων.

2. Ἕδρα τοῦ Ταμείου ὁρίζεται ἡ Θεσσαλονίκη.

3. Σκοπὸς τοῦ ὡς ἄνω Ταμείου εἶνε:

α') Ἡ συμπλήρωσις, βελτίωσις, συντήρησις καὶ ἐκμετάλλευσις τῶν ὑδραυλικῶν ἔργων τῶν πεδιάδων Θεσσαλονίκης, Σερρῶν καὶ Δράμας.

β') Ἡ ἀξιοποίησις τῶν εἰς τὰς πεδιάδας ταύτας ἀποκαλυφθεισῶν ἢ ἀποκαλυφθησομένων ἐκτάσεων, ὡς καὶ ἡ συμπλήρωσις καὶ ἐκτέλεσις τῶν ἀπαιτουμένων ἢ ἀπαιτηθησομένων εἰς τὰς ἐν λόγῳ πεδιάδας ἀρδευτικῶν ἔργων.

γ') Ἡ κατεύθυνσις τῆς καλῆς γεωργοοικονομικῆς ἐκμεταλλεύσεως τῶν γαιῶν τούτων καὶ τῆς ἐντατικωτέρας καλλιεργείας αὐτῶν ὑπὸ τῶν ἀποκατασταθησομένων.

δ') Ἡ πρὸς πραγμάτωσιν τῶν σκοπῶν τούτων διοίκησις καὶ διαχείρισις τῆς περιουσίας καὶ ἐν γένει τῶν πόρων αὐτοῦ, ὡς οὗτοι καθορίζονται λεπτομερέστερον διὰ τοῦ παρόντος νόμου.

Ἄρθρον 2.— 1. Τὸ «Ταμεῖον» ἀποτελεῖ ἴδιον Νομικὸν Πρόσωπον Δημοσίου Δικαίου, ἐκπροσωπούμενον παρὰ τοῦ Γεν. Διευθυντοῦ αὐτοῦ κατὰ τὰ ἐν ἄρθρῳ 4 ὁριζόμενα.

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Β'

ΟΡΓΑΝΑ ΔΙΟΙΚΗΣΕΩΣ ΤΟΥ ΤΑΜΕΙΟΥ ΚΑΙ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΝ ΑΥΤΟΥ

Ἄρθρον 3.-1. Ὄργανα διοικήσεως καὶ ἐκπροσωπήσεως τοῦ Ταμείου εἶνε:

Α'. Ὁ Γενικὸς Διευθυντής.
Β'. Ἡ Διοικοῦσα Ἐπιτροπή.
Γ'. Τὸ Ἐποπτικὸν Συμβούλιον.

2. Ἕκαστον τῶν ὀργάνων τούτων ἔχει τὴν διὰ τοῦ παρόντος ὁριζομένην ἁρμοδιότητα.

Ἄρθρον 4.— 1. Γενικὸς Διευθυντής, Προϊστάμενος ὅλων τῶν ὑπηρεσιῶν τοῦ Ταμείου διορίζεται, κατόπιν ἀποφάσεως τοῦ ὑπουργικοῦ Συμβουλίου, διὰ συμβάσεως ὑπογραφομένης ὑπὸ τῶν ὑπουργῶν τῆς Γεωργίας, τῆς Συγκοινωνίας καὶ τῶν Οἰκονομικῶν, ὁ ἔχων δίπλωμα ἀνωτέρας Τεχνικῆς Σχολῆς καὶ ἀνωτέραν τεχνικὴν μόρφωσιν καὶ ἀποδεδειγμένην πεῖραν καὶ εἰδίκευσιν περὶ τὴν ἐκτέλεσιν ἔργων ἀναλόγων πρὸς τὰ ὑπὸ τοῦ ἄρθρου 1 τοῦ παρόντος προβλεπόμενα. Ἡ διάρκεια τῆς συμβάσεως δύναται νὰ εἶνε τὸ πολὺ ὀκταετής, οὐδέποτε ὅμως μικροτέρα τῆς πενταετίας.

2. Ὁ Γενικὸς Διευθυντὴς τοῦ Ταμείου ἔχει γενικὴν ἁρμοδιότητα ἐπὶ παντὸς θέματος καὶ ἀντικειμένου, ὅπερ ρητῶς δὲν ὑπήχθη εἰς τὴν ἁρμοδιότητα ἑτέρου ὀργάνου τοῦ «Ταμείου».

Τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιον εἶνε ἐπταμελὲς καὶ ἀποτελεῖται:

α) Ἐξ ἑνὸς ὑπαλλήλου τῆς Γενικῆς Διευθύνσεως τοῦ Δημοσίου Λογιστικοῦ.

β) Ἐξ ἑνὸς παρέδρου τοῦ Ἐλεγκτικοῦ Συνεδρίου, ὅστις καὶ προΐσταται τῶν οἰκονομικῶν ὑπηρεσιῶν τοῦ Ταμείου, μονίμως παρ' αὐτῷ ἀποσπωμένου ὑπὸ τοῦ Ἐλεγκτικοῦ Συνεδρίου.

γ) Ἐκ τοῦ Δ)ντοῦ ἢ Προϊσταμένου τῆς Ὑπηρεσίας Γεωργικῶν Ἐφαρμογῶν τοῦ «Ταμείου».

δ) Ἐκ τοῦ Δ)ντοῦ ἢ Προϊσταμένου τῆς Ὑπηρεσίας Ἀναδασώσεως καὶ Χειμάρρων αὐτοῦ.

ε) Ἐκ τοῦ Διευθυντοῦ ἢ Προϊσταμένου τῆς Ὑπηρεσίας Τεχνικῶν Ἔργων αὐτοῦ.

στ) καὶ ζ) Ἐξ ἑτέρων δύο διευθυντῶν ἢ Προϊσταμένων Ὑπηρεσιῶν τοῦ Ταμείου ὁρισθησομένων ὑπὸ τοῦ Κανονισμοῦ τοῦ Ταμείου.

2. Τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιον ἔχει τὴν διοίκησιν καὶ διαχείρισιν τῆς περιουσίας τοῦ «Ταμείου» καὶ τὰς διὰ τοῦ παρόντος ἢ δι' εἰδικῶν διατάξεων ἀναγνωριζομένας εἰς αὐτὸ ἁρμοδιότητας καὶ δικαιοδοσίας:

Α' Καταρτίζει τὸν ἐτήσιον προϋπολογισμὸν καὶ ἀπολογισμὸν τῶν δαπανῶν καὶ ἐσόδων τοῦ Ταμείου καὶ ἀποφασίζει διὰ τὴν ἀνάληψιν ὑποχρεώσεων διὰ τὴν ἐκτέλεσιν διὰ τῶν ἰδίων τοῦ Ταμείου πόρων τῶν ἐν ἄρθρῳ 1ῳ τοῦ παρόντος διαλαμβανομένων ἔργων, ὡς καὶ παντὸς συμπαρομαρτοῦντος ἔργου.

Β' Καταρτίζει τὸ πρόγραμμα τῶν κατ' ἔτος ἐκτελεστέων ἔργων, ἐγκρίνει τὰς δαπάνας διὰ τὴν δι' αὐτεπιστασίας καὶ ἄνευ δημοπρασίας ἐκτέλεσιν ἔργων κάτω τοῦ ποσοῦ τῶν πεντακοσίων χιλιάδων (500.000) δραχμῶν καὶ προσδιορίζει τά, δαπάνῃ τοῦ Ταμείου καὶ εἰς βάρος τῶν διαθεσίμων πιστώσεων τοῦ ἐγκεκριμένου προϋπολογισμοῦ αὐτοῦ ἐκτελεστέα ἔργα, ἅτινα καὶ τὰ λοιπὰ ἐκτελοῦνται κατὰ τὰς περὶ ἐκτελέσεως Δημοσίων ἔργων ἰσχυούσας διατάξεις, πλὴν ἐὰν ἄλλως ὁρίζεται ἐν τῷ παρόντι ἀναγκαστικῷ νόμῳ.

Γ' Ἀποφασίζει ἐπὶ παντὸς θέματος ἀφορῶντος τὴν ἐκτέλεσιν τοῦ προγράμματος τῶν ἔργων, ἐφ' ὅσον ἤθελον προκύψῃ δισταγμοὶ ἢ ἀμφιβολίαι ὡς πρὸς τὴν ἁρμοδιότητα τοῦ Γεν. Διευθυντοῦ ἢ τοῦ Διευθυντοῦ ἢ Προϊσταμένου τῆς οἰκείας Ὑπηρεσίας καὶ ἐγκρίνει τὰ πρακτικὰ τῶν ἐκτελουμένων δημοπρασιῶν, ὡς καὶ τὰς μεταξὺ τοῦ Ταμείου ἀφ' ἑνὸς καὶ τοῦ Δημοσίου, τῶν Νομικῶν Προσώπων Δημοσίου ἢ Ἰδιωτικοῦ Δικαίου ἢ ἰδιωτῶν συναπτομένας συμβάσεις ἢ συμφωνίας.

Δ' Ἀποφασίζει τὴν ἐπ' ὀνόματι καὶ διὰ λογαριασμὸν τοῦ Ταμείου, μετὰ ἢ ἄνευ ἐγγυήσεως τοῦ Κράτους, σύναψιν δανείων βραχυπροθέσμων ἢ μακροπροθέσμων, ἁπλῶν ἢ χρεωλυτικῶν, ὡς καὶ τήν, κατὰ τὰ κατωτέρω ὁριζόμενα, ἔκδοσιν ὑπὸ τοῦ Ταμείου ἐντόκων γραμματίων καὶ καθορίζει τὸ ποσὸν τοῦ δανείου ἢ τῆς ἐκδόσεως, τὸν τόκον, τὸν τρόπον καὶ χρόνον ἐξοφλήσεως, ὡς καὶ ἐν γένει τοὺς ὅρους τοῦ δανείου ἢ τῆς ἐκδόσεως ἐντόκων γραμματίων.

Ε'. Ἀποφαίνεται: α') Ἐπὶ τῆς προσλήψεως ἢ ἀπολύσεως, τοῦ μονίμου καὶ ἐκτάκτου προσωπικοῦ τοῦ Ταμείου. β') Ἐπὶ τῆς τοποθετήσεως ἢ ἀποσπάσεως παρὰ τῷ Ταμείῳ ἐξ ἄλλων κρατικῶν ὑπηρεσιῶν τῶν ἀναγκαιούντων εἰς αὐτὸ ὑπαλλήλων ἢ τῆς ἀνακλήσεως τῶν ἤδη παρ' αὐτῷ τοποθετημένων ἢ ἀπεσπασμένων τοιούτων. γ') Ἐπὶ τῆς τοποθετήσεως εἰς τὰς Ὑπηρεσίας τοῦ Ταμείου τῶν παρ' αὐτῷ ὑπηρετούντων ἢ ἀπεσπασμένων ὑπαλλήλων. δ') Ἐπὶ τῶν πειθαρχικῶν ποινῶν τῶν παρὰ τῷ Ταμείῳ ὑπηρετούντων ἢ ἀπεσπασμένων ὑπαλλήλων, τῶν τοιούτων ἀποφάσεων οὐσῶν ὑποχρεωτικῶν διὰ τὸν ἁρμόδιον Ὑπουργὸν καὶ τὸν Γενικὸν Διευθυντὴν τοῦ Ταμείου. ε') Ἐπὶ τῆς προαγωγῆς ἢ ἐπαυξήσεως τῶν μισθῶν τῶν ὑπαλλήλων κατὰ τὰς ἰσχυούσας ἑκάστοτε γενικὰς διατάξεις τῶν ἀντιστοίχων Ὑπουργείων, ἐξ ὧν οὗτοι ἀπεσπάσθησαν παρὰ τῷ Ταμείῳ, οὐδεμιᾶς προαγωγῆς ἢ προσαυξήσεως μισθοῦ ἐπιτρεπομένης ἄνευ τῆς συμφώνου γνώμης τῆς Διοικούσης Ἐπιτροπῆς τοῦ Ταμείου. στ') Ἐπὶ παντὸς ἄλλου ζητήματος, ἀφορῶντος τὴν ρύθμισιν τῶν ὑπαλληλικῶν σχέσεων, δι' ὅ, κατὰ τὴν κειμένην νομοθεσίαν τῶν Ὑπουργείων Γεωργίας, Συγκοινωνίας καὶ Οἰκονομικῶν ἀπαιτεῖται ἡ γνώμη ὑπηρεσιακῶν ἢ πειθαρχικῶν Συμβουλίων, τῶν σχετικῶν διατάξεων ἐφαρμοζομένων ἐφεξῆς κατ' ἀναλογίαν ὑπὸ τῆς Διοικούσης Ἐπιτροπῆς. ζ') Ἐπὶ πάσης ἄλλης περιπτώσεως εἰδικώτερον προβλεπομένης ὑπὸ τοῦ παρόντος νόμου.

ΣΤ') Γνωμοδοτεῖ ἐπὶ παντὸς σχεδίου νόμου καὶ Διατάγματος ἀφορῶντος τὸ «Ταμεῖον» καὶ εἰσηγεῖται τοιαῦτα, ὡς καὶ ἐπὶ παντὸς θέματος τιθεμένου αὐτῷ, εἴτε παρὰ τῶν ἁρμοδίων Ὑπουργῶν, εἴτε παρὰ τοῦ Γενικοῦ Διευθυντοῦ, ἢ τοῦ Ἐποπτικοῦ Συμβουλίου τοῦ Ταμείου.

Ζ'. Διατυπώνει αὐτεπαγγέλτως γνώμας ἐπὶ παντὸς ζητήματος ἀφορῶντος τὸ Ταμεῖον ἢ ἀναγόμενον εἰς τὴν ἁρμοδιότητα αὐτοῦ.

Ἄρθρον 6.— 1. Τὸ Ἐποπτικὸν Συμβούλιον τοῦ Ταμείου εἶνε ἑπταμελὲς καὶ συγκροτεῖται:

α') Ἐκ τοῦ Προέδρου τῶν ἐν Θεσσαλονίκῃ Ἐφετῶν.

β') Ἐκ τοῦ παρὰ τῇ Γενικῇ Δ)νσει Μακεδονίας Ἐπιθεωρητοῦ τῶν Δημοσίων Ἔργων τοῦ Ὑπουργείου Συγκοινωνίας.

γ') Ἐξ ἑνὸς Παρέδρου τοῦ Ἐλεγκτικοῦ Συνεδρίου.

δ') Ἐκ τοῦ Γενικοῦ Διευθυντοῦ Γεωργίας καὶ Ἐποικισμοῦ Μακεδονίας.

ε') Ἐξ ἑνὸς τῶν Γενικῶν Ἐπιθεωρητῶν Γεωργίας, ὁριζομένου κατὰ τὴν σύστασιν τοῦ Ταμείου δι' ἀποφάσεως τοῦ Ὑπουργοῦ τῆς Γεωργίας.

στ') Ἐκ τοῦ Γενικοῦ Ἐπιθεωρητοῦ Δασῶν Μακεδονίας, τοῦ νομίμου ἀναπληρωτοῦ αὐτοῦ, τοῦ Ὑπουργοῦ τῆς Γεωργίας δυναμένου νὰ τοποθετήσῃ ὡς τοιοῦτον ἕνα τῶν ἤδη παρὰ τῷ Ὑπουργείῳ τούτῳ ὑπηρετούντων Γενικῶν Ἐπιθεωρητῶν Δασῶν, καὶ

ζ') Τοῦ Διευθυντοῦ τοῦ ἐν Θεσσαλονίκῃ Ὑποκαταστήματος τῆς Α.Τ.Ε.

2. Τὸ Ἐποπτικὸν Συμβούλιον:

Α') Ἐγκρίνει τὸ ἀργότερον ἐντὸς τοῦ πρώτου 15θημέρου τοῦ μηνὸς Φεβρουαρίου τὸν ἐτήσιον προϋπολογισμὸν τῶν δαπανῶν καὶ ἐσόδων τοῦ «Ταμείου».

Β') Ἐγκρίνει τὸ ἐτήσιον πρόγραμμα τῶν ἐκτελεστέων ἔργων, ὡς καὶ τὰς κατὰ τὸ ἐδάφιον 3 τοῦ ἄρθρου 13 τροποποιήσεις αὐτοῦ, καὶ παρακολουθεῖ τὴν ἐφαρμογὴν τούτου.

Γ') Ἐγκρίνει τὰς περὶ προσλήψεως, τοποθετήσεως ἢ ἀποσπάσεως τακτικοῦ καὶ ἐκτάκτου προσωπικοῦ παρὰ τῷ Ταμείῳ ἀποφάσεις τῆς Διοικούσης Ἐπιτροπῆς.

Δ') Ἐφορεύει ἐπὶ τῆς καλῆς ἐκτελέσεως τοῦ προϋπολογισμοῦ τοῦ Ταμείου.

Ε') Γνωμοδοτεῖ ἐπὶ τῶν νόμων καὶ διαταγμάτων τῶν ἀφορώντων τὸ Ταμεῖον καὶ ἀποφαίνεται ἐπὶ παντὸς ζητήματος, ἐφ' ὃ ἤθελε ζητηθῇ ἡ γνώμη αὐτοῦ εἴτε ὑπὸ τῶν ἁρμοδίων ὑπουργείων, εἴτε ὑπὸ τῆς Διοικούσης Ἐπιτροπῆς ἢ τοῦ Γεν. Διευθυντοῦ τοῦ Ταμείου.

3. Ὁ Γεν. Διευθυντὴς τοῦ Ταμείου ὀφείλει ἀνὰ διμηνίαν νὰ ὑποβάλῃ εἰς πενταπλοῦν πρὸς τὸν Πρόεδρον τοῦ Ἐποπτικοῦ Συμβουλίου: Ἔκθεσιν περὶ τῆς δράσεως τοῦ Ταμείου μετὰ μηνιαίων καταστάσεων περὶ τῆς κινήσεως τῶν ἐσόδων καὶ ἐξόδων αὐτοῦ, ὡς καὶ τῆς Ταμιακῆς καταστάσεως εἰς τὸ τέλος ἑκάστου μηνός.

4. Ἐν περιπτώσει διαφωνίας μεταξὺ Διοικούσης Ἐπιτροπῆς καὶ Ἐποπτικοῦ Συμβουλίου ὡς πρὸς τὰ εἰς τὴν δικαιοδοσίαν τοῦ Ἐποπτικοῦ Συμβουλίου θέματα, τὰ ἀναγραφόμενα ὑπὸ στοιχεῖα Α, Β καὶ Γ τοῦ ἐδαφίου 2 τοῦ παρόντος ἄρθρου, τὴν διαφωνίαν τέμνουν ὁριστικῶς διὰ κοινῆς ἀποφάσεως αὐτῶν οἱ ὑπουργοὶ Οἰκονομικῶν, Γεωργίας καὶ Συγκοινωνίας.

Ἄρθρον 7.— 1. Τὰ τῆς ὀργανώσεως τῶν Ὑπηρεσιῶν τοῦ Ταμείου, τὰ τῆς προσλήψεως τοῦ τακτικοῦ, ἐπὶ συμβάσει καὶ τοῦ ἐκτάκτου ἢ ἡμερομισθίου προσωπικοῦ αὐτοῦ, τοῦ παρὰ τῷ Ταμείῳ διορισθησομένου ἢ ἀποσπασθησομένου, τῶν μισθῶν, ἀποδοχῶν, ὁδοιπορικῶν ἐξόδων καὶ ἡμερησίων ἀποζημιώσεων τοῦ προσωπικοῦ τούτου, τὰ τῆς διαβαθμίσεως καὶ ὑπαλληλικῆς καταστάσεως αὐτοῦ κλπ. θέλουσι ρυθμισθῇ δι' εἰδικοῦ κανονισμοῦ τοῦ Ταμείου κυρουμένου διὰ Β. Διατάγματος ἐκδιδομένου προτάσει τῶν Ὑπουργῶν Οἰκονομικῶν, Γεωργίας καὶ Συγκοινωνίας.

Κατ' ἐξαίρεσιν αἱ ἀποδοχαί, τὰ ἔξοδα παραστάσεως, κινήσεως κλπ. τοῦ Γεν. Διευθυντοῦ ὁρισθήσονται, κατόπιν ἀποφάσεως τοῦ ὑπουργικοῦ Συμβουλίου, διὰ τῆς περὶ προσλήψεως αὐτοῦ συμβάσεως.

Διὰ Β. Διατάγματος δύναται ἐπίσης νὰ ὁρισθῇ ἡ εἰς τὰ λοιπὰ μέλη τῆς Διοικούσης Ἐπιτροπῆς, τὸν πρόεδρον τοῦ Ἐποπτικοῦ Συμβουλίου καὶ τοὺς Διευθυντὰς ἢ Προϊσταμένους ὅλων ἢ τινων ἐκ τῶν Ὑπηρεσιῶν τοῦ Ταμείου ἡ καταβολὴ προσθέτου ἐπιδόματος ἴσου πρὸς τὸ ἥμισυ τοῦ τακτικοῦ αὐτῶν ὡς δημοσίων ὑπαλλήλων μισθοῦ.

2. Διὰ Β. Διαταγμάτων ἐκδιδομένων προτάσει τῶν ὑπουργῶν Οἰκονομικῶν, Γεωργίας καὶ Συγκοινωνίας, δύναται νὰ ἀποφασισθῇ:

α) Ἡ ἀπόσπασις ἐν ὅλῳ ἢ ἐν μέρει παρὰ τῷ Ταμείῳ Ὑπηρεσιῶν, ὑπαγομένων εἰς τὰ ὑπουργεῖα ταῦτα ἢ τὰς κατὰ τόπους Γενικὰς Διοικήσεις.

β) ἡ ἀπόσπασις μονίμων ἢ ἐκτάκτων ὑπαλλήλων τῶν αὐτῶν ὑπουργείων.

3. Οἱ μισθοί, τὰ ὁδοιπορικὰ ἔξοδα, αἱ ἀποζημιώσεις κλπ. τῶν παρὰ τῷ Ταμείῳ ἀποσπωμένων δημοσίων ὑπαλλήλων, ὡς καὶ τοῦ ἀπ' εὐθείας παρὰ τοῦ Ταμείου προσλαμβανομένου μονίμου, ἐπὶ συμβάσει ἢ ἐκτάκτου προσωπικοῦ, βαρύνουσιν ἐφεξῆς τὸ Ταμεῖον τοῦτο, πλὴν ἐὰν ἄλλως ἤθελεν ὁρισθῇ διὰ τοῦ Κανονισμοῦ αὐτοῦ.

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Γ'.

ΠΟΡΟΙ ΤΟΥ ΤΑΜΕΙΟΥ

Ἄρθρον 8. — Οἱ πόροι τοῦ Ταμείου εἶνε τακτικοὶ καὶ ἔκτακτοι. Τακτικοὶ πόροι εἶνε οἱ ἐν τῷ ἄρθρῳ 9ῳ ἀναγραφόμενοι, ἔκτακτοι δὲ οἱ ἐκ δανείων παντὸς εἴδους προερχόμενοι.

Ἄρθρον 9. — 1. Οἱ τακτικοὶ πόροι τοῦ Ταμείου ἀποτελοῦνται:

α') Ἐκ τῶν τοκοχρεωλυτικῶν δόσεων μετὰ τῶν τυχὸν καθυστερουμένων τόκων αὐτῶν, τῶν καταβαλλομένων ἢ καταβλητέων εἰς τὸ Δημόσιον ὑπὸ τῶν κατὰ τὸν Νόμον 5783, ὡς οὗτος ἐτροποποιήθη μεταγενεστέρως, γεωργικῶς ἀποκαταστάθέντων ἢ ἀποκατασταθησομένων ἐπὶ τῶν ἀποκαλυφθεισῶν ἢ ἀποκαλυφθησομένων διὰ τῶν ἀποστραγγιστικῶν ἔργων ἐν Μακεδονίᾳ γαιῶν, γηγενῶν καὶ προσφύγων, αἵτινες τοκοχρεωλυτικαὶ δόσεις, ὡς καὶ πάντα τὰ ἐπὶ τῶν γαιῶν τούτων δικαιώματα τοῦ Δημοσίου μεταβιβάζονται καὶ ἐκχωροῦνται ὁριστικῶς καὶ ἀμετακλήτως εἰς τὸ Εἰδικὸν Ταμεῖον.

β') Ἐκ τῶν μισθωμάτων, τῶν ὑπὸ τοῦ Δημοσίου παραχωρηθησομένων βάσει τοῦ Νόμου 5783, ὡς ἐτροποποιήθη μεταγενεστέρως, πρὸς προσωρινὴν καλλιέργειαν ἀποκαλυφθεισῶν ἢ ἀποκαλυφθησομένων διὰ τῶν ἀποστραγγιστικῶν ἔργων ἐν Μακεδονίᾳ γαιῶν, ὡς καὶ ἐκ τῶν ὑπὸ τοῦ Δημοσίου εἰσπραττομένων ἢ εἰσπραχθησομένων μισθωμάτων ἐπὶ τῶν ὁριστικῶς παραχωρουμένων πρὸς γεωργικὴν ἀποκατάστασιν ὡς ἄνω γαιῶν.

γ') Ἐκ τῶν εἰς τὸ Δημόσιον ὀφειλομένων κατὰ τοὺς νόμους 5783 καὶ 5800, ὡς μεταγενεστέρως ἐτροποποιήθησαν, μισθωμάτων ἢ ἀποζημιώσεων διὰ τὴν αὐθαίρετον κατάληψιν ἢ καλλιέργειαν γαιῶν ἀποστραγγισθεισῶν ὡς καὶ ἐκ τῶν ὑπὲρ τοῦ Δημοσίου λόγῳ ποινῆς ἢ ἐκπτώσεως ἐκ τοῦ κλήρου κατὰ τὰς διατάξεις τῶν ὡς ἄνω νόμων καταλογιζομένων χρηματικῶν ποσῶν, μετὰ τῶν τόκων ὑπερημερίας αὐτῶν ὡς καὶ ἐν γένει ἐκ παντὸς κατὰ τὴν κειμένην νομοθεσίαν δικαιώματος τοῦ Δημοσίου ἐπὶ τῶν ἀποστραγγισθεισῶν ἢ ἀποστραγγισθησομένων ἐν Μακεδονίᾳ γαιῶν.

δ') Ἐκ τῶν α) κατὰ τὸ ἄρθρον 3 τοῦ Ν. 5800, ὡς τοῦτο ἐτροποποιήθη ἢ συνεπληρώθη διὰ μεταγενεστέρων Νόμων, δικαιωμάτων τοῦ Δημοσίου, β) ἐκ τῶν κατὰ τὸ ἄρθρον 3 τοῦ Ν. Δ. τῆς 6)10)1925, τοῦ κυρωθέντος διὰ τοῦ Νόμου 3419 τοῦ κυρώσαντος τὴν μετὰ τῆς ἐργοληπτικῆς Ἑταιρείας Φαουντέσιον σύμβασιν, ὡς οὗτος ἐτροποποιήθη μεταγενεστέρως, ἐπιβληθεισῶν φορολογιῶν εἰς τὰς προστατευθείσας διὰ τῶν ἔργων τούτων γαίας, τοῦ ἄρθρου 3 τοῦ Νομοθ. Διατάγματος τῆς 6)10)25 τοῦ κυρωθέντος διὰ τοῦ Ν. 3410, ἐφαρμοζομένου ἐφεξῆς καὶ ἐπὶ τῶν διὰ τῶν ἔργων τῶν ἐκτελεσθέντων ὑπὸ τῆς Ἑταιρείας Μὸνξ—Γιοῦλεν εἰς τὰς πεδιάδας Σερρῶν—Δράμας προστατευθεισῶν γαιῶν, γ) καὶ ἐκ τῶν γεωμόρων τῶν καλλιεργουμένων ἐκτὸς τῶν ἀναχωμάτων καὶ τῆς τεχνητῆς λίμνης Κερκίνης γαιῶν.

ε') Ἐκ τῶν ἐσόδων μισθώσεως τοῦ δικαιώματος ἁλιείας ἐντὸς τῶν ποταμῶν, τεχνητῶν διωρύγων καὶ τῶν ἐκβολῶν τούτων εἰς τὴν θάλασσαν, τῶν περιλαμβανομένων ἐντὸς τῆς περιοχῆς τῶν διαφόρων ὑδραυλικῶν ἔργων.

στ') Ἐκ διοδίων ἐπιβαλλομένων ἐπὶ τῶν διὰ τῶν κοιτῶν τῶν ποταμῶν καὶ τεχνητῶν διωρύγων τῶν περιλαμβανομένων ἐντὸς τῆς περιοχῆς τῶν διαφόρων ὑδραυλικῶν ἔργων, διερχομένων παντὸς εἴδους πλοίων. Τὰ διόδια ταῦτα δὲν δύνανται νὰ εἶνε ἀνώτερα τῆς μιᾶς δραχμῆς κατὰ τόννον χωρητικότητος τοῦ σκάφους καὶ χιλιόμετρον μήκους διαπλεομένης ὑπὸ τούτων κοίτης, καθορίζονται δὲ διὰ Β. Διατάγματος ἐκδιδομένου ὑπὸ τῶν Ὑπουργῶν Συγκοινωνίας καὶ Γεωργίας, μετὰ πρότασιν τῆς Διοικούσης Ἐπιτροπῆς τοῦ Ταμείου, κατὰ τμήματα, ὑποχρεουμένου τοῦ πλοίου ὅπως καταβάλλῃ ἀνάλογα δι' ἕκαστον τμῆμα διόδια, ἀνεξαρτήτως τοῦ μήκους τῆς ἐκτελεσθησομένης διαδρομῆς.

ζ') Ἐξ ἐτησίας εἰσφορᾶς τῶν ἰδιοκτησιῶν ἐφ' ὧν ἐκτείνονται τὰ δίκτυα ἀρδεύσεως, διὰ δικαίωμα χρήσεως τοῦ ὕδατος ἀρδεύσεως. Ἡ ἐτησία αὕτη εἰσφορά, ἥτις δὲν δύναται νὰ εἶνε κατωτέρα τῶν ὀγδοήκοντα δραχμῶν καὶ ἀνωτέρα τῶν ἑκατὸν πεντήκοντα δραχμῶν ἀνὰ στρέμμα, καθορίζεται διὰ Β. Διατάγματος, ἐκδιδομένου μετὰ πρότασιν τῆς Διοικούσης Ἐπιτροπῆς τοῦ Ταμείου ὑπὸ τοῦ Ὑπουργοῦ τῆς Γεωργίας καὶ εἶνε προαιρετικὴ μὲν διὰ τὰ πρῶτα δέκα ἀπὸ τῆς συστάσεως τοῦ Εἰδικοῦ Ταμείου ἔτη, ὑποχρεωτικὴ δὲ κατόπιν.

η') Ἐκ τῶν ἐσόδων μισθώσεως βοσκῶν, κοπῆς ὑδροχαρῶν φυτῶν, ἀναπτυσσομένων ἐντὸς τῶν κοιτῶν, χόρτου καὶ ἐν γένει παντὸς χρησίμου φυτοῦ, ἀναπτυσσομένου ἐντὸς τῶν κοιτῶν καὶ ἐπὶ τῶν ἀναχωμάτων.

θ') Ἐκ τακτικῆς χορηγίας παρεχομένης ἐκ τοῦ Δημοσίου Ταμείου, διὰ τοῦ προϋπολογισμοῦ τοῦ Κράτους ἐκ τῆς εἰδικῆς πιστώσεως διὰ τὴν ἐκτέλεσιν τῶν παραγωγικῶν ἔργων, ἥτις χορηγία δὲν δύναται νὰ εἶνε κατωτέρα τῶν ἑκατὸν ἑκατομμυρίων δραχμῶν ἐτησίως. Τὸ ποσὸν τοῦτο τῆς ἐτησίας χορηγίας τοῦ Δημοσίου, ὁριζόμενον δι' ἀποφάσεως τῶν Ὑπουργῶν Οἰκονομικῶν, Συγκοινωνίας καὶ Γεωργίας, δύο μῆνας πρὸ τῆς ἐνάρξεως τοῦ οἰκονομικοῦ ἔτους, τίθεται μετὰ τὴν ἔναρξιν αὐτοῦ εἰς τὴν διάθεσιν τῆς Διοικούσης Ἐπιτροπῆς, ἀναλόγως τῶν ἑκάστοτε ἀναγκῶν διὰ χρηματικῶν ἐνταλμάτων ἐκδιδομένων ὑπὸ τοῦ Ὑπουργοῦ τῆς Συγκοινωνίας ἐπ' ὀνόματι αὐτῆς. Διὰ τὸ κατὰ τὴν σύστασιν τοῦ Ταμείου τρέχον ἔτος ὁ ὁρισμὸς τῆς ἐτησίας χορηγίας τοῦ Δημοσίου δύναται νὰ γίνῃ κατὰ τὴν διάρκειαν αὐτοῦ καὶ εἰς τὴν διάθεσιν τῆς Διοικούσης Ἐπιτροπῆς.

Ἄρθρον 10.— 1. Ἐπιτρέπεται εἰς τὸ Ταμεῖον ὅπως συνομολογῇ δάνεια ἢ συμπληρώνῃ ἕτερα ἐξοφλημένα ἐν μέρει, μεθ' οἱουδήποτε πιστωτοῦ ἱδρύματος, ὑπὸ τὸν ὅρον ὅπως τὸ σύνολον τῶν ἐκ δανείων ἑκάστοτε ὀφειλομένων μὴ ὑπερβαίνῃ τὰ ἑξακόσια ἑκατομμύρια δραχμῶν.

2. Διὰ τὴν συνομολόγησιν τῶν ὡς ἄνω δανείων ἀπαιτεῖται ἀπόφασις τῆς Διοικούσης Ἐπιτροπῆς καὶ ἔγκρισις αὐτῆς παρὰ τῶν Ὑπουργῶν Οἰκονομικῶν, Συγκοινωνίας καὶ Γεωργίας.

3. Τὸ δημόσιον δύναται νὰ παρέχῃ τὴν ἐγγύησιν αὐτοῦ διὰ τὰ συνομολογούμενα δάνεια.

4. Ἐν περιπτώσει καθ' ἣν μέρος ἢ τὸ ὅλον τοῦ δανείου συνομολογηθῇ μετὰ τοῦ Ταμείου Παρακαταθηκῶν καὶ Δανείων, ἐπιτρέπεται ἀποφάσει τῶν Ὑπουργῶν Οἰκονομικῶν, Συγκοινωνίας καὶ Γεωργίας, ὅπως αἱ ἐκ τῶν ὑπεγγύων διὰ τὸ δάνειον πόρων τοῦ Ταμείου εἰσπράξεις κατατίθενται εἰς τὸ ὡς ἄνω Ταμεῖον Παρακαταθηκῶν καὶ Δανείων, ἀναλαμβάνον πάντα τὰ δικαιώματα καὶ πάσας τὰς ὑποχρεώσεις τὰς διὰ τοῦ παρόντος Νόμου διὰ τὴν Τράπεζαν τῆς Ἑλλάδος καθοριζομένας.

5. Διὰ τὴν ὑπηρεσίαν τῶν κατὰ τ' ἀνωτέρω δανείων δύνανται νὰ ἐκχωρηθῶσιν αἱ εἰσπράξεις ἐκ τῶν κατὰ τὸν παρόντα Νόμον πόρων τοῦ Ταμείου ἢ νὰ παραχωρηθῶσιν ὁπωσδήποτε εἰς ἀσφάλειαν ἐν ὅλῳ ἢ ἐν μέρει. Ἐν περιπτώσει καθ' ἣν παραχωρεῖται ἡ ἐκχωρεῖται εἰς ἀσφάλειαν καὶ ἡ ὑπὸ στοιχεῖον θ' τοῦ ἄρθρου 9 χορηγία τοῦ Δημοσίου πρὸς τὸ Ταμεῖον, τὸ ποσὸν τῆς ἐτησίας ταύτης χορηγίας ὁρίζεται δι' εἰδικῆς ἀποφάσεως τῶν Ὑπουργῶν Οἰκονομικῶν, Συγκοινωνίας καὶ Γεωργίας, τὸ ποσὸν δὲ τοῦτο, μέχρις ἀποσβέσεως τοῦ δανείου, ἀποτελεῖ ὑποχρεωτικῶς τὸ ἐλάχιστον ὅριον τῆς πρὸς τὸ Ταμεῖον ἐτησίας χορηγίας τοῦ Δημοσίου.

6. Αἱ συμβάσεις τῶν κατὰ τ' ἀνωτέρω συνομολογουμένων δανείων ἀπαλλάσσονται παντὸς τέλους καὶ πάσης φορολογίας.

7. Ἀπαγορεύεται πᾶσα κατάσχεσις τῆς περιουσίας τοῦ Ταμείου ὑπὸ οἱουδήποτε δανειστοῦ, γενομένη δέ, εἶνε αὐτοδικαίως ἄκυρος.

Ἄρθρον 11.— 1. Τὸ Ταμεῖον δύναται νὰ ἐκδώσῃ ἔντοκα γραμμάτια λήξεως μέχρι πενταετίας μέχρι ποσοῦ μὴ ὑπερβαίνοντος τὸ τριπλάσιον τῶν τακτικῶν ἐσόδων αὐτοῦ κατὰ τὸ ἔτος τῆς ἐκδόσεως. Τὰ γραμμάτια ταῦτα, ἐφ' ὅσον τὸ ἐξοφλοῦνται δύνανται νὰ ἀναπληρωθῶσι δι' ἑτέρων ἐντὸς τῶν ἀνωτέρω περιορισμῶν, ὡς βάσεως λαμβανομένης τοῦ ποσοῦ τοῦ πρ)σμοῦ τοῦ ἔτους, καθ' ὃ γίνεται ἡ ἔκδοσις τῶν συμπληρωματικῶν γραμματίων. Διὰ τὴν πληρωμὴν τῶν ἐντόκων τούτων γραμματίων οὐδεμίαν εὐθύνην φέρει τὸ Κράτος, οὐδὲ παρέχει τὴν ἐγγύησιν αὐτοῦ.

2. Τὰ ἔντοκα γραμμάτια ἐκδίδονται ἐκ διπλοτύπου βιβλίου, ὑπογράφονται ὑπὸ τοῦ Γενικοῦ Διευθυντοῦ καὶ τοῦ Προέδρου τοῦ Ἐποπτικοῦ Συμβουλίου τοῦ Ταμείου καὶ θεωροῦνται ὑπὸ τοῦ παρὰ τῷ Ταμείῳ Παρέδρου τοῦ Ἐλεγκτικοῦ Συνεδρίου κατὰ τὰς περὶ προληπτικοῦ ἐλέγχου διατάξεις, περιέχουσι δὲ καὶ τὸν μέχρι τῆς ἐξοφλήσεως τόκον.

3. Ἐν περιπτώσει ἀναλήψεως ὑποχρεώσεως βάσει τῶν προσόδων τοῦ Εἰδικοῦ Ταμείου διὰ τὴν ἐκτέλεσιν ἔργων ἐντὸς χρονικῆς περιόδου μεγαλυτέρας τοῦ ἔτους ἢ τὴν πληρωμὴν ἔργων ἐκ χρονικοῦ διαστήματος μεγαλυτέρου τοῦ τῆς ἐκτελέσεως τῶν ἔργων, δύναται νὰ ἀναγνωρισθῇ ὑπὸ τοῦ Εἰδικοῦ Ταμείου τόκος διὰ τὴν καθυστέρησιν τῶν πληρωμῶν, καθοριζόμενος ἐν τῇ σχετικῇ συμβάσει, ἀλλὰ μὴ δυνάμενος νὰ ὑπερβῇ τὸν συμβατικόν.

4. Πᾶσαι αἱ πράξεις τῆς Διοικούσης ἐπιτροπῆς αἱ ἀφορῶσαι διάθεσιν τῶν χρηματικῶν ἐσόδων ἢ πόρων τοῦ Ταμείου πρὸς δανεισμόν, ὑπόκεινται εἰς τὴν ἔγκρισιν τοῦ Ὑπουργοῦ μὲν τῆς Συγκοινωνίας ἐὰν ἀφορῶσιν ἐκτέλεσιν ἔργων συντηρήσεως, βελτιώσεως καὶ συμπληρώσεως τῶν ὑδραυλικῶν ἔργων, τοῦ Ὑπουργοῦ δὲ τῆς Γεωργίας ἐὰν ἀφορῶσιν ἐργασίας ἐκμεταλλεύσεως τῶν ἀνηκουσῶν εἰς τὸ Δημόσιον γαιῶν, μεταπλάσεως τῶν ἐδαφῶν, ἐποικισμοῦ, διανομῆς τοῦ ὕδατος ἀρδεύσεως καὶ πάσας ἐν γένει γεωργικῆς φύσεως ἐργασίας.

Ἄρθρον 12.— 1. Οἱ κατὰ τὰ ἀνωτέρω πόροι, ἀποτελοῦντες τὴν περιουσίαν τοῦ Ταμείου κατατίθενται ἐπὶ ἐντόκῳ λ)σμῷ καὶ εἰς πίστωσιν αὐτοῦ εἰς τὴν Τράπεζαν τῆς Ἑλλάδος.

2. Οἱ τυχὸν ἐνταλθησόμενοι τὴν εἴσπραξιν οἱουδήποτε πόρου τοῦ Ταμείου Δημόσιοι ὑπάλληλοι ὑποχρεοῦνται νὰ καταθέτωσιν ἀνὰ τριμηνίαν τὰς σχετικὰς εἰσπράξεις εἰς τὴν Τράπεζαν τῆς Ἑλλάδος ὑπέχοντες ἐν ἐναντίᾳ περιπτώσει προσωπικὴν εὐθύνην ἀπέναντι τοῦ Ταμείου καὶ ὑποκείμενοι προσέτι εἰς χρηματικὴν ποινὴν 300 μέχρι 3.000 δραχμῶν ἀπαγγελλομένην ὑπὸ τοῦ Πλημμελειοδικείου τῇ αἰτήσει τοῦ Ταμείου. Ἡ αὐτὴ ποινὴ ἐπιβάλλεται καὶ διὰ πλημμελῆ βεβαίωσιν τῶν ὡς ἄνω τελῶν καὶ τῶν ἐνταλμένων ταύτην.

3. Ἡ πληρωμὴ τῶν ἀνωτέρω ποσοστῶν γίνεται ὑπὸ τοῦ Ἱδρυμένου εἰς ὃ κατατίθενται οἱ πόροι τοῦ Ταμείου, δυνάμει ἐπιταγῆς τοῦ Γεν. Διευθυντοῦ τοῦ Ταμείου, τοῦ τόπου πληρωμῆς καὶ τῶν δι' αὐτὴν ἀπαιτουμένων δικαιολογητικῶν.

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Δ'.

ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΑΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΤΑΜΕΙΟΥ

Ἄρθρον 13.— 1. Μέχρι τέλους τὸ πολὺ Ἰανουαρίου ἑκάστου ἔτους τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιον συντάσσει τὸν διὰ τὸ ἑπόμενον οἰκονομικὸν ἔτος προϋπολογισμὸν τῶν ἐσόδων καὶ ἐξόδων τοῦ Ταμείου καὶ διαβιβάζει τοῦτον εἰς τὸ Ἐποπτικὸν Συμβούλιον. Ὁ προϋπολογισμὸς οὗτος ἐγκρινόμενος ὑπὸ τοῦ Ἐποπτικοῦ Συμβουλίου καὶ κυρούμενος ὑπὸ τῶν ὑπουργῶν Συγκοινωνίας καὶ Γεωργίας δημοσιεύεται διὰ τῆς «Ἐφημερίδος τῆς Κυβερνήσεως».

2. Διὰ τὸ κατὰ τὴν σύστασιν τοῦ Ταμείου τρέχον ἔτος ἡ σύνταξις τοῦ προϋπολογισμοῦ δύναται νὰ γίνῃ κατὰ τὴν διάρκειαν αὐτοῦ.

3. Διαρκοῦντος τοῦ οἰκονομικοῦ ἔτους δύναται τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιον λαμβάνον ὑπ' ὄψει τὰ πραγματοποιούμενα ἔσοδα καὶ τὰς τυχὸν παρουσιαζομένας ἀνάγκας νὰ προβαίνῃ εἰς τροποποιήσεις τοῦ ἀρχικοῦ προϋπολογισμοῦ διὰ πρακτικῶν αὐτοῦ, ἅτινα ἐγκρινόμενα ὑπὸ τοῦ Ἐποπτικοῦ Συμβουλίου καὶ κυρούμενα κατὰ τὰ ἀνωτέρω ὑπὸ τῶν ὑπουργῶν Συγκοινωνίας καὶ Γεωργίας δημοσιεύονται ὁσαύτως ἐν τῇ «Ἐφημερίδι τῆς Κυβερνήσεως».

4. Ἐντὸς τριῶν μηνῶν ἀπὸ τῆς λήξεως τῆς χρήσεως τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιον συντάσσει τὸν ἀπολογισμὸν τοῦ λήξαντος οἰκονομικοῦ ἔτους, ὃν ὑποβάλλει εἰς τὸ Ἐλεγκτικὸν Συνέδριον.

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Ε'.

Ἄρθρον 14.— 1. Πᾶσα διὰ λογαριασμὸν τοῦ Ταμείου πληρωμὴ ἐνεργεῖται δι' ἐπιταγῆς τοῦ Γενικοῦ Διευθυντοῦ τοῦ Ταμείου ἐπὶ τῆς Τραπέζης τῆς Ἑλλάδος, ἐκδιδομένης ἐντὸς τῶν πιστώσεων τοῦ προϋπολογισμοῦ τοῦ Ταμείου καὶ στηριζομένης εἰς τὰ νόμιμα δικαιολογητικά, ἐφαρμοζομένων κατ' ἀναλογίαν τῶν οἰκείων διατάξεων τοῦ λογιστικοῦ Νόμου περὶ ἀναγνωρίσεως καὶ ἐκκαθαρίσεως δαπανῶν.

2. Αἱ ἐπιταγαὶ αὗται πρὸ τῆς εἰς ἐξόφλησιν ἀποστολῆς θεωροῦνται ὑπὸ τοῦ παρὰ τῷ Ταμείῳ παρέδρου τοῦ Ἐλεγκτικοῦ Συνεδρίου κατὰ τὰς ἐν ἰσχύϊ περὶ προληπτικοῦ ἐλέγχου διατάξεις.

3. Ἡ τήρησις καὶ κίνησις τοῦ διὰ τοῦ παρόντος προβλεπομένου παρὰ τῇ Ἐθνικῇ Τραπέζῃ λογαριασμοῦ κανονίζεται διὰ Διατάγματος.

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΣΤ'.

Ἄρθρον 15. — 1. Τὰ ἀναγκαιοῦντα κτήματα πρὸς ἐκτέλεσιν τῶν ἔργων, ἀπαλλοτριοῦνται ἀναγκαστικῶς διά τε τὴν ὁριστικὴν ἢ προσωρινὴν κατάληψιν αὐτῶν.

2. Διὰ τὴν ἀπαλλοτρίωσιν ταύτην ἐφαρμόζονται κατ' ἀναλογίαν αἱ διατάξεις περὶ ἀπαλλοτριώσεως κτημάτων κλπ. αἱ διαλαμβανόμεναι εἰς τὸ ἄρθρον 5 τῆς διὰ τοῦ Νόμου 3419 κυρωθείσης συμβάσεως τῆς Ἑταιρείας Φαουντέσιον καὶ εἰς τὸ ἄρθρον 3 τῆς διὰ τοῦ Νόμου 3718 κυρωθείσης ἑτέρας συμβάσεως τῆς Ἑταιρείας Μὸνξ—Γιοῦλεν, ὡς καὶ αἱ διατάξεις τοῦ ἄρθρου 6 τοῦ Νόμου 5511, ἀναλαμβάνοντος τοῦ Ταμείου τὰς ὑποχρεώσεις, ἃς ἀναλαμβάνει τὸ Δημόσιον δυνάμει τοῦ ἄρθρου τοῦ Νόμου 5511.

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Ζ'.

Ἄρθρον 16. — Τὰ τῆς μελέτης τῶν τεχνικῶν ἔργων, τὰ τοῦ ἐλέγχου τῆς δ' ἐργολαβιῶν ἢ ἄνευ τοιούτων ἐκτελέσεως αὐτῶν, τὰ τῆς ἀπολογιστικῆς ἐκτελέσεως τῶν ἐργασιῶν συντηρήσεως, συμπληρώσεως καὶ ἐπεκτάσεως τῶν ὑδραυλικῶν ἔργων καὶ ἐν γένει τὰ τοῦ τρόπου ἐκτελέσεως αὐτῶν κανονισθήσονται διὰ Β. Διατάγματος, ἐκδιδομένου προτάσει τῶν Ὑπουργῶν Γεωργίας καὶ Συγκοινωνίας.

Ἄρθρον 17. — Εἰς τὸ Ταμεῖον παραδίδονται ὑπὸ τοῦ Δημοσίου πάντα τὰ μηχανήματα, μέσα συγκοινωνίας καὶ ἐργαλεῖα, τὰ χρησιμοποιηθέντα διὰ τὴν ἐκτέλεσιν τῶν ἔργων, πλὴν τῶν κριθησομένων ὑπὸ τῆς Διοικούσης Ἐπιτροπῆς τοῦ Ταμείου ὡς μὴ χρησίμων διὰ τὴν συντήρησιν, συμπλήρωσιν τῶν ἔργων, καὶ τὰς λοιπὰς ἐν γένει ἐργασίας, τὰς ἐκτελεσθησομένας ὑπὸ τοῦ Ταμείου, πλὴν καὶ τὰ ἐν ταῖς ἀποθήκαις αὐτῶν εὑρισκόμενα ὑλικὰ καὶ ἀνταλλακτικὰ τῶν μηχανημάτων, ὡς καὶ πᾶσαι αἱ ἐγκαταστάσεις, ἤτοι μηχανουργεῖα, ἐργοστάσια κλπ. αἱ χρήσιμοι διὰ τὴν ἐκτέλεσιν τῶν ὑπὸ τοῦ Ταμείου ἀναλαμβανομένων ἔργων.

Ἄρθρον 19. — Δὲν ἐπιτρέπεται ἡ κατάργησις τοῦ διὰ τοῦ παρόντος συνιστωμένου Εἰδικοῦ Ταμείου, ἐφ' ὅσον ὑφίστανται ὑποχρεώσεις δανείου μὴ ἐξοφληθέντος.

Ἄρθρον 20. — Αἱ πρὸς ἐκτέλεσιν τοῦ παρόντος Νόμου ἀναγκαιοῦσαι λεπτομέρειαι κανονισθήσονται διὰ Διαταγμάτων.

Ἡ κόλασις τοῦ Ἀλκαζὰρ

(Συνέχεια ἐκ τῆς 1ης σελίδος)

Κατόπιν, ὅταν ὁ πρεσβευτὴς τῆς Χιλῆς, κινούμενος ἀπὸ αἴσθημα ἀνθρωπισμοῦ, ἐπεχείρησε νὰ πείσῃ αὐτοὺς ποὺ εἶχαν ὁρκισθῇ νὰ ταφοῦν ὑπὸ τὰ ἐρείπια, ὅπως ἐπιτρέψουν εἰς τὰ γυναικόπαιδα καὶ τοὺς γέροντας νὰ φύγουν, ἔλαβε τὴν ἑξῆς ἀπάντησιν:

—Ἂν, κύριε πρεσβευτά, ἔχετε νὰ μᾶς κάμητε καμμίαν ἀνακοίνωσιν, ὑπάρχει εἰς τὸ Μπούργκος μία κυβέρνησις, ἡ ἰδική μας, διὰ νὰ μᾶς τὴν διαβιβάσῃ.

Περικυκλωμένη πανταχόθεν ἡ γενναία φρουρά, μόνον ἀπὸ τὸν οὐρανὸν ἠμποροῦσε νὰ ἐπισιτισθῇ. Εἰς τὴν ἀπέραντον αὐλὴν τοῦ φρουρίου ἔγραφον ἐπὶ τῶν πλακῶν μὲ ἀσβέστην τὸ ὄνομα τῶν τροφίμων, τῶν ὁποίων εἶχαν μεγαλυτέραν ἀνάγκην. Καὶ τὰ ἐπαναστατικὰ ἀεροπλάνα, ἱπτάμενα εἰς μικρὸν ὕψος ὑπὸ τὰ διασταυρούμενα πυρὰ τῶν κυβερνητικῶν, ἐπληροφοροῦντο διὰ τῆς μεθόδου αὐτῆς τὰς ἀνάγκας τῶν πολιορκουμένων καὶ τοὺς ἐφωδίαζον μὲ τρόφιμα, τὰ ὁποῖα ἔρριπτον μὲ ἀλεξίπτωτα.

Ἀπὸ μιᾶς ὅμως ἑβδομάδος ἡ κατάστασις των ἀπέβη ἀπελπιστική. Ἡ κυβέρνησις τῆς Μαδρίτης ἀπεφάσισε νὰ ἀπαλλαγῇ, πάσῃ θυσίᾳ, τῆς ἐπαναστατικῆς αὐτῆς ἑστίας, ἡ ὁποία παρέλυε τὴν ἐλευθερίαν κινήσεων τῶν στρατευμάτων ἐντὸς τῆς πόλεως τοῦ Τολέδου. Διὰ συνδεδυασμένης δράσεως τοῦ πυροβολικοῦ καὶ τῶν δυναμιτιστῶν, οἱ ὁποῖοι εἶχον σκάψει ὑπόνομον κάτωθι τοῦ φρουρίου, ἐπέτυχε τὴν ἀνατίναξιν τοῦ μεγαλυτέρου μέρους, καθ' ἣν στιγμὴν οἱ πολιορκούμενοι ἔγραφαν εἰς τὴν μικρὰν ἐφημερίδα των, ποὺ συνέτασσαν μὲ γραφομηχανὴν ἐπὶ τῇ βάσει τῶν εἰδήσεων τὰς ὁποίας συνελάμβανον διὰ τῆς μοναδικῆς ἐγκαταστάσεως ἀσυρμάτου:

«Ὁλόκληρος ἑβδομὰς συνεχῶν καὶ σκληρῶν ἀγώνων. Εἰς τὰς γραμμὰς τῶν ἐρυθρῶν βαρεῖαι ἀπώλειαι ὑπερβαίνουσαι καθ' ἑκάστην τοὺς χιλίους ἄνδρας. Οἱ ἐθνικόφρονες ἀποκομίζουν πλούσια λάφυρα, ἐν οἷς πυροβόλα καὶ ὅλα νεωτάτου τύπου, τὰ ὁποῖαι ἐγκαταλείπουν αἱ φεύγουσαι ὀρδαί. Οἱ ἄνδρες τοῦ συνταγματάρχου Γιαγκοῦε, καταλαβόντες τὴν Σάντα-Ὀλάλα καὶ πλησιάζοντες εἰς τὴν Μακέντα, ἔχουν εἰς τοὺς πόδας των τὸ Τολέδον...»

Αὐτὰ ἔγραφεν ἡ μικρὰ ἐσωτερική, δακτυλογραφημένη ἐφημερὶς τῶν ἐπαναστατῶν τοῦ Ἀλκαζάρ. Ἴσως νὰ μὴ ἐπρόλαβαν νὰ ἐκδώσουν ἄλλο φύλλον. Ἡ κόλασις τοῦ ὑποχθονίου καὶ ἐπιγείου πυρός, τὸ ὁποῖον ἐξαπέλυσαν ἐναντίον των οἱ κυβερνητικοί, μετέτρεψεν εἰς ἐρείπια τὸ ὑπερήφανον φρούριον.

Οἱ ἐναπομείναντες ἐπαναστάται ἠγωνίσθησαν ἐν μέσῳ τῶν ἐρειπίων κατὰ τῶν χειροβομβίδων, τῶν βομβῶν, τῶν σφαιρῶν, τῶν φυσιγγίων δυναμίτιδος καὶ τῶν φλογῶν τῆς βενζίνης, τὰ ὁποῖα τοὺς κατέκλυσαν πανταχόθεν...

Ἡ ἔντασις τῶν Σινοϊαπωνικῶν σχέσεων

(Συνέχεια ἐκ τῆς 1ης σελίδος)

...ωτικοὶ τῆς περιφήμου στρατιᾶς τοῦ Κβαντούνγκ, οἱ ὁποῖοι πολλάκις ἔχουν στενοχωρήσει τὴν Κυβέρνησιν τοῦ Τόκιο, ἀφήνουν νὰ ἐννοηθῇ ὅτι ἀρχίζουν νὰ χάνουν τὴν ὑπομονήν των ἀπὸ τὰς διαρκεῖς «προκλήσεις» τῶν Κινέζων. Αὐτοὶ πάλιν ἀπαντοῦν ὅτι ἔχουν τὸ δικαίωμα—καὶ τὸ καθῆκον—νὰ ὑπερασπίσουν τὴν ἀνεξαρτησίαν των καὶ ὅτι αἱ δολοφονίαι Ἰαπώνων ὑπηκόων εἶνε ἔργα πρακτόρων τῶν Ἰαπώνων, οἱ ὁποῖοι ἀποβλέπουν εἰς τὸ νὰ δημιουργοῦν προσχήματα ἐπεμβάσεως τῆς Ἰαπωνίας εἰς τὰ πράγματα τῆς Κίνας.

Δὲν θὰ εἶνε παρακεκινδυνευμένον νὰ προΐδῃ τις ὅτι ἡ Κυβέρνησις τοῦ Τόκιο θὰ θέσῃ προσεχῶς νέους ὅρους εἰς τὸ Νανκὶν καὶ θὰ ἀσκήσῃ ἰσχυροτέραν πίεσιν ἐπὶ τῶν Κινέζων. Αὐτὴν τὴν φορὰν παίζεται ἡ τύχη τῆς κεντρικῆς Κίνας.

Τὰ Μονοτάξια Λογιστικὰ Τμήματα τῆς Σχολῆς Μεταξᾶ

Τὰ ἀρχαιότερα ἐν Ἑλλάδι, μετὰ Οἰκοτροφείου ἀρρένων καὶ ἰδιαιτέρως θηλέων, λειτουργοῦν χάριν τῶν νέων ἐκείνων, οἵτινες ἐπιθυμοῦντες νὰ ἐπιδοθῶσιν εἰς τὸ ἐμπορικὸν στάδιον, αἰσθάνονται τὴν ἀνάγκην ὄπως δι' ἐτησίου μέν, ἀλλὰ συστηματικῆς καὶ συμπεπυκνωμένης εἰδικῆς παιδεύσεως, ἀποκτήσωσι τὰ κυριώτερα μορφωτικὰ στοιχεῖα πρὸς εὐδοκίμησιν ἐν τῷ ἔργῳ των. Ἑκατοντάδες νέων καὶ νεανίδων καταρτισθέντες εἰς τὰ Μονοτάξια λογιστικὰ τμήματα τῆς Σχολῆς Μεταξᾶ, τὰ ἡμερήσια καὶ ἑσπερινά, κατέχουσιν ἤδη θέσεις εἰς Τραπέζας, ἐμπορικὰ καὶ βιομηχανικὰ καταστήματα. Ἐντὸς ἑνὸς ἔτους καταρτίζονται πλήρως εἰς τὴν Λογιστικήν, καθ' ὅλους τοὺς κλάδους, εἰς τὰ Οἰκονομικά, Μαθηματικά, τὰ Νομικά, Γαλλικά, Ἀγγλικὰ καὶ Καλλιγραφίαν.

Ζητήσατε πληροφορίας καὶ Κανονισμούς: ΣΧΟΛΗΝ ΜΕΤΑΞΑ, Λεωφ. Κηφισιᾶς 11. Ἀριθ. τηλ. 20-205.

ΓΕΡΜΑΝΙΚΗ ΣΧΟΛΗ

RESULTATEN

5β ΟΔΟΣ ΦΕΙΔΙΟΥ 5β
ΑΘΗΝΑΙ

Μαθήματα Γερμανικῆς γλώσσης καὶ φιλολογίας.

Τελεία καὶ ὑπεύθυνος ἐκμάθησις τῆς Γερμανικῆς Γλώσσης ἐντὸς δύο (2) ἑξαμήνων (2 Semester) βάσει τῆς νεωτέρας μεθοδολογίας. Νεώτατον σύστημα διδασκαλίας DANALIS—WEBER ψυχολογικὴ διδασκαλία τῶν λέξεων καὶ δι' ἐτυμολογίας. Διδασκαλία τῆς Γραμματικῆς διὰ κανόνων. Προφορὰ ἄπταιστος καὶ ἐξάσκησις διὰ συνομιλίας. Δίδακτρα οἰκονομικά.

Ἐγγραφῆτε εἰς τὴν Γερμανικὴν

RESULTATEN

5β ΟΔΟΣ ΦΕΙΔΙΟΥ 5β

SCUOLE ITALIANE
DI ATENE E PIREO

R. Istituto medio di Atene — Via Patissia 47 B—Telef. 22657

Ginnasio e Liceo Scientifico per alunni di qualsiasi nazionalità. Gli alunni di nazionalità ellenica, i quali si iscrivono alla la classe del Ginnasio, debbono aver conseguito **l'apolitirion** presso una scuola elementare ellenica.

Nel Corso Medio Inferiore sono impartiti insegnamenti pratici di **Lingue, Dattilografia, Stenografia** ecc. con annesso un corso libero commerciale italiano.

Negli stessi locali si svolgono **Corsi pomeridiani e serali di lingua italiana.**

R. Scuola elementare Italiana di Atene con annesso Asilo d'infanzia.-Via Kipseli 46-Telef. 80939.

Corso Elementare completo per alunni e alunne di nazionalità italiana o non ellenica, che abbiano compiuto i 6 anni d'età, **Asilo d'Infanzia** per bambini e dai 3 ai 6 anni.

Convitto femminile di Atene - Via Kipseli 46 telef. 80939

Per alunne di qualsiasi nazionalità che frequentino la Scuola Elementare, l'Istituto Medio Italiano, o i Ginnasi o Scuole Superiori Elleniche della città.

Presso il Convitto: corsi speciali di lingue, lavori femminili, ricamo, musica ecc.

Scuola elementare Italiana del Pireo - con annesso Asilo d' infanzia.- Pireo-via Caraiscu 158. Telef. 42224

Corso completo per alunni e alunne di nazionalità italiana o non ellenica, che abbiano compiuto i 6 anni di età.

Asilo d'Infanzia per bambini e bambine dai 3 ai 6 anni.

Per informazioni e iscrizioni rivolgersi alle Segreterie delle singole Scuole tutti i giorni, dalle 9 alle 12 e dalle 17 alle 19.

ΠΡΟΤΥΠΟΝ ΛΥΚΕΙΟΝ ΑΘΗΝΩΝ

Διευθυντής: Δρ. Κ. Λ. ΜΠΕΡΖΑΝ
Συνδιευθυντής: Κα Φ. ΡΟΝΤΗΡΗ-ΜΠΕΡΖΑΝ
Γωνία ΛΕΩΦ. ΑΛΕΞΑΝΔΡΑΣ 3 ΜΑΥΡΟΜΜΑΤΑΙΩΝ 15

Τὸ μόνον ἐν ΕΛΛΑΔΙ συγχρονισμένον σχολεῖον, τὸ ὁποῖον προσφέρει εἰς τοὺς μαθητάς του μαζὶ μὲ τὴν ΜΟΡΦΩΣΙΝ, τὴν ΥΓΕΙΑΝ καὶ τὴν ΧΑΡΑΝ.

ΣΧΟΛΙΚΗ ΕΠΙΠΛΩΣΕΙΣ ἐντελῶς ΝΕΑ, ΠΟΛΥΤΕΛΗΣ καὶ τελείως προσηρμοσμένη πρὸς τὰς ὑποδείξεις τῆς ΣΧΟΛΙΚΗΣ ΥΓΙΕΙΝΗΣ. ΚΕΝΤΡΙΚΗ ΘΕΡΜΑΝΣΙΣ-ΑΦΘΟΝΑ ΕΠΟΠΤΙΚΑ ΜΕΣΑ.

Περιλαμβάνει: ΠΑΡΘΕΝΑΓΩΓΕΙΟΝ καὶ ΑΡΡΕΝΑΓΩΓΕΙΟΝ, ΝΗΠΙΑΓΩΓΕΙΟΝ (KINDERGARTEN), ΔΗΜΟΤΙΚΟΝ, ΓΥΜΝΑΣΙΟΝ, καθὼς καὶ ΕΙΔΙΚΑΣ ΤΑΞΕΙΣ δι' ὀλιγωροῦντας μαθητάς, κατὰ τὸ σύστημα τοῦ ΙΝΣΤΙΤΟΥΤΟΥ J. J. ROUSSEAU τῆς ΓΕΝΕΥΗΣ. Ὑποχρεωτικὴ διδασκαλία καὶ τῆς ΓΕΡΜΑΝΙΚΗΣ ΓΛΩΣΣΗΣ. Συγκοινωνία διὰ τῶν ὑπ' ἀρ. 1, 2, 3, 7 καὶ 12 τράμ καθὼς καὶ δι' εἰδικῶν αὐτοκινήτων.

ΗΡΧΙΣΑΝ ΑΙ ΕΓΓΡΑΦΑΙ. ΜΑΘΗΜΑΤΑ ἀπὸ 1ης Ὀκτωβρίου.

ΖΗΤΗΣΑΤΕ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΝ. Τὸ ΛΥΚΕΙΟΝ μὲ τὰς ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΙΣ του δύνασθε νὰ τὸ ἐπισκέπτεσθε καθ' ἑκάστην ἀπὸ 9—12 π.μ. καὶ ἀπὸ 4—8 μ. μ. ΤΗΛΕΦΩΝΟΝ 80-976.

ΑΚΑΔΗΜΙΑ ΓΕΡΜΑΝΙΚΗΣ ΦΙΛΟΛΟΓΙΑΣ
ΟΔΟΣ ΑΣΚΛΗΠΙΟΥ 3 ΑΘΗΝΑΙ

Πρωϊνὰ καὶ βραδυνὰ μαθήματα πρὸς ἐκμάθησιν τῆς γερμανικῆς γλώσσης ἀπὸ 8 Ὀκτωβρίου. Τμήματα δι' ἀρχαρίους καὶ προχωρημένους.

ΦΙΛΟΛΟΓΙΑ — ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΑΛΛΗΛΟΓΡΑΦΙΑ

Ἀριθμὸς μαθητῶν εἰς ἕκαστον τμῆμα τὸ πολὺ 12—15. Ἰδιαίτερα τμήματα δι' ἰατρούς, ὑπαλλήλους Τραπέζης, δικηγόρους καὶ φιλολόγους. Ἐξετάσεις καὶ διπλώματα, χορηγοῦνται ὑπὸ τῆς Γερμανικῆς Ἀκαδημίας τοῦ Μονάχου. Διατίθεται διὰ τοὺς μαθητὰς βιβλιοθήκη καὶ αἴθουσα ἀναγνώσεως. Πρόγραμμα καὶ πληροφορίαι εἰς τὰ γραφεῖα τῆς Ἀκαδημίας καθ' ἑκάστην 9—12 π. μ. καὶ 5—7 μ. μ. Αἱ ἐγγραφαὶ ἤρχισαν.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΕΚΠΑΙΔΕΥΤΗΡΙΩΝ Δ. ΜΕΛΑ
Ἐν Ἀθήναις — Ὁδὸς Χαρ. Τρικούπη 102

Γυμνάσιον, Δημοτικόν, Νηπιαγωγεῖον, Οἰκοτροφεῖον, αὐστηρῶς οἰκογενειακόν. Ἀποτελεσματικὴ Διδασκαλία Ξένων γλωσσῶν. Αἱ ἐγγραφαὶ ἤρχισαν. «ΔΙΤΣ»

Ὅλα μαζὶ τὰ βιβλία ποὺ ἔχετε στὴ βιβλιοθήκη σας, δὲν θὰ σᾶς χρησιμεύσουν ποτὲ ὅσον οἱ 4 πολὺ μεγάλοι τόμοι 2.300 πυκνοτυπωμένων σελίδων τοῦ εἰκονογραφημένου μεγάλου

ΕΓΚΥΚΛ. ΛΕΞΙΚΟΥ ΙΑΤΡΙΚΗΣ

τὸ ὁποῖον εἰς τοὺς ἀγοραστὰς αὐτοῦ ἐντὸς τοῦ μηνὸς Ὀκτωβρίου, δίδεται χαριστικῶς μαζὶ μὲ τὸν πολύχρωμον πίνακα τοῦ Ἐσωτερικοῦ ἀνθρώπου εἰς φυσικὸν μέγεθος εἰς τὰς κατωτέρω τιμάς: 4 ΤΟΜΟΙ ΑΔΕΤΟΙ ΔΡΧ. 320 ΜΕΤΑ ΤΟΥ ΠΙΝΑΚΟΣ. 4 ΤΟΜΟΙ ΒΙΒΛΙΟΔ. ΔΡΧ. 400 ΜΕΤΑ ΤΟΥ ΠΙΝΑΚΟΣ

Εἶνε μετάφρασις νεωτάτων ἐκλαϊκευμένων ἀπὸ Γερμανοὺς καθηγητὰς ὁμοίας φύσεως συγγραμμάτων, καὶ περιέχει μὲ ἀλφαβητικὴν σειράν, ἁπλᾶ, ἀναλυτικὰ καὶ εὐκολονόητα, ὅλας τὰς ἀσθενείας μὲ τὴν διάγνωσιν, τὰς θεραπευτικὰς μεθόδους, τὰ φάρμακα, τὴν δίαιταν, λουτροθεραπείαν, ἡλιοθεραπείαν κλπ.

Πώλησις, παραγγελίαι, καὶ ἐπιταγαὶ ἀποκλειστικῶς Κωνστ. Οἰκονομίδην, Βουλῆς 6. Ταχυδρομικὰ ἀποστολῆς λεξικοῦ εἰς ἐπαρχίας Δρχ. 50. Ἀποστέλλεται καὶ ἐπὶ ἀντικαταβολῇ τοῦ τιμήματος κατὰ τὴν παραλαβήν. Κρατήσατε τὴν διεύθυνσίν μας.

ΕΠΙΠΛΩΣΕΙΣ
ΕΙΣ ΟΛΟΥΣ ΤΟΥΣ ΡΥΘΜΟΥΣ
ΝΙΚΟΥ και ΚΑΨΗΣ
ΤΟΣΙΤΣΑ 16

ΣΧΟΛΑΙ ΞΕΝΩΝ ΓΛΩΣΣΩΝ PALMER

ΑΘΗΝΑΙ: Καραγεώργη Σερβίας 9, Τηλέφωνον 28-581.
ΠΕΙΡΑΙΕΥΣ: Λεωφόρος Γεωργίου Α' καὶ Πραξιτέλους 133. Τηλέφωνον 43-195.
ΚΑΛΑΜΑΙ: Ρόργου καὶ Ταξιαρχῶν.

ΕΛΕΥΘΕΡΑΙ ΣΠΟΥΔΑΙ

ΤΜΗΜΑ ΞΕΝΩΝ ΓΛΩΣΣΩΝ: Γερμανικά - Ἀγγλικά - Γαλλικά.
ΤΜΗΜΑ ΕΜΠΟΡΙΚΟΝ: Μονοτάξιον Λογιστικὸν τμῆμα (ἡμερήσιον καὶ νυκτερινόν) Λογιστικὰ ἰδιαίτερα καὶ καθ' ὁμάδας. Διδάσκει προσωπικῶς ὁ Διευθυντὴς τῆς Σχολῆς κ. Τάκης Μπένος, διπλ. τῆς Ἀνωτ. Ἐμπορικῆς Σχολῆς Βερολίνου καὶ μέλος τῆς Γερμανικῆς Λογιστικῆς Ἑνώσεως.
ΤΜΗΜΑ ΤΕΧΝΙΚΟΝ: Βοηθοὶ μηχανικῶν - Ἐργολάβοι οἰκοδομῶν - Σχεδιασταί.
ΤΜΗΜΑ ΓΕΩΠΟΝΙΚΟΝ: Γεωργικαὶ Βιομηχανίαι - Οἰνοποιΐα - Ἐλαιουργία - Γαλακτοκομία - Συσκευασία καὶ διατήρησις ξηρῶν καρπῶν.
ΤΜΗΜΑ ΥΦΑΝΤΟΥΡΓΙΑΣ: Ὑφαντουργοὶ ἐμπειροτέχναι. Τελεία κατάρτισις ὑφαντουργῶν τεχνικῶν. Διδάσκει ὁ κ. Κ. Φρυδάς, τέως καθηγητὴς τῆς Βαλλιανείου Ἐπαγγελματικῆς Σχολῆς Ληξουρίου.— Ζητήσατε ἀναλυτικὸν ὁδηγὸν Σπουδῶν.— Ἐγγραφαὶ καὶ πληροφορίαι καθ' ἑκάστην.

ΕΚΠΑΙΔΕΥΤΗΡΙΟΝ ΧΑΤΖΗΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ
ΕΝ ΠΑΛ. ΦΑΛΗΡΩ ΟΔ. ΤΡΙΤΩΝΟΣ ΚΑΙ ΝΗΡΗΪΔΩΝ 23

Διεύθυνσις: ΙΟΥΛ. ΧΑΤΖΗΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ
Διευθυντὴς σπουδῶν Γυμνασίου: ΙΟΥΛ. ΣΤΑΥΡΟΠΟΥΛΟΣ

Περιλαμβάνει: Νηπιαγωγεῖον, ἑξατάξιον Δημοτικὸν καὶ πλῆρες Γυμνάσιον. Ξέναι γλῶσσαι: Γαλλικά, Ἀγγλικά, Γερμανικά. Τμῆμα ἐλευθέρων ἐμπορικῶν σπουδῶν.

ΟΙΚΟΤΡΟΦΕΙΟΝ

Ἐγγραφαὶ ἤρχισαν. Τὰ μαθήματα ἀπὸ 1ης Ὀκτωβρίου. Κανονισμὸς τῷ αἰτοῦντι. Ἀριθμ. Τηλ. 99-267.

ΙΠΠΟΔΡΟΜΟΣ ΦΑΛΗΡΟΥ

ΣΗΜΕΡΟΝ 3Μ.Μ. ΑΥΡΙΟΝ 2.30Μ.Μ. ΙΠΠΟΔΡΟΜΙΑΙ

Ἡ παγκόσμιος ἑορτὴ ἀποταμιεύσεως εἰς τὴν Ἑλλάδα

(Συνέχεια ἐκ τῆς 1ης σελίδος)

...φανίζονται κατὰ τὰ τελευταῖα 34 ἔτη εἰς τὰ Ταχυδρομικὰ Ταμιευτήρια:

Ἔτος	Βιβλιάρ.	Ποσὰ καταθ.
1902	1303	112.056
1903	1364	339.725
1904	820	205.838
1905	376	129.463
1906	596	214.338
1907	569	203.700
1908	548	239.055
1909	473	208.035
1910	561	229.443
1911	619	241.171
1912	538	268.055
1913	651	509.383
1914	841	654.078
1915	3805	1.032.263
1916	2741	1.097.555
1917	927	471.334
1918	1246	935.314
1919	4038	5.020.467
1920	2945	4.087.660
1921	5240	8.269.415
1922	4995	13.467.413
1923	6690	37.118.209
1924	11545	69.519.848
1925	13266	132.186.277
1926	12070	135.588.432
1927	16658	201.151.744
1928	18675	280.759.944
1929	26973	420.668.944
1930	38779	700.702.700
1931	53585	1.087.362.324
1932	48923	1.200.216.461
1933	67703	1.601.857.565
1934	68607	1.701.595.005
1935	61597	1.873.779.831

Τὸν Νοέμβριον τοῦ 1934, τὰ Ταμιευτήρια ἐφήρμοσαν τὴν γνωστὴν μέθοδον τῶν κουμπαράδων, ἡ καταπληκτικὴ αὔξησις τῶν ὁποίων μαρτυρεῖ σαφῶς τὴν ἀνάπτυξιν τοῦ ἀποταμιευτικοῦ πνεύματος. Μέχρι τοῦ τέλους τοῦ 1934 εἶχον πωληθῆ 3365 τεμάχια, κατὰ δὲ τὸ 1935 ἐπωλήθησαν 8871.

Ἀφ' ἑτέρου εἰς παγκόσμιον κλίμακα ἡ Ἑλλὰς καταλαμβάνει σχετικῶς καλὴν θέσιν ἀπὸ ἀπόψεως ἀποταμιεύσεως. Οὕτως ὅσον ἀφορᾷ τὸν ἀριθμὸν τῶν καταθετῶν (λαμβανομένου ὑπ' ὄψιν τοῦ πληθυσμοῦ φυσικά) ἡ χώρα μας ἐπὶ 37 κρατῶν ἔρχεται 17η, ἐνῷ ἡ Ρουμανία ἔρχεται 27η, ἡ Γιουγκοσλαυΐα 29η, ἡ Τουρκία 35η. Ἐκ τῶν Βαλκανικῶν χωρῶν μόνον ἡ Βουλγαρία ὑπερτερεῖ κατά τι τῆς Ἑλλάδος, ἐρχομένη 16η εἰς τὴν παγκόσμιον σειράν. Χάριν περισσοτέρων πληροφοριῶν ἀναφέρομεν ὅτι πρώτη χώρα ἔρχεται ἡ Νορβηγία καὶ δευτέρα τὸ Βέλγιον. Πρέπει ἀκόμη νὰ σημειωθῇ ὅτι τὸ ἑλληνικὸν ταμιευτήριον εἶνε τὸ νεώτερον ὅλων (πλὴν τῶν χωρῶν ποὺ ἐδημιουργήθησαν μεταπολεμικῶς).

Ἔτσι ἐμφανίζεται ἐν γενικαῖς γραμμαῖς ἡ ἀποταμιευτικὴ κίνησις εἰς τὴν Ἑλλάδα. Ἡ Διεθνὴς Ἑορτὴ τῆς Ἀποταμιεύσεως θὰ ἀποτελέσῃ νέον σταθμὸν προωθήσεως της.

Α.

ΤΟ ΡΕΚΟΡ
εἰς συλλογὴν καὶ φθήνεια εἰς τὰ εἴδη ἐπιπλώσεως ἔχει ἐφέτος
Ο ΓΕΩΡΓΙΑΔΗΣ
ΦΩΚΙΩΝΟΣ 11
παρ. Ἑρμοῦ 34

ΚΑΛΤΣΕΣ VICTORIA

Τονώσατε
τὸν ὀργανισμόν σας
μὲ τὰ καταπότια
LONGO
Παρασκευάζονται μὲ εἰδικοὺς ἀδένας καὶ δι' αὐτὸ τὰ ἀποτελέσματα εἶνε ἄμεσα καὶ ἡ εὐεξία καταφανής. Ἐγκεκριμένα ὑπὸ τοῦ Ἀνωτάτου Ὑγειονομικοῦ Συμβουλίου
ΓΕΝ. ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΙ:
Α.Β.ΚΟΛΟΚΥΘΑΣ & Ι.Γ.ΒΑΓΕΝΑΣ
ΛΥΚΟΥΡΓΟΥ 7-ΤΗΛ.23.450

ΚΑΛΤΣΕΣ VICTORIA
Elbeo Arwa Λαΐξ-Βέκα
Τσάντες, γάντια, κυλόττες εἰς πλουσίαν συλλογὴν
ΕΠΙΔΙΟΡΘΩΣΕΙΣ ΚΑΛΤΣΩΝ μὲ τὰς ἠλεκτροκινήτους μηχανὰς VITOS εἰς τὸ Κατάστημα
ΑΔΕΛΦΩΝ ΦΕΤΣΗ
Σταδίου 43, ἔναντι Δικαστηρίων. Τηλ. 27-209

ΙΩΣΗΦ ΣΦΑΚΙΑΝΑΚΙΣ
Διδάκτωρ τοῦ Παν. τοῦ Βερολίνου, ἄρτι ἐκ Παρισίων ἀφιχθείς, θεραπεύει ριζικῶς: χειρουργικά, γυναικολογικά, μαιευτικά, οὐρολογικὰ καὶ νεφριτικὰ νοσήματα. Τὴν χρονίαν προστατίτιδα καὶ κυστίτιδα, φαγοῦρες κλπ. Αἴθουσαι ἀναμονῆς εὐάεροι καὶ πολυτελεῖς. Κάτωθεν Β. Θεάτρου, ὁδὸς Κουμουνδούρου 23. Τηλ. 32-216. 9—12 π. μ. 4—7 μ. μ.

Ἀκταῖον (Ν. Φάληρον)

Περατωθείσης τῆς ἀνακαινίσεως του ἐνοικιάζονται αἴθουσαι χοροῦ, κινηματογράφου, καταστήματα καὶ γραφεῖα.

Πληροφορίαι παρὰ τῷ ἐπιστάτῃ εἰς τὸ Ἀκταῖον δι' ὅλης τῆς ἡμέρας ἢ τηλεφ. 26-901 1½-2½ μ.μ. καθ' ἑκάστην.

Τὸ Ἐμποροραφεῖον
Ἀντ. Π. Κασιμάτη
Μετεφέρθη Πανεπιστημίου 37
Συναγωνιζόμεθα τοὺς καλυτέρους Ἐμποροραπτικοὺς οἴκους τῆς Εὐρώπης.

AMERICAN EXPORT LINES
United states mail and de luxe passenger service

S/S «EXOCHORDA» Ἄφιξις εἰς ΠΕΙΡΑΙΑ 9 Ὀκτωβρίου 6 π. μ. Ἀναχώρησις αὐθημερὸν 5 μ. μ. διὰ Νεάπολιν — Λιβόρνον — Γένουαν — Μασσαλίαν.

ΒΟΣΤΩΝΗΝ - ΝΕΑΝ ΥΟΡΚΗΝ
Ἄφιξις Βοστώνην 26 Ὀκτωβρίου, Ν. Ὑόρκην 28 8)βρίου.

S/S «EXCALIBUR» Ἄφιξις ΠΕΙΡΑΙΑ 23 Ὀκτωβρίου 6 π. μ. Ἀναχώρησις αὐθημερὸν 5 μ.μ. διὰ Νεάπολιν—Λιβόρνον — Γένουαν — Μασσαλίαν.

ΒΟΣΤΩΝΗΝ - ΝΕΑΝ ΥΟΡΚΗΝ
Ἄφιξις Βοστώνην 9 Νοεμβρίου, Ν. Ὑόρκην 11 Νοεμβρίου.

Δέχονται ἐμπορεύματα καὶ ἐπιβάτας πρώτης θέσεως. Διαθέτουν ψυγεῖα διὰ εὐπαθῆ φορτία.

Διὰ πλείονας πληροφορίας ἀπευθυντέον εἰς τὰ ἐν Πειραιεῖ γραφεῖα μας, ὁδὸς Μακρᾶς Στοᾶς, Μέγαρον Γαβριήλ, τηλέφ. 40-018 καὶ εἰς τὰ κυριώτερα γραφεῖα ταξιδίων. «ΜΗΝΥΤΩΡ»

ΚΗΛΕΠΙΔΕΣΜΟΙ
ΟΜΦΑΛΕΠΙΔΕΣΜΟΙ
ΝΕΦΡΕΠΙΔΕΣΜΟΙ
Ζῶναι κοιλίας (συστήματος Glenard)
Ζῶναι εἰδικαὶ διὰ τὴν πτῶσιν τοῦ στομάχου μετ' ἀεροθαλάμων
Εἰς τὸ Εἰδικὸν Ἐργοστάσιον
Χ. ΧΡΗΣΤΟΥ
ΟΔΟΣ Γ' ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 5γ
ΠΡΟΣΟΧΗ ΕΙΣ ΤΗΝ ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΝ
Ἀριθμὸς τηλεφώνου 25745

ΠΡΟΚΗΡΥΞΙΣ ΔΗΜΟΠΡΑΣΙΑΣ

Ἡ Ἐφορεία τοῦ Θεραπευτηρίου «Σωτηρία» προκηρύσσει μειοδοτικὸν διαγωνισμὸν δι' ὁρίου δι' ἐνσφραγίστων προσφορῶν διὰ τὴν κατασκευὴν καὶ ἐλαιοχρωματισμὸν τῶν ξυλίνων ἐπίπλων τοῦ λαϊκοῦ σανατορίου τοῦ Θεραπευτηρίου «Σωτηρία» τοῦ ἀνεγερθέντος ἐν τῷ περιβόλῳ αὐτῆς.

Ἄρθρον 1ον.— Δεκτοὶ εἰς τὸν διαγωνισμὸν εἰσὶν ἐργολάβοι β' τάξεως ἢ Ἕλληνες ἐργοστασιάρχαι κατασκευῆς παρομοίας φύσεως ἐργασιῶν.

Ἄρθρον 2ον.— Ἕκαστος ἐργολάβος δέον νὰ προσαγάγῃ 1) δικαίωμα ἐργολάβου ἢ πιστοποιητικὰ ἐντέχνου ἐκτελέσεως παρομοίου εἴδους ἐργασιῶν. 2) γραμμάτιον καταθέσεως ἐγγυήσεως εἰς τι δημόσιον ταμεῖον ἢ ταμεῖον παρακαταθηκῶν καὶ δανείων δραχ. 20.000, 3) ἄδειαν ἀσκήσεως ἐπιτηδεύματος μετὰ διπλοτύπου καταβολῆς τοῦ φόρου αὐτοῦ φόρου καθαρᾶς προσόδου τρεχούσης οἰκονομικῆς χρήσεως, 4) δήλωσιν ὅτι ἔλαβε πλήρη γνῶσιν τῶν ὅρων τῆς παρούσης καὶ ἀποδείξεις καταβολῆς συνδρομῶν κλπ. ταμείου συντάξεως Μηχανικῶν καὶ ἐργοληπτῶν καθὼς καὶ ὅτι ἔλαβε γνῶσιν τῶν ὅρων τῆς συγγραφῆς τῶν ὑποχρεώσεων καὶ ὅτι εἶδε καὶ ἐμελέτησε τὰ σχέδια κατασκευῆς τῶν ἐπίπλων καὶ τῶν κατασκευασθέντων προτύπων ἐκ τῶν κυριωτέρων ἐκ τούτων κατατεθειμένων εἰς τὸ ἀνεγειρόμενον νέον κτίριον καὶ ὅτι ἀποδέχεται ἀνεπιφυλάκτως ταῦτα.

Ἄρθρον 3ον.— Ἡ διεξαγωγὴ τοῦ διαγωνισμοῦ ἐνεργηθήσεται τὴν 30ὴν Σεπτεμβρίου 1936, ἡμέραν Τετάρτην καὶ ὥραν 11—12 κατὰ τὰς διατάξεις τοῦ διατάγματος περὶ ἐκτελέσεως δημοσίων ἔργων ἐνώπιον τῆς ἁρμοδίας ἐπιτροπῆς ἐν τοῖς γραφείοις τῆς Ἐφορείας τοῦ Θεραπευτηρίου «Σωτηρία» (Σόλωνος 20).

Ἄρθρον 4ον.— Ἡ παροῦσα ἐργολαβία διέπεται ὑπὸ τῶν ἐν ἰσχύει νόμων καὶ διαταγμάτων περὶ ἐκτελέσεως δημοσίων ἔργων, ἐξαιρεῖται ὅμως τοῦ νόμου 5615 περὶ ἀναθεωρήσεως τῶν συμβατικῶν τιμῶν ἐκτελέσεως δημοσίων ἔργων.

Ἄρθρον 5ον.— Εἰς τὸν κατὰ τὸν διαγωνισμὸν ἀποτυγχάνοντας ἐπιστρέφονται αἱ κατατεθεῖσαι ἐγγυήσεις τῇ ἐγγράφῳ ἐντολῇ τοῦ Προέδρου τῆς Ἐφορείας πρὸς τοὺς Ταμίας τοῦ Δημοσίου ἢ Παρακαταθηκῶν καὶ Δανείων.

Ὁ Πρόεδρος τῆς Ἐφορείας τοῦ Θεραπευτηρίου «Σωτηρία»
Δ. ΑΣΙΜΗΣ

«Ι. Θηγίας»
τεχνικὸν γραφεῖον οἰκοδομικὰ κ.λ.π. ἔργα
Εὐαγγελιστρίας 28. Τηλ. 21.509

ΚΟΙΝΟΤΗΣ ΚΟΥΚΟΥΒΑΟΥΝΩΝ

ΔΙΑΚΗΡΥΞΙΣ ΔΗΜΟΠΡΑΣΙΑΣ

Ὁ Πρόεδρος τῆς Κοινότητος Κουκουβαούνων διακηρύττει ὅτι τὴν 11ην Ὀκτωβρίου ἐ. ἔ. ἡμέραν Κυριακὴν καὶ ὥραν 12ην μ. μ. ἐνεργηθήσεται ἐν τῷ Κοινοτικῷ Καταστήματι δημόσιος μειοδοτικὸς διαγωνισμὸς ἄνευ ὁρίου δι' ἐνσφραγίστων προσφορῶν διὰ τὴν ἐκτέλεσιν σκυροστρώσεων καὶ ἀσφαλτικῶν ἐπαλείψεων διαφόρων κοινοτικῶν ὁδῶν.

Τὸ ὅλον ἔργον προϋπελογίσθη εἰς δραχμὰς 225.000. Ἐγγύησις δραχ. 10.000.

Πλείονες πληροφορίαι εἰς τὰ γραφεῖα τῆς Κοινότητος καθ' ἑκάστην 9—12 π. μ. καὶ 4—7 μ. μ.

Ὁ Πρόεδρος
Π. Α. ΣΙΝΟΠΟΥΛΟΣ

ΠΡΟΚΗΡΥΞΙΣ ΔΙΑΓΩΝΙΣΜΟΥ

Τὸ Ἀδελφᾶτον τοῦ Σανατορίου Μεσσηνίας ἡ «Ἰθώμη» προκηρύσσει διαγωνισμὸν πρὸς πλήρωσιν τῶν κενῶν ὀργανικῶν θέσεων:

1) Διευθυντοῦ Ἰατροῦ, ἐπὶ μηνιαίῳ μισθῷ δραχμῶν 5.000.

2) Ἐπιμελητοῦ Ἰατροῦ ἐπὶ μηνιαίῳ μισθῷ δραχμῶν 2.500.

διενεργηθησόμενον ἐν Ἀθήναις εἰς μέρος ὁρισθησόμενον παρὰ τοῦ Ὑπουργείου Κρατικῆς Ὑγιεινῆς καὶ Ἀντιλήψεως τὴν 22αν Ὀκτωβρίου ἐ. ἔ. ἡμέραν Πέμπτην.

Καλοῦνται ὅθεν οἱ ἐνδιαφερόμενοι ἵνα ἐντὸς προθεσμίας 25 ἡμερῶν ἀπὸ σήμερον ὑποβάλωσι παρ' ἡμῖν (Γραφεῖα Μητροπόλεως) διὰ κανονικῆς αἰτήσεώς των τὰ ἐκ τοῦ σχετικοῦ Διατάγματος (Νομοθετικὸν Διάταγμα 17)20—5—1933, ἀριθ. φύλλου 122, τεῦχος πρῶτον), προβλεπόμενα πιστοποιητικὰ καὶ σχετικὰ ἔγγραφα.

Διὰ πλείονας πληροφορίας δέον νὰ ἀποτείνωνται οἱ ἐνδιαφερόμενοι παρ' ἡμῖν ἢ παρὰ τῷ Ὑπουργείῳ Κρατικῆς Ὑγιεινῆς (Τμῆμα Κοινωνικῆς Ὑγιεινῆς).

Ἐν Καλάμαις, τῇ 21ῃ Σεπτεμβρίου 1936.

Τῇ ἐντολῇ τοῦ Ἀδελφάτου
Ὁ Πρόεδρος
Ο ΜΕΣΣΗΝΙΑΣ ΠΟΛΥΚΑΡΠΟΣ

ΔΙΑΚΗΡΥΞΙΣ ΔΗΜΟΠΡΑΣΙΑΣ

Ἡ Ἐφορεία τοῦ Θεραπευτηρίου «ΣΩΤΗΡΙΑ» προκηρύσσει δημόσιον μειοδοτικὸν διαγωνισμὸν δι' ἐνσφραγίστων προσφορῶν μεθ' ὁρίου διὰ τὴν κατασκευὴν καὶ ἐλαιοχρωματισμὸν τῶν ξυλίνων ἐπίπλων τοῦ Λαϊκοῦ Σανατορίου τοῦ Θεραπευτηρίου «ΣΩΤΗΡΙΑ» τοῦ ἀνεγερθέντος ἐν τῷ περιβόλῳ αὐτῆς.

Δεκτοὶ εἰς τὸν διαγωνισμὸν εἰσὶ ἐργολάβοι τρίτης (Γ') τάξεως δι' ἔργα οἰκοδομικὰ ἢ Ἕλληνες ἐργοστασιάρχαι ἔχοντες πιστοποιητικὰ ἐκτελέσεως παρομοίας φύσεως καὶ ποσοῦ ἐργασιῶν.

Ἀπαιτουμένη ἐγγύησις δραχμαὶ ἑκατὸν ἑξήκοντα χιλιάδες (ἀριθ. 160.000) εἰς μετρητὰ ἢ ἐγγυητικὴν ἐπιστολὴν μιᾶς τῶν ἀνεγνωρισμένων Τραπεζῶν.

Ἡ δημοπρασία, ματαιωθείσης τῆς προκηρυχθείσης τοιαύτης διὰ τὴν 30ὴν Σεπτεμβρίου, ἐνεργηθήσεται τὴν 11ην Ὀκτωβρίου ἡμέραν Κυριακὴν καὶ ὥραν 10ην π. μ. κατὰ τὰς διατάξεις τοῦ Νόμου περὶ ἐκτελέσεως δημοσίων ἔργων ἐνώπιον τῆς ἁρμοδίας ἐπιτροπῆς ἐν τοῖς γραφείοις τῆς Ἐφορείας τοῦ Θεραπευτηρίου (Σόλωνος 20) ἔνθα οἱ βουλόμενοι δύνανται νὰ λάβωσι γνῶσιν τῆς τροποποιηθείσης διακηρύξεως καὶ τῶν ὅρων τῆς συγγραφῆς τῶν ὑποχρεώσεων καὶ πᾶσαν σχετικὴν πληροφορίαν προσερχόμενοι καθ' ἑκάστην, ὥραν 10—12 π. μ.

Ἀθῆναι τῇ 25ῃ Σεπτεμβρίου 1936

Ὁ Πρόεδρος
Δ. ΑΣΙΜΗΣ

ΦΡΕΣΚΑ ΨΑΡΙΑ
Τὸ Ἰχθυοπωλεῖον
ΘΑΝΟΠΟΥΛΟΥ
ΧΑΥΤΕΙΑ
Παρέλαβε μεγάλην ποσότητα ἐκλεκτῶν ψαριῶν καὶ τὰ πωλεῖ μὲ ἔκπτωσιν 20ο)ο.

ΣΤΟΜΑΧΟ-ΕΝΤΕΡΟΛΟΓΟΣ
ΝΚ. ΠΡΕΒΕΔΟΥΡΑΚΗΣ
Ἐπὶ τριετίαν ἐν Παρισίοις εἰδικευθείς
Δέχεται ὁδὸς Τήνου 9 α, πάροδος Πατησίων 9—12 καὶ 3—6.
Τηλέφ. 80-306

Ι. Γ. ΛΟΥΐΖΙΔΗΣ
Χειροῦργος Ὀδοντίατρος
Διπλωματοῦχος τῆς Ὀδοντιατρικῆς Σχολῆς τῶν Παρισίων D.E.D.P.
29 Ἀκαδημίας 29, ἔναντι σχεδὸν Δημοσίου Μαιευτηρίου
Δέχεται 9—1 π.μ. καὶ 3—7 μ. μ.
Τηλέφωνον 24-568

Δρ ΧΑΡΙΛΑΟΣ ΡΗΤΟΡΙΔΗΣ
Εἰδικὸς εἰς τὰ παθολογικὰ καὶ στηθικὰ νοσήματα.
Διδάκτωρ Πανεπιστημίου Βιέννης
Παρίσιοι — Μόναχον
Δέχεται μόνον 3—6 μ.μ. Ἀχαρνῶν 72α. Τηλ. 81.593.

ΑΝΝΕΤΑ ΡΩΜΑΝΟΥ
ΟΔΟΝΤΟΪΑΤΡΟΣ
Ὀρθοδοντικὰ - Στοματολογικά
Ὁδὸς Κανάρη 16. Κολωνάκι
Δέχεται 3—8 μ.μ. Τηλ. 28-229

ΒΥΡΩΝ Κ. ΧΑΛΙΔΗΣ
ΠΑΙΔΙΑΤΡΟΣ
Διδάκτωρ Πανεπ. Βερολίνου
Ἐπιμελητὴς Δημοτ. Βρεφοκομείου
τ. ἐπιμελητὴς Παιδιατρ. Κλινικῆς Koenigsberg
Ἀσκληπιοῦ 9 Τηλ. 21-350
4—7 μ.μ.

Γ. Κ. ΤΡΙΑΝΤΑΦΥΛΛΟΥ
Ἀφροδίσια — Δερματικὰ
Σατωβριάνδου 32
Τηλέφ. 27.869

ΝΟΜΙΚΟΝ ΦΡΟΝΤΙΣΤΗΡΙΟΝ
Στυμφαλιάδου (Σπ. Τρικούπη 6).
Ἀπὸ τῆς 10ης τρέχοντος ἄρχεται νέον τμῆμα

ΜΙΚΡΑΙ ΑΓΓΕΛΙΑΙ

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ ... ΑΚΑΔΗΜΙΑΣ ...
ΠΩΛΕΙΤΑΙ ...
ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ ...
ΓΡΑΦΕΙΑ ΚΤΗΜΑΤΩΝ ... ΤΟΥΝΑ Σταδίου ... 23.168.

ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΠΡΟΜΗΘΕΙΩΝ

Ἡ Ἐπιτροπὴ τῆς Κρατικῶν Προμηθειῶν ... ὅτι τὴν 9ην Ὀκτωβρίου ... Παρασκευὴν καὶ ὥραν ... α') 43.170 ποδῶν ... β') 10.079 ποδῶν ...

Ὁ Πρόεδρος
Α. ΑΡΓΥΡΟΣ

Ὁ Γραμματεὺς
Α. ΑΝΑΣΤΑΣΙΟΥ

ΠΡΟΚΗΡΥΞΙΣ ΜΕΙΟΔΟΤΙΚΟΥ ΔΙΑΓΩΝΙΣΜΟΥ

Τὸ ὑπουργεῖον τῶν ... προκηρύσσει μειοδοτικὸν διαγωνισμὸν πρὸς ἀνάδειξιν μειοδότου διὰ τὴν προμήθειαν τῶν ἀπαιτουμένων εἰδῶν γραφομηχανῆς ... Κεντρικῆς Ὑπηρεσίας τοῦ ... καὶ Τουρισμοῦ μέχρι τέλους ... 1937 ... καὶ ὥραν 12ην ἐνώπιον τῆς ... Ἐπιτροπῆς.

Πλείονες πληροφορίαι ... καὶ ἑκάστην Τετάρτην ... τὸν ὥραν 12—2 ...

ΝΙΠΠΟΝ ΥΟΥΣΕΝ ΚΑΪΣΑ
(Ἰαπωνικὴ Γραμμὴ)
Φέρομεν εἰς γνῶσιν ... ὅτι τὸ ταχύπλοον ἀτμόπλοιον «ΔΟΥΡΜΠΑΝ ΜΑΡΟΥ» τῆς Ἰαπωνικῆς ... Πειραιῶς τὴν 7ην Ὀκτωβρίου διὰ ΣΙΓΚΑΠΟΥΡΗΝ ... ΣΑΝΧΑΗΝ, ΚΟΜΠΕ, ΥΟΚΟΧΑΜΑ καὶ λιμένας μεταφορτώσεως Ἀνατολῆς ...
Διὰ πᾶσαν πληροφορίαν ... κ.κ. ΚΡΩΒΒ & ΣΤΙΒΕΝΣ Πειραιεῖ, ὁδὸς Ναυαρίνου 1, ἔναντι Ἠλεκτρικοῦ ...
Ἐν Πειραιεῖ τῇ 22α Σεπτεμβρίου 1936.

Η ΔΗΜΟΣΙΟΓΡΑΦΙΚΗ ΒΙΒΛΙΟΘΗΚΗ
Περιέχει τὰ πλουσιώτερα ... ἀθηναϊκοῦ Τύπου ... θούσης τριακονταετίας ...
Τὴν Α. Μ. τὸν Βασιλέα ... Ἀκαδημίαν, τοὺς διευθυντὰς ἐφημερίδων, τὸν Κλῆρον ... ξιωματικούς, τὸν διπλωματικὸν ... ὅλον τὸν κόσμον τῶν ... Ἱδρύθη καὶ διευθύνεται ὑπὸ τοῦ
ΠΕΤΡΟΥ ΚΡΙΑΛΑ...
Ὁδὸς Σοφοκλέους (Στοὰ Πάππου)

Ὁ ἰατρὸς Ἀφροδισίων ... ματικῶν νοσημάτων
Π. ΝΑΚΗΣ
Δέχεται Μάρνη 29. 9—1 ...
Τηλ. 21.198.

ΙΑΤΡΟΣ Α. ΣΙΜΟΝΕΤΟΣ
Παθήσεις στομάχου καὶ ... θρέψεως (διαβήτης ...)
Σατωβριάνδου 50. Τηλ. ...

ΝΙΚΟΣ Κ. ΠΕΤΡΙΔΗΣ
Στομαχολόγος - Ἐντερολόγος - Ἐνδοκρινολόγος ... σήματα θρέψεως
Εἰδικευθεὶς ἐν Βερολίνῳ ... Παρισίοις
9½—11 π.μ. ...

ΑΙ ΕΚΔΗΛΩΣΕΙΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

...ΧΙΑ.— Παράρτημα Συνδέσμου ... Ἀλληλεγγύης Ἀποστράτων ... Ἀμφιλοχίας, ... δι' ἐθνοσωτήριον στάσιν ... δηλοῖ ὅτι τάσσεται παρὰ ... σας. Πρόεδρος παραρτήματος ... Εὐγένιος Στράτος, ἀπόστρατος λοχαγός.

...ΜΟΙΕΙΧΟΝ.— Ἐπ' εὐκαιρίᾳ ... συγκεντρώσεως προέδρων ... τῆς ἐπαρχίας Διδυμοτείχου πρὸς σύσκεψιν ἐπὶ τοπικῶν ζητημάτων, ὑποβάλλομεν εἰς ... Κυβέρνησιν ἐγκάρδια ... δι' ἐθνοσωτήριον ἔργον ... τασσόμενοι εἰς τὸ πλευρὸν ... ὅτι ἐν μέτρῳ τῶν ... μας ἐνισχύσωμεν ἐθνικὴν ... προσπάθειαν σεβαστῆς Κυβερνήσεως ... ἐμφάνισιν νέαν Ἑλλάδα ... ἰδανικῶν. ... ὅτι ἡ ἐθνικὴ Βασιλικὴ Κυβέρνησις ... διὰ χαραχθείσης κατευθύνσεως ... θὰ ἐξυγιάνῃ τὸ Κράτος, ... εὐόδωσιν τοῦ ἔργου ὑμῶν ... ἀναμορφώσεως ... ἐπ' ἀγαθῷ τῆς Πατρίδος. ... Δήμαρχος Διδυμοτείχου, Δ. ... Πρόεδροι Κοινοτήτων ... Β. Σίμου, Θουρίου ... Ἀμουρίου Ε. Δοῦλος, ... Α. Παρασκευόπουλος, Βρυσικῶν ... Κ. Τριχουλίδης, Ποιμενικοῦ ... Πετράδων Ε. Λεσίου ... Σκουρτοχωρίου Χ. Ἀμουδιᾶς ... Καράτης, Α. Παπαλαμπίδης, ... Κ. Γκασίδης, Ἀσημενίου, Ε. ...

...ΑΣΤΟΡΙΑ.— Σύλλογος κυνηγῶν ... Καστορίας ἀριθμῶν περὶ τὰ ... ἐνεργὰ μέλη συγχαίρει ὑμᾶς ... δι' ἐθνοσωτήριον χειρονομίαν ... σας καὶ τάσσεται παρὰ τὸ ... σας πρὸς συνέχισιν ὑπερόχου ... ἔργου ὑμῶν ἐπ' ἀγαθῷ φιλτάτης Πατρίδος. ... Διοικητικὸν Συμβούλιον: ... Ζῆκος, Ἀγγελλόπουλος, ... Στάθης Τζώρτζης, ... Μαυροδίτης.

ΠΑΤΡΑΙ.— Συγχαίρομεν διὰ ... πατριωτικὴν χειρονομίαν σας καὶ ὑποστηρίξιν λαϊκῶν τάξεων. ... Σωματεῖον Β' κατηγορίας Πατρῶν «Ὁ Ἅγιος Ἀνδρέας». Ὁ ... Πρόεδρος Παν. Κολυβᾶς, ὁ γραμματεὺς Σπυρίδων Μεντζελόπουλος, ... Διοικητικὸν Συμβούλιον καὶ τὰ μέλη.

ΝΑΥΠΑΚΤΟΣ.— Ὁ ἐπαγγελματικὸς κόσμος τῆς πόλεώς μας ἀ... δι' ἡμῶν τὰ πλέον ἐγκάρδια συγχαρητήρια διὰ τὴν πατριωτικὴν ὑμῶν χειρονομίαν ἀπαλλάξαν... Ἑλληνικὴν Πατρίδα ἐκ τοῦ ... κομμουνιστικοῦ μιάσματος καὶ κομματικῆς ρουσφετολογίας καὶ τάσσεται ἀνεπιφυλάκτως παρὰ τὸ ... πλευρὸν τῆς σεβαστῆς Κυβερνήσεως ... εὐόδωσιν ἀναληφθέντος ... ἔργου. ... Πρόεδρος Ἰω. Πλούμης, ὁ ... γραμματεὺς Ἀν. Λουκόπουλος.

...ΗΝΟΣ.— Ἡ ἐγκαινιασθεῖσα ἐ... δρᾶσις σας συγκινεῖ τὴν Τῆνον ... δι' οἰκογενειακὸν ... σύνδεσμον. ... Πρόεδρος Κοινότητος Τήνου Π. ... Ζώζος.

ΚΑΛΑΜΠΑΚΑΣ.— Κοινότης μου, ... ὁλοψύχως, τάσσεται παρὰ πλευρόν σας. Εὔχεται ... σωτηρίου ἐθνικῆς σωτηρίας ... Πρόεδρος Κοινότητος Βα... Τρικκάλων Ἀχιλ. Νίκου.

ΒΟΥΡΛΙΩΤΩΝ.— Κοινοτικὸν Συμβούλιον καὶ λαὸς Βουρλιωτῶν συγχαίρει ... ἐθνικὴν Κυβέρνησιν διὰ πατριωτικὴν χειρονομίαν, ἐκφράζει εὐγνωμοσύνην καὶ ἀφοσίωσιν του ... εὐχόμενοι εὐόδωσιν ἔργου ... Θεῶν.— Πρόεδρος Σπύρου.

ΑΡΤΑ.— Τὸ Σωματεῖον Φορτοεκφορτωτῶν Ἀλύκης Ἄρτης «Ἅγιος Γεώργιος» συγχαίρει ὑμᾶς ἐνθουσιωδῶς διὰ γενναίαν χειρονομίαν σωτηρίας χειμασθείσης ἑλληνικῆς Πατρίδος, τασσόμενον ὑπὸ ἔνδοξον σημαίαν ἐπαινετῶν προσπαθειῶν σας ἀνόρθωσιν Ἔθνους. Πρόεδρος Μπιρζόλας, Γραμματεὺς Σα...

ΠΟΛΙΑΝΗΣ ΚΑΛΑΜΩΝ.— Θαυμάζομεν καὶ εὐγνωμονοῦμεν Σεβαστὸν Βασιλέα καὶ ὑμᾶς διὰ ἐθνοσωτήριον πολιτικὴν ὑμῶν. Κοινοτάρχης Πολιανῆς Ἀνδρ. Μαλακάκης.

Ἐπιμελῶς!

Ἡ Ἐπικίνδυνος Ζώνη ἀποτελεῖται ἀπὸ τὰ μεταξὺ τῶν δοντιῶν διαστήματα, τὰς ἀτελείας τοῦ σμάλτου καὶ τὴν γραμμὴν ἐπαφῆς τῶν οὔλων μὲ τὰ δόντια. Ἐδῶ, μόρια τροφῶν ἀπρόσιτα εἰς τὴν ὀδοντόβουρτσά σας, ὑφίστανται ζύμωσιν καὶ ἀναπτύσσουν ὀξέα ποὺ προσβάλλουν τὰ δόντια καὶ τὰ οὖλα προκαλοῦντα σῆψιν καὶ ἐρεθισμόν.

Ἡ ὀδοντόπαστα ΣΚΟΥΙΜΠ εἶναι ἀλκαλική. Συνδυάζει εἰς μίαν συσκευασίαν ἀσφαλεῖ καὶ ἀκινδύνους ἰδιότητας καθαρισμοῦ καὶ στιλβώσεως μὲ ἀλκαλικὰς ἰδιότητας ἰδιαιτέρως ὠφελίμους διὰ τὰ οὖλα. Συσφίγγει καὶ ὁμορφαίνει τὰ οὖλα κατὰ τρόπον θετικὸν καὶ ἀσφαλῆ. Καθαρίζετε τὰ δόντια σας τακτικὰ μὲ τὴν εὐχάριστη ἐπιστημονικὴ ὀδοντόκρεμα ΣΚΟΥΙΜΠ ποὺ ἀποκαλύπτει τὴν φυσικὴ λευκότητα τῶν δοντιῶν σας καὶ γίνεται ἄγρυπνος φρουρὸς τῆς Ἐπικινδύνου Ζώνης.

ΑΠΟΚΛΕΙΣΤΙΚΟΣ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΣ
Β. Σ. ΒΕΛΙΣΣΑΡΑΤΟΣ
38 ΟΜΗΡΟΥ - ΑΘΗΝΑΙ - ΤΗΛ. 28.104

ΟΔΟΝΤΟΚΡΕΜΑ **SQUIBB** Η ΑΛΚΑΛΙΚΗ ὀδοντόπαστα

ΜΑΡΙΑ ΣΤΕΦ. ΜΑΝΟΥ, χειροῦργος ὀδοντίατρος, ὁδὸς Πειραιῶς ...

Ἀθλητισμὸς

—Ἀφίχθησαν οἱ Γιουγκοσλαῦοι καὶ οἱ Βούλγαροι

Χθὲς τὴν πρωΐαν ἀφίχθησαν σιδηροδρομικῶς οἱ Γιουγκοσλαῦοι καὶ οἱ Βούλγαροι ἀθληταί, γενόμενοι δεκτοὶ εἰς τὸν σταθμὸν ὑπὸ ἀντιπροσώπων τοῦ Σ.Ε.Γ.Α.Σ. καὶ ἀρκετῶν φιλάθλων.

Οἱ ἀφιχθέντες ἀθληταὶ προεγυμνάσθησαν χθές, οἱ μὲν Σέρβοι εἰς τὸ Στάδιον, οἱ δὲ Βούλγαροι εἰς τὸ γυμναστήριον τοῦ Πανελληνίου. Μετὰ τῶν Βουλγάρων ἀθλητῶν ἀφίκετο ἐπίσης καὶ ὁ κ. Ἰβὰν Κάτσεφ, ἀρχηγὸς τῆς Βουλγαρικῆς ἀποστολῆς καὶ μέλος τῆς Διαβαλκανικῆς Ἀθλητικῆς Ἐπιτροπῆς.

Οἱ ξένοι ἀθληταὶ καὶ οἱ Ἕλληνες θὰ καταθέσουν σήμερον τὸ ἀπόγευμα στέφανον εἰς τὸν Ἄγνωστον Στρατιώτην.

Σήμερον ἐπίσης φθάνει ἐκ Κωνσταντινουπόλεως καὶ ὁ κ. Μπουχὰν Φελέκ, μέλος τῆς Διαβαλκανικῆς Ἀθλητικῆς Ἐπιτροπῆς.

Εἰς τὸ Βιβλιοπωλεῖον Γ. Χ. ΚΟΡΝΑΡΟΥ, ἔναντι Ὑπουργείων Οἰκονομικῶν καὶ Ἐσωτερικῶν (Σταδίου 34 β') πωλοῦνται ἅπαντα τὰ σχολικὰ βιβλία δεδεμένα.

ΤΑ ΚΟΣΜΗΜΑΤΑ ΣΑΣ
προτοῦ τὰ πωλήσετε ἐπισκεφθῆτε με. Ἀσφαλῶς ἡ προσφορά μου θὰ εἶνε ἀνωτέρα. Χρυσᾶ, Ἀδάμαντες, Μπριγιὰν καὶ ἄλλους πολυτίμους λίθους. Σ. Κοκκινάκης, Γωνία Ἀθηνᾶς καὶ Λυκούργου ἀριθ. 9 Ε. Τηλέφ. 21—787.

Ο ΦΥΜΑΤΙΟΛΟΓΟΣ
Διευθυντὴς τοῦ Σανατορίου Νταοῦ Πεντέλης, ἰατρὸς Δημ. Γ. Βεζύρογλου, διδάκτωρ Πανεπ. Βιέννης καὶ τ. ἐπιμελητὴς τῶν Σανατ. Wienerwald καὶ Μελισσίων Πεντέλης, δέχεται Ἀκαδημίας 72, 11 — 1, 5 — 8. Τηλ. 25-226. Ἀκτῖνες Rontgen.

ΡΟΔΟΣΤΑΓΜΑ γνήσιον ἔχει μόνον ὁ Ἀπ. Λέκας, Σκύρου καὶ Κυψέλης 80. Τηλέφ. 80—546.

ΣΤΗΘΙΚΑ. Γ. Α. ΓΕΩΡΓΑΚΟΠΟΥΛΟΣ, λεωφ. Ἀφεντούλη 7, Πειραιεύς. Τηλ. 40158.

ΒΑΣΙΛΙΚΟΝ ΘΕΑΤΡΟΝ
ΩΔΕΙΟΝ ΗΡΩΔΟΥ ΑΤΤΙΚΟΥ
ΣΟΦΟΚΛΕΟΥΣ
ΗΛΕΚΤΡΑ
ΕΒΔΟΜΑΣ ΑΡΧΑΙΟΥ ΔΡΑΜΑΤΟΣ
ΣΑΒΒΑΤΟΝ 3 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ

Η ΣΟΦΙΑ ΒΕΜΠΟ

ΣΤΟ ΝΕΟ ΜΕΓΑΛΟ ΣΟΥΞΕ ΤΗΣ
Α.Ο. 2335 «ΣΕ ΛΥΠΑΜΑΙ» (ΤΑΓΚΟ) «ΜΗ ΦΥΓΗΣ» (ΤΑΓΚΟ)
Σὲ δίσκους
His Master's Voice
ΓΕΝ. ΑΝΤ/ΠΟΙ. Αφοί ΛΑΜΠΡΟΠΟΥΛΟΙ

ΤΟ ΔΙΕΘΝΕΣ ΣΥΝΕΔΡΙΟΝ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗΣ

Αὔριον ἀρχίζουν αἱ ἐργασίαι τῆς 23ης συνόδου τοῦ διεθνοῦς συνεδρίου στατιστικῆς εἰς τὸ ὁποῖον θὰ μετάσχουν ἑκατὸν ἑβδομήκοντα ξένοι ἐπιστήμονες, στατιστικοί, οἰκονομολόγοι κλπ. Τὴν πρωΐαν οἱ σύνεδροι θὰ ἐπισκεφθοῦν τὴν Ἀκρόπολιν καὶ τὸ μουσεῖον της, τὸ ἀπόγευμα δὲ θὰ παρακαθήσουν εἰς τεῖον, τὸ ὁποῖον παραθέτει πρὸς τιμήν των ὁ πρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως εἰς τὸ ξενοδοχεῖον «Μεγάλης Βρεταννίας». Ἡ ἐναρκτήριος συνεδρίασις θὰ γίνῃ μεθαύριον πιθανώτατα δὲ θὰ παραστῇ εἰς αὐτὴν καὶ ὁ Βασιλεύς, ἐὰν ἔχῃ ἐπιστρέψει ἐκ Κερκύρας. Αἱ ἐργασίαι τοῦ συνεδρίου θὰ διαρκέσουν ἐπὶ τετραήμερον.

ΠΗΛΙΑΣ ΚΟΥΣΚΟΥ-ΤΑΜΒΑΚΗ
Ἰατρὸς Γυναικολόγος — Μαιευτὴρ Εἰδικῶς ἐν Παρισίοις σπουδάσασα
Σκουφᾶ 73β. Τηλ. 22.300

Κωνστ. Π. Κασιμάτης
Χειροῦργος ὀδοντίατρος Π. Ναυτικοῦ
Χαλκοκονδύλη 41, Ἀθῆναι
Ὧραι ἐπισκέψεων 8—1 καὶ 3—7

ΙΑΤΡΟΣ, δημόσιος ὑπάλληλος, διαθέτων Ἰατρεῖον καὶ Μικροβιολογικὸν Ἐργαστήριον εἰς κεντρικὴν θέσιν ζητεῖ συνεταῖρον ἰατρὸν μικροβιολόγον ἢ δερματολόγον ἐπιθυμοῦντα ἵδρυσιν ἰατρείου ἢ ἐργαστηρίου. Πληροφορίαι κ. Ἀντώνιον Ἀθανασίου, Χαριλάου Τρικούπη 4 (ὧραι 9—10½ καὶ 4½—7)

Κλινικὴ Κ. ΤΣΑΚΟΠΟΥΛΟΥ, χειρουργοῦ. Φερρῶν 9. Τηλ. 80-035.

ΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ ΤΟΥ ΕΙΚΟΣΙΤΕΤΡΑΩΡΟΥ

ΨΗΦΙΣΜΑΤΑ ΣΥΜΜΕΤΟΧΗΣ ΤΩΝ ΔΙΑΦΟΡΩΝ ΛΑΪΚΩΝ ΟΡΓΑΝΩΣΕΩΝ

ΕΙΣ ΤΟ ΣΥΛΛΑΛΗΤΗΡΙΟΝ ΤΗΣ ΠΑΡΑΣΚΕΥΗΣ

Τὴν προσεχῆ Παρασκευὴν 2αν Ὀκτωβρίου καὶ ὥραν 7.30' μ. μ. συγκροτεῖται εἰς τὴν πλατεῖαν Συντάγματος συλλαλητήριον τοῦ λαοῦ τῆς Πρωτευούσης πρὸς τὸν ὁποῖον θὰ ὁμιλήσῃ ὁ πρωθυπουργὸς κ. Ι. Μεταξᾶς.

Ὀργανώσεις, Δήμαρχοι, Κοινοτάρχαι, Ἐργατικὰ Σωματεῖα, Λαϊκαὶ ἐπιτροπαὶ συνοικιῶν, Προσφυγικαὶ ὀργανώσεις, Φοιτηταί, Παλαιοὶ Πολεμισταί, Νεολαία κλπ., ἐξέδωκαν ψηφίσματα καὶ προσκλήσεις συμμετοχῆς εἰς τὸ συλλαλητήριον.

Πρὸς ἀποφυγὴν τυχὸν δυσαρέστων ἐκ τοῦ συνωστισμοῦ δὲν ἐπετράπη ἡ κάθοδος τῶν κατοίκων τῶν χωρίων τῆς Ἀττικῆς εἰμὴ μόνον ἀντιπροσωπείας ἑνὸς ἑκάστου καὶ τοῦτο ἵνα μὴ ταλαιπωρηθοῦν οἱ κάτοικοι τῶν χωρίων κατὰ τὴν ἐπιστροφήν των.

ΤΑ ΨΗΦΙΣΜΑΤΑ

Πρὸς τὸν κ. Ὑπουργὸν Διοικητὴν Πρωτευούσης.

Κύριε Ὑπουργέ,

Διερμηνεύοντες τὴν παρὰ πολλῶν ὀργανώσεων καὶ συνδημοτῶν ἡμῶν ὑποβληθεῖσαν πρὸς ἡμᾶς πρότασιν, λαμβάνομεν τὴν τιμὴν νὰ παρακαλέσωμεν ὑμᾶς ὅπως εὐαρεστηθῆτε νὰ εἰσηγηθῆτε εἰς τὴν Α. Ε. τὸν κ. Πρόεδρον τῆς Ἐθνικῆς Κυβερνήσεως, ἵνα ἐπιτρέψῃ τὴν σύγκλησιν παλλαϊκῆς συγκεντρώσεως ἐν τῇ πλατείᾳ Συντάγματος, καθ' ἣν νὰ παρακληθῇ οὗτος ἵνα εὐαρεστηθῇ καὶ ὁμιλήσῃ πρὸς τὸν λαόν.

Οὕτως ὁ λαὸς θὰ εὕρῃ τὴν εὐκαιρίαν νὰ διαδηλώσῃ τὴν πρὸς τὸν ἀρχηγὸν τοῦ νέου Κράτους καὶ τὴν Κυβέρνησίν του τὴν ἀφοσίωσίν του καὶ τὴν ἀναγνώρισιν ὅτι αἱ προσφερθεῖσαι καὶ προσφερόμεναι ὑπηρεσίαι πρὸς τὸν λαὸν τυγχάνουσι τῆς πλήρους ἐγκρίσεως τοῦ Ἔθνους.

Παρακαλοῦμεν ἐπίσης ὅπως γνωρίσητε ἡμῖν τὸ ταχύτερον τὴν ληφθησομένην ἀπόφασιν ἵνα προβῶμεν ἐγκαίρως εἰς τὰς σχετικὰς πρὸς τοῦτο καθ' ἡμᾶς ἐνεργείας.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 19 Σεπτεμβρίου 1936.

Οἱ Δήμαρχοι καὶ Πρόεδροι Κοινοτήτων Περιφερείας Διοικήσεως τῆς Πρωτευούσης

Δήμαρχοι: Ἀμβρόσιος Πλυτᾶς Δήμου Ἀθηναίων, Σωτήριος Στρατήγης Δήμου Πειραιῶς, Σ. Κορᾶής Ν. Κοκκινιᾶς, Ι. Ἀραπάκης Καλλιθέας, Κ. Φίλανδρος Ἁγίου Γεωργίου Κερατσινίου, Γ. Φελέκης Ν. Ἰωνίας, Ν. Καστριώτης Περιστερίου, Γ. Κυπραῖος Καισαριανῆς, Ν. Φραγκιάδης Βύρωνος.

Πρόεδροι Κοινοτήτων: Δημ. Μαραγκὸς Γλυφάδας, Ι. Χαριάτης Ἑλληνικοῦ, Β. Θεμελίδης Κομνηνῶν, Ἀθ. Κοτοπούλης Καλαμακίου, Ἀθαν. Καρέλλας Ν. Σμύρνης, Κωνστ. Τουφεξῆς Παλ. Φαλήρου, Χρῆστος Τρακάδας Ἁγίου Δημητρίου, Γεώργ. Βαλαβάνης, Γ. Καλογιάννης Ζωγράφου, Ἰωάν. Κοντόπουλος Ἁγ. Παρασκευῆς, Νικ. Βιτάλης Χολαργοῦ, Σ. Θεοδοσίου Χαλανδρίου, Π. Ψαρέας Πεντέλης (Ἀντιπρόεδρος), Θ. Δατσέρης Ν. Ἐυθραίας, Ι. Βαρουξάκης Κηφισιᾶς, Δημ. Μόσχας Ἀμαρουσίου, Χρῆστος Θαλασσινὸς Ψυχικοῦ, Κ. Μαλαματιανὸς Φιλοθέης, Π. Σινόπουλος Κουκουβαούνων, Νικ. Μαλιαγρὸς Ἡρακλείου Ἀττικῆς, Εὐάγγελος Μαῦρος Καλογρέζας, Εὐάγγελος Λιόσης Ν. Λιοσίων, Χαράλαμπος Πηλιχὸς Καματεροῦ, Ἰω. Σκαρπέλης Ἁγ. Ἀναργύρων, Ἄγγελος Ἀγγελίδης Ν. Φιλαδελφείας, Μιλτιάδης Ἀγγελίδης Ν. Χαλκηδόνος, Ἀθαν. Παπαδόπουλος Αἰγάλεω, Μιχ. Κουτσοῦκος, Χαϊδαρίου, Δημ. Καραγιάννης Καρυδαλλοῦ, Μιχ. Σταυράκης Ἁγ. Ἰωάννου Ρέντη, Δημ. Μιχαλοδημητράκης Μοσχάτου, Νικ. Κόκκινος Ταύτου, Μιχ. Μουσούρης Νέου Φαλήρου, Δημ. Κουφουδάκης Περάματος.

Ὑπὸ τοῦ Ἐμπορικοῦ καὶ Βιομηχανικοῦ Ἐπιμελητηρίου Ἀθηνῶν ἐξεδόθη τὸ κάτωθι ψήφισμα:

Ἀθῆναι, τῇ 24 Σ)βρίου 1936.

Πρὸς τὴν Α. Ε. τὸν Πρόεδρον τῆς Κυβερνήσεως κ. Ἰωάν. Μεταξᾶν

Ὁ ἐμπορικός, βιομηχανικός, ναυτικός, ἐπαγγελματικὸς καὶ βιοτεχνικὸς ἐν γένει κόσμος τῆς πρωτευούσης καὶ τοῦ Πειραιῶς, παρακολουθῶν μετ' ἰδιαιτέρας ἱκανοποιήσεως τὸ μέχρι τοῦδε συντελεσθὲν παρὰ τῆς Κυβερνήσεως ἔργον τῆς ἐθνικῆς ἀναδημιουργίας, ἐγγυώμενον τὴν ὁλοκλήρωσιν τῆς ἀναγεννήσεως τῆς Χώρας, θέλει συμμετάσχει ἐκθύμως τοῦ συγκροτηθησομένου τὴν μεταπροσεχῆ Παρασκευήν, 2αν Ὀκτωβρίου ἐ. ἔ. ἐθνικοῦ συλλαλητηρίου.

Ἐκδηλῶνον δὲ τὴν πίστιν αὐτοῦ διὰ τὴν ὑπὸ τὴν ἡγεσίαν Ὑμῶν μιᾶς καλυτέρας ἐθνικῆς αὔριον, παρακαλεῖ τὴν Ὑμετέραν Ἐξοχότητα ὅπως παραστῇ εἰς τὸ συλλαλητήριον καὶ ὁμιλήσῃ πρὸς τὸν λαὸν ἐπὶ τοῦ κυβερνητικοῦ ἔργου, διὰ τὴν ἐπιτυχίαν τοῦ ὁποίου αἱ παραγωγικαὶ τάξεις τῆς Χώρας θέλουν Σᾶς παράσχει τὴν ἀμέριστον συνδρομήν.

Ἐμπορικὸν καὶ Βιομηχανικὸν Ἐπιμελητήριον Ἀθηνῶν Κλ. Μανέας.
Ἐμπορικὸν καὶ Βιομηχανικὸν Ἐπιμελητήριον Πειραιῶς Π. Κάντζιας.
Ἐπαγγελματικὸν καὶ Βιοτεχνικὸν Ἐπιμελητήριον Ἀθηνῶν Γ. Λαμπρινάκος.
Ἐπαγγελματικὸν καὶ Βιοτεχνικὸν Ἐπιμελητήριον Πειραιῶς Δ. Πετροπουλάκος.
Ἕνωσις Ἐπιμελητηρίων τῆς Ἑλλάδος Ἐπ. Χαρίλαος.

Πρὸς τὴν Α. Ε. τὸν Πρόεδρον τῆς Κυβερνήσεως κ. Ι. Μεταξᾶν.

Ἡ Πανελλήνιος Ἀστικὴ Ἕνωσις Κτηματιῶν, μετέχουσα τοῦ συλλαλητηρίου τῆς 2ας Ὀκτωβρίου, καθ' ὃ θέλει διαδηλωθῆ ὁ ἐνθουσιασμὸς διὰ τὴν ἐπελθοῦσαν ἐθνοσωτήριον μεταβολὴν τῆς 4ης Αὐγούστου καὶ ἡ ἀκράδαντος πίστις διὰ τὸ συντελεσθὲν καὶ συντελούμενον ἔργον ὑπὸ τῆς ὑμετέρας Κυβερνήσεως, παρακαλεῖ τὴν Ὑμετέραν Ἐξοχότητα ὅπως τιμήσῃ τὸ συλλαλητήριον καὶ ὁμιλήσῃ πρὸς τὸν λαόν.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 17 Σεπτεμβρίου 1936.

Πανελλήνιος Ἀστικὴ Ἕνωσις Κτηματιῶν. Ὁ Πρόεδρος Ἰωάννης Παμπούκης. Ὁ Γεν. Γραμματεὺς Ἠλίας Κούκης. Ἀστικαὶ Ὀργανώσεις. Ὁ Πρόεδρος Δημήτριος Φιντικλῆς.

ΕΜΠΟΡΙΚΟΣ ΣΥΛΛΟΓΟΣ ΑΘΗΝΩΝ

Ἐν Ἀθήναις, τῇ 22α Σεπτεμβρίου 1936.

Πρὸς τὴν Α. Ε. τὸν κ. Ἰωάννην Μεταξᾶν, Πρόεδρον τῆς Κυβερνήσεως.

Ἐξοχώτατε,

Ὁ ἡμέτερος Σύλλογος, μετέχων μετὰ τῶν ἄλλων ὀργανώσεων τοῦ συγκροτηθησομένου τὴν 2αν Ὀκτωβρίου παλλαϊκοῦ συλλαλητηρίου, καθ' ὃ θὰ ἐκδηλωθῇ ὁ ἐνθουσιασμὸς καὶ ἡ ἀκράδαντος πεποίθησις καὶ πίστις πρὸς τὴν Ὑμετέραν Κυβέρνησιν διὰ τὸ ἀναληφθὲν μέγα ἐθνικὸν ἔργον, παρακαλεῖ τὴν Ὑμετέραν Ἐξοχότητα ὅπως τιμήσῃ τὸ συλλαλητήριον καὶ ὁμιλήσῃ πρὸς τὸν συγκεντρωθησόμενον λαόν.

Ὁ Πρόεδρος Σ. Βαρκούτας. Ὁ Γ. Γραμματεὺς Κ. Παπαγιάννης. Οἱ Σύμβουλοι Γ. Σαμαρτζῆς, Δ. Βασιλόπουλος, Λ. Μιχαλόπουλος, Κ. Σγούρδας, Α. Εὐθυμιάδης, Κ. Καστόπουλος, Δ. Παπαδιαμαντόπουλος, Κ. Δημητρίου, Α. Ἀκριβός, Σ. Παπαντωνίου, Ι. Παπαγεωργόπουλος, Α. Σαραντόπουλος.

Ὑπὸ τοῦ Ἐμπορικοῦ Συλλόγου Πειραιῶς ἐξεδόθη τὸ κάτωθι ψήφισμα:

24 Σεπτεμβρίου 1936.

Α. Ε. Κύριον Ι. Μεταξᾶν, Πρόεδρον Κυβερνήσεως.

Ἐξοχώτατε,

Ὁ Ἐμπορικὸς Σύλλογος Πειραιῶς ἐπὶ τῷ παρ' Ὑμῶν καὶ τῆς Σεβαστῆς Κυβερνήσεως ἀναληφθέντι ἐθνικῷ ἔργῳ τῆς ἀναδημιουργίας τοῦ Κράτους, συμμετέχων μετὰ τῶν λοιπῶν ὀργανώσεων τοῦ παλλαϊκοῦ συλλαλητηρίου, τοῦ συγκροτηθησομένου τὴν 2αν Ὀκτωβρίου καὶ ἀπηχῶν τὰ αἰσθήματα καὶ τὴν ἱκανοποίησιν τῶν ἐργαζομένων τάξεων ἐπὶ τούτῳ, παρακαλεῖ τὴν Ὑμετέραν Ἐξοχότητα ὅπως τιμήσῃ τὸ συλλαλητήριον καὶ εὐαρεστηθῇ νὰ ὁμιλήσῃ πρὸς τὰς συγκεντρωθησομένας ἐργαζομένας τάξεις.

Ὁ Πρόεδρος Χ. Θ. Καραμανώφ. Ὁ Γεν. Γραμματεὺς Π. Λίτσικας.

ΕΘΝΙΚΟΣ ΠΑΜΦΟΙΤΗΤΙΚΟΣ ΣΥΛΛΟΓΟΣ

Πρὸς τὴν Α. Ε. τὸν Πρόεδρον τῆς Κυβερνήσεως κ. Ἰωάννην Μεταξᾶν.

Ἐξοχώτατε, Κύριε Πρόεδρε,

Ὁ Ἐθνικὸς Παμφοιτητικὸς Σύλλογος ὡς ἐκπρόσωπος τῆς σπουδαζούσης Νεολαίας, πιστὸς εἰς τὰς ἐθνικάς, τὰ ἰδεώδη τῆς φυλῆς καὶ τὴν δυναμικότητα ταύτης πρὸς ἐκπλήρωσιν τοῦ σκοποῦ τῆς ἱστορικῆς ἀποστολῆς τῆς Ἑλλάδος, εὗρεν εἰς τὴν τελευταίαν ὑφ' ὑμῶν κ. Πρόεδρε, ἐπελθοῦσαν μεταβολὴν τὴν ὅλην ἐπιστέγασιν τῶν ἐπὶ σειρὰν ἐτῶν ἀγώνων του. Μὲ ὑπερηφάνειαν ἡ νεολαία ἀντικρύζουσα σήμερον τὴν τάξιν μεθ' ἧς ἀκολουθεῖ τὸν δρόμον τῶν πόθων της καὶ τοῦ προορισμοῦ της μὲ συμβολὴν καὶ κατεύθυνσιν τὸ Κράτος καὶ χάριν τοῦ Ἔθνους αἰσθάνεται νὰ πλημμυρῇ τὰ στήθη της ἀνάγκη τῆς ἐκπληρώσεως καὶ δημοσίᾳ τῆς εὐγνωμοσύνης της πρὸς τὸ σημερινὸν Ἐθνικὸν Κράτος.

Ἐξοχώτατε κ. Πρόεδρε,

Ὁ Ἐθνικὸς Παμφοιτητικὸς Σύλλογος καὶ αἱ μετ' αὐτοῦ συνεργαζόμεναι ἐθνικαὶ νεολαῖαι καλοῦν διὰ τὴν 2αν Ὀκτωβρίου ἡμέραν Παρασκευὴν καὶ ὥραν 7.45' μ. μ. συλλαλητήριον εἰς τὴν Πλατεῖαν Συντάγματος εἰς ὅ, ὑποβάλλει τὴν παράκλησιν εὐσεβάστως ὅπως παρευρισκομένη καὶ ἡ Ὑμετέρα Ἐξοχότης ὁμιλήσῃ πρὸς τὴν ἑλληνικὴν νεότητα.

Μὲ τὴν πεποίθησιν ὅτι θέλει εἰσακουσθῇ ἡ ὡς ἄνω παράκλησις μιᾶς ἐνθουσιώδους καὶ ἐχούσης ἐπίγνωσιν τῆς θέσεώς της Νεολαίας,

Διατελοῦμεν μετὰ βαθυτάτου σεβασμοῦ.

Διὰ τὸν Ἐθνικὸν Παμφοιτητικὸν Σύλλογον, ὁ πρόεδρος Π. Καροῦτος, ὁ γεν. γραμματεὺς Α. Σωτῆρχος.

Η ΕΘΝΙΚΗ ΝΕΟΛΑΙΑ ΕΛΛΑΔΟΣ

Πρὸς τὴν Α. Ε. τὸν Πρόεδρον τῆς Κυβερνήσεως κ. Ι. Μεταξᾶν.

Σεβαστέ μας κ. Πρόεδρε,

Ἡ γενναία καὶ μεγάλη ἀπόφασίς σας ν' ἀναλάβητε εἰς τὰς στιβαρὰς σας χεῖρας τὸ πηδάλιον τοῦ κλυδωνιζομένου Ἔθνους, ἡ ἀπόφασίς σας ν' ἀπαλλάξητε τὴν Πατρίδα ἐκ τῶν κακοποιῶν ὀργάνων τῶν ἀντεθνικῶν προπαγανδῶν καὶ τῆς παλαιοκομματικῆς συναλλαγῆς καὶ ἀναρχίας, ἐνέπλησσε τὰς ψυχὰς τῆς ἐθνικῆς Νεολαίας μὲ ἐνθουσιασμὸν καὶ ἀνυπόκριτον χαράν.

Ἡ Ἑλληνικὴ Νεολαία, παρημελημένη, ἀκαθοδήγητος καὶ ἀνυπεράσπιστος εἰς τοὺς ἐχθροὺς τῆς ἀπὸ τὸ χθεσινὸν Κράτος, ἔγινε περισσότερον παντὸς ἄλλου ὁ στόχος τῶν ἀνατρεπτικῶν καὶ ἀναρχικῶν προπαγανδῶν. Ἡ ἁγνὴ ψυχή της, συνεχῶς δηλητηριαζομένη ἐξ αὐτῶν ἤρχιζε νὰ χάνῃ τὸν ἐνθουσιασμὸν καὶ τὴν πίστιν της πρὸς τὰ ἐθνικὰ ἰδανικὰ καὶ ἑλληνικὰ πεπρωμένα.

Σήμερον ὅμως, βλέπουσα ἡ Ἑλληνικὴ Νεολαία τὴν ἀναληφθεῖσαν παρ' Ὑμῶν μεγάλην προσπάθειαν τῆς ἀναμορφώσεως τῆς ἑλληνικῆς Πατρίδος, τὸ ἐνδιαφέρον τὸ ὁποῖον ἀπὸ τὴν πρώτην στιγμὴν ἐπεδείξατε πρὸς τὴν Νεολαίαν τῆς Χώρας, εὑροῦσα τὰ ψυχικὰ καὶ ἰδεολογικὰ της μοτίβα εἰς τὰ νέα συνθήματα τοῦ ὑπὸ τὴν ἡγεσίαν Σας σωτηρίου Πατριωτικοῦ Μετώπου, ἐν πλήρει συναισθήσει τῆς ἀποστολῆς της, τῶν δικαιωμάτων της καὶ τῶν καθηκόντων της εἰς τὴν νέαν τάξιν τῶν πραγμάτων, ἐργάζεται διὰ τὴν ἐνίσχυσιν τῆς ὁλοκληρωτικῆς ἐπιτυχίας τοῦ ἀναληφθέντος παρ' Ὑμῶν Ἐθνικοῦ Ἔργου.

Πρὸς τοῦτο, ἐπιθυμοῦσα νὰ βεβαιώσῃ τὴν πίστιν της καὶ τὸν ἐνθουσιασμόν της πρὸς Ὑμᾶς καὶ πρὸς τοὺς νέους ὁρίζοντας, οἵτινες ἀνοίγονται ὑπὸ τὴν πνοήν Σας εἰς τὰ πεπρωμένα τῆς Ἑλλάδος μας, ἡ Ἐθνικὴ Νεολαία Πειραιῶς, ἐν συνεννοήσει μὲ τὰς ἄλλας ἐθνικὰς ὀργανώσεις τῶν Ἀθηνῶν καὶ Πειραιῶς, ὀργανώνει διὰ τὴν 2αν Ὀκτωβρίου, ἡμέραν Παρασκευὴν καὶ ὥραν 7.45. μ. μ. συλλαλητήριον ἐν τῇ πλατείᾳ τοῦ Συντάγματος, παρακαλεῖ δὲ εὐσεβάστως τὴν Ὑμετέραν Ἐξοχότητα νὰ τιμήσῃ τοῦτο διὰ τῆς παρουσίας της καὶ ὁμιλήσῃ πρὸς τοὺς συγκεντρωθησομένους νέους.

Μετὰ σεβασμοῦ καὶ ἀφοσιώσεως
Διὰ τὴν Ἐθνικὴν Νεολαίαν: Θ. Σαμαρτζῆς.

ΟΙ ΠΑΛΑΙΟΙ ΠΟΛΕΜΙΣΤΑΙ

Πρὸς τὴν Α. Ε. τὸν Πρόεδρον τῆς Κυβερνήσεως κ. Ι. Μεταξᾶν.

Λαμβάνομεν τὴν τιμὴν νὰ γνωρίσωμεν Ὑμῖν ὅτι ἡ Ἀνωτάτη Συνομοσπονδία Παλαιῶν πολεμιστῶν Ἑλλάδος, κατόπιν ὁμοφώνου ἀποφάσεως καὶ τῶν διοικητικῶν Συμβουλίων τῶν ὑπ' αὐτὴν ὀργανώσεων Παλαιῶν Πολεμιστῶν Ἀθηνῶν, Πειραιῶς καὶ Περιχώρων, θὰ μετάσχῃ τῆς συγκεντρώσεως τῆς 2ας Ὀκτωβρίου ἐ. ἔ., καθ' ἣ θέλει διαδηλωθῇ ὁ ἐνθουσιασμὸς διὰ τὸ ἀναληφθὲν ἐθνικὸν ἔργον ὑπὸ τῆς Κυβερνήσεώς Σας, παρακαλοῦμεν ὅθεν ὅπως τιμήσητε τὸ παλλαϊκὸν τοῦτο συλλαλητήριον καὶ ὁμιλήσητε πρὸς τὸν συγκεντρωθησόμενον λαὸν καὶ τοὺς Παλαιοὺς Πολεμιστάς.

Μετὰ πάσης τιμῆς
Ὁ διευθύνων Σύμβουλος Σταῦρος Πανούρης. Ὁ Γεν. Γραμματεὺς Γρηγόριος Νικολάου.

Πρὸς τὴν Α. Ε. τὸν Πρόεδρον τῆς Κυβερνήσεως κ. Ι. Μεταξᾶν.

Ἐξοχώτατε κ. Πρόεδρε,

Ἡ Πανελλήνιος Ἕνωσις Ὑπαξιωματικῶν, ἥτις ἐπρωτοστάτησε καὶ κατὰ τὸ παρελθὸν εἰς πᾶσαν ἐθνικὴν ἐκδήλωσιν καὶ δύναται νὰ σεμνύνεται διὰ τοὺς τιμίους αὐτῆς ἀγῶνας πρὸς ἀναπτέρωσιν τοῦ ἐθνικοῦ φρονήματος, ἔλαβε καὶ πάλιν τὴν πρωτοβουλίαν μετὰ τῶν ἄλλων ἐπαγγελματικῶν τῆς πόλεως ὀργανώσεων, νὰ καλέσῃ εἰς συναγερμὸν τοὺς Παλαιοὺς Πολεμιστάς, προκειμένου κατὰ τὸ ὀργανούμενον τὴν 2αν Ὀκτωβρίου συλλαλητήριον τοῦ λαοῦ τῶν Ἀθηνῶν, νὰ διατρανώσῃ τὴν πίστιν αὐτῆς καὶ ἀφοσίωσιν πρὸς τὸν Πρόεδρον καὶ τὰ μέλη τῆς Σεβαστῆς Κυβερνήσεως καὶ τὸν ἐνθουσιασμόν της διὰ τὸ συντελούμενον ἔργον τῆς ἐθνικῆς ἀναδημιουργίας, τῆς κρατικῆς ἀνασυντάξεως.

Παρακαλεῖ ὅθεν δι' ἡμῶν Ὑμᾶς, κύριε Πρόεδρε, ὅπως εὐαρεστηθῆτε καὶ τιμήσητε τὴν ὡς ἄνω συγκέντρωσιν καὶ ὁμιλήσητε πρὸς τὸν λαόν, ἀλλὰ καὶ πρὸς τοὺς Παλαιοὺς Πολεμιστάς, οἱ ὁποῖοι, συγγράψαντες τὰς λαμπροτέρας τῆς ἑλληνικῆς μας ἱστορίας σελίδας, θὰ παραδειγματίζουν τὰς γενεὰς τῶν ἐπιγενομένων.

Εὐπειθέστατοι
Ἐντολῇ Διοικητικοῦ Συμβουλίου
Ὁ Πρόεδρος Π. Τσιμάνης. Ὁ Γενικὸς Γραμματεὺς Κ. Ταπεινός.

Ὡσαύτως συνεστήθησαν κατὰ συνοικίας ὀργανωτικαὶ ἐπιτροπαὶ διὰ τὴν συμμετοχὴν εἰς τὸ συλλαλητήριον καὶ αἱ ὁποῖαι ἀπέστειλαν ἀθρόα ψηφίσματα πρὸς τὸν πρόεδρον τῆς Κυβερνήσεως κ. Ἰω. Μεταξᾶν. Τοιαῦτα ψηφίσματα ἀπεστάλησαν ἐκ μέρους τῶν ὀργανωτικῶν ἐπιτροπῶν τῶν συνοικιῶν Ἁγίας Τριάδος, Λαχαναγορᾶς, Κάτω Πετραλώνων, Ἄνω Πετραλώνων, Θησείου (Λευκὰ Ὄρη), Κουκάκη, Γαργαρέτας, Μακρυγιάννη, Πλάκας, Δουργούτι, Νέου Κόσμου, Α' Νεκροταφείου (Μέτση), Παγκρατίου, Γούβας, Ἀμπελοκήπων, Ἀβέρωφ (Ἀμπελοκήπων), Στέγης Πατρίδος, Σωτηρίας (Σχ. Χωροφυλακῆς), Κουπονίων, Γκύζη, Κουντουριώτη, Νεαπόλεως, Ἐξαρχείων (Πυθαράδικα), Κυψέλης, Ἀλυσίδας, Ἁγίου Λουκᾶ, Κυπριάδου, Λαμπρινῆς, Γαλατσίου, Πλατείας Ἀμερικῆς, Ἁγίας Ζώνης, Κάτω Πατησίων, Ἀχαρνῶν, Σεπολίων, Κολωνοῦ, Ἁγίας Τριάδος, Ἁγίου Σάββα, Πλατείας Κουμουνδούρου, Ἁγίου Γεωργίου (Β' Νεκροταφεῖον), Ἀκαδημίας Πλάτωνος, Προφήτου Δανιήλ, Ἁγίων Ἀποστόλων, Ἁγίου Φιλίππου, Ψυρρῆ καὶ Καλαμιώτου.

Αἱ ἀνωτέρω συνοικιακαὶ ὀργανωτικαὶ ἐπιτροπαὶ εἶνε πολυμελεῖς, ἀποτελοῦνται δὲ ἀπὸ ἐργάτας, ἐπαγγελματίας, ἐπιστήμονας, ἐμπόρους, κτηματίας κλπ.

Η ΧΘΕΣΙΝΗ ΕΡΓΑΤΙΚΗ ΣΥΣΚΕΨΙΣ ΕΝ ΠΕΙΡΑΙΕΙ

«Χθὲς τὴν 10ην π. μ. συνῆλθον ἐν Πειραιεῖ καὶ εἰς τὰ γραφεῖα τῆς Ἑνώσεως Πλοιάρχων Ἐμπορικοῦ Ναυτικοῦ τὰ στελέχη τῆς Πανελλαδικῆς Συνομοσπονδίας Ἐργασίας μετὰ τῶν ἐκπροσώπων ὅλων τῶν Ναυτεργατικῶν Ὀργανώσεων τῶν ἀνηκουσῶν εἰς τὴν Ναυτικὴν Ὁμοσπονδίαν, ἤτοι: 1) Ἕνωσις Πλοιάρχων Ἐμπορικοῦ Ναυτικοῦ, 2) Ἕνωσις Θερμαστῶν Θαλάσσης ὁ «Στέφανσον», 3) Πανελλήνιος Ἕνωσις Ναυτῶν, 4) Πανελλήνιος Ἕνωσις Ναυτομαγείρων ὁ «Ἅγιος Σπυρίδων», 5) Πανελλήνιος Ἕνωσις Θαλαμηπόλων, 6) Πανελλήνιος Ἕνωσις Μηχανικῶν ἐσωτερικῆς καύσεως, 7) Πανελλήνιος Ἕνωσις Ναυτῶν Ἱστιοφόρων, 8) Ἕνωσις Πληρωμάτων Ρυμουλκῶν, 9) Πανελλήνιος Ἕνωσις Ραδιοτηλεγραφητῶν, 10) Ναυτεργατικὸν Τμῆμα Φορτηγῶν Ἀτμοπλοίων, οἵνες ἐξετάσαντες διὰ μακρῶν τὴν κατάστασιν ὡς αὕτη διεμορφώθη μετὰ τὴν ἐθνικὴν μεταβολὴν τῆς 4ης Αὐγούστου, ὠθούμενοι δὲ ἀπὸ τὸν ἀναδημιουργικὸν ἄνεμον, ὅστις ἤρχισε νὰ πνέῃ εἰς τὴν χώραν μας καὶ θέλοντες ἡ δημιουργικὴ του πνοὴ νὰ ἀναγενήσῃ καὶ τὸ ἐργατικὸν κίνημα, ποὺ ἐπὶ δεκαετηρίδας ὁλοκλήρους ἐσκύλευον τὰ κακοποιὰ συγκροτήματα τῶν Καλομοιροκομμουνιστῶν προέβησαν εἰς τὴν ἵδρυσιν τῆς «Ἐθνικῆς Πανελλαδικῆς Συνομοσπονδίας Ἐργατῶν καὶ Ὑπαλλήλων» σκοπὸς τῆς ὁποίας θὰ εἶνε ἡ περιφρούρησις τῆς σημερινῆς ἐθνικῆς καταστάσεως ποὺ ἐπικρατεῖ εἰς τὴν χώραν μας ἀπὸ τῆς 4ης Αὐγούστου καὶ ἐν τῷ μέτρῳ τοῦ δυνατοῦ διεκδικήσεως τῶν ἐργατικῶν ζητημάτων.

Εἰς τὴν ὡς ἄνω ὀργάνωσιν προσεχώρησαν διαλυθεῖσα κατόπιν ἀποφάσεως τῆς Διοικήσεώς της ἡ Πανελλαδικὴ Συνομοσπονδία Ἐργασίας ὡς καὶ αἱ ἐκ τῆς Καλομοιροκομμουνιστικῆς Συνομοσπονδίας ἐργατῶν τῆς Ἑλλάδος ἀποχωρήσασαι ἀνωτέρω ἀναφερόμεναι ναυτεργατικαὶ ὀργανώσεις.

Ἐν συνεχείᾳ ἐξελέγη ἡ Διοίκησις τῆς Ἐθνικῆς Πανελλαδικῆς Συνομοσπονδίας Ἐργατῶν καὶ Ὑπαλλήλων ἀπὸ τοὺς κ. κ. Ν. Καλύβαν γεν. γραμματέα, Μ. Ἀμπουσελὰμ, Α' γραμματέα, Α. Βουλόδημον Β' γραμματέα, Ἐμμ. Κανακουσάκην ταμίαν, καὶ τοὺς Δ. Κατσαλίδην, Α. Φαρδῆν, Α. Ἀντωνίνην, Γ. Ἀγαδάκην, Ν. Παπίτσην, Ν. Κελεσᾶκον, Α. Τσᾶκον, Ν. Γεωργίου, Ι. Πατσατζῆν, Ἐμμ. Κρόκον.

Οἱ ὡς ἄνω ἐκλεγέντες ἀντιπροσωπεύουν τοὺς σοβαρωτέρους κλάδους τῆς ἐργασίας, ἤτοι, μεταφορῶν, μεταλλουργῶν, σιδηροδρομικῶν, ναυτικῶν, καπνεργατῶν, ἠλεκτροτεχνιτῶν, ἰδιωτικῶν ὑπαλλήλων κλπ.

Ἀκολούθως ἀπεφασίσθη ἡ ἔκδοσις ἐγκυκλίου πρὸς ὅλα τὰ τμήματα αὐτῆς καὶ τὰς προσχωρούσας ὀργανώσεις, εἰς τὰς ὁποίας ὑπὸ ἰδίαν αὐτῆς εὐθύνην ἐντέλλεται ὅπως ἀναστείλουν τὰ σχετικὰ ἄρθρα τῶν καταστατικῶν των τὰ ἀναφερόμενα εἰς τὴν πάλην τῶν τάξεων καὶ προσαρμόσουν αὐτὰ πρὸς τὸ πνεῦμα τὸ καθορισθὲν διὰ τῶν προγραμματικῶν δηλώσεων τοῦ Σεβαστοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως. Ἀκολούθως ἀπέστειλε πρὸς τὸν Σεβαστὸν Πρόεδρον τῆς Κυβερνήσεως, τὸν Ἀντιπρόεδρον, τὸν Ὑφυπουργὸν Ἐργασίας, τὸν Ὑφυπουργὸν Ἀσφαλείας καὶ τὸ Ὑπουργικὸν Συμβούλιον τὸ κάτωθι τηλεγράφημα:

«Ταχθέντες ἀνεπιφυλάκτως ἀπὸ πρώτης στιγμῆς πλευρὸν Ἐθνικῆς Κυβερνήσεως καὶ ἰδιαιτέρως Σεβαστοῦ μας Προέδρου αὐτῆς, ὅστις ἀνέλαβεν ἀποφασιστικὰ εἰς χεῖρας του τὴν τύχην τοῦ Ἔθνους μας, ἐκφράζομεν Ὑμῖν εὐλαβῶς τὴν βαθυτάτην ἱκανοποίησιν μας διὰ τὴν ἀνάθεσιν Ὑφυπουργείου Ἐργασίας εἰς τὸν τίμιον ἐργάτην Α. Δημητρᾶτον, καθὼς καὶ διὰ τὸ μέχρι σήμερον συντελεσθὲν ἐθνικὸν ἔργον.

Πιστεύοντες ἀπολύτως ὅτι ἡ σεβαστὴ Κυβέρνησις θὰ συνεχίσῃ ἀρξαμένην φιλεργατικήν της πολιτικὴν μέχρις ὁλοκληρώσεως αὐτῆς καὶ ἐν τῇ ἐπιθυμίᾳ μας ὅπως τὴν ἐνισχύσωμεν πατάσσοντες τὴν συγκεκαλυμμένως συνεχιζομένην εἰς τὸν ἐργατικὸν τομέα ἀντεθνικὴν δρᾶσιν τοῦ Καλομοιροκομμουνιστικοῦ συγκροτήματος, ἱδρύσαμεν σήμερον ἀνώτερον ἐργατοϋπαλληλικὸν ὀργανισμὸν ὑπὸ τὴν ἐπωνυμίαν «Ἐθνικὴ Πανελλαδικὴ Συνομοσπονδία ἐργατῶν καὶ ἰδιωτικῶν ὑπαλλήλων». Σκοπὸς ἱδρυθέντος ὀργανισμοῦ εἶνε ἡ τόνωσις τοῦ ἐθνικοῦ αἰσθήματος τῆς ἐργατικῆς τάξεως καὶ τὸ ἐξρίζωμα τῶν ὑλιστικῶν θεωριῶν μὲ τὰς ὁποίας χρόνια ὁλόκληρα τὸ κομμουνιστικὸν κόμμα, οἱ πράκτορες τῆς Μόσχας καὶ οἱ συνεργάται τῆς Γενικῆς Συνομοσπονδίας ἐδηλητηρίαζον μέρος αὐτῆς καὶ ἡ ἐν τῷ μέτρῳ τῶν σημερινῶν δυνατοτήτων ἱκανοποίησις τῶν ἀναγκῶν τῶν μισθωτῶν καὶ ἡμερομισθίων τῆς χώρας μας.

Φέροντες τ' ἀνωτέρω εἰς γνῶσιν ὑμῶν παρακαλοῦμεν ὑμᾶς εὐσεβάστως ὅπως πιστεύσητε ὅτι εἴμεθα πιστοὶ καὶ ἀφοσιωμένοι ὀπαδοί σας καὶ λαμβάνομεν τὸ θάρρος νὰ ζητήσωμεν τὴν ἠθικὴν ἐνίσχυσίν σας διὰ τὴν ἐπιτυχίαν τοῦ ἀνωτέρω σκοποῦ μας».

Μετὰ σεβασμοῦ
(Ἕπονται αἱ ὑπογραφαὶ ὅλων τῶν μελῶν τῆς Διοικήσεως)

ΔΙΑ ΤΟΝ ΘΑΝΑΤΟΝ ΤΟΥ Δ. ΧΑΤΖΟΠΟΥΛΟΥ

Πρὸς τὰς θυγατέρας τοῦ ἀειμνήστου συναδέλφου Δημητρίου Χατζοπούλου, τοῦ ὁποίου ἡ κηδεία ἐγένετο προχθὲς εἰς τὰς Σέρρας, ὁ Ὑφυπουργὸς τοῦ Τύπου καὶ Τουρισμοῦ κ. Νικολούδης ἀπηύθυνε τὸ ἑξῆς συλλυπητήριον τηλεγράφημα:

«Δεχθῆτε, παρακαλῶ, τὰ θερμά μου συλλυπητήρια ἐπὶ τῷ θανάτῳ τοῦ προσφιλοῦς σας πατρός. Τὸ πένθος τῆς δημοσιογραφικῆς οἰκογενείας εἶνε βαρύ. Ὁ ἀείμνηστος Δημήτριος Χατζόπουλος ὑπηρέτησε καὶ ὡς δημοσιογράφος καὶ ὡς λογοτέχνης μὲ ἰδιαίτερον τάλαντον καὶ ἀκάματον ἐργατικότητα τὴν γνησίαν Ἑλλάδα. Θ. Νικολούδης, ὑφυπουργὸς Τύπου καὶ Τουρισμοῦ».

Τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιον τῆς «Ἑνώσεως Συντακτῶν Ἀθηνῶν» συνελθὸν ἐκτάκτως ἐπὶ τῷ θλιβερῷ ἀγγέλματι τοῦ ἐν Σέρραις ἐπισυμβάντος θανάτου τοῦ ἀρχαιοτέρου τῶν μελῶν αὐτῆς

ΔΗΜΗΤΡΙΟΥ ΧΑΤΖΟΠΟΥΛΟΥ

ἱδρυτοῦ τοῦ πρώτου ἐν Ἀθήναις δημοσιογραφικοῦ Συνδέσμου, ἐξ οὗ προῆλθε καὶ ἡ σημερινὴ «Ἕνωσις Συντακτῶν», ἐπιλέκτου δὲ μέλους τῆς ἑλληνικῆς δημοσιογραφικῆς οἰκογενείας, τιμήσαντος ἐπὶ σειρὰν ἐτῶν καὶ προαγαγόντος τὸ ἐπάγγελμα τοῦ συντάκτου, ψηφίζει ὁμοφώνως:

1) Νὰ κατατεθῇ στέφανος εἰς τὴν σορὸν τοῦ μεταστάντος καὶ ἐκφωνηθῇ ἐπικήδειος ἐξ ὀνόματος τῆς «Ἑνώσεως Συντακτῶν» δι' ἀντιπροσώπου ἐν Σέρραις.

2) Ν' ἀναρτηθῇ ἡ σημαία τοῦ Σωματείου μεσίστιος κατὰ τὴν ἡμέραν τῆς κηδείας.

3) Νὰ παραγγελθῇ ἡ προσωπογραφία τοῦ ἐκλιπόντος ἵνα ἀναρτηθῇ εἰς τὰ γραφεῖα τῆς «Ἑνώσεως».

4) Νὰ ὀργανωθῇ ἐν καιρῷ, πρωτοβουλίᾳ τῆς «Ἑνώσεως» φιλολογικὸν μνημόσυνον.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 24ῃ Σεπτεμβρίου 1936.

Ὁ πρόεδρος
Νικόλαος Ζαρίφης
Ὁ γεν. γραμματεὺς
Ἰωάν. Στογιάννης

Ο ΟΦΘΑΛΜΙΑΤΡΟΣ Β. Δημησιάνος δέχεται, Σολωμοῦ 19, ἀπὸ 4—6. Τηλέφ. 21-027.

Η ΚΑΛΥΒΑ
εἰς τὴν ὁδὸν Κεφαλληνίας, μὲ τὸν ΝΙΟΝΙΟ καὶ τὸν ΑΒΗΣΣΥΝΟ σᾶς προσφέρει μέσα εἰς τὸν κῆπον της, δροσιά, μουσική, παγωμένη ἐκλεκτὴ ρετσίνα καὶ φαγητὸν μοναδικὸν διὰ τὴν ποικιλίαν καὶ τὴν ποιότητα.

Γ. Ν. ΠΑΡΙΣΗΣ
ΙΑΤΡΟΣ
Ἀφροδισιολόγος
Οὐρολόγος
Γυναικολόγος
Ἐπὶ σειρὰν ἐτῶν εἰς Παρισίους ἐκπαιδευθείς
Δέχεται 8—1½ καὶ 3—9 καὶ ἐπὶ συνεντεύξει
ΟΔΟΣ ΓΕΡΑΝΙΟΥ 49. Ὁμόνοια
Τηλέφ. 25-825

ΡΟΜΑΝΤΣΟ
ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟ ΠΕΡΙΟΔΙΚΟ

ΕΤΟΣ ΤΡΙΤΟΝ
Κατὰ τὸ ὁποῖον διατηροῦμεν τὴν ΠΡΩΤΗΝ ΚΥΚΛΟΦΟΡΙΑΝ ἀπὸ ὅλα τὰ Ἑλληνικὰ περιοδικὰ Τύπου «μαγκαζίν».
ΔΗΜΟΣΙΕΥΟΜΕΝ ἔργα τῶν καλυτέρων συγγραφέων.
ΕΧΟΜΕΝ τοὺς γνωστοτέρους λογοτέχνας μεταφραστάς.
ΑΥΤΗΝ ΤΗΝ ΕΒΔΟΜΑΔΑ ΕΚΥΚΛΟΦΟΡΗΣΕ
ΜΑΞ ΝΤΥ ΒΕΖΙΤ
ΕΝΑ ΤΥΧΕΡΟ ΚΟΡΙΤΣΙ
ΣΤΟ ΠΕΡΙΟΔΙΚΟ

ΡΟΜΑΝΤΣΟ
Ὅλα τὰ προηγούμενα τεύχη πωλοῦνται εἰς τὰ Γραφεῖα του: ΣΤΑΔΙΟΥ 61 (Μέγ. Σαρόγλου).

ΣΧΟΛΗ ΜΙΧ. ΨΑΛΤΟΠΟΥΛΟΥ
ΛΟΜΒΑΡΔΟΥ 103 ΤΕΡΜΑ ΙΠΠΟΚΡΑΤΟΥΣ
ΕΓΓΡΑΦΑΙ ΚΑΘ' ΕΚΑΣΤΗΝ

ΤΡΑΠΕΖΑ ΑΘΗΝΩΝ
ΕΤΟΣ ΙΔΡΥΣΕΩΣ 1893

5η ΠΡΩΙΝΗ

Η ΔΙΕΘΝΗΣ ΚΑΤΑΣΤΑΣΙΣ ΚΑΙ Η ΕΝΔΕΙΚΝΥΟΜΕΝΗ ΟΔΟΣ ΠΡΟΣ ΚΑΤΑΣΦΑΛΙΣΙΝ ΤΗΣ ΕΙΡΗΝΗΣ

Ο ΡΟΛΟΣ ΤΗΣ ΚΟΙΝΩΝΙΑΣ ΤΩΝ ΕΘΝΩΝ

Ο ΛΟΓΟΣ ΤΟΥ κ. ΗΝΤΕΝ ΕΝ ΓΕΝΕΥΗ

ΓΕΝΕΥΗ, 25. (Ἀθην. Πρακτ.). — Ἡ σημερινὴ συνεδρίασις τῆς Συνελεύσεως τῆς Κ.Τ.Ε. ἤρχισε τὴν 10.55΄ ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ Ἀργεντινοῦ ἀντιπροσώπου κ. Σααβέντρα Λάμας. Τὴν 11ην ἀκριβῶς ἀνῆλθεν εἰς τὸ βῆμα ὁ Ἄγγλος ὑπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν κ. Ἦντεν, ὁ ὁποῖος, ἀνασκοπῶν τὴν γενικὴν κατάστασιν, εἶπεν:

—Ὁ ἐθνικισμὸς εἶνε ἰσχυρὸς καὶ ὁ ἀνταγωνισμὸς βίαιος. Θυσιάζεται ἡ μέριμνα διὰ τὴν βελτίωσιν τῶν βιωτικῶν συνθηκῶν χάριν τῶν ἐξοπλισμῶν καὶ ἡ προπαγάνδα παρεμποδίζει τὴν σαφῆ ἐκτίμησιν τῶν πραγμάτων.

Συνεχίζων ὁ κ. Ἦντεν ἐτόνισεν ὅτι ὁ ἀνταγωνισμὸς τῶν ἐξοπλισμῶν ἀπέβη ἐπιζήμιος διὰ τὸ παγκόσμιον ἐμπόριον καὶ κατέστησε σχεδὸν ἀδύνατον τὴν παγκόσμιον οἰκονομικὴν ἀνάρρωσιν.

—Δὲν θέλομεν — εἶπε — νὰ βλέπωμεν ἔθνη διηρημένα εἰς στρατόπεδα. Ἔχομεν πίστιν εἰς τοὺς ἐθνικοὺς θεσμούς μας καὶ σεβόμεθα τοὺς θεσμοὺς τῶν ἄλλων. Ἡ ἀρχὴ αὐτὴ πρέπει νὰ κατανοηθῇ καλῶς ἐὰν πρόκειται νὰ ἐξασφαλίσωμεν τὴν τάξιν. Ἀπαραίτητον στοιχεῖον οἱασδήποτε οἰκονομικῆς ἀναρρώσεως εἶνε ἡ ἐμπιστοσύνη ἐπὶ τὸ πολιτικὸν μέλλον. Κατὰ συνέπειαν εἶνε ἀνάγκη νὰ διατηρῆται σεβασμὸς καὶ ἐμπιστοσύνη εἰς τὰς διεθνεῖς σχέσεις. Σχεδὸν ὅλα τὰ κράτη παρητήθησαν τοῦ πολέμου ὡς μέσου διακανονιστικοῦ τῶν διαφορῶν. Ἡ καλυτέρα προσπάθεια ἥτις ἐγένετο μέχρι τοῦδε ἐπὶ τοῦ σημείου τούτου ὑπῆρξεν ἡ Κοινωνία τῶν Ἐθνῶν, ἡ ὁποία ἐὰν ἠδύνατο νὰ ἐπιτύχῃ τῶν σκοπῶν οὓς εἶχον ὑπ' ὄψιν οἱ ἱδρυταὶ αὐτῆς, θὰ ἠδύνατο νὰ ἀποκαταστήσῃ μίαν διαρκῆ εἰρήνην. Ἡ πολιτικὴ τῆς ἀγγλικῆς κυβερνήσεως θὰ ἐξακολουθήσῃ νὰ βασίζεται ἐπὶ τῆς Κ.Τ.Ε.

Ὁ κ. Ἦντεν συνέστησε περαιτέρω ὅπως αὐξηθοῦν τὰ μέλη τῆς Κ.Τ.Ε., τονίσας ὅτι ὁ θεσμὸς τῆς Γενεύης ἔχει ἀνάγκην τῆς ἀνεπιφυλάκτου πίστεως τῶν μελῶν τῆς Κοινωνίας.

—Ἐφ' ὅσον τὰ δύο ταῦτα δὲν ἐπιτευχθοῦν, ἡ Κ. Τ. Ε. θὰ ἔχῃ ποιάν τινα ἀξίαν ἀλλὰ δευτερεύουσαν. Ὑπάρχουν δύο οὐσιώδη στοιχεῖα: ὁ μηχανισμὸς τῆς Κ. Τ. Ε. καὶ ἡ θέλησις ὅπως οὗτος λειτουργήσῃ. Καὶ τὸ δεύτερον στοιχεῖον εἶνε ἀπείρως σπουδαιότερον. Ἡ Κ. Τ. Ε. πρέπει νὰ διδαχθῇ ἐκ τῆς πείρας τῶν παρελθόντων ἐτῶν. Ἡ κυριωτέρα τῶν ἀφορμῶν τῆς προσφάτου ἀποτυχίας τῆς Κ. Τ. Ε. ἦτο τὸ ὅτι αὕτη δὲν εἶχε γενικὸν χαρακτῆρα καὶ ὅτι δὲν κατώρθωσε νὰ παίξῃ πλέον ἐνεργὸν ρόλον εἰς τὰ πρῶτα στάδια τῶν κρίσεων αἵτινες ἐνεφανίσθησαν κατὰ καιρούς. Ἡ ἔλλειψις τοῦ γενικοῦ χαρακτῆρος ἐσημειώθη ἔν τινι μέτρῳ ἀπὸ τῆς ἱδρύσεως τῆς Κ. Τ. Ε. καὶ ἀπὸ τῆς ἀπόψεως ταύτης ἡ κατάστασις ἐπεδεινώθη διὰ προσφατωτέρων ἀποχωρήσεων μελῶν τινων. Ἦτο ἀνάγκη νὰ ἐξασφαλισθῇ ἡ εὐρυτέρα δυνατὴ ἀποδοχὴ ὅλων τῶν λαβόντων χώραν γεγονότων διὰ νὰ καταστῇ ὁ θεσμὸς γενικώτερος καὶ νὰ ἔχῃ πλήρες τὸ κῦρος του.

«Ἂν ἐξετασθοῦν — ἐσυνέχισεν ὁ κ. Ἦντεν—αἱ ἀφορμαὶ τῶν ἀποχῶν καὶ τῶν δυσαρεσκειῶν, θὰ παρατηρηθοῦν τὰ ἑξῆς: πρῶτον, τὸ Σύμφωνον ἐπιβάλλει εἰς τὰς ὑπογραψάσας αὐτὸ Δυνάμεις ὑποχρεώσεις, τὰς ὁποίας ὅλαι αἱ Κυβερνήσεις δὲν εἶνε ἕτοιμοι ν' ἀποδεχθοῦν. Δεύτερον, ἡ Κ. Τ. Ε. ἀποβλέπει εἰς τὴν διατήρησιν καταστάσεως πραγμάτων μὲ τὴν ὁποίαν ὅλαι αἱ Κυβερνήσεις δὲν συμφωνοῦν. Πρέπει, ἑπομένως, νὰ διευκολυνθῇ ἡ προσαρμογὴ τοῦ μηχανισμοῦ τῆς Κοινωνίας πρὸς τὴν νέαν κατάστασιν. Εἶνε ἀπόλυτος ἀνάγκη νὰ εὑρεθῇ τρόπος ὅπως ἡ Κ. Τ. Ε. ἐπεμβαίνῃ ἐνωρίτερον ἢ ὅσον τὸ πράττει σήμερον κατὰ τὰς ἐμφανιζομένας κρίσεις».

Ὁ κ. Ἦντεν ἐχαρακτήρισεν ὡς παράλογον τὸν κανόνα τὸν ἀφορῶντα τὴν ὁμοφωνίαν τοῦ Συμβουλίου τὸν ἐν τῇ παραγράφῳ 1 τοῦ ἄρθρου 11. Ὁ κανὼν οὗτος καθιστᾷ ἀναγκαίαν τὴν ὁμοφωνίαν πρὸ τοῦ τὸ Συμβούλιον δυνηθῇ νὰ προβῇ εἰς συστάσεις. Ἐξ ἄλλου, τὸ ἄρθρον 19ον πρέπει νὰ ἐφαρμόζηται μὲ ποιάν τινα εὐρύτητα, ὥστε τοὐλάχιστον νὰ ἐπιτρέπῃ τὴν συζήτησιν ἐν τῇ Συνελεύσει, ἥτις δύναται νὰ ἐξασκήσῃ ἠθικὴν πίεσιν μέσῳ τῆς παγκοσμίου κοινῆς γνώμης πρὸς ἄρσιν τῶν προστριβῶν. Θὰ ἦτο ἐπίσης εὐκταῖον ὅπως τὸ Σύμφωνον χωρισθῇ ἀπὸ τὰς συνθήκας καὶ ἀπὸ τὰ διάφορα σύμφωνα, τὰ ὁποῖα δύνανται νὰ συνδεθοῦν μετὰ τοῦ Συμφώνου τῆς Κοινωνίας δι' εἰδικῆς συμβάσεως.

Ὁ Ἄγγλος ὑπουργὸς ἐτόνισεν ἐν συνεχείᾳ ὅτι ἡ ἀγγλικὴ κυβέρνησις ἐπιθυμεῖ νὰ συζητήσῃ καὶ τὰ οἰκονομικὰ ζητήματα καὶ ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ ἐξῆρε τὸ ἔργον τῶν Οἰκονομικῶν καὶ Δημοσιονομιῶν Ἐπιτροπῶν τῆς Κ.Τ.Ε.

—Εἶνε ἀνάγκη — ἐτόνισεν — ὅπως τὸ πρόβλημα τῶν πρώτων ὑλῶν συζητηθῇ εὐρέως ἐν Γενεύῃ καὶ σχετικὴ ἔρευνα ὑπὸ ἐμπειρογνωμόνων πρέπει ν' ἀναληφθῇ ὑπὸ τὴν αἰγίδα τῆς Κ.Τ.Ε.

Ὁ κ. Ἦντεν, ἀναφερόμενος εἰς τὸ ζήτημα τῶν ἐξοπλισμῶν, ἐτόνισεν ὅτι ἡ Ἀγγλία δὲν ἀποκρύπτει τὸ γεγονὸς ὅτι ἐφαρμόζει πλήρες πρόγραμμα ναυτικοῦ, στρατιωτικοῦ καὶ ἐναερίου ἐπανοπλισμοῦ, τὸ ὁποῖον μάλιστα ἔχει προχωρήσει σημαντικῶς. Ἡ Ἀγγλία — εἶπε — θὰ ἐπιμείνῃ εἰς τὸ πράγραμμα μέχρις ὅτου τὰ διάφορα κράτη καταλήξουν εἰς διεθνῆ συμφωνίαν περὶ περιορισμοῦ τῶν ἐξοπλισμῶν. Καὶ διὰ νὰ εἶνε ὁ ἀφοπλισμὸς πραγματικός, πρέπει νὰ περιορισθῇ μόνον εἰς τὸ στρατιωτικὸν ἐπίπεδον ἀλλὰ νὰ ἐπεκταθῇ καὶ εἰς τὸ ἠθικὸν τοιοῦτον.

ΟΙ ΕΚ ΤΟΥ ΜΠΟΛΣΕΒΙΚΙΣΜΟΥ ΚΙΝΔΥΝΟΙ

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ, 25. (Ἀθην. Πρακτ.).— Σχολιάζων τὴν δρᾶσιν τοῦ Λιτβίνωφ ἐν Γενεύῃ ὁ κ. Ρόζεμπεργκ, γράφει τὰ ἑξῆς ἐν ἄρθρῳ του δημοσιευομένῳ εἰς τὸν «Λαϊκὸν Παρατηρητήν»:

«Ἡ σπουδαιοτέρα περίπτωσις ἥτις ἐμφανίζεται, ἐπὶ τοῦ παρόντος, εἶνε ὅτι ἡ σοβιετικὴ Ρωσία ἀποτελεῖ μηχανὴν βάσιν στρατιωτικῶν καὶ πολιτικῶν ἐπιχειρήσεων τῶν Δυνάμεων ἐκείνων, αἱ ὁποῖαι θέλουν νὰ καταστρέψουν ὁλόκληρον τὴν Εὐρώπην μὲ τὸ ἔνδοξον παρελθόν της καὶ τὰς ἱερὰς παραδόσεις τῶν λαῶν της. Πᾶς σώφρων καὶ προνοητικὸς ἄνθρωπος ἀντιλαμβάνεται ὅτι ἐντεῦθεν τῶν συνόρων ἑκάστου κράτους διεξάγεται μία ἀποφασιστικὴ πάλη κατὰ τοῦ μπολσεβικισμοῦ, εἰλικρινῶς δὲ θὰ εὐχηθῇ ὅτι ἡ Γερμανία ἥτις καταγγέλλει εἰς τὸν κόσμον τὸν ἐπικρεμάμενον κατὰ τῆς Εὐρώπης μπολσεβικικὸν κίνδυνον, δὲν θὰ εἶνε ἐκείνη ἥτις θὰ ὑποστῇ τὸ πρῶτον πλῆγμα του, ἀλλά, τὸ πολὺ θὰ αἰσθανθῇ τὸν ἀντίκτυπον αὐτοῦ κατὰ δεύτερον ἢ τρίτον λόγον».

ΟΙ ΑΓΓΛΟΙ ΔΙΑ ΤΑ ΕΝ ΑΠΩ ΑΝΑΤΟΛΗ

ΛΟΝΔΙΝΟΝ, 25. (Ἀθην. Πρακτ.).— Ὁ ἐν Τόκιῳ πρεσβευτὴς τῆς Ἀγγλίας, ἐπισκεφθεὶς χθὲς τὸν ὑπουργὸν τῶν Ἐξωτερικῶν τῆς Ἰαπωνίας, ὅπως πληροφορηθῇ τὰ τῶν ἐπεισοδίων τῆς Σαγκάης, ἔλαβε παρ' αὐτοῦ τὴν διαβεβαίωσιν, ὅτι ἡ ἰαπωνικὴ κυβέρνησις δὲν προτίθεται νὰ προβῇ εἰς ἐσπευσμένην ἐνέργειαν, συνεπείᾳ τοῦ ἐν λόγῳ ἐπεισοδίου, τὸ ὁποῖον θεωρεῖ ἐν τούτοις ὡς ἓν ἐκ τῶν σοβαρωτέρων ὅσων ἐσημειώθησαν εἰς βάρος τῶν Ἰαπώνων.

Οἱ ἀγγλικοὶ κύκλοι ἀναγνωρίζουν ὅτι ἐκ τῶν γεγονότων ἅτινα ἔλαβον χώραν δημιουργεῖται κατάστασις ἐκτάκτως λεπτή, ἥτις ἐπαυξάνει τὰς ἀνησυχίας διὰ τὴν εἰρήνην τῆς Ἄπω Ἀνατολῆς.

ΟΙ ΓΑΛΛΟΙ ΔΙΑ ΤΗΝ ΣΤΑΣΙΝ ΤΗΣ ΙΤΑΛΙΑΣ

ΡΩΜΗ, 25. (Ἀθην. Πρακτ.). — Τὸ Πρακτορεῖον Στέφανι πληροφορεῖται ἐκ Παρισίων ὅτι ἡ ἐκλογὴ Ἰταλοῦ ἀντιπροέδρου ἐν τῇ Συνελεύσει τῆς Κ.Τ.Ε. παρὰ τὴν ἀπουσίαν τῆς Ἰταλίας, ἑρμηνεύεται ἐν Παρισίοις ὡς ἔνδειξις μεταμελείας τῶν κύκλων τῆς Κ.Τ.Ε. Ἐν Παρισίοις ἐξαίρονται αἱ συνδιαλλακτικαὶ προσπάθειαι τῆς Γαλλίας ὅπως μὴ ἀπολεσθῇ ἡ φιλία τῆς Ἰταλίας. Εἰς τοὺς ἐν Παρισίοις κύκλους ἐκυκλοφόρησεν ἡ φήμη καθ' ἣν ὁ κ. Μουσσολίνι σκέπτεται νὰ προτείνῃ τὴν συγκρότησιν Διασκέψεως τῶν Μεγάλων Δυνάμεων ἐν Ρώμῃ ἀντὶ τῆς πενταμελοῦς τοῦ Λονδίνου μὲ τὸν σκοπὸν νὰ ἀπαλλαγοῦν τὰ εὐρωπαϊκὰ ζητήματα τῆς βυζαντινολογίας τῆς Γενεύης.

ΑΙ ΤΕΛΕΥΤΑΙΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ ΤΗΣ ΝΥΚΤΟΣ

Ο ΒΑΣΙΛΕΥΣ ΕΠΙΣΤΡΕΦΕΙ ΑΥΡΙΟΝ ΕΚ ΚΕΡΚΥΡΑΣ

Κατ' ἀνακοίνωσιν τοῦ κ. Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως, ὁ Βασιλεὺς ἐπιστρέφων ἐκ Κερκύρας θὰ εὑρίσκεται ἐνταῦθα τὴν ἑσπέραν αὔριον.

Ὁ Βασιλεύς, συνοδευόμενος ὑπὸ τοῦ κ. Πρωθυπουργοῦ καὶ τοῦ κ. ὑφυπουργοῦ τῶν Ναυτικῶν, θὰ ἐπιβιβασθῇ τὴν προσεχῆ Τρίτην ἀπὸ τοῦ ὅρμου Πόρτο-Ράφτη τοῦ «Ἀβέρωφ» ἵνα παρακολουθήσῃ τὰ γυμνάσια τοῦ στόλου.

Η ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΣΙΣ ΤΟΥ ΑΓΟΡΑΝΟΜΙΚΟΥ ΚΩΔΙΚΟΣ

Χθὲς τὴν μεσημβρίαν συνῆλθεν εἰς τὴν αἴθουσαν τοῦ Ἐπαγγελματικοῦ καὶ Βιοτεχνικοῦ Ἐπιμελητηρίου Ἀθηνῶν εἰς σύσκεψιν ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ ὑφυπουργοῦ τῆς Ἀγορανομίας κ. Μαγιάκου ἡ ἐπιτροπὴ πρὸς ἐξέτασιν καὶ τροποποίησιν τῶν διατάξεων τοῦ Ἀγορανομικοῦ Κώδικος. Ἡ ἐπιτροπὴ ἀπετελεῖτο ἐκ τῶν κ.κ. Ι. Μπερνίτσα καὶ Δ. Πετροπουλάκου ὡς ἀντιπροσώπων τῶν Ἐπαγγελματικῶν Ἐπιμελητηρίων Ἀθηνῶν καὶ Πειραιῶς, Πουλοπούλου καὶ Κάντζια ὡς ἀντιπροσώπων τῶν Ἐμπορικῶν καὶ Βιομηχανικῶν Ἐπιμελητηρίων Ἀθηνῶν—Πειραιῶς, τῶν νομικῶν κ.κ. Π. Μαγιάκου καὶ Νικολετοπούλου καὶ τοῦ κ. Σταυρινοῦ, ὡς ἀντιπροσώπου τοῦ Ἀνωτάτου Οἰκονομικοῦ Συμβουλίου.

Κατὰ τὴν σύσκεψιν ἀπεφασίσθη ὅπως ἡ ἐπιτροπὴ συμπληρωθῇ ὑπὸ δύο ἀνωτέρων ὑπαλλήλων τοῦ ὑπουργείου Ἀγορανομίας, ἑνὸς δικαστικοῦ καὶ τοῦ Εἰσαγγελέως τοῦ Δικαστηρίου Ἀγορανομίας (Αἰσχροδικείου). Οὕτω συμπληρουμένη ἡ ἐπιτροπὴ θὰ συνέλθῃ τὴν προσεχῆ ἑβδομάδα ὅπως μελετήσῃ τὰ ἄρθρα τοῦ Ἀγορανομικοῦ Κώδικος καὶ ἐπιφέρῃ τὰς ἀναγκαίας τροποποιήσεις.

Η ΤΙΜΗ ΠΩΛΗΣΕΩΣ ΤΟΥ ΕΛΑΙΟΥ

Ὑπὸ τοῦ Ὑφυπουργοῦ τῆς Ἀγορανομίας ἐκοινοποιήθη πρὸς τοὺς Γενικοὺς Διοικητάς, τοὺς Νομάρχας καὶ τὰς Ἀστυνομικὰς ἀρχὰς καὶ τὰς ἐπιτροπὰς διατιμήσεως ἡ κάτωθι ἐγκύκλιος:

«Διὰ ταὐτοχρόνου καὶ ταὐταρίθμου διατάξεως ἡμῶν ὡρίσθη ἀνώτατον ὅριον τιμῆς πωλήσεως ἐλαίου ὀξύτητος μέχρις 7 βαθμῶν ἀντιστοιχούντων εἰς ἐλαϊκὸν ὀξὺ 2 ἐν Ἀθήναις καὶ Πειραιεῖ χονδρικῶς μὲν εἰς δραχμὰς τεσσαράκοντα ἓξ καὶ 50% λιανικῶς δὲ εἰς δραχμὰς τεσσαράκοντα ὀκτώ.

Πρὸς καθορισμὸν ἀνωτάτου ὁρίου τιμῆς πωλήσεως ἐλαίου τού--ρίου τιμῆς πωλήσεως ἐλαίου τούτου ἐν ὑμετέραις περιφερείαις θέλουσιν προστεθῇ εἰς ἀνωτέρω τιμὰς ἢ ἀφαιρεθῇ ἐξ αὐτῶν ἀναλόγως περιφερείας διάφοροι φόροι καὶ ἔξοδα. Δι' ἔλαιον ὀξύτητος ἄνω 2 βαθμῶν εἰς ἐλαϊκὸν ὀξὺ ἰσχύουσι γνωστοποιημέναι ἤδη ὑμῖν διατάξεις».

Ο ΕΛΕΓΧΟΣ ΤΗΣ ΣΙΒΙΤΑΝΙΔΕΙΟΥ

Καταρτισθεῖσα ὑπὸ τῆς ὑπὸ τοῦ Νόμου ὁριζομένης ἐπιτροπῆς, ὑπεβλήθη εἰς τὸ Ὑπουργεῖον Ἐθνικῆς Οἰκονομίας ἡ ἔκθεσις ἐπὶ τοῦ ἐλέγχου τῆς διαχειρίσεως τοῦ ἔτους 1935 τῆς Σιβιτανιδείου Δημοσίας Σχολῆς.

Τὰ μᾶλλον ἐνδιαφέροντα σημεῖα ἐπὶ τῆς λεπτομερεστάτης ἐκθέσεως ταύτης εἶνε ἀφ' ἑνὸς ἡ διαπίστωσις ὑποδειγματικῆς ἐνημερότητος, ἀκριβείας καὶ τάξεως εἰς τὴν λογιστικὴν ὑπηρεσίαν τῆς Σχολῆς, καὶ ἀφ' ἑτέρου ἡ παρατηρηθεῖσα λελογισμένη φειδώ, μεθ' ἧς ἡ Διοίκησις τῆς Σχολῆς, μετὰ τῆς Διευθύνσεως, διεχειρίσθησαν τὸ χρῆμα τοῦ ἐν λόγῳ μεγάλου ἱδρύματος.

Εἶτα ἡ ἐπιτροπὴ ἐξαίρει τὸ ἐπιτελεσθὲν μέγα ἔργον ἐν τῇ Σχολῇ, διαπιστώνει δὲ λόγῳ τῆς ὑψίστης ἐθνικῆς σημασίας, ἣν ἐνέχει ἡ ἐν ταύτῃ παρεχομένη τεχνικὴ μόρφωσις καὶ λόγῳ τῆς ἀνεπαρκείας τῶν πόρων τοῦ ἱδρύματος, διὰ τὴν περαιτέρω ἀνάπτυξιν καὶ ἐπέκτασιν πρὸς πλήρη λειτουργίαν του, τὴν ἀνάγκην τῆς ἐκ μέρους τοῦ Κράτους οἰκονομικῆς ἐνισχύσεώς του.

Η ΣΥΜΒΑΣΙΣ ΜΕ ΤΗΝ ΤΣΕΧΟΣΛΟΒΑΚΙΑΝ

Ἀφίκετο ἐνταῦθα ἐκ Πράγας ἡ τσεχοσλοβακικὴ ἀντιπροσωπεία διὰ τὴν σύναψιν τῆς νέας ἐμπορικῆς συμβάσεως, ἀποτελουμένη ἐκ τῶν κ.κ. Σμετάνα, Πλανάτσκου καὶ Σόρετς. Οἱ Τσεχοσλοβάκοι ἀντιπρόσωποι ἦλθον ἤδη εἰς ἐπικοινωνίαν μετὰ τῶν ἐνταῦθα ἁρμοδίων, ἐλπίζεται δὲ ὅτι αἱ διαπραγματεύσεις θὰ ἀπολήξουν ἐντὸς τῶν ἡμερῶν εἰς συμφωνίαν.

ΤΟ ΥΠΟΥΡΓΙΚΟΝ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΝ ΕΞΗΤΑΣΕ ΧΘΕΣ ΤΗΝ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΝ ΚΑΤΑΣΤΑΣΙΝ

Η ΑΝΑΓΚΗ ΤΗΣ ΠΡΑΓΜΑΤΟΠΟΙΗΣΕΩΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΩΝ

Τὸ Ὑπουργικὸν Συμβούλιον συνῆλθε χθὲς τὴν ἑσπέραν εἰς συνεδρίασιν, παραταθεῖσαν ἐπὶ πεντάωρον.

Κατ' αὐτὴν ὁ ἀντιπρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως καὶ ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν κ. Ζαβιτζιάνος προέβη εἰς μακρὰν εἰσήγησιν τῶν πορισμάτων τῆς μέχρι τοῦδε μελέτης του ἐπὶ τῆς δημοσιονομικῆς καταστάσεως καὶ ἐξέθεσε τὰς προβλέψεις του διὰ τὸν ὑπὸ ἐκτέλεσιν προϋπολογισμὸν τῆς χρήσεως 1936—1937.

Ἐπηκολούθησεν εὐρεῖα συζήτησις, κατὰ τὴν ὁποίαν ἀνεγνωρίσθη καὶ ἐγένετο δεκτὴ παρ' ὅλων τῶν κ.κ. ὑπουργῶν ἡ ἀνάγκη τῆς πραγματοποιήσεως οἰκονομιῶν εἰς ὅλους τοὺς κλάδους τῆς Διοικήσεως.

Τὸ Ὑπουργικὸν Συμβούλιον ἠσχολήθη ἐν συνεχείᾳ μὲ τρεχούσης φύσεως ζητήματα.

Ὁ ὑπουργὸς τῆς Δημοσίας Ἀσφαλείας κ. Μανιαδάκης εἰσηγήθη καὶ τὸ Συμβούλιον ἐνέκρινε τὸν νόμον περὶ ἀπαγορεύσεως τοῦ χαρτοπαιγνίου καὶ ἰδίως εἰς τὴν ὕπαιθρον.

ΤΑ ΜΕΤΡΑ ΔΙΑ ΤΟ ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑ

Χθὲς τὴν πρωΐαν ὁ κ. Πρωθυπουργὸς μετέβη εἰς τὴν Τράπεζαν τῆς Ἑλλάδος καὶ παρηκολούθησε τὴν κίνησιν τῶν συναλλαγῶν ἐπὶ συναλλάγματος. Ἀκολούθως ὁ κ. Μεταξᾶς συνειργάσθη μετὰ τοῦ διοικητοῦ τῆς Τραπέζης κ. Τσουδεροῦ καὶ τοῦ ὑποδιοικητοῦ αὐτῆς κ. Βαρβαρέσσου, οἱ ὁποῖοι τῷ παρέσχον πληροφορίας ἐπὶ τῶν ἀποτελεσμάτων τῆς μέχρι τοῦδε ἐφαρμογῆς τῶν περὶ συναλλάγματος τελευταίων νομοθετικῶν διατάξεων τὰ ὁποῖα, κατ' ἀνακοίνωσίν του, ὑπῆρξαν λίαν ἱκανοποιητικά.

Ἀκολούθως ὁ κ. Πρωθυπουργὸς μετέβη εἰς τὸ Ταχυδρομεῖον καὶ Τηλεγραφεῖον καὶ ἐπεθεώρησε τὰ γραφεῖα, εἰς τὰ ὁποῖα γίνεται ὁ ἔλεγχος τῶν ἐπιστολῶν διὰ τὴν παρεμπόδισιν τῆς διαφυγῆς συναλλάγματος, ἔδωκε δὲ αὐστηροτάτας διαταγὰς εἰς τὴν ὑπηρεσίαν ταύτην, συστήσας ὅπως ἀποφεύγεται ἐπιμελῶς, ὄχι μόνον οἱαδήποτε ἀμέλεια περὶ τὴν ἐκτέλεσιν τῶν σχετικῶν ὁδηγιῶν τῆς Τραπέζης τῆς Ἑλλάδος, ἀλλὰ καὶ οἱαδήποτε ὑπέρβασις αὐτῶν.

ΑΙ ΣΥΝΤΑΞΕΙΣ

Πληροφορούμεθα ὅτι ὁ ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν κατέληξεν ἤδη εἰς ὁριστικὰ συμπεράσματα ὡς πρὸς τὰ μέτρα ἅτινα θὰ ληφθοῦν διὰ τὴν ἀναθεώρησιν τῶν συντάξεων. Εἶνε δὲ πιθανὸν ἐντὸς τῆς σήμερον νὰ προβῇ ὁ κ. ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν εἰς μακρὰς ἀνακοινώσεις ἐπὶ τοῦ ὅλου ζητήματος.

Τὰ σχετικὰ μέτρα ὁ κ. Ζαβιτζιάνος ἔχει διαιρέσει εἰς τρία μέρη. Εἰς τὸ πρῶτον μέρος προβλέπεται ἡ κατάργησις 38 περιπτώσεων ἀναγνωρίσεως ὡς συνταξίμου ὑπηρεσίας ἀνυπάρκτου. Λαμβάνεται ἐπίσης πρόνοια διὰ τὴν κατάργησιν λογιζομένων σπουδῶν τῶν δικηγόρων ὡς συνταξίμων. Ἐπίσης τὰ θεωρούμενα ὡς διπλᾶ ἔτη τῆς ὑπηρεσίας εἰς τὰς νέας χώρας, τὰ ἔτη σπουδῶν καὶ κάθε ἄλλην χαριστικὴν διάταξιν.

Τὸ δεύτερον μέρος ἀφορᾷ τὴν ἀναθεώρησιν τῶν συντάξεων τῶν παθόντων ἐν ὑπηρεσίᾳ στρατιωτικῶν καὶ πολιτικῶν ὑπαλλήλων. Ἤδη ὁ κ. ὑπουργὸς ἔχει ὑπ' ὄψιν του πλείστας περιπτώσεις, κατὰ τὰς ὁποίας ἐπὶ τῇ βάσει πλαστῶν καὶ ἀνυπάρκτων γεγονότων ἐχορηγήθησαν προνομιοῦχοι συντάξεις.

Εἰς τὸ τρίτον μέρος λαμβάνεται πρόνοια ἀναθεωρήσεως τῶν συντάξεων τῶν θυμάτων πολέμου, ὅπου ἐπίσης ὑπάρχουν περιπτώσεις κατὰ τὰς ὁποίας ἀπενεμήθησαν συντάξεις ἢ ἐχορηγήθησαν περιθάλψεις εἰς ἄτομα μὴ ἔχοντα καμμίαν σχέσιν μὲ τὰ θύματα πολέμου.

Η ΑΠΟΓΡΑΦΗ ΤΩΝ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΩΝ

Ὑπὸ τοῦ κ. Ὑπουργοῦ τῶν Σιδηροδρόμων κατηρτίσθη τὸ κάτωθι Διάταγμα «περὶ ἀπογραφῆς αὐτοκινήτων»:

Ἄρθρον 1.—Δύναται ὁ ὑπουργὸς τῶν Σιδηροδρόμων, διὰ λόγους, οὓς ἤθελε κρίνει ἀναγκαίους, νὰ διατάσσῃ ἑκάστοτε ἀπογραφὴν ἁπάντων τῶν ἐν Ἑλλάδι αὐτοκινήτων, πλὴν τῶν εἰς τὸν στρατόν, τὴν ἀεροπορίαν καὶ τὸ ναυτικὸν ἀνηκόντων τοιούτων.

Ἄρθρον 2.— Οἱ ἔχοντες τὴν κυριότητα καὶ κατοχὴν τοῦ αὐτοκινήτου ἢ τὴν κατοχὴν καὶ ἐκμετάλλευσιν δυνάμει συμβάσεως ἐπιβαλλούσης εἰς αὐτοὺς καὶ τὴν κυριότητα, μετὰ τὴν πληρωμὴν ὀφειλῆς προερχομένης ἐκ τῆς ὡς εἴρηται συμβάσεως, καὶ γενικῶς οἱ ὁπωσδήποτε κατέχοντες αὐτοκίνητα καὶ μὴ προσάγοντες τὰ εἰς αὐτοὺς ὁπωσδήποτε ἀνήκοντα ἢ παρ' αὐτῶν ὁδηγούμενα αὐτοκίνητα, πρὸς ἀπογραφὴν ἐντὸς τῆς ταχθείσης διὰ τῆς προσκλήσεως τοῦ ὑπουργοῦ τῶν Σιδηροδρόμων προθεσμίας, ἢ οἱ προσάγοντες ἄλλα ἀντ' ἄλλων τοιαῦτα, ἢ οἱ παρέχοντες ἢ δηλοῦντες ψευδῆ στοιχεῖα, τιμωροῦνται, ἐφόσον δὲν συντρέχει περίπτωσις ἐπιβολῆς βαρυτέρας ποινῆς, κατὰ τὰς κειμένας διατάξεις, οἱ μὲν ὁπωσδήποτε κάτοχοι τῶν αὐτοκινήτων δι' ἀφαιρέσεως τῆς ἀδείας κυκλοφορίας διὰ χρονικὸν διάστημα μέχρις ἑνὸς ἔτους, οἱ δὲ ὁδηγοὶ δι' ἀφαιρέσεως τῆς ἀδείας ὁδηγοῦ, δι' ἴσον χρονικὸν διάστημα. Αἱ ἀνωτέρω ποιναὶ ἐπιβάλλονται δι' ἀποφάσεως τοῦ ὑπουργοῦ τῶν Σιδηροδρόμων.

Ἀστυνομικοὶ ὑπάλληλοι ἢ ἄλλοι δημόσιοι ὑπάλληλοι, οἵτινες κατὰ τὴν ἐνέργειαν τῆς ἀπογραφῆς τῶν αὐτοκινήτων ἤθελον βεβαιώσει διὰ τὰ παρ' αὐτῶν ἀπογραφέντα αὐτοκίνητα ψευδῆ στοιχεῖα, τιμωροῦνται κατόπιν ἐγκλήσεως τοῦ ὑπουργείου Σιδηροδρόμων ὑπὸ τοῦ ἁρμοδίου Πλημμελειοδικείου, ἐφόσον δὲν συντρέχει βαρυτέρα παράβασις τοῦ Ποινικοῦ Νόμου, διὰ φυλακίσεως μέχρις ἑνὸς μηνὸς καὶ χρηματικῆς ποινῆς 500 μέχρι 10.000 δραχμῶν.

ΣΥΛΛΗΨΙΣ ΔΙΑΡΡΗΚΤΩΝ

Ὑπὸ ὀργάνων τῶν 2ου καὶ 8ου Ἀστυνομικῶν Τμημάτων συνελήφθησαν οἱ διαρρῆκται Ε. Καλαματικόπουλος, Χ. Σιγκελίδης καὶ Ι. Σακελλαρίου, οἱ ὁποῖοι ἀπετέλουν σπεῖραν ἔχοντες ὡς κλεπταποδόχους τοὺς Ι. Παρασκευόπουλον, Γ. Μυλωνᾶν καὶ Α. Κωνσταντινίδην οἵτινες συνελήφθησαν ἐπίσης μετ' αὐτῶν.

Ἐκ τῶν πρώτων ἐνεργηθεισῶν ἀνακρίσεων ἐξηκριβώθη ὅτι οὗτοι διέπραξαν διαρρήξεις εἰς τὰς οἰκίας Ἐξαρχοπούλου ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Μητσαίων ἀπὸ τὴν ὁποίαν ἀφήρεσαν διάφορα πράγματα ἀξίας 35 χιλ. δραχ., Π. Γαϊτάνου, Σταυρούλας Παπαδοπούλου,, Ι. Δρόσου, Α. Ἀργυροπούλου καὶ Α. Ἀρχοντάκη. Εἰς χεῖρας τοῦ κλεπταποδόχου Κωνσταντινίδη εὑρέθησαν καὶ κατεσχέθησαν κλοπιμαῖα προερχόμενα ἐκ τῆς οἰκίας Ἐξαρχοπούλου. Οἱ ἄλλοι δύο κλεπταποδόχοι εἶχον ἀγοράσει τὰ κλοπιμαῖα τῶν πέντε ἄλλων οἰκιῶν.

ΚΑΤΑΣΧΕΣΙΣ ΟΠΛΩΝ ΕΝ ΒΕΛΓΙΩ

ΡΩΜΗ, 25. (Ἀθην. Πρακτ.). — Ἀγγέλλεται ἐκ Βρυξελλῶν, ὅτι αἱ ἔρευναι αἱ ὁποῖαι ἐγένοντο ὑπὸ τῆς ἀστυνομίας εἰς τὰ περίχωρα τῶν Βρυξελλῶν, ἔφερον εἰς φῶς εἴκοσι χιλιάδας χειροβομβίδας, αἱ ὁποῖαι φαίνεται ὅτι προωρίζοντο διὰ τὴν Ἰσπανίαν. Κατόπιν τῶν ἀνακρίσεων, αἵτινες διεξήχθησαν εἰς τὴν Ὀστάνδην, τὸ ἀτμόπλοιον «Ρεϋμόνδος» κατεκρατήθη ὑπὸ τῶν ἀρχῶν, διότι ἔφερε φορτίον ὅπλων τὰ ὁποῖα ἐπρόκειτο νὰ ἐπιβιβασθοῦν ἐπὶ τοῦ ἰσπανικοῦ ἀτμοπλοίου «Τίγρις», τὸ ὁποῖον ἀνέμενεν εἰς ἀπόστασιν ὀγδοήκοντα μιλίων ἀπὸ τῶν βελγικῶν ἀκτῶν.

Η ΣΥΜΒΑΣΙΣ ΔΙΑ ΤΗΝ ΡΑΔΙΟΦΩΝΙΑΝ

ΛΟΝΔΙΝΟΝ, 25. (Ἀθ. Πρακτ.). — Ἀγγέλλεται ἐκ Γενεύης, ὅτι χθὲς 18 χῶραι ἔθεσαν τὴν ὑπογραφήν των εἰς τὴν διεθνῆ σύμβασιν διὰ τὴν χρησιμοποίησιν τοῦ ραδιοφώνου ἐν καιρῷ εἰρήνης. Δὲν ὑπέγραψαν αἱ ἀντιπροσωπεῖαι τῆς Ἰταλίας καὶ τῆς Οὐγγαρίας, ἡ δὲ σοβιετικὴ ὑπέγραψε μὲ ἐπιφυλάξεις.

ΑΙ ΑΔΕΙΑΙ ΚΥΚΛΟΦΟΡΙΑΣ ΦΟΡΤΗΓΩΝ

Ὑπὸ τοῦ ὑπουργοῦ τῶν Σιδηροδρόμων κ. Σπυρίδωνος ἀνεκοινώθη ὅτι κατηρτίσθη καὶ ἐστάλη πρὸς δημοσίευσιν ἀναγκαστικὸς νόμος περὶ ἀπαγορεύσεως χορηγήσεως ἀδειῶν κυκλοφορίας εἰς φορτηγὰ αὐτοκίνητα.

Διὰ τούτου ὁρίζεται ὅτι ἀπαγορεύεται ἡ χορήγησις ἀδειῶν κυκλοφορίας εἰς φορτηγὰ αὐτοκίνητα, ἐπιτρεπομένης τῆς χορηγήσεως τοιούτων μόνον εἰς περιπτώσεις ἐξαιρετικῆς ἀνάγκης καὶ κατόπιν εἰδικῆς ἀδείας τοῦ ὑπουργοῦ τῶν Σιδηροδρόμων.

Η ΕΙΣΟΔΟΣ ΕΙΣ ΤΟ ΣΤΑΔΙΟΝ

Ἡ Διεύθυνσις Ἀστυνομίας Πόλεως Ἀθηνῶν ἀνακοινοῖ ὅτι εἰς οὐδένα θὰ ἐπιτραπῇ ἡ εἴσοδος ἐν τῷ Σταδίῳ κατὰ τὴν τέλεσιν τῶν Βαλκανικῶν Ἀγώνων ἐπὶ τῇ ἐπιδείξει δελτίου ταὐτότητος, ἀλλὰ πάντες δέον νὰ ἔχουν ἐφοδιασθῇ δι' εἰσιτηρίου ἢ προσκλήσεως. Τοῦ μέτρου τούτου ἐξαιροῦνται μόνον οἱ δημοσιογράφοι, οἱ ἀνήκοντες εἰς τὴν Ἕνωσιν Συντακτῶν.

Παρακαλεῖ πρὸς τούτοις τοὺς μέλλοντας νὰ παρακολουθήσουν τοὺς ἀγῶνας, ὅπως προβῶσιν ἀπὸ τοῦδε εἰς τὴν ἀγορὰν τῶν εἰσιτηρίων, ἵνα ἀποφύγωσι τὸν συνωστισμὸν πρὸ τῶν περιπτέρων πωλήσεως εἰσιτηρίων κατὰ τὴν ἡμέραν τελέσεως τῶν ἀγώνων.

Ἀθῆναι τῇ 25 Σ)βρίου 1936.

(Ἐκ τῆς Διευθύνσεως Ἀστυνομίας Ἀθηνῶν)

ΔΙΑ ΤΟΥΣ ΚΑΤΕΧΟΝΤΑΣ ΔΥΟ ΟΙΚΙΑΣ ΠΡΟΣΦΥΓΑΣ

Ὑπὸ τοῦ ὑπουργοῦ τῆς Κρατικῆς Ἀντιλήψεως κ. Κοριζῆ ὑπεγράφη χθὲς ἀπόφασις, διὰ τῆς ὁποίας συνιστᾶται Συνεργεῖον Ἐρευνῶν ἔργον τοῦ ὁποίου θὰ εἶνε ἡ ἀνακάλυψις τῶν κατεχόντων πλέον τοῦ ἑνὸς κρατικοῦ οἰκήματος ἢ οἰκοπέδου προσφύγων.

Τὸ συνεργεῖον ἀπετελέσθη ἐκ τοῦ Διοικητοῦ τοῦ 12ου ἀστυνομικοῦ Τμήματος Φαλήρου κ. Ἰωάννου Τσουλούφου, τοῦ ὑπαστυνόμου κ. Τσέκου, τῶν ὑπαλλήλων Στεγάσεως τοῦ ὑπουργείου Ι. Χατζοπούλου καὶ Μ. Μιχαὴλ καὶ ἑνὸς μηχανικοῦ τῆς τεχνικῆς ὑπηρεσίας.

Δι' ἑτέρας ὑπουργικῆς πράξεως συνιστᾶται ἐπιτροπὴ ἐκ τοῦ τμηματάρχου τοῦ προσωπικοῦ κ. Φυκιώτη, τοῦ τμηματάρχου Δημ. Ἀντιλήψεως κ. Ἀρκαδίου καὶ ἑτέρου ἀνωτέρου ὑπαλλήλου, ἥτις θὰ ἐπιλαμβάνεται τῆς ἐξετάσεως τῶν πορισμάτων τοῦ Συνεργείου Ἐρεύνης ἐπὶ τῶν διαφόρων καταγγελιῶν.

ΠΡΟΣΚΛΗΣΕΙΣ ΛΟΧΙΩΝ ΚΑΙ ΕΠΙΛΟΧΙΩΝ

Πρὸς συμπλήρωσιν τῶν ὑπαρχουσῶν κενῶν θέσεων ἐπιλοχιῶν καὶ λοχιῶν ἐθελοντῶν πεζικοῦ, πυροβολικοῦ, ἱππικοῦ, μηχανικοῦ καὶ μεταγωγικοῦ, τὸ ὑπουργεῖον τῶν Στρατιωτικῶν διὰ προκηρύξεώς του καλεῖ πρὸς κατάταξιν τοὺς ἔχοντας τὰ νόμιμα προσόντα ἰδιώτας ἐκ τῶν προϋπηρετησάντων καὶ ἀνηκόντων εἰς τὴν ἐφεδρείαν τοῦ στρατοῦ τῆς ξηρᾶς. Ὑποχρέωσις αὐτῶν θὰ εἶνε ἐτησία. Αἱ σχετικαὶ ἐξετάσεις θὰ ἐνεργηθοῦν εἰς τὰς μονάδας παρουσιάσεως.

Ὁ ἀριθμὸς τῶν καταταχθησομένων ὡρίσθη οὕτω: 1ον σύνταγμα πεζικοῦ 60, 34ον πεζικὸν 39, Α΄ σύνταγμα πεδινοῦ πυροβολικοῦ 15, Α΄ σύνταγμα βαρέος πυροβολικοῦ 10, Α΄ σύνταγμα σκαπανέων 15, σύνταγμα τηλεγραφητῶν 7, 5ον σύνταγμα πεζικοῦ 6 καὶ Α΄ μοῖρα αὐτοκινήτων 2.

Οἱ ἐπιθυμοῦντες νὰ καταταγῶσι δέον νὰ παρουσιασθοῦν μέχρι τῆς 30ῆς Ὀκτωβρίου ἐ.ἔ.

ΑΥΤΟΚΤΟΝΙΑ ΝΕΥΡΑΣΘΕΝΟΥΣ

Ἐντὸς τῆς ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Ἰσαύρων 14 οἰκίας του ηὐτοκτόνησε χθὲς βληθεὶς διὰ σφαίρας περιστρόφου εἰς τὸν κρόταφον ὁ ἐκ Σάμου 25ετὴς Κ. Λυμπέρης. Ὁ αὐτόχειρ ἔπασχεν ἐκ νευρασθενείας, ἡ ὁποία τελευταίως εἶχεν ἐπιταθῆ λόγῳ τοῦ θανάτου τοῦ πατρός του καὶ τοῦ ἀδελφοῦ του. Χθὲς κατὰ τὴν ὥραν τῆς αὐτοκτονίας του ἐγίνετο μνημόσυνον τοῦ πατρὸς καὶ τοῦ ἀδελφοῦ του, εἰς τὸ ὁποῖον αὐτὸς δὲν ἠθέλησε νὰ μεταβῇ. Ἄφησε τὴν μητέρα του νὰ μεταβῇ μόνη καὶ κατὰ τὴν διάρκειαν τῆς ἀπουσίας της ηὐτοκτόνησεν.

Ὁ αὐτοκτονήσας ἀφῆκε δύο ἐπιστολάς, πρὸς τὴν μητέρα του καὶ πρὸς τὴν Ἀστυνομίαν, εἰς τὰς ὁποίας γράφει ὅτι αὐτοκτονεῖ λόγῳ τῆς ἀσθενείας του. Τὴν μητέρα του, ἀπὸ τὴν ὁποίαν ζητεῖ συγγνώμην, τὴν παρακαλεῖ νὰ τὸν θάψῃ εἰς καλὸν τάφον, τὸν ὁποῖον νὰ εὐπρεπίσῃ.

ΤΑ ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΑ ΣΤΡΑΤΟΛΟΓΙΚΗΣ ΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ

Η ΔΙΩΞΙΣ ΤΩΝ ΑΝΥΠΟΤΑΚΤΩΝ

Ἵνα διευκολυνθῇ κατὰ τὸ δυνατὸν ὁ ἔλεγχος τῶν πιστοποιητικῶν στρατολογικῆς καταστάσεως καὶ ἡ δίωξις τῶν ἀνυποτάκτων, ἡ ὁποία θὰ ἀρχίσῃ ἀπὸ 1ης Ὀκτωβρίου, τὸ Ὑπουργεῖον τῶν Στρατιωτικῶν διὰ διαταγῆς του ἐντέλλεται ὅπως τὰ Σώματα Στρατοῦ καὶ αἱ Ἀνεξάρτητοι Μεραρχίαι παρακολουθήσουν τὸν ἔλεγχον ἐνισχύουσαι τὰ στρατολογικὰ γραφεῖα ὁσάκις ζητεῖται παρ' αὐτῶν βοήθεια εἰς προσωπικόν.

Τὰ στρατολογικὰ γραφεῖα καὶ αἱ λοιπαὶ ὑπηρεσίαι εἰς ἃς ἀνήκουν ἀξιωματικοὶ στρατολογίας ἐπιφορτισθέντες μὲ τὴν διεξαγωγὴν τοῦ ἐλέγχου, εἰς περίπτωσιν μεταθέσεών των εἰς ἑτέρας φρουρὰς ἢ κωλύματός των δι' ἀσθένειαν ἢ ὑπηρεσιακοὺς λόγους θὰ τοὺς ἀντικαταστήσουν δι' ἑτέρων ἀμέσως.

Ἡ γενικὴ ἐποπτεία διὰ τὸν ἔλεγχον Πειραιῶς καὶ Θεσσαλονίκης θὰ ἀνατεθῇ εἰς τὰ οἰκεῖα Σώματα Στρατοῦ διὰ τῶν διευθύνσεων στρατολογίας τούτων.

Ο κ. ΖΑΒΙΤΖΙΑΝΟΣ ΕΙΣ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΝ

Ὁ ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν κ. Ζαβιτζιάνος ἀναχωρεῖ σήμερον διὰ Θεσσαλονίκην πρὸς ἐπίσκεψιν τῆς ἐκθέσεως, θὰ ἐπιστρέψῃ δὲ ἐκεῖθεν τὴν προσεχῆ Τρίτην.

ΠΡΟΣ ΕΝΙΣΧΥΣΙΝ ΤΟΥ ΕΘΝΙΚΟΥ ΝΟΜΙΣΜΑΤΟΣ

Ὁ διευθυντὴς τῶν καταστημάτων μόδας κ. Κωνστ. Τσοπανέλης ἀπέστειλε πρὸς τὸν κ. πρωθυπουργὸν ὅλα τὰ κοσμήματά του, ἀντιπροσωπεύοντα σημαντικὴν ἀξίαν, εἰς ἐνίσχυσιν τῆς προσπαθείας τῆς Κυβερνήσεως διὰ τὴν ἀναστήλωσιν τοῦ ἐθνικοῦ μας νομίσματος.

Ὁ κ. Μεταξᾶς συνεχάρη τὸν κ. Τσοπανέλην διὰ τὴν ὑποδειγματικὴν ταύτην καὶ πατριωτικὴν χειρονομίαν του καὶ ἀπέστειλε τὰ κοσμήματα ταῦτα εἰς τὴν Τράπεζαν τῆς Ἑλλάδος, ἥτις τὰ μετέτρεψεν εἰς δραχμάς.

Η ΚΑΛΥΨΙΣ ΤΗΣ ΚΟΙΤΗΣ ΤΟΥ ΙΛΙΣΟΥ

Ὁ ὑπουργὸς-διοικητὴς πρωτευούσης κ. Κοτζιᾶς συνειργάσθη χθὲς μετὰ τοῦ Διευθυντοῦ τοῦ ὑπουργείου δημοσίων ἔργων κ. Κοκκίδου ἐπὶ τῶν ἀντιπλημμυρικῶν ζητημάτων τῆς περιοχῆς τῆς Διοικήσεως Πρωτευούσης καὶ ἐπὶ τοῦ ζητήματος τῶν ὑπονόμων τῶν Ἀθηνῶν, τοῦ Πειραιῶς καὶ τῶν ἄλλων Δήμων καὶ Κοινοτήτων τῆς δικαιοδοσίας του, εἰδικῶς δὲ ἐπὶ τῆς καλύψεως τοῦ Ἰλισοῦ. Κατὰ τὴν σύσκεψιν ταύτην ἐλήφθη ἡ ἀπόφασις ὅπως γίνῃ τὸ ταχύτερον ἔναρξις τῶν ἔργων ὑπὸ τῆς ἀναδόχου ἑταιρείας ὑπονόμων. Ὅσον ἀφορᾷ τὴν κάλυψιν τοῦ Ἰλισοῦ θὰ γίνῃ νέα σύσκεψις πρὸς λῆψιν ὁριστικῶν ἀποφάσεων.

Ἐπίσης ὁ κ. Κοτζιᾶς συνειργάσθη χθὲς μετὰ τοῦ Προέδρου τῆς Κοινότητος Ἀμαρουσίου καὶ μετὰ τῶν ἀντιπροσώπων τῆς Κοινότητος Κηφισιᾶς, σχετικῶς μὲ τὴν ὕδρευσιν τοῦ Ἀμαρουσίου καὶ τῆς Κηφισιᾶς. Ἡ σύσκεψις θὰ ἐπαναληφθῇ τὴν προσεχῆ Πέμπτην, ὁπότε θὰ ληφθοῦν ὁριστικαὶ ἀποφάσεις.

Ο κ. ΓΕΡΓΑΚΟΠΟΥΛΟΣ ΑΝΑΧΩΡΕΙ ΕΙΣ ΗΠΕΙΡΟΝ

Ὁ ὑπουργὸς τῆς Παιδείας κ. Γεωργακόπουλος θὰ ἀναχωρήσῃ μετὰ δεκαήμερον εἰς Ἤπειρον.

Κατὰ τὸ διάστημα τῆς ἐκεῖ παραμονῆς του, ὁ κ. Ὑπουργός, θὰ περιοδεύσῃ εἰς τὰς διαφόρους πόλεις ἵνα ἐξετάσῃ τὰς ἀνάγκας καὶ τὴν κατάστασιν τῆς ἐκπαιδεύσεως τῆς περιφερείας ταύτης.

Ἐπιστρέφων εἰς Ἀθήνας ὁ κ. Γεωργακόπουλος θὰ μεταβῇ εἰς Ὀλυμπίαν, ἵνα παραστῇ εἰς τὴν ἔναρξιν τῶν ἀνασκαφῶν τῆς Γερμανικῆς Ἀρχαιολογικῆς Σχολῆς καὶ ἀκολούθως θὰ περιοδεύσῃ εἰς Μακεδονίαν ἐπὶ δεκαπενθήμερον.

Ο ΧΑΙΡΕΤΙΣΜΟΣ ΤΩΝ ΟΠΛΙΤΩΝ

Τὸ Ὑπουργεῖον τῶν Στρατιωτικῶν ἀπηύθυνε διαταγὴν πρὸς ἁπάσας τὰς στρατιωτικὰς ἀρχὰς τοῦ Κράτους, διὰ τῆς ὁποίας καθορίζονται τὰ τῆς ἀπονομῆς τοῦ χαιρετισμοῦ ὑπὸ τῶν ὁπλιτῶν πρὸς τοὺς ἀνωτέρους των. Δι' αὐτῆς τὸ Ὑπουργεῖον ἐντέλλεται ὅπως ἐπιβληθῇ διὰ συνεχῶν θεωριῶν ὁ κανονικὸς καὶ ζωηρὸς χαιρετισμὸς τῶν ὁπλιτῶν πρὸς τοὺς ἀνωτέρους των, καθόσον παρετηρήθη ὅτι πλεῖστοι ἐξ αὐτῶν βαδίζουν καὶ χαιρετοῦν νωχελῶς, παρουσιάζοντες οὕτω τὴν εἰκόνα ὅτι δὲν ἐμφοροῦνται ἀπὸ τὸ πνεῦμα τῆς πειθαρχίας καὶ τοῦ σεβασμοῦ.

Β'ΕΚΔΟ

ΗΡΧΙΣΕΝ Η ΕΠΙ ΕΝΑΝΤΙΟΝ ΤΟΥ Μ ΛΗΞΑΣΗΣ ΤΗΣ ΤΑΧΘΕΙΣΗΣ

ΜΕΧΡΙ ΤΗΣ ΑΥΡΙΟΝ Α

Η ΚΑΤΑΛΗΨΙΣ ΤΟΥ Τ

Ληξάσης τῆς προθεσμίας, τὴν ὁ ξει τὰ ἐπανειλημμένα τελεσίγραφ Μόλια, ἤρχισεν ἡ ἐπίθεσις τῶν ἐθν τικῶν στρατευμάτων ἐναντίον τοῦ Μ πρωϊνῶν ὡρῶν τῆς Παρασκευῆς 25η Ἡ προέλασίς των εἶνε κανονικὴ καὶ εβλέπετο. Διὰ τὸν βομβαρδισμὸν δὲν χρι τῆς στιγμῆς πληροφορίαι.

Ἡ εἴδησις ἡ μεταδοθεῖσα ἐκ Μα χνητῆς πλημμύρας εἰς τὴν κοιλάδα παρεμποδίσεως τῶν κινήσεων τῶν στρατευμάτων, ἐλέγχεται ἀνακριβής ἂν οἱ ἐρυθροὶ ἤνοιξαν ἢ ὄχι τὸ φρ ποταμοῦ Ἀλμπερχε, γεγονὸς — μόνον ἀπὸ τὸν ἀσύρματον τῆς Σεβ ἀπὸ τοὺς ἀνταποκριτὰς — εἶνε ὅτι τὰ στρατεύματα συνεχίζουν τὴν πρὸς τὸ λασίν των ἐξ ὅλων ὧν σημείων.

Ὅσον ἀφορᾷ τὴν παραίτησιν τοῦ θάνα, αὕτη δὲν ἐπιβεβαιοῦται ἐπισή δὲ μᾶλλον ὅτι οἱ ἐρυθροὶ τὸν κρατοῦ εἰς τὴν θέσιν του θέλοντες νὰ τὰς εὐθύνας των. Διὰ τὸν Πρόεδ Μαρτινὲθ Μπάριος ὑπάρχει ἡ πληροφ θῇ ἐπανειλημμένως εἰς Βαλένθιαν τὴν μεταφορὰν τοῦ χρυσοῦ τῆς Κρατ καὶ τῶν κυβερνητικῶν Ἀρχείων.

ΣΦΟΔΡΟΣ ΒΟΜΒΑΡΔΙΣ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 25. (Ἀθην. Πρακτ.).— μπάο ἀπεσταλμένος τοῦ Πρακτορεί γράφει ὅτι ἤρχισεν ἀπὸ τῆς μεσημβ γελθεῖσα ἐπίθεσις τῶν ἐθνικῶν στρα τοῦ Μπιλμπάο. Ὀκτὼ ἐπαναστατικ βομβάρδιζαν ἐπὶ δύο ὥρας τὰς θέσει Εἴς τινας τῶν καταυλισμῶν τῶν στρατευμάτων, εὑρισκομένους ἐντὸς ξεδηλώθησαν πυρκαϊαί.

Κατ' ἄλλα τηλεγραφήματα ἐκ στρατιὰ τοῦ νότου, συνεχίζουσα τὴ κατέλαβε τὴν πόλιν Ἀζουάγα, Μπανταχὸθ καὶ Κορδούης. Τὸ πυροβ ναστατῶν διὰ συντόνου πυρὸς ἐξηνάγ βερνητικοὺς νὰ ἐγκαταλείψουν τὰς θέσεις ἐθνικὰ στρατεύματα κατέλαβον Μὸντ Γιάκε καὶ Μπεναοχὰν πλησίον τῆς Ρ Τολέδο τὰ στρατεύματα τοῦ στρατηγοῦ ξακολουθοῦν προελαύνοντα.

Η ΕΠΙΘΕΣΙΣ ΚΑΤΑ ΤΟΥ ΜΠΙΛΜΠ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 25. (Ἀθην. Πρακτ.).— Ὁ γκος ἀνταποκριτὴς τοῦ Πρακτορείου γράφει ὅτι τὸ τελεσίγραφον, τὸ ὁποῖον στρατηγὸς Μόλια εἰς τοὺς ἐν Μπιλμπ τάντερ ἐρυθροὺς ἔληξε περὶ ὥραν 1ην ραδιοφωνικοὶ σταθμοὶ ἀπηύθυναν χθὲς αν ἔκκλησιν ἀγγέλλοντες ὅτι ἡ στρατι θὰ ἀρχίσῃ σήμερον. Τὰ στρατεύματα τοῦ Μόλια ἔχουν συγκεντρωθῆ περὶ τὸ χ Βελέτα, ὅπερ εὑρίσκεται περὶ τὰ 38 χιλ τίως τοῦ Μπιλμπάο. Ἄλλαι ἐπαναστατ γες ὀχυρώνουν τὰς θέσεις των εἰς Λι θεάϊα.

Η ΕΠΙΘΕΣΙΣ ΚΑΤΑ ΤΟΥ ΤΟΛΕ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 25. (Ἀθην. Πρακτ.).— ματα ἐκ Ταλαβέρας ἀγγέλλουν, ὅτι τὰ κὰ στρατεύματα προχωροῦν πρὸς τὸ ἐφ' ὁλοκλήρου τοῦ μετώπου τοῦ εὑρισκ κῶς καὶ νοτίως τῆς Μαδρίτης. Οἱ κυβερ καταλείποντες συνεχῶς ἔδαφος ἀπωλείας. Οἱ ἐπαναστάται τῆς Κυριακῆς θὰ εὑρίσκωνται εἰς τὸ φάλαγξ τοῦ ἀντισυνταγματάρχου Καστ σε χθὲς εἰς ἀπόστασιν 16 χιλιομέτρων λεως.

Ο ΒΑΣΙΛΕΥΣ ΑΛΦΟΝΣΟΣ ΕΙΣ ΓΙΒΡ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 25. (Ἀθην. Πρακ.). — φορίας τοῦ ἀνταποκριτοῦ τοῦ Πρακτορείου ἐκ Γιβραλτάρ, ὁ Βασιλεὺς Ἀλφόνσος ἐντὸς τῆς νυκτὸς ἐπιβαίνων τοῦ ἀτμοπλ μὲ τὸ ὁποῖον ἀνεχώρησεν ἐξ Ἰταλίας.

ΔΙΑΜΑΡΤΥΡΙΑ ΤΗΣ ΙΤΑΛΙΑΣ

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ, 25. (Τρανσοσεάν). — ται ἐκ Βαρκελώνης ὅτι ὁ ἐκεῖ πρόξενος τῆ ας ἀπῄτησε παρὰ τῆς Καταλωνικῆς τὴν ἄμεσον ἀπόλυσιν τῶν συλληφθέντων λῶν δημοσιογράφων.

Κατὰ τὰς αὐτὰς πληροφορίας, ὁ Ἰταλ νος ἐδήλωσεν εἰς τὴν κυβέρνησιν τῆς Βα ὅτι ἐν ἐναντίᾳ περιπτώσει τὰ εὑρισκόμ λιμένα δύο ἰταλικὰ πολεμικὰ θὰ βομβαρ πόλιν. Ἡ τελευταία αὕτη πληροφορία δὲ οὖται ἐπισήμως.

ΤΟ ΝΟΜΙΣΜΑΤΙΚΟΝ ΖΗΤΗΜΑ

ΟΙ ΦΟΒΟΙ ΥΠΟΤΙΜΗΣΕΩΣ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 25. (Ἀθην. Πρακτ.).— δες σχολιάζουν τὴν ὕψωσιν τοῦ προεξ κου. Ὁ «Μικρὸς Παρισινὸς» παρατηρ αἰτία τῆς λήψεως τοῦ μέτρου τούτου χρυσοῦ, ἡ ὁποία ἀπὸ μηνὸς δὲν παύει τὰ ἀποθέματα τῆς Τραπέζης τῆς Γαλλίας κρὰ Ἐφημερὶς» φρονεῖ ὅτι ἡ ἰδέα τοῦ μησις τοῦ νομίσματος θὰ ἔθετε τέρμα νώμαλον κατάστασιν οὐδόλως δικαιολογ ἀπὸ τῆς γενικῆς νομισματικῆς καταστ καὶ ἀπὸ τῆς οἰκονομικῆς καταστάσεως Ὁ κ. Μαρσὲλ Οὐτὲν παρέχει εἰς τὴν «Ἠχ ρισίων» τὴν πληροφορίαν ὅτι τὸ νομισμ τημα συνεζητήθη τὰς τελευταίας ἡμέρας πρωθυπουργοῦ κ. Μπλούμ, τοῦ ὑπουργοῦ νομικῶν κ. Ὠριὸλ καὶ τοῦ ὑπουργοῦ τῆς Οἰκονομίας κ. Σπινάς. Ὁ τελευταῖος παδὸς τῆς ὑποτιμήσεως, τὴν ὁποίαν ὅμως ὁ κ. Ὠριόλ, ἐκτὸς ἂν τὸ ζήτημα ἤθελε διὰ συνεννοήσεως μεταξὺ ἀφ' ἑνὸς τῶν προσηλωμένων εἰς τὸν χρυσοῦν κανόνα καὶ γλίας καὶ τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν ἐξ «Οὐμανιτὲ» ἐπικρίνει τὴν διεξαγομένην ὑπὸ στρατείαν κατὰ τοῦ φράγκου καὶ τονίζει βέρνησις θὰ λάβῃ κατ' αὐτῶν αὐστηρὰ

ΕΚΛΕΙΣΘΗ ΤΟ ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 25. (Ἀθην. Πρακτ.).— Ἡ σις ἀπεφάσισε τὸ κλείσιμον τοῦ Χρηματιστ χρι τῆς προσεχοῦς Τρίτης.

Ἡ σχετικὴ πρὸς τὴν νομισματικὴν σ διακοίνωσις τῆς Γαλλίας ἀπεφασίσθη νὰ θῇ ταὐτοχρόνως ἐν Λονδίνῳ, Ν. Ὑόρκῃ σίοις.

Ἡ διακοίνωσις θὰ ἀναφέρῃ λεπτομ συμφωνίας, αἵτινες ἐπῆλθον μεταξὺ τῶν βερνήσεων ὅσον ἀφορᾷ τὴν σταθεροποί φράγκου, τοῦ δολλαρίου καὶ τῆς στερλίν ὡρισμένων ὁρίων.

Αἱ σχετικαὶ διαπραγματεύσεις εἶχον ἀρ πὸ τριμήνου.

Εἶνε ἄγνωστον εἰσέτι ποίας διαβεβαιώσει σχον αἱ Κυβερνήσεις Λονδίνου καὶ Οὐασιγ ὅσον ἀφορᾷ τὸ σημεῖον, εἰς τὸ ὁποῖον θὰ σουν αὗται τὰ νομίσματά των ἐν ἀναλογίᾳ ὑποτίμησιν τοῦ φράγκου.

Η ΥΠΟΤΙΜΗΣΙΣ ΤΟΥ ΔΟΛΛΑΡΙΟΥ

ΡΩΜΗ, 25. (Ἀθην. Πρακτ.).— Τὸ Πρακτ Στέφανι πληροφορεῖται ἐκ Νέας Ὑόρκης, ὅτι τόθι κυβερνητικοὶ κύκλοι ἀφήνουν νὰ ἐννοηθῇ Ἀμερικὴ δὲν θὰ προσφύγῃ εἰς νέαν ὑποτίμησ δολλαρίου εἰς ἣν περίπτωσιν τὸ φράγκον δὲν τιμηθῇ κατὰ τρόπον πολὺ αἰσθητόν. Ὁ ὑπου τῶν Οἰκονομικῶν κ. Μοργκεντάου, εἰς ἐπιστολ πρὸς τὸν γερουσιαστὴν Βάντερμπεργκ, ὑπερ ται τῆς ὑποτιμήσεως τοῦ δολλαρίου ἥτις ἐγένετ κατάλλ

Οἰκονομικὴ Ζωή

ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

Παρασκευή, 25 Σεπτεμβρίου 1936

Ἐπὶ	Ἀγορά	Πώλησις
Ζυρίχης	34.65	34.90
Παρισίων	7.—	7.05
Λονδίνου	538.—	542.—
Ν. Ὑόρκης	106.25	107.25
Στοκχόλμης	27.75	27.95
Ἀμστερνταμ	72.—	72.55
Βρυξελλῶν	3.59	3.62
ΤΙΜΑΙ ΟΝΟΜΑΣΤΙΚΑΙ		
Βουκουρεστίου	0.75	0.80
Σόφιας	1.20	1.30
Βαρσοβίας	20.—	20.20
ΤΙΜΑΙ ΚΛΗΡΙΓΚ		
Παρισίων	6.99	7.05
Βερολίνου	40.50	41.50
Πράγας	4.40	4.44
Ζυρίχης	34.60	34.90
Βρυξελλῶν	3.58	3.61
Βελιγραδίου	2.45	2.46
Κων)πόλεως	85.—	86.—
Μιλάνου	8.40	8.46
Βουδαπέστη	21.83	22.23

ΑΙ ΔΙΑΚΥΜΑΝΘΕΙΣΑΙ ΑΞΙΑΙ

ΤΙΤΛΟΙ	ΑΝΩΤ.	ΚΑΤΩΤ.	ΚΛΕΙΣΙΜΟΝ 25.9	ΚΛΕΙΣΙΜΟΝ 24.9
Θεσσ. Μοναστ.	1890	1880	1880	1920
110 ἑκατομμ.	2910	2900	2900	2850
500 ἑκατομμ.	3610	3585	3585	3580
Παραγωγ. 1931	4900	4890	4900	4890
Μεταναστ. μετρ.	244	242	244	243.50
Μεταναστ. προθ.	245	243.50	245	243.50
Ἑλλ. ὑπηκόων	341	339	340	338.50
Ἀντ. 8% μετρ.	702	700	702	702
Ἀντ.8% προθ.	703.50	701	703	702
Ἑλλάδος	7100	7050	7070	7050
Ἐμπορικῆς	446	438	444	438
Ἠλεκτρ. Σιδηρ.	577	573	574	575
Θεσσαλίας	648	645	648	647
Ἐθν. Ἀτμοπλ.	100	98	98	99
Λιπασμάτων	1300	1285	1285	1295
Πυριτιδοποιείου	2195	2185	2195	2190
Χρωμάτων	887	885	885	883
Ἐριουργίας	270	268	268	269
Ἑνώσεως	93	91	93	88
Οἰνοπνευματοπ.	175	170	174	170
Οἴνων	1385	1370	1385	1360
Γεωργ. Βιομηχ.	232	228	231	226
Προμηθέως	397	390	396	400

Ξένα Χρηματιστήρια

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 25. (Τηλεγρ.).— Αἱ ὁμολογίαι τοῦ ἑλληνικοῦ δανείου 5% 1914 ἔκλεισαν εἰς τὰ 407 φράγκα, τοῦ δανείου 4% 1910 εἰς τὰ 308, αἱ μετοχαὶ τῆς Ἑταιρείας Οἴνων ἤνοιξαν εἰς τὰ 240 καὶ ἔκλεισαν εἰς τὰ 235 καὶ αἱ τῆς τῶν Σιδηροδρόμων Θεσσαλίας ἔκλεισαν εἰς τὰ 70 φράγκα.

ΛΟΝΔΙΝΟΝ, 25. (Τηλεγρ.).— Αἱ ὁμολογίαι τῶν ἑλληνικῶν δανείων ἔκλεισαν χθὲς εἰς τὰς κάτωθι τιμάς: 5% 1881-1884 £ 29, 4% 1887 £ 23, 4% 1889 £ 22½, 5% 1890 £ 28, 5% 1893 4% 1889 £ 22½, 5% 1890 £ 28, 5% 1890 £ 27, 2½% 1898 £ 163, 4% 1902 £ 23, 5% 1907 £ 30, 4% 1910 £ 25, 5% 1914 £ 33, 7% 1924 £ 44¼, 6% 1928 (Σταθ.) £ 34½, 4¾% 1927-30 £ 79, 6% 1928 (Α΄ Παραγ.) £ 33½, 5% 1931 (Β΄ Παραγωγικοῦ), £ 40.

Ξέναι Χρηματαγοραί

Ν. ΥΟΡΚΗ. (Κλείσιμον 24ης).— Λονδίνου 505 1)2, Παρισίων 658 3)8, Βερολίνου 40.19, Ὀλλανδίας 67.62, Βρυξελλῶν 16.89 3)4, Ἰταλίας 786 1)4, Ζυρίχης 32.56.

Ν. ΥΟΡΚΗ (Ἄνοιγμα 25ης).— Λονδίνου 505 1)4, Παρισίων 658 1)4, Βερολίνου 40.15, Ὀλλανδίας 67.58, Βρυξελλῶν 16.88, Ἰταλίας 786 1)4, Ζυρίχης 32.52.

ΛΟΝΔΙΝΟΝ (Ἄνοιγμα 25ης).— Νέας Ὑόρκης 505.37 Παρισίων 76.75, Βερολίνου 12.582, Ἀμστερνταμ 747, Βρυξελλῶν 29.94, Ἰταλίας 64.31, Ἑλβετίας 15.525.

ΛΟΝΔΙΝΟΝ (Κλείσιμον 25ης).— Νέας Ὑόρκης 505.12, Παρισίων 76.66, Βερολίνου 12.575, Ἀμστερνταμ 7.47.25, Βρυξελλῶν 29.88, Ἰταλίας 64.37, Ἑλβετίας 15.505, Κοπεγχάγης 22.40, Στοκχόλμης 19.395 Ὄσλο 19.90.

ΖΥΡΙΧΗ (Κλείσιμον 25ης).— Παρισίων 0.20215, Λονδίνου 15.55, Ν. Ὑόρκης 3.07, Μιλάνου 0.2410, Ἀμστερνταμ 2.0770, Στοκχόλμης 0.8015, Βρυξελλῶν 0.5185, Βερολίνου 1.2325, Πράγας 0.1267, Βιέννης 0.5780, Βουκουρεστίου 0.0220, Βελιγραδίου 0.0698, Σόφιας 0.0350, Κωνσταντινουπόλεως 2.45.

Ἐμπορικὰ Χρηματιστήρια

Κλείσιμον 24ης Σεπτεμβρίου

ΒΑΜΒΑΞ. Ν. Ὑόρκη. Ὀκτώβριος 11.84, Δεκέμβριος 11.84, Ἰανουάριος 11.84, Μάρτιος 11.80, Μάϊος 11.78.

Λίβερπουλ. Ὀκτώβριος 6.43, Δεκέμβριος 6.37, Ἰανουάριος 6.37, Μάρτιος 6.35, Μάϊος 6.31.

Ἀλεξάνδρεια. Ὀκτώβριος 12.58, Νοέμβριος 16.56, Δεκέμβριος 12.63, Ἰανουάριος 16.17, Φεβρουάριος 12.72, Μάρτιος 15.92, Ἀπρίλιος 12.81, Μάϊος 15.74, Ἰούνιος 12.84, Ἰούλιος 15.62.

ΖΑΚΧΑΡΕΙΣ. Ν. Ὑόρκη. Νοέμβριος 2.52, Δεκέμβριος 2.49, Ἰανουάριος 2.46, Μάρτιος 2.44, Μάϊος 2.45.

Λονδῖνον. Σεπτέμβριος 4.6 Ὀκτώβριος 4.3, Δεκέμβριος 4.2 1)2, Ἰανουάριος 4.3 1)4, Μάρτιος 4.4 1)2, Μάϊος 4.5 1)4.

ΣΙΤΟΣ. Σικάγον. Σεπτέμβριος 118 3)4, Δεκέμβριος 117. Μάϊος 116.

Βίννιπεγκ. Ὀκτώβριος 111 1)2, Δεκέμβριος 110 1)4, Μάϊος 112 1)8.

Λίβερπουλ. Ὀκτώβριος 8.1 1)4, Δεκέμβριος 8.0 7)8. Μάρτιος 7.8.

ΚΑΦΕΔΕΣ. Σεπτέμβριος 5.55, Δεκέμβριος 5.55, Μάρτιος 5.72, Μάϊος 5.82.

ΧΑΛΚΟΣ. Λονδῖνον. Μετρητοῖς 39—39) 1)3. Τρίμηνος 39)3)3—39)5.

ΚΑΣΣΙΤΕΡΟΣ. Λονδῖνον. Μετρητοῖς 196—196)5. Τρίμηνος 193)15)194.

ΜΟΛΥΒΔΟΣ ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ. Λονδῖνον. Μετρητοῖς 17)18)9.

ΨΕΥΔΑΡΓΥΡΟΣ ΚΟΙΝΟΣ. Λονδῖνον. Μετρητοῖς 13)16)3.

Ἄνοιγμα 25ης Σεπτεμβρίου

ΒΑΜΒΑΞ. Ἀλεξάνδρεια. Ὀκτώβριος 12.65, Ἰανουάριος 16.22, Μάϊος 15.77.

Λίβερπουλ. Ὀκτώβριος 6.45—46, Ἰανουάριος 6.38, Μάρτιος 6.36, Μάϊος 6.32, Ἰούλιος 6.26.

Ν. Ὑόρκη. Ὀκτώβριος 11.89—90, Δεκέμβριος 11.89—90, Ἰανουάριος 11.86—87, Μάρτιος 11.83—84, Μάϊος 11.78—79, Ἰούλιος 11.68.

ΖΑΚΧΑΡΕΙΣ. Ν. Ὑόρκη. Νοέμβριος 2.52, Δεκέμβριος 2.47, Ἰανουάριος 2.45, Μάρτιος 2.43, Μάϊος 2.43. Ἰούλιος 2.45, Σεπτέμβριος 2.46.

Παρασκευή, 25 Σεπτεμβρίου. ΔΕΛ. ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟΥ. Κλείσ. μεσ.

ΟΜΟΛΟΓΙΑΙ ΕΘΝ. ΔΑΝΕΙΩΝ

Εἰς χρυσόν

1881	3575
1884	3575
Μονοπωλ.	2875
Παγίου	2750
Σιδηρ. Π. Λ.	3475
Κεφαλαιώσ.	3475
Θεσσ. Μοναστ.	1875
Θεσσ. Κωνστ.	420
Ἠγγυημένοι	84000
Ἑλλ. Σιδηρ.	2770
Ἐθν. Ἀμύνης	700
110 ἑκατομμ.	2900
500 ἑκατομμ.	3585
Προσφυγ. 7%	4875
Πρ. 7% 1924	22000
Ὑδρεύσεως	72300
Σταθ. 6%	4000
Σταθ. 1928	18500
Παραγ. 1928	4200
Παραγ. 1931	4900

Εἰς δραχμάς

Ἑνοποιήσεως	44.—
Πύργ. Μελιγ.	37.—
Ναυτ. Χορ.	34.—
Ἐπιτάξεως	46.—
75 ἑκατομμ.	50.—
Ἀπ. σειρ.Α-1	64.50
Ἀπαλλ. πολλ.	65.50
Μεταναστ.	245.—
Τέκτονος	73.—
Ἐντ. Γραμμ.	63.—
Ἑλλ. ὑπηκ.	340.—
Ἀνταλλ. 8%	703.—
Ἀνταλλ. 6%	694.—
Πολεμοπαθῶν	52.75
Ἀποζ. Ἀγρ.	518.—

Λαχειοφόρα

Πατριωτικοῦ	4.50
300 ἑκ.Πολ.	116.—
Ἀναγκ. 6½%	62.25
Ἀναγκ. 6%	56.75

ΟΜΟΛΟΓΙΑΙ ΤΡΑΠΕΖΩΝ

Λιπασμ. 7½%	10200
Ἐκκαθαρίσεως	137
Ἐκκ. Προνομ.	660

Λαχειοφόρα

2½% 1904	80.—
2½% 1912	74.—
Κτηματ. 7%	297.—
Κτηματ. 7%	293.—

ΜΕΤΟΧΑΙ

Τράπεζαι

Ἑλλάδος	7070
Ἀθηνῶν	207
Ἐθνικῆς	56800
Ἐμπορ. Πίστ.	100
Ἐμπορικῆς	444
Καραβασίλη	2150
Κτηματικῆς	1125
Λαϊκῆς	5725
Λακωνίας	395
Πειραιῶς	189
Χίου	1050

Σιδηρόδρομοι

Ἠλ. Σιδ.	574
Θεσσαλίας	648
Σ.Π.Α.Π.	99

Ναυτιλίας

Ἐθν. Ἀτμοπλ.	98
Διώρυγος	225
Μιχαληνός	380
Κορκόδειλος	70

Βάμβαξ - Ἔρια

Βάμβαξ	190
Βέρμιον	259
Ἑλ. Λεβαδ.	245
Ἔρια	13
Ἐριουργία	268
Πατραϊκή	880
Ὑφαντουργική	1900
Ὑφ.Τρικκ.	146

Μέταξα

Ἀθηναΐς	138
Ναθαναήλ	1150
Χρυσαλλίς	166

Οἰκοδ. Ἐπιχειρ.

Γεν. Ἐπιχ.	450
Ἐργοληπτ.	34
Ἔργον	210
Ἔρβα	650
Καψαμπέλης	28
Κέκροψ	230
Πρώτη Οἰκοδ.	170
Τέκτων	79

Οἰκοδομ. Ὑλῶν

Ἄτλας	50
Ἡρακλῆς	1375
Κύκλωψ	65
Τιτάν	1380

Κινητ. Δυναμ.

Ἀεριόφωτος	10000
Ἠλ. Ἑταιρ.	223
Ἠλ. Τίτλ. Ἐπ.	30
Λαμπτήρων	500
Πάγ. Πατησ.	110
Ψυγ. Θεσσ.	170
Ψυγ. Πειραιῶς	250

Ἐμπόριον

Αὐτ. «Ἀθηνᾶ»	40
Γεν. Ἀποθ.	460
Ὑπεγγ. Προσ.	4140
Προμηθεύς	396

Χημ. Προϊόντων

Ἀνατολή	180
Αἴολος	360
Λιπασμάτων	1285
Π. «Ἀθηνᾶ»	575
Πυριτιδοπ.	2195
Χημικῆς	211
Χρωματουργίας	885

Κατεργ. Ξύλου

Ἑλλούλ	33
Σέκκερης	65

Μηχ. Ἐπιχειρ.

Βασιλειάδης	870
Ἑστία	380
Μεταλλουργ.	440

Οἰνοποιητικά

Ἕνωσις	93
Θεσσαλική	220
Καμπᾶ	385
Οἰνοπνευμ.	174
Οἴνων	1385

Ἀλευροποιητ.

Εὐρώτας	175
Ζῦμαι	503
Κυλινδρόμυλοι	220

Διάφοροι

Κονσερβῶν	500
Φίξ	580

Μεταλλείων

Ἀλιβερίου	6
Ἐπιχ. Κοιναί	100
Ἐπιχ. Προνομ.	106

Καπνοβιομηχ.

Βιομ. Καπνοῦ	385

Διάφ. Βιομηχ.

Ἑρμῆς	410
Χαρτοποιΐας	260
Βιό	49.50
Γεωργ. Βιομ.	231

ΣΙΤΟΣ. Λίβερπουλ. Ὀκτώβριος 8.2, Δεκέμβριος 8.1 3)4, Μάρτιος 7.8 3)4. Σικάγον. Σεπτέμβριος 118 3)4, Δεκέμβριος 116 3)8, Μάϊος 115 1)4. Βίννιπεγκ. Ὀκτώβριος 111, Δεκέμβριος 110, Μάϊος 112.

ΚΑΟΥΤΣΟΥΚ. Λονδῖνον. Σεπτέμβριος 7 11)16, Ὀκτώβριος 7 11)16, Νοέμβριος 7 3)4, Ἰανουάριος 7 13)16. Ἀπρίλιος 7 7)8.